

Anderhalf procent inleveren voor arbeidsplaatsen

Bonden bereid tot offer



van de hoofdredacteur

Het is voor Philips, de Nederlandse onderneming met wereldwijde vertakkingen dubbel gaan rinkelen. Philips heeft samen met een aantal andere groten uit de communicatiewereld een order in de wacht gesleept van maar liefst 32 miljard Amerikaanse dollar. Dat is geld genoeg om er vele malen „hallo“ roer te zeggen. De Saoedi-Arabisch geldmagnaten stroomden het geld over de industriële landen uit. In de Arabische wereld heeft men duidelijk behoefte aan goede en veelvuldige verbindingen. Schrijvers met een beeldrijk vermenen hebben al gesteld dat Saoedi-Arabie, een wereldcentrum bij uitstek wordt, een nieuw New York in de woestijnen. Philips is natuurlijk vanwege twee belangrijke punten gelukkig. Er is een belooftelijke brok werk in huis voor een aantal jaren met mogelijkheid tot ruilvergrooting uitgerekend in die tak - de telecommunicatie - waar enige flauwte heerst vanwege te weinig export. Maar daarnaast en daarenboven is er de mogelijkheid om voor dat bedrijfsdeel de werkgelegenheid een aantal jaren veilig te stellen. Dat is niet alleen rustgevend maar ook sociaal gezien erg hoopvol. Verder hebben andere grote Nederlandse bedrijven orders van formaat, die dik in de miljarden liepen in de wacht gesleept. Het uitstralingseffect van dergelijke „klussen“ lijkt als het kringenspel dat een zwarte steen veroorzaakt als deze in een stille rivier wordt gegooid. Toeleveringsbedrijven op allerlei terreinen kunnen aan bod komen. Er komt weer beweging in de bedrijvigheid. Als deze exportorder van Philips een voorbode is van de hernieuwde belangstelling van het buitenland voor het Nederlandse industriele kunnen, dan is er misschien toch een kentering op komst, een lichte stijging van onze dalende uitvoer naar het buitenland. De inflatie is al aan een lichte betengeling toe en als ook de export wat toeneemt dan zit er toch weer wat rek in de toekomst. Goede morgen, Philips, u blijft voorlopig maar even aan de lijn.

UTRECHT - Net als bij Hoogovens zijn ook in andere bedrijfstakken en ondernemingen de leden van de in-

Amin nodigt Nederlanders uit om te komen kijken

NAIROBI - President Idi Amin van Oeganda heeft de burgers van Nederland uitgenodigd voor bezoeken aan zijn land om met eigen ogen de ontwikkeling van Oeganda te aanschouwen.

In een onderhoud met de Nederlandse ambassadeur in Kenia en Oeganda de heer R. H. Fein, zei Amin dat zijn regering alle onkosten van Nederlands bezoek aan zijn land voor haar rekening zou nemen. De Nederlanders, zei hij tegen de ambassadeur, kunnen dan constateren dat de werkelijkheid anders is dan door „imperialistische en zionistische propaganda“ wordt voorgesteld. Radio Oeganda berichtte dat in Oeganda 140 Nederlanders werkzaam zijn. President Amin nodigde ook „de Nederlandse journalisten“ uit naar zijn land te komen en met de Oegandese burgers van gedachten te wisselen.

dustriebonden van NVV en NKV in meerderheid in principe bereid een „koopkrachtoffer“ te brengen ten behoeve van de werkgelegenheid. De vakbondsleden gaan akkoord met het voorstel van de industriebonden om zondig maximaal 1,5 procent van hun inkomen te steken in de financiering van de arbeidsplaatsenovereenkomsten (APO'S) die de vakbonden zien als belangrijke instrumenten om meer greep te krijgen op het werkgelegenheidsbeleid.

De meeste ledenvergaderingen over de cao- en apo-plannen van de industriebonden zijn achter de rug en de achterban is bereid anderhalf procent in te leveren. Maar dan wel op voorwaarde dat arbeidsplaatsen die door bijv. arbeidstijdverkorting of vervroegde pensionering vrijkomen ook inderdaad worden opgevuld. Ook moeten de werkgevers en de overheid met geld over de brug komen om de apo te financieren.

Vorige week beten de vakbondsleden bij Hoogovens het spits af. Zij bleken bereid 1,5 procent van hun inkomen af te staan ten behoeve van het behoud van de werkgelegenheid bij Hoogovens waar 2.500 arbeidsplaatsen op de tocht staan. De industriebonden willen daar zoals gemeld een stokje voor steken door via de apo geen gedwongen ontslagen en behoud van het aantal arbeidsplaatsen te eisen. Onder het motto „geen CAO zonder APO“ gaan de bonden straks de cao-onderhandelingen bij Hoogovens in.

Gesprek Cairo begonnen



„Order van de eeuw“ voor Philips c.s.

• Ruim een half uur te laat begon gisteren officieel de vredesconferentie in Cairo; dit was een gevolg van het feit dat er bijna duizend journalisten en fotografen aanwezig waren. Op de achtergrond van deze foto doet een groep van de mensen zijn werk, op de voorgrond rechts de Israëlische onderhandelaar en in het midden de Amerikaan. Zie verder pagina 3.

EINDHOVEN - De regering van Saoedi-Arabie heeft de opdracht voor de uitbreiding van het telefoonnet met 470.000 lijnen toegewezen aan een consortium bestaande uit Philips, LM Ericsson en Bell Canada. Het aandeel van Philips en de Zweedse Ericsson bedraagt, op fifty-fifty basis, ongeveer 2 miljard Amerikaanse dollars.

De Saoedische Minister van PTT, dr. Kayyal, heeft het besluit van zijn regering woensdag aan het consortium medegedeeld. De opdracht is gebaseerd op de offertes die op 27 september jl. door de daartoe aangezochte

maatschappijen waren ingediend. De offerte van Philips, LM Ericsson en Bell Canada werd door het Ministerie van PTT na zorgvuldige evaluatie beschouwd als de meest concurrerende in alle opzichten, aldus Philips. Een belangrijk deel van het aandeel van Philips en Ericsson van 2 miljard dollar zal in Saoedi-Arabie besteed worden aan arbeidsloon en materialen voor bouwwerken en andere voorzieningen teneinde daarna te kunnen beginnen met de bouw en installatie van de telefonieapparatuur. In de gehele telefoonindustrie is de werkgelegenheid sterk onder druk komen te staan door de flauwte op de exportmarkten. Door deze order is het in ieder geval voor Philips zo, dat in de telecommunicatieindustrie, althans voor dit deel, de werkgelegenheid voor een aantal jaren is veilig gesteld, aldus de woordvoerder. Op de Amsterdamse effectenbeurs, waar de handelaren al geruime tijd naar deze mededeling hadden uitgekeken, werd het bericht zeer positief ontvangen.

(ADVERTENTIE)

Dekenkisten, ladenkasten?
THEO STIKKELBROEKS
MOOI MEUBELLAND
Julianastraat 11, Brunssum

Menten krijgt vijftien jaar

DEN HAAG - De bijzondere strafkamer van de Amsterdamse rechtbank heeft Pieter Menten (78) veroordeeld tot 15 jaar gevangenis wegens het plegen van oorlogsmisdrijven in 1941 in het toen door de Duitsers bezette Poolse dorp Podhorodoc. De rechtbank sprak Menten vrij van de eveneens ten laste gelegde executies in augustus 1941 in het naburige dorp Urycz.

De rechtbankpresident achtte bewezen dat Menten moord op de burgerbevolking van een bezet grondgebied heeft gepleegd en de straf van 15 jaar werd opgelegd vanwege de grote ernst van het gepleegde feit, de omstandigheden waarom het begaan is en gezien de persoon van de verdachte. Menten gaat in cassatie bij de Hoge Raad.

Deze kan alleen de strafmaat veranderen. Volgens mr. Schroeder was het eigenlijke strafdoel in hoofdzaak vergelding „hoewel dit pas na 36 jaar is gekomen en daardoor in kracht heeft ingeboet. De veroordeling van Menten is volgens hem echter ook een waarschuwing voor anderen dan verdachte die in de toekomst oorlogsmisdaden

(ADVERTENTIE)

LEKKER SMAAK BEKENNEN
herschidrinks
Want lekker duurt 't langer!

Het weer

Overwegend droog met plaatselijk mist of laaghangende bewolking. Zwakke tot matige wind uit zuidwest tot zuid. Temperaturen tussen de 3 en 7 graden.

Chinees

Waarschijnlijk met het oog op oud en nieuw, in heel de wereld nog altijd een gelegenheid om feest te vieren, is in het Volksdagblad van Peking een artikel verschenen, dat verwijst naar een gerecht, dat op onze spijsschaar nauwelijks voorkomt: namelijk gekookte koppelriem. Volgens het Volksdagblad zijn een welvoorzienende tafel en de feestdij in China „een normale zaak“ geworden, maar omdat „verandering van stijl“ en een „geest van weerstand en economie“ nodig zijn, wordt verwezen naar het „voedsel“, dat de soldaten van het Volksbevrijdingsleger ten tijde van de Lange Mars tot zich namen: koppelriemen en schoenzolen. Nu hopen wij maar, dat die oproep niet gericht is tot de Chinees, aan wie wij regelmatig en graag een bezoek brengen, hoewel bami koppelriem speciaal en saté schoenzool extra misschien best smaakt.

Autokeuring wordt verplicht



Reactie op plannen nieuwe stichting

SCHIPPERS DREIGEN WEER MET BLOKKADES

MAASBRACHT - Als de vorige week opgerichte stichting „Organisatie Grind- en Zandvaart“ haar plannen doordrijft, zullen drie schippersorganisaties de beurzen in Nederland platleggen. Dat staat in een communiqué dat genoemde bonden: de Onafhankelijke Nederlandse Schippersvakbond, de Algemene Schippersvereniging en het Algemene Zand- en Schippersverband gisteren op de schippersbeurzen hebben verspreid. In dat geval zou de actie hetzelfde effect sorteren als de blokkades in 1975: namelijk het stilleggen van alle vervoer over het water.

handelaren en producenten van zand en grind.

De vier organisaties, waaronder de grootste schippersbond in het land (ONS), die tegen de stichting in het geweer gekomen zijn, willen dat zand en grind over de beurs bevracht worden. Dat gebeurt nu slechts voor tien procent. De rest gaat via eigen of relatievevoer. In dit verband wordt verwezen naar de NIPO-enquête waarin 95% van de schippers zich uitsprak voor beursbevrachting. De ONS, ASV en AZGV eisen een wettelijke ordening van de binnenscheepvaart, zodat iedereen een goed stuk brood kan verdienen onder fatsoenlijke voorwaarden. In het verspreide communiqué wordt gesteld dat de producenten de overheid een slag voor willen zijn om zodoende hun comfortabele marktpositie over de rug van de schippers te handhaven. De schippers worden dan ook in het schrijven opgeroepen geen enkel contract met de stichting te tekenen. Temeer omdat te verwachten is dat de overheid die handelwijze zal verbieden op grond van de Wet Economische Mededinging.

(ADVERTENTIE)

BRILLEN - CONTACTLENZEN
HENSSEN HEERLEN B.V.

Honigmanstraat 37 Heerlen
(t.o. postkantoor)

houdt zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur

OPEN HUIS

onze zaak is volledig vernieuwd
loopt u eens vrijblijvend bij ons binnen

Kerstdiner

VOOR HEM **KOSTUUM**
VOOR HAAR **FEEST-JAPON**

SAMEN 160,-

EEN VOORDELIG KERSTFEEST VINDT U OOK NIET?

GAPICON

MAASTRICHT
GEELEN
SITTARD
HEERLEN
BRONNEBERG
Bredestraat 35-37
Brusselse Poort
Gronstraat 9
Brandstraat 22
Geelestraat 3
BRUNSSUM
Kerkstraat 240
Kloosterwandstraat 26-28
Stationstraat 6
Parade 40
Henssenusplein 4A
ROERMOND
WEERT
VENLO
VENRAY

SLAGERIJ "DE VLEESGARANT"

Kouvenderstraat 23 - HOENSBROEK
Stationsstraat 1-2 HEERLEN
(t/o spoorwegovergang)

WEEKREKLAME:

Hele kilo RUNDERTARTAR	7.90
Hele kilo VERS GEKUID GEHAKT half om half	4.60
Hele kilo RUNDERSUCADE BRAADSTUK	11.90
Hele kilo ROSBIEF EXTRA	13.90
Hele kilo HAMROLLADE	9.90
RUNDERRIBSTUK	10.90

Let op onze zeer scherpe prijzen! Altijd voordeliger - altijd beter!

Panty P
blauw, camel of gunsmoke
maten 38 t.m. 44
Deze week nummer 1 295

179

„Uit het zuiden geen nieuws”



door Jan van Lieshout

het 'hannibalspiel' aan de Maas

Als bakkers wierpen de para's de 'broodjes' TNT in alle gaten

ALS BAKKERS, die het brood in de oven schuiven, wierpen de paracommando's met lange, smalle planken de 'broodjes' trinitrotoluëen (TNT) in luchtkokers, periscoopgaten, schietgaten en vuurmonden.

EERST WERDEN de mitrailleurposten op het plateau van het fort van Eben-Emael buiten gevecht gesteld. Tegelijk met de waarnemingsposten in de koepels. Vervolgens kwamen de kanonnen aan de beurt.

AL NA tien minuten was het "on-neembare" fort KO. „De ogen" zaten dicht, alle mitrailleurposten waren uitgeschakeld, negen koepels waren vernield, veertien kanonnen voorgoed het zwijgen opgelegd. Waaronder ook de twee 120 mm-kanonnen.

DE DUITSE commandanten hadden moeite gehad om de driestheid van hun manschappen te temperen. Een van de vernietigingsspecialisten, die rum had gedronken in plaats van thee zat paardje te rijden op de loop van een 120'er, terwijl de koepel verwaarloosd rondraaide. Doodgevoerd werd hij met een vlaggetje.

DE 120'er had de "zatte ruiter" er maar even bijgevoerd. De maten, die deze klus hadden moeten klaren, waren niet aangekomen. De zweefvlieger had op een verkeerd begrepen teken afgehaakt, waardoor het vliegtuig bij Duren een noodlanding had moeten maken.

OOK DE commandant van de para's, die Eben-Emael moest nemen, was niet aangekomen. Het zweefvliegtuig was losgeraakt, doordat de piloot van het zweefvliegtuig boven Keulen plots een duikvlucht moest maken om een botsing met een andere Junker te voorkomen. Door de ruk was de sleepkabel gebroken.

TERNAUWERNOOD wist de zweefvlieger de oostelijke Rijnoever te bereiken. Luitenant Witzig vorderde bij een boer een fiets; op de harde weg vervolgde een auto, waarmee hij terug naar het vliegveld reed. Uit Gütersloh liet hij een reservevliegtuig komen, dat het gestrande zweefvliegtuig spoedig gevonden had. De achtergebleven manschappen hadden een landingsbaantje gemaakt, dat even later als startbaan werd gebruikt. Boven de Vetschauer berg nabij Aken werd ontkoppeld en met een vertraging van drie uur bereikte luitenant Witzig het fort van Eben-Emael.

ZIJN MANSCHAPPEN hielden juist een gevechtspauze. Ze hadden hard gewerkt. Met hakenkruisen op flarden textiel hadden zij de posten gemarkeerd, die zij buiten gevecht hadden gesteld evenals de plekken, die zij bezetten.

HELS GIEREND bleven de Stu-

ka's hellingen en omliggende dorpen bestoken met bommen van 250 en 500 kilo's. In paniek waren de dorpelingen de grotten van Avergat en Neercanne ingevlucht. Verscheidene burgers werden tijdens die vlucht gedood.

DE VERLIEZEN van de Duitse para's waren gering. De slachtoffers vielen op de zuidelijke heilt van het plateau, die de Duitsers duidelijk hadden ondergewaardeerd. Het zwaartepunt van de Belgische verdediging waanden zij op de noordelijke punt. De koepels, die daar gesitueerd waren, bleken vals.

VERDER HADDEN de para's verveels gezocht naar kanonnen van 280 mm. De zwaarste hadden een kaliber van 120 mm.

OOK WAS duidelijk, dat in het fort geen 3.000 soldaten waren gekazerend. Op een post troffen de para's het geslacht onbekend aan. Verder had men bij een kazemat moeten wachten tot de schietgaten open waren.

ER KAN 750 man in het fort zijn geweest. De soldaten in het barakkenkamp van Wonk hadden het fort niet meer kunnen bereiken. Zij waren te laat gearriveerd. Op weg naar het fort werden zij door Stuka's uiteengeslagen. Pas tegen de avond hadden honderd manschappen het fort kunnen bereiken.

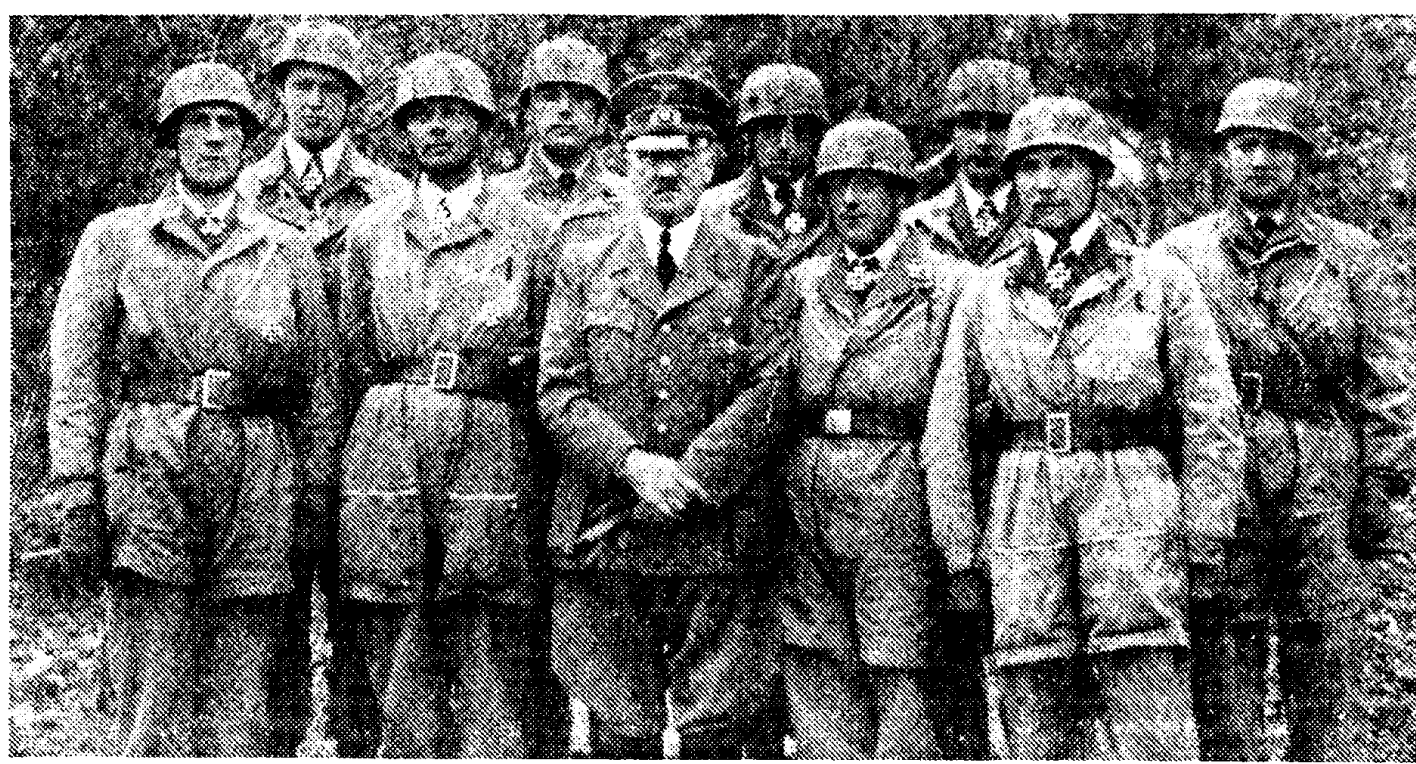
DAAR LIEP men reeds met maskers op. Er hing een verstikkende rook in de gangen, waar op verschillende plaatsen het licht was uitgevallen. In de ziekenzaal stonden de gewonden in de rij. Angst, ontzetting en verschrikking stond op de gezichten te lezen.

PROFITEREND van de dode hoeken op het plateau en kriegsgevangenen als schild gebruikend vernielden de Duitse vernietigingsspecialisten meedogenloos verder.

PAS TEGEN het middaguur kreeg luitenant Witzig radiokontakt met het 51e geniebataljon, dat de para's zou komen ontzetten. Doordat de bruggen bij Maas-tricht waren opgeblazen had dit bataljon, ondanks de voorrang die het op de opmarsroutes kreeg, een fikse vertraging.

EEN UITBRAAK werd overwoogen, toen de para's zonder wat kwamen te zitten. Fel hadden ze getranspireerd. Met voorrang werden daarom containers water gedropt.

DOORDAT de para's in de avond en in de nacht de steun der Stuka's zouden moeten ontberen, trokken zij zich samen op de noordelijke punt van het plateau. In klare taal stelde luitenant Witzig de commandant van het 51e geniebataljon daarvan in kennis. De Belgen onderschepten het be-



● Op zondag 12 mei ontving Hitler in zijn hoofdkwartier in de Eifel "de helden van Eben-Emael". De commandant spelde hij het ridderkruis op; kapitein Koch bevorderde hij tot majoor; luitenant Witzig tot kapitein. Op de foto links langs Hitler majoor Koch en luitenant Delica met tussen beiden in kapitein Rudolf Witzig. Uiterst rechts op de foto kapitein Kiess, die het commando had over de zweefvliegers, die landden op het fort van Eben-Emael en bij de bruggen over het Albertkanaal.

Dodencijfers

Drieënveertig Duitsers verloren, volgens generaal Walther Melzer, het leven in de slag om de bruggen over het Albertkanaal en het fort van Eben-Emael. Aan Belgische zijde sneuvelden volgens Jean-Louis Lhoest 501 personen; de burgers daarbij niet inbegrepen.

Een specificatie van de macabere balans:

	Duitsers	Belgen
VELDWEEZELT	8	115
VRONHOVEN	7	147
KANNE	22	216
EBEN-EMAEI	6	23

Er vielen honderden gewonden en er werden duizenden Belgen krijgsgevangenen genomen.

richt en hun artillerie bestookte onafgebroken de noordelijke flanken. Er werd echter geen Duitser geraakt. De meeste schoten kwamen terecht in het struikgewas op de hellingen ofwel sloegen te pletter tegen de mergelwand aan de rechteroever van het Albertkanaal.

ONDER DEKKING van mist staken in de vroege ochtend van de elfde mei de eerste Duitse genie-eenheden het "Jerkmeer" over. Op 10 november 1939 hadden de Belgen de Jeker afgedamd en de duiker onder het Albertkanaal afgesloten. Het riviertje stroomde daardoor door het dal aan de voet van het fort en mondde sedertdien uit in het Albertkanaal in plaats van in de Maas.

TERWIJL EENHEDEN van het 51e geniebataljon de hellingen opklommen en uitzwermden over het plateau om de bressen, die de para's hadden geslagen te penetreren bogen majoor Jottrand en

zijn raadgevers zich over artikel 51 van de instructies voor de verdediging van een fort. Unaniem waren de officieren voor kapitulatie. Jottrand wilde er echter niets van weten. Hij sprak de manschappen toe en stelde voor een uitbraakpoging te ondernemen teneinde zich bij het Belgische leger te kunnen voegen. Hij zelf zou voorgaan.

DE FORTCOMMANDANT werd geïnterrumpeerd door gedemoraliseerde soldaten, die riepen: „Wij willen leven. Wij willen terug naar huis. Kapitulatie!”

MAJOOR JOTTRAND kapitulteerde. Papieren werden verbrand. Wapenen en installaties vernield. Alleen de aggregaten voor licht en licht bleven draaien.

OM 11 UUR 27 klonk er klaren-geschal aan de ingang van de benade vest. Een kapitein, met klarenveste en een soldaat met

een witte vlag traden naar buiten. Terwijl de kapitein zich aandienende bij de commandant van het 51e geniebataljon om over de voorwaarden van de overgave te onderhandelen kwamen de soldaten al bij tientallen naar buiten; ongewapend en met de handen omhoog.

LUITENANT-KOLONEL bezet, die het geniebataljon commandeerde, nam bezit van het fort, dat door het 151e infanterieregiment werd bezet.

VOOR HET front van zijn officieren moest majoor Jottrand op erewoord verklaren, dat er in de fortgangen geen mijnen waren gelegd. In dat geval zouden de officieren worden doodgeschoten.

DODEN EN gewonden werden geteld, krijgsgevangenen, onder wie

het driejarig dochttertje van een der officieren, afgevoerd naar Maastricht.

IN EEN radiouitzending op zondag 12 mei repte minister Pierlot met geen woord over de val van Eben-Emael. Wel gaf hij toe, dat de Duitsers bij het Albertkanaal waren doorgebroken. „Maar”, voegde hij eraan toe „de hellingen bij de forten van Luik liggen bezaaid met lijken van Duitsers”.

DRIE DAGEN later meldde hij, dat de Belgen het fort van Eben-Emael hadden moeten vernietigen, nadat de kanonnen van 's morgens tot 's avonds over het Maasdal hadden gebulderd. Slechte ruïnes waren in Duitse handen gevallen, zo verzekerde hij.

TOCH WAS het nieuws, dat Hitler met Thebaans trompetgeschal „urbi et orbi” verspreide, juist: het „on-neembare” fort van Eben-Emael was na 36 uur gevallen.

OP ZONDAG 12 mei ontving Hitler in zijn hoofdkwartier in de Eifel „de helden van Eben-Emael”. De commandanten spelde hij het „Ritterkruis” op; kapitein Koch bevorderde hij tot majoor; luitenant Witzig tot kapitein.

IN ZIJN gevechtsrapport verklaarde de 23-jarige kapitein, dat het fort van Eben-Emael maar kinderspeelgoed was geweest vergeleken bij de Tsjechische forten, waarop zijn manschappen hadden geoefend.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven, die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Breien

Jaap Boersma en De Gaay Fortman weigeren ministersposten in het nieuwe kabinet. Reden van Boersma: hij lust Wiegel niet. Over verantwoordelijkheidsgevoel gesproken. Je zult toch maar zulke leden (ARP) in je partij hebben. Had Van der Grinten geen gelijk toen hij stelde: „Meewerken of oprukken”. Enfin, voor Boersma is er wel weer een baantje vrij: samen met Arie Groeneveld breien aan het rode vestje voor Jop den Uyl; maar pas op, Jaap, laat niet teveel steken vallen.

HEERLEN

J. Peters.

Concours

Naud Reyners schrijft in uw blad van 13 december 1977 niet alles over het solistenconcours te Doenrade. Waarom was er weer gekonkel door de jury? Deze musici moeten niet met elkaar kunnen „flikfloien”. Voorbeelden: in de superieure afdeling was Gilissen, Schinveld, hobo, slecht; toch een eerste prijs, zijn vader is musicus. In de afdeling 60/65 jaar was Lenoir beter op mi/b-bas dan Knooren op si/b-bas. Toch krijgt Knooren 1 punt meer.

SITTARD

F.P. Baggen.

(ADVERTENTIE)

Nú uw spaarpremie aanvragen.

U kunt nog tot het eind van deze maand uw spaarpremie aanvragen over het bedrag dat u in 1972 hebt gespaard volgens de voorwaarden van het Premie Spaarplan.

Dat sparen kon gebeuren door middel van spaarbewijzen, effecten+effectenbewijzen, levensverzekering, spaarkasinschrijving, via aflossing op hypotheek of garantierekrediet of via een bedrijfsspaarregeling.

U weet dat die 20% spaarpremie belastingvrij is en dat u die alleen kunt aanvragen bij de instelling waar u in 1972 hebt gespaard.

Niet vergeten. Want 't is geld waar u recht op hebt! En na 31 december is het te laat!

Tussen haakjes: Opnieuw deelnemen aan het Premie Spaarplan gaat niet meer.

Maar er zijn wel andere spaarvormen waarvoor de overheid een premie geeft. Vraag een folder aan bij: „Sparen”, Postbus 51, Den Haag.

52 Premie Spaarplan

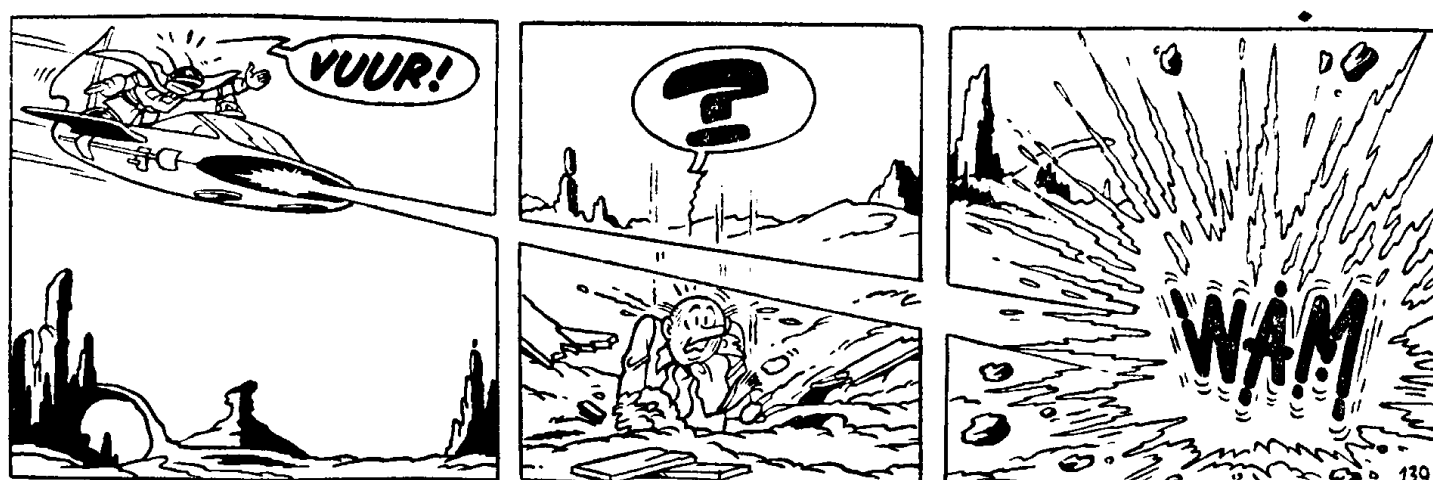
Publikatie van het ministerie van Sociale Zaken.

puzzel van de dag

voorbij- gaan began grond	verslag hoeveel- heid	slee zelf- zucht	inval telwoord
dik touw			muziek- noot
graan- pakhuys waterd. latend			Fr. tel- woord
	boom		lofdicht
		tegen- over lengte- maat	
lus meet- slok voorz.	dienst- bode		
	krijgs- gewoel		

„DE AMOUREUZE AMAZONE”

Suske en Wiske



Panda en de ongelukszoeker



recept

Normandische tarbot

Voor dit verfijnde gerecht hebt u ongeveer 750 gr. tarbot nodig, maar heilbot of griet en eventueel dikke bot

of schol kan ook. Laat twee gehakte tong- of scholgraten een half uur trekken met zout en peper, een schijfje wortel, ui en citroen, enkele takjes peterselie, een kwart fles eenvoudige witte wijn en 2 dl. water. Zeef de visbouillon en kook deze boven hoog vuur snel in tot 2 dl. Snipper een pretje en een appel zo fijn mogelijk. Strijk een dikke laag boter

in een vuurvaste schaal en strooi het prei- en appelmengsel erin. Leg hierop de vis, liefst in moten. Giet de kokendhete visbouillon erbij en zet de schaal ongeveer 20 minuten in een hete oven. Stooft intussen zeer dunne schijfjes champignons enkele minuten in wat boter, met een deksel op de pan. Verwarm een lepel Calvados of desnoods Cog-

nac boven de gasvlam en houd dan de lepel schuin tot de vlam erin slaat. Giet de brandende Calvados over de vis en laat de vlammetjes rustig uitbranden. Leg de vis op een warme schaal en schep de champignons erover. Zeef de saus en klop er boven laag vuur en voortdurend energiek roerend en kloppend, heel geleidelijk 75 gr. boter door. Giet er 5

eetlepels voorverwarmde room bij, roer nog eens goed door en giet de saus over de vis.

Wina EORN

Oplossing van gisteren

- p - - b - g -
- p - r - o - t - e - g - e -
- p - o - r - i - e - d - e -
- f - a - n - t - o - o - m -
- l - e - k - - e - e -
- t - e - g - e - l - e -
- f - i - l - a - m - e - n - t -
- e - t - s - a - s

VANDAAG de dag

Tegenbezoek

DEN HAAG - Van 17 tot 24 april van het volgend jaar zal een delegatie uit de opperste Sovjet een bezoek aan ons land brengen. De ambassadeur van de Sovjetunie, A. Romanov, deelde Kamervoorzitting Vondeling deze dagen mee dat de uitnodiging van het Nederlandse parlement voor een tegenbezoek in beginsel is aanvaard. Een Nederlandse parlementaire delegatie bracht vorig jaar, van 12 tot 21 augustus, een bezoek aan Rusland.

Arrestaties

ARNHEM - Na de aanhouding in november van 33 voornamelijk Zuidmolukse verdachten uit het gehele land, die wapens in hun bezit hadden of verhandelden, heeft het speciaal opgerichte vuurwepenteam de afgelopen dagen weer dertien mannen aangehouden. De verdachten zijn allen Zuidmolukkers, van wie ongeveer de helft afkomstig is uit het Zuidmolukse woongebied in Vaassen. De overigen wonen elders in het land. In verband met het onderzoek dat nog steeds voortduurt wil de politie van Arnhem, waarbij de leiding van het onderzoek berust, geen nadere informatie verstrekken.

Gelijkheid

WINDHOEK - In Namibië krijgen de kinderen van alle rassen met ingang van het nieuwe jaar hetzelfde onderwijs. Dat betekent dat het door zwarten en kleurlingen sterk aangevochten „Bantoe-onderwijssysteem“ wordt afgeschaft. De door de Zuidafrikaanse regering aangewezen, algemeen bestuurder, rechter Martinus Stein, verklaarde in een rede tot leiders van de Ovambo-gemeenschap, dat door deze maatregel alle bevolkingsgroepen het gevoel zullen krijgen dat zij tot één natie behoren.

Gezonken

ZIERIKZEE - Het binnenvaartschip Chera (1162) is gistermorgen gezonken op de Oosterschelde ter hoogte van Zierikzee. De twee opvarenden, de kapitein en een matroos zijn gered door een andere binnenvaarder. Het ongeluk gebeurde bij het passeren van de Zeelandbrug. Volgens het bevrachtingsbedrijf Emmerzaal in St. Annaland kwam de Chera in botsing met een pijler van de Zeelandbrug, waarbij het schip opschuurde.

Thailand/Vietnam

BANGKOK - Vietnam en Thailand zijn gisteren in Bangkok begonnen aan onderhandelingen die waarschijnlijk zullen uitmonden in volledige diplomatieke betrekkingen tussen de twee Indochinese landen. Zilver formeel bestaan er al betrekkingen sinds begin augustus vorig jaar. Maar sinds een uitwisseling van verklaringen tussen Bangkok en Hanoi is er verder niets gebeurd. Er zijn geen ambassadeurs gestationeerd en evenmin zijn er handelscontracten ontplooid.

Castro/Carter

HAVANNA - Van de zes presidenten die het Witte Huis na 1959 heeft gekend, is president Carter de enige die positieve gebaren in de richting van Cuba heeft gemaakt, al blijft het toedieningsproces langzaam en moeilijk gaan, zo zegt de Cubaanse president Fidel Castro in een interview met de Franse televisie, dat vandaag zal worden uitgezonden. „Opheffing van de al zes jaar gehandhaafde Amerikaanse economische blokkade van Cuba is de conditio sine qua non voor het herstellen van de normale betrekkingen tussen beide landen“, aldus Castro.

Zaak Niehous

CARACAS - De militaire aanklager heeft in een proces tegen 7 mensen, die ervan verdacht worden de Amerikaanse zakenman William Niehous te hebben ontvoerd, gevangenisstraffen geëist van 12 tot 14 jaar. Onder de 7 bevinden zich twee leden van de Venezolaanse Kamer van Afgevaardigden. Niehous, die op 27 februari van het vorig jaar werd ontvoerd is nog steeds spoorloos. De Venezolaanse regering heeft geweigerd in te gaan op de verlangens van de ontvoerders die onder meer een bedrag van rond de 3 miljoen dollar willen.

Luchtbrug

WASHINGTON - Ken Brown, een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken heeft verklaard, dat de Sovjetunie de afgelopen weken een ware luchtbrug naar Ethiopië onderhoudt ter versterking van het Ethiopische militaire potentieel. De Verenigde Staten hadden hierover bezorgdheid uitgesproken. In Washington is men algemeen van opvatting dat het doel van de „drie weken begonnen luchtbrug“ is, een Ethiopisch tegenoffensief in de Ogaden voor te bereiden.

De deur uit

PITTSBURGH - De Carnegie Mellon Universiteit heeft acht zwarte studenten uit Rhodesie tot 21 december de tijd gegeven om hun studentenkamers op te leveren en de universiteit te verlaten, omdat zij zich vorige maand kritisch hebben uitgelaten over het Amerikaanse bedrijfsleven. De acht hadden beweerd dat hun financiële sponsors - grote Amerikaanse ondernemingen - hen een opleiding willen geven in de internationale politiek om hen vervolgens als pionnen te kunnen aanwenden in de Rhodesische politiek.

Tijdens opening Cairo-conferentie: Begin plotseling naar Washington

CAIRO-JERUZALEM - Terwijl diplomaten uit Egypte zelf, Israël, de Verenigde Staten, de Verenigde Naties en het Vaticaan zich woensdagmorgen gereed maakten voor de opening van de minivredesconferentie in Cairo, trok de Israëlische premier Menachem Begin alle aandacht naar zich toe door volkomen onverwacht te vertrekken naar Washington voor overleg met president Carter.

Op het vliegveld Lod bij Tel Aviv noemde Begin zijn reis naar Washington een „vredesmissie“. Hij verklaarde dat zich een probleem had voorgedaan, dat hij persoonlijk met Carter wilde bespreken. Diplomatieke kringen in Jeruzalem meenden woensdagmorgen dat Begin een afgerond vredesplan op zak heeft en dat hij in Washington zijn tweede ontmoeting zal hebben met de Egyptische president Anwar Sadat. Op vragen in

de richting antwoordde Begin ontwijkend. Vanuit Cairo werden de geruchten over een reis van Sadat naar Washington overigens niet bevestigd. Egypte, Israël, de Verenigde Staten en de Verenigde Naties hebben zich woensdag op de openingszitting van de door Egypte belegde voorbereidende conferentie van Cairo voor een nieuwe vredesconferentie van Genève, verplicht na dertig jaar oorlog vrede te stichten in het Midden-Oosten.

De sprekers van Egypte, Israël en de Verenigde Staten betreurden alle drie de afwezigheid van de eveneens uitgenodigde landen Jordanië, Syrië, Libanon en de Sovjet-Unie en de Palestijnen, aangezien de onderhandelingen - ook volgens V.N.-vertegenwoordiger Lt.-gen. Enzio Silasvuo - voor de „hele internationale samenleving van het allergruotste belang zijn“.

Alomvattend

De Egyptische delegatielider, Esmat Abdel Meguid, zijn Israëlische collega Eliahu Ben-Elissar en de Amerikaanse onderminister Alfred Atherton, verklaarden dat zij streven naar een „alomvattende regeling“ van het conflict in het Midden-Oosten, steunende op resolutie 242 en 338 van de veiligheidsraad der Verenigde Naties.

Dinsdagavond was tijdens voorbereidende besprekingen voor de minivredesconferentie in Cairo afgesproken dat Egypte tijdens deze conferentie de voorzittershamer zou hanteren. De informele en voorbereidende besprekingen vonden 's middags en 's avonds plaats, eerst tussen Egypte en Israël afzonderlijk, daarna tussen Egypte en Amerika afzonderlijk en tenslotte tussen Israël en Amerika. 's Avonds hebben de Israël's en Egyptenaren hun gesprekken voortgezet. Over de inhoud werd verder niets bekendgemaakt, een gang van zaken waar de pers en lezers de komende dagen aan zullen moeten wennen. Terwijl Cairo zich klaar maakt voor de

conferentie, wordt de stad overstroomd met aankondigingen van

Voorzitter D'66: Geen invloed kiezer op samenstelling van regering

NIJMEGEN - „De formatie 1977, maar ook vorige formaties, tonen aan dat de kiezer geen wezenlijke invloed heeft op de regeringsamenstelling. Zo weet de kiezer helemaal niet wat er met zijn stem gebeurt bij de kabinetsformatie. Hij weet ook niet met welke partijen de partij waarop hij of zij heeft gestemd na de verkiezingen zal gaan samenwerken“, aldus mr. Glastra van Loon, voorzitter van D'66, tijdens een forumavond over „het parlementair stelsel, veranderen of niet?“ in Nijmegen. De D'66-voorzitter stelde eveneens dat voor zover de kiezer invloed heeft op de kabinetsformatie, dit alleen via de Tweede Kamer gebeurt.

vrede. Overal worden afbeeldingen van olifanten en vredesoproepen opgehangen. De meest in het oog springende luidt: „God voor allen, vriendschap tussen Israël en Egypte. Kijk niet naar de Arabische oppositie, maar naar de toekomst van Egypte. Volg de weg van Sadat, tot het einde toe“.



Evenredige vertegenwoordiging verworpen

Lagerhuis vertraagt Europese verkiezingen

LONDEN - Na een belangrijke stemming in het Britse Lagerhuis lijken de directe verkiezingen voor het Europese Parlement nu vrijwel zeker te moeten worden uitgesteld. Het Lagerhuis verwierp met grote meerderheid het voorstel van de regering het systeem van evenredige

vertegenwoordiging te introduceren voor de Europese verkiezingen en koos voor het traditionele Britse systeem van de eenvoudige meerderheid.

De uitslag van de stemming betekent dat nieuwe kiesdistricten moeten worden afgebakend. Dit neemt zoveel tijd in beslag dat Groot-Brittannië niet in staat is de door de EEG gewenste kiestermin van mei/juni 1978 te halen. Voordat Engeland gereed is kunnen in de overige acht EEG-landen de Europese verkiezingen niet worden gehouden. Naar verwachting wordt het nu zeker 1979.

Bij de stemming in het Lagerhuis spraken 319 afgevaardigden zich uit voor het systeem van eenvoudige meerderheid, terwijl 222 tegen waren.

Zowel de afgevaardigden van Labour als die van de conservatieve oppositie hadden vrijheid van stemming. Naast de gevolgen voor de directe Europese verkiezingen kan de uitslag ook de minderheidspositie van Labour in het parlement verzwakken. De kleine liberale partij, die de Labour-regering helpt in het zadel houden, had te kennen gegeven haar pact met Labour wellicht te zullen herzien als het voorstel tot evenredige vertegenwoordiging zou worden verworpen.

Door Amerikaanse bestelling Productie VFW-614 veilig gesteld

Van onze correspondent
BONN - Het dreigend failliet van het Duits-Nederlandse vliegtuigconcern

VFW-Fokker is door een onverwachte Amerikaanse bestelling van 20 korte-afstandsjets op het laatste nippertje afgewend. Voor de machine VFW-614, die plaats biedt aan 40 tot 44 personen, zijn tot nu toe ongeveer 36 orders binnen gekomen, genoeg om de productie voort te zetten.

Het is vrijwel zeker dat de Westduitse regering en de deelstaat Bremen borg zullen staan voor nieuwe kredieten om de 2500 arbeidsplaatsen van het VFW-concern in Bremen veilig te stellen. Een eventueel bankroet van de Duits-Nederlandse co-productie zou ook het met Roemenië afgesloten licentieoverdrag voor de bouw van honderd machines van het type 614 in Roemenië ten val hebben gebracht. Nu verwacht Roemenië dat bonds-kanselier Schmidt bij zijn aanstaand bezoek, eind januari, in Boekarest de nodige financiële toezeggingen zal doen, zodat hier met de bouw van de Roemeense VFW-Fokker kan worden begonnen. Roemenië wil vijftig van de in licentie gebouwde machines voor zijn binnenlands net gebruiken en de andere vijftig in China en landen in de derde wereld proberen af te zetten. De VFW-614 is de eerste na de oorlog in West-Duitsland ontwikkelde en vanaf 1969 samen met de NV Koninklijke Nederlandse Vliegtuigfabriek Fokker gebouwde straalvliegtuig voor de burgerluchtvaart.

Vliegtuig stort neer: 29 doden

EVANSVILLE - Bij een ongeluk met een DC-3 in Evansville in de Amerikaanse staat Indiana zijn alle 29 inzittenden - 24 passagiers en vijf bemanningsleden - om het leven gekomen. De dood vonden onder meer alle 14 man van de basketbalploeg van Evansville plus hun nieuwe coach. Het toestel stortte kort na de start in dichte mist neer in een ravijn.

„Optreden tegen discriminatie“ Kamerleden informeren naar verzekering woonwagenebwoners

DEN HAAG - De recente uitspraak van de Hoge Raad over het onverzekerd rijden door een Enschedese

woonwagenebwoners is aanleiding geworden tot vragen aan de ministers van Justitie en van Verkeer en Waterstaat. De VVD-Tweede-Kamerleden mevrouw Verkerk en mevrouw Kappeyne van de Coppelio willen weten of het juist is dat woonwagenebwoners niet worden geaccrediteerd door de grote verzekeringsmaatschappijen en daarom zijn aangewezen op een duurdere maatschappij.

Deze vorm van discriminatie zou niet alleen gelden voor de zogenaamde „brokkenmakers“, maar voor alle woonwagenebwoners. Het zou zijn voorgekomen, dat woonwagenebwoners die al vele jaren schadevrij of nagenoeg schadevrij gereden hebben en de hoogste no-claim-korting genoten, zonder opgave van reden of onder de vermelding dat men woonwagenebwoners niet wilde accepteren, plotseling werden gecrediteerd als verzekerden. De VVD-dames willen weten of de grote verzekeringsmaatschappijen ook anderen dan woonwagenebwoners (bijvoorbeeld buitenlandse werknemers) discrimineren.

Mevrouw Verkerk en mevrouw Kappeyne van de Coppelio verlangen dat de ministers op korte termijn tegen deze discriminatie optreden. Ze vinden dat deze discriminatie de grondslag ondergraft van de wettelijke regeling Wet Aansprakelijkheidsverzekering Motorrijtuigen. Gewezen wordt voorts op het feit dat hier sprake is van een ongelijke situatie, omdat de wet een publiekrechtelijke verplichting schept voor een burgerrechtelijk contract, maar een wettelijk monopolie geeft aan privaatrechtelijke WA-verzekeraars, terwijl bevoegdheid om een met zoveel woorden in de wet omschreven acceptatieverplichting ontbreken.

De kamerleden vinden voorts dat er sprake is van willekeur ten aanzien van woonwagenebwoners als aparte categorie, hetgeen in strijd is met het gelijkheidsbeginsel.

(ADVERTENTIE)

Tot Kerstmis vindt u

80

RELIGIEUZE BOEKEN

van Gooien Sticht bij
boekhandel Winants
naast het Raadhuis

Reddend hart

ZÜRICH - Een kunsthart heeft in een kliniek in Zwitserland voor het eerst het leven van een patiënte gered. In de universiteitskliniek nam een kunsthart twee dagen lang de functie van het eigen hart over, waardoor dit zich kon herstellen van een postoperatieve aan- doening. Het kunsthart werd geconstrueerd door de Italiaanse ingenieur R. Bosio en verder ontwikkeld en bediend door prof. M. Turia.

"Zacht zijn"

DELFT - De Nederlandse Stichting Geluidshinder in Delft start deze week een actie tegen voortijdig vuurwerklawaai. De actie

is een onderdeel van de landelijke campagne "Laten we zacht zijn voor elkaar". De stichting heeft raamafschermingsdruk, die verstuurd worden naar gemeentehuizen en politiebureaus. Landelijk wordt de campagne gevoerd met advertenties en bioscoopfilmpjes.

Hulp

DEN HAAG - Het Nederlandse Rode Kruis heeft al meer dan driekwart miljoen gulden ontvangen voor hulp aan de slachtoffers van een stormramp in India drie weken geleden. Dagelijks komen giften binnen op de speciale rampenrekening 777 van het Rode Kruis in Den Haag. De organisatie hoopt binnenkort het miljoen te bereiken. Het geld

wordt gebruikt voor financiële steun aan de Indiase zusterorganisatie. Daarnaast wordt gewerkt aan een zending hulpgoederen. Dit gebeurt in overleg met de Liga van Rode kruisverenigingen in Genève, aldus het Rode Kruis gisteren.

Overcompleet

ZÜRICH - Het Zwitserse Comité voor Politieke Amnestie in Spanje heeft meegedeeld, dat het zich per 31 december ophoort. Het bestond sinds 1961 en wilde de publieke opinie in eigen land doorlopend informeren over de politieke repressie van het Franco-regime. Daarnaast werd financiële bijstand verleend aan slachtoffers van de politieke vervolging. Sinds het oprich-

tingsjaar werden meer dan 1000 uitkeringen gedaan. Gezien de democratisering in Spanje (en de vrijlating van vrijwel alle politieke gevangenen) acht het comité zich thans kennelijk overcompleet.

Koud en warm

TEHERAN - Teheran, één van de warmste steden ter wereld, is ondergesneeuwd. Het verkeer in de stad is vastgelopen en de verbandingen in Iraans Azerbeidzjan zijn moeilijk geworden. De temperatuur is gedaald tot tien graden onder nul. Daarentegen heerst aan de kust van de Golf van Perzië, 1200 km ten zuid-oosten van de Iraanse hoofdstad, een temperatuur van 30 graden boven nul.

(ADVERTENTIE)

3x naar BP en alweer 'n

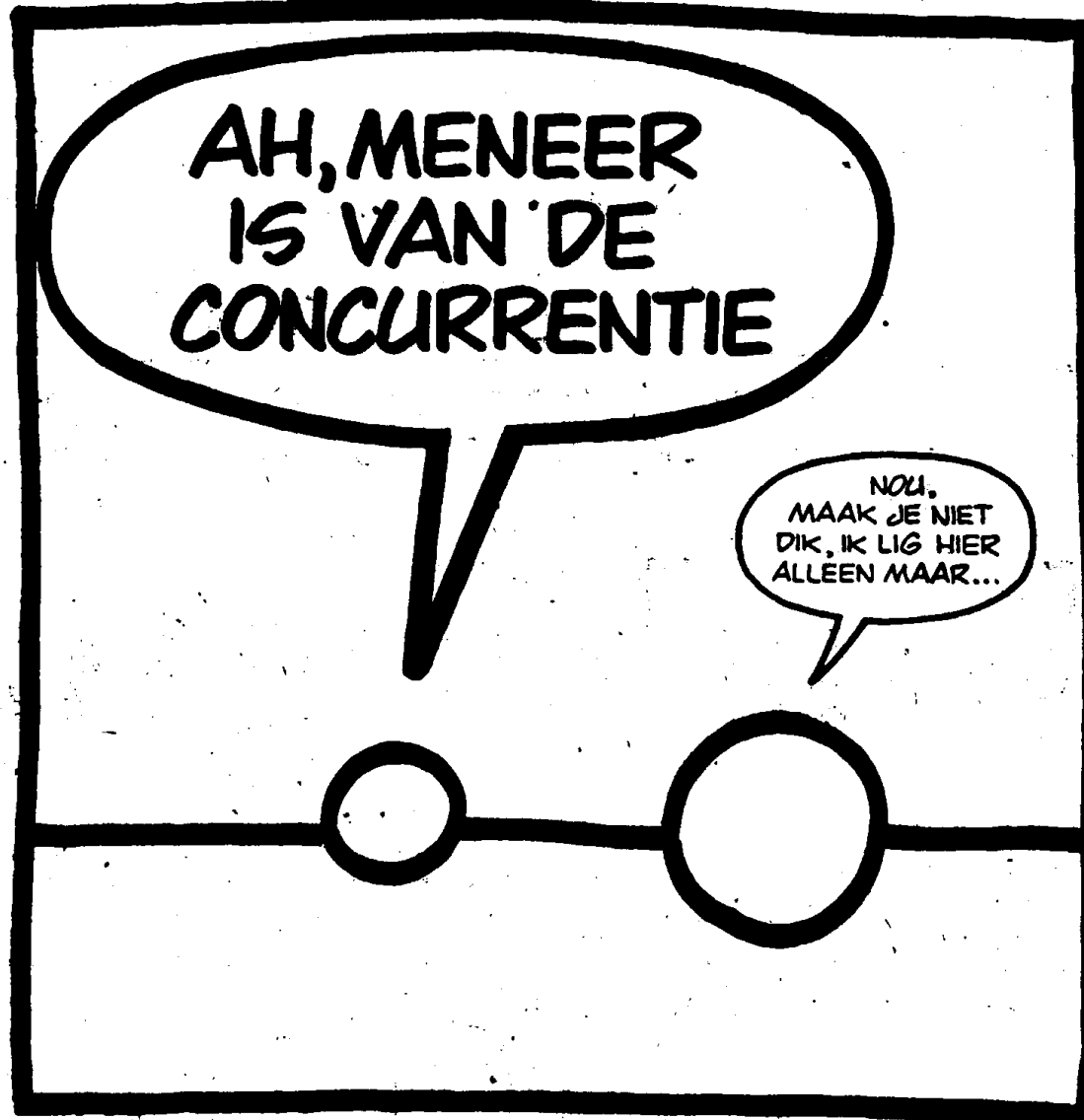
Rookglazen kop en schotel van Arcoroc, een product van de Verreterie d'Arques

gratis!

Kom naar 'n BP station, met kop en schotel-poster of spandoek, en vraag om uw spaarkaat. Drie stempels erop en u krijgt een mooie rookglazen kop en schotel. Gratis!



JA, IK BEN EEN BROSNoot!



NOU, MAAK JE NIET DIK, IK LIG HIER ALLEEN MAAR...



DA'S ALLEEN MAAR MIJN LUCHTIGE JAS...



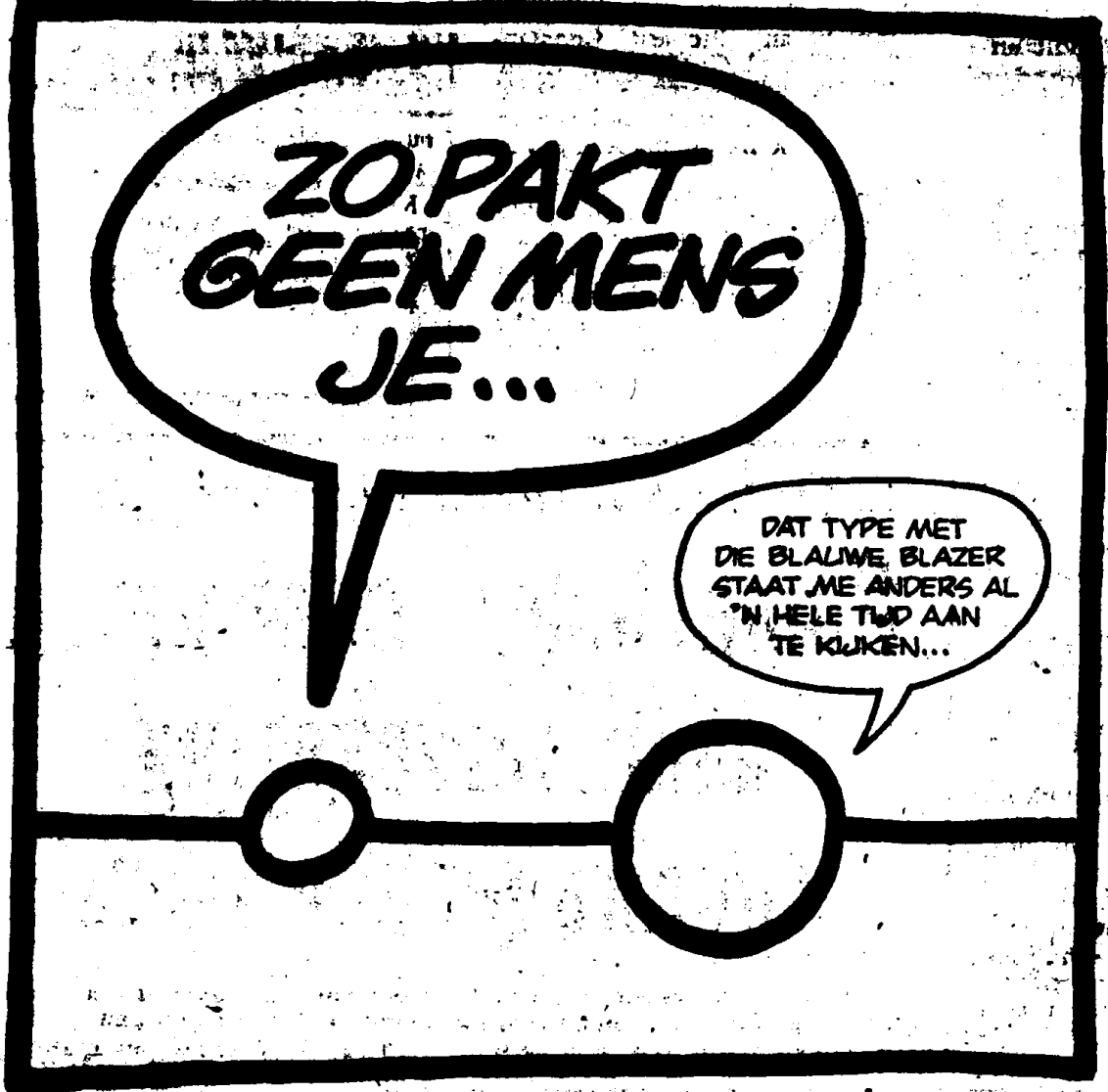
NEEN, ZO BEN IK NIJ EENMAAL KROKANT EN LUCHTIG...



IK ZEG JE TOCH DA'S DE BUITENKANT. VAN BINNEN BEN IK 'N PINDA...



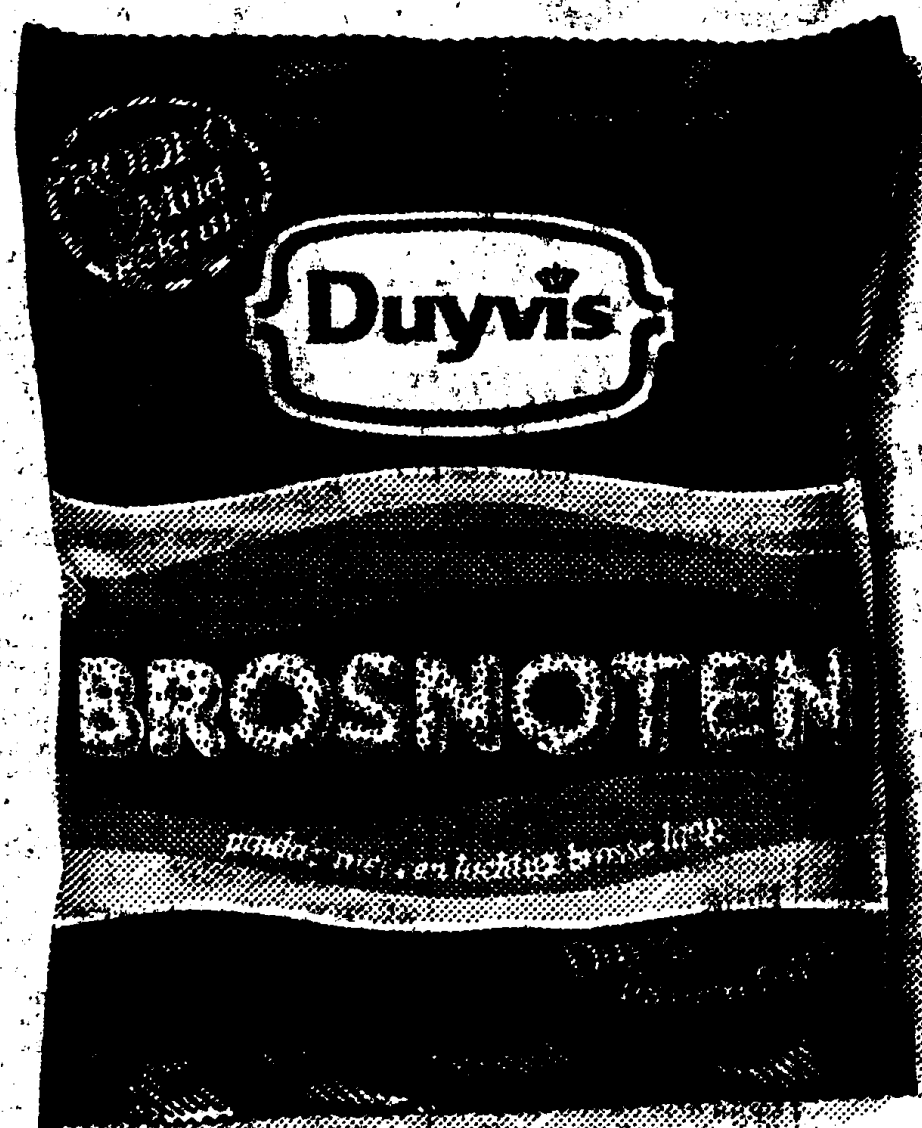
JA, IK GA ME WAAR IEDEREEN BUSTAAT LIJTKLEDEN...



DAT TYPE MET DIE BLAUWE BLAZER STAAT ME ANDERS AL 'N HELE TIJD AAN TE KUKEN...



IK ZAL ME HEUS NIET OPDRINGEN.



Brosnoten van Duvvis.
De eerste luchtige noot bij de borrel.



● Scene uit „Wordt u al geholpen?“ met de Grace Brothers die voor het warenhuis een vrijwilliger zoeken om voor kerstman te spelen: John Inman, Frank Thornton, Mollie Sugden, Trevor Bannister, Nicholas Smith, Wendy Richard en Sthir Brough in de „kerstparty“.

ROZ, BRT-II en SROB (Brabant) hielden finale in Neerpelt

„Nieuwe oogst“ liedjes uitgebreid op de radio

Van onze showpaginaredactie

NEERPELT – Nieuwe Nederlandstalige liedjes of liedjes die eventueel geschreven zijn in het dialect van de betrokken regio's van de beide Limburen of Noord-Brabant. Daarom ging het bij de liedjeswedstrijd die BRT 2 - omroep Limburg, Regionale Omroep Zuid (ROZ), Omroep Brabant (SROB, Eindhoven) en het Provinciaal Centrum voor Sociaal-Cultureel Vormingswerk Dommelhof organiseerden met als titel „... een nieuw liedje...“ Na een uitgebreide voorselectie door elk der omroepen afzonderlijk voor hun luistergebied vond dinsdagavond in de Dommelhof in het Belgisch-Limburgse Neerpelt de finale plaats waarbij de onderscheidelijke „geestesprodukten“ door een uitgebreide jury onder leiding van Marie Cécile Moerdijk werden beoordeeld.

In totaal 15 liedjes (voor elke omroep vijf) werden voorgedragen na een korte toespraak door Fred van Leeuwen, hoofd van de ROZ in Maastricht. Deze vertegenwoordigde samen met muziekmedewerker Ed Gerits zijn omroep evenals dat Jef Claessen voor de BRT in Hasselt en Jacques Grijsink voor de SROB in Eindhoven deden. BRT-omroepster Rita Jaenen introduceerde de kandidaten, de groep Rampano zorgde voor een uitstekende muzikale begeleiding voorzover daarom werd gevraagd.

Milieu

Tot de Nederlands-Limburgse kandidaten behoorden Jean Keulen uit Wijngaarden (Voor pikke het neet mië), Jan en Geert Huyskens uit Horn (De sjötterij), Bert Naedon uit Schaesberg (Jojoje mörrege), Frank Heysters en Yvonne Hendriks uit Hoensbroek (de mooie wereld). Het viel op hoeveel liedjes door de milieu-bril werden gezien en bij hoeveel teksten nog eens werd aangehouden om spaarzaam te zijn met het weinig natuurschoon dat ons nog rest. Bij de jury waren het vooral de Brabantse tekstdichters en liedjeszangers die in de prijzen vielen (een gouden, zilveren en bronzen noot). Winnar werd Huub van Eyndhoven uit Eindhoven met „Men boerderijke“. Naar hem ging ook de publieksprijs. Tweede werd Mik Deboes uit het Belgisch-Brabantse Kortenberg bij Brussel met „Tussen ebbe en vloed“, derde Arie van Roosendaal uit Eindhoven met „Hofmakelij“. Een eervolle vierde en vijfde plaats was respectievelijk ingruemd voor Wille Jorissen uit Hasselt (Woutertje) en Marijke van Neer uit Someren (Slaap je ook zo licht van nacht). De jury bestond uit: Louis Verbeek (hoofdredacteur De Koe-

„Zoeklicht“ rechtstreeks vanuit Euromotel

ULESTRATEN/BECK – Het NOS-radioprogramma „Zoeklicht op Nederland“ zal morgen vrijdag 16 december van 15.45 tot 17.00 uur via Hilversum II rechtstreeks wordt uitgezonden uit de gemeentelijke Ulestraten vanuit Euromotel Zuid-Limburg. Het onderwerp is het vliegveld Zuid-Limburg dat de nodige uitbreiding behoeft wil het te zijner tijd niet ten ondergaan in de toechalende zware concurrentie in de luchtvaart. De uitbreiding wordt door velen noodzakelijk geacht. Dat betekent uitbreiding van start- en landingsbanen en openstelling van de luchthaven de klok rond, alsmede uitbreiding van bedrijfsruimte. Er zijn nu 75 arbeidsplaatsen en bij een uitbreiding kunnen dat er 150 worden. Het gemeentebestuur van Ulestraten is tegen uitbreiding. Vrees voor overlast van zwaardere vliegtuigen en meer vlugbewegingen is het motief van de tegenstanders. Voor velen is de luchthaven Zuid-Limburg een toeristische trekpleister. Presentator Gerard Sander zal in deze uitzending met voor- en tegenstanders van gedachten wisselen.

(ADVERTENTIE)
Troef aas...
hebro
hebro gerechten, tilburg

Naast religieuze uitzendingen ook veel klassiek en licht

Nederlandse TV met kerstmis

HILVERSUM – Het kerstgebeuren op de televisie varieert van religieuze uitzendingen, vooral in de nacht van 24 op 25 december en op de eerste kerstdag zelf, tot lichtere programma's. De kerkelijke uitzendingen beginnen op 24 december om elf uur 's avonds met een kerstnachtdienst vanuit de Hooglandse kerk in Leiden door de IKON. Direct na afloop gaat de KRO door

met de viering van de liturgie van de kerstnacht in de parochie van het Heilig Hart in Bostel.

Deze uitzendingen op Nederland 1 worden later op de dag gevolgd door de eucharistieviering in de omroeparchie aan 't Zand in Amersfoort ('s morgens) en aansluitend de traditionele Eurovisie-uitzending vanuit Rome van de kerktoespraak en de zegen Urbi et Orbi door paus Paulus de Zesde. De IKON zet de programma's 's middags om vijf uur voort met een kerstmeditatie van de Leidse studentenkerk.

Deze puur kerkelijke uitzendingen worden omlijst door tal van muzikale uitzendingen. In het ernstige genre zijn dat op 24 december op Nederland 1 een programma van kerstmuziek uit Columbia, Frankrijk, Engeland, West-Duitsland, Nieuw-Zeeland en Jamaica, programma van internationale kerstliederen door de Stranowskyzangers op eerste kerstdag en een speciale aflevering diezelfde avond van de serie Cantate Domino vanuit de eeuwenoude kapel van de universiteit van Cambridge.

Concertgebouw-orkest

Tot de ernstige categorie mag ook nog gerekend worden de Eurovisie-uitzending op eerste kerstdag van een kerstconcert door het concertgebouw-orkest onder leiding van Bernard Haitink, dat Mahler's eerste symphonie ten gehore zal brengen. Het lichtere genre begint op 23 december met een kerstaflevering van de Britse serie vanuit het warenhuis van de Grace Brothers, gevolgd door de speciale kerstshow, die Bing Crosby en zijn familie kort voor zijn dood hebben gemaakt. Gasten in deze show zijn onder meer Bob Hope, David Bowie en Twiggy. Ook het traditionele kerst-

circus van Billy Smart op tweede kerstdag prijkt weer op het programma.

Kerstverhaal

Tenslotte zijn er enkele onderdelen van de televisieprogramma's, die nauw verband houden met het kerstgebeuren. Bijvoorbeeld het kerstverhaal voor de jeugd op 24 december, het programma „Kerst in Spanje“ over de viering door de overwinteraars op eerste kerstdag en „en toen was er een kind“ op tweede kerstdag, een documentaire rond Columbiaanse kinderen en hun Nederlandse ouders. De afsluiting van kerstmis komt op 26 december voor rekening van de KRO met de film „Het wonder van Isenheim“, een reportage over het beroemde vleugelaltaar in dit stadje.

TV betaalt 9 miljoen voor winterspelen

GENEVE – De Europese televisie-maatschappijen hebben overeenstemming bereikt met de organisatoren van de winterspelen voor de uitzending van de spelen van 1980 in Lake Placid, Eurovisie (West Europa) en de internationale radio en televisie organisatie OIRT (Oost Europa) betalen voor de rechten een totaalbedrag van vier miljoen dollar (9,4 miljoen gulden). De overeenkomst is tot stand gekomen na langdurige en moeizame onderhandelingen, waarbij volgens opgave van Eurovisie de organisatoren van de winterspelen in eerste instantie tien miljoen dollar vroegen en de Oost- en West-Europese t.v.-maatschappijen 1,2 miljoen dollar boden.



Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon (045) 718100 toestel 239



● Op vrijdagavond 23 december aan de vooravond van kerstmis 1977 op de buis Bing Crosby en zijn familie met v.l.n.r. zijn vrouw Kathrin, dochter Mary-Francis en zijn zonen Harry Lill jr (staande) en Nath Niel

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

- 11.00 - 13.00 Schooltelevisie. Dieren in de bio-industrie. Mens, waar ga je met het dier naar toe?
- 14.00 - 14.35 Schooltelevisie. 14.00 We leven ervan. 14.30 Jeugd-journaal.
- 18.30 Algemeen voorlichtingsprogramma.
- 18.45 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
- 18.55 Journaal.
- 19.05 Avro's 3 x 20. Informatief programma onder presentatie van Eveline Velsen. 1. Auto en verkeer. Alcohol in het verkeer. Tips voor het winterklaar maken van uw auto. Oosteuropese auto's. 2. Wonen en ons huis. 3. Gezondheid en welzijn. Sauna en solarium. Gebruik en misbruik van medicijnen.
- 20.05 Anita Kerr. Songs door Anita Kerr.
- 20.15 M.A.S.H. "De verpleegsters" Tv-serie.
- 20.40 Kind in de echtscheiding. Documentaire. Presentatie: Hans Engelman.
- 21.35 Journaal.
- 21.50 Den Haag vandaag. Actualiteiten rond de politiek.
- 22.05 Formule 3 plus. Informatief programma. Presentatie: Herman Wigbold.
- 22.50 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

- 18.45 Paspoort. Informatie voor Joegoslaven.
- 18.55 Journaal.
- 19.04 Paddington. "Something nasty in the kitchen" Tv-serie.
- 19.14 Mikula, de kleine kapitein. "De helden van de dag" Tv-jeugdserie.
- 19.35 De Dik voor Mekaar Show. Poppenshow met André van Duin.
- 20.00 Journaal.
- 20.25 De minivoetbalshow. Zesde wedstrijd. België - Rotterdam.
- 21.30 De familie Bellamy. "Hudsons ontzag" Tv-serie rond de vooraanstaande familie Bellamy uit Londen.
- 22.20 Hier en nu. Actualiteitenrubriek.
- 23.00 Standpunt. "Anders is links" Ds. Ype Schaaf praat over feiten en meningen rond het christendom.
- 23.10 Journaal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

- 16.15 Journaal.
- 16.20 Ventiel. Programma van Lisa Kraemer.
- 17.05 De droom van het varen. Scheepvaart, van vikingboot tot vliegdekschip. Tv-serie.
- 17.30 Hans en Lene. Voor de kinderen. Hans en Lene praten verder.
- 17.55 Journaal.
- 18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
- 18.10 Wat u beviel. De topruiter van onze kijkersactie. De co-assistenten... en als hij zich vergist?

- 19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
- 19.45 Detective Harvey, de zelfmade man.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Pro en contra. Discussieprogramma.
- 21.00 Kojak. "De handlanger." Tv-politieserie met in de hoofdrol Telly Savalas als Kojak.
- 21.45 Tilly, Thesen, Temperamenten. Cultureel magazine.
- 22.30 Journaal.
- 22.50 Sportlieden van het jaar 1977. Reportage uit het Kurhaus in Baden-Baden.
- 23.35 Journaal.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

- 16.30 Cursus statistiek.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Pinocchio. "De sluwe wezel" Tv-serie.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijds magazine. Te gast: Nana Mouskouri.
- 18.20 Uit het logboek van de Peter Petersen. "Afdelingsmanoeuvres" Tv-serie.
- 19.00 Journaal.
- 19.30 De grote prijs. Spelprogramma onder leiding van Wim Thoelke.
- 21.00 Journaal.
- 21.15 Die Bonner Runde. Politieke discussie. Gespreksleider: Johannes Gross. Aanwezige zijn: Dr. Bernhard Vogel (CDU), Johannes Rau (SPD), Professor Dr. Dieter Biallast (FDP), Professor Dr. Hans Maier (CSU) en Journalist Dr. Heinrich Vormweg en Otto Toussaint, Deutschlandfunk.
- 22.15 Berthe. Tv-film. In het Franse Auvergne oefent dokter B zijn praktijk uit. Een van zijn patiënten is Berthe een zwakzinnig meisje van een rijke familie. De voorganger van dokter B heeft het meisje ongeneeslijk verklaard maar dokter B ziet kansen tot genezing. Een huwelijk mischien? De familie accepteert dit niet maar dokter B is benieuwd naar Berthes reacties.
- 23.20 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

- 18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
- 19.05 Voor Turkse gastarbeiders. Inleiding psychologie. Gedragsoveranderingen.
- 19.15 Nieuws en commentaar uit de regio.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Dagthema.
- 20.30 Familieraad.
- 21.00 Film over de Finse literatuur, die pas in 1873 doordrong.
- 21.45 Out I. Tweede deel van deze Franse speelfilm uit 1971 van Jacques Rivette over de jongeman Colin die op zoek gaat naar de "Groep van Dertien".
- 23.40 Kunstenaars in Moskou. Reportage.
- 23.55 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

- 18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
- 19.05 Voor Turkse gastarbeiders. De situatie van lichamelijk ge-

- handicapte scholieren. Voor de jongeren.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Een verloren nacht. Poolse tv-film over een landgoedsbezitter, zijn getrouwde huishoudster en een toevallige loge die haar verleidt.
- 21.00 Rendez-vous met hindernissen. Poolse film over de opoffering van een liefdespaar.
- 21.40 De telefoondiscotheek van Thomas Gottschalk. Kijkers kunnen hun keuze bepalen tijdens deze uitzending.
- 22.40 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

- 18.00 De Bereboot. Voor de kinderen.
- 18.05 Rondomons. "De blauwe globe" Filmpjes over kinderen in Alaska, Engeland en Joegoslavië.
- 18.30 De vergeten eilanden. "De gevangene" Tv-serie.
- 18.55 Paling en Co. "De Yeti" Korte film.
- 19.05 Première. Jo Röpkke bespreekt nieuwe films en toont fragmenten daaruit.
- 19.35 Kijk uit. De invloed van geneesmiddelen.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 De Muppet Show. Gast: Avery Schreiber.

- 20.40 Panorama. Actualiteitenrubriek.
- 21.30 Standpunten. Een standpunt van het Vlaamse Pers/Radio en Televisie Instituut.
- 21.50 Persona. Programma rond de Poolse acteur Tadeusz Kantor.
- 22.20 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

- 20.15 Ondergaande wereld. "Mongolie" Tv-serie.
- 21.05 Villa des roses. Laatste aflevering van dit tv-spel. Het leven in een familiepenning, waar een stokoude vrouw, die op diefstal wordt betrapt, op gruwelijke wijze wraak neemt.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

- 18.00 Luno. Voor de kinderen.
- 18.05 1,2,3 Cinema.
- 18.30 Zig-Zag. Spelprogramma voor de jeugd.
- 18.45 Savoir-vivre. Nieuwe recepten.
- 19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
- 19.29 Weerbericht.
- 19.30 Journaal.
- 19.50 Suggesties: tv-tips voor het komende weekeinde.

- 19.55 Contacts. Veilig verkeer.
- 20.00 Un sac de billes. Franse speelfilm uit 1975 met Paul Eric Schulman, Richard Constantine, Joseph Goldenberg, Reine Barteve en anderen. Het verhaal van twee Joodse kinderen in Frankrijk na de invoering van de Jodenster in 1941. Joseph heeft zijn ster verwisseld voor een zak knikkers...
- 21.40 Journaal.
- 21.55 Les carrousel aux images. Sélim. Sasson presenteert de nieuwe films en Le monde du cinema.
- 22.45 Journaal.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

- 18.45 Sans faute. Praktische taalles.
- 19.55 Gevarieerd programma.



● Stereo

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus. 7.41 ● Hier en nu. 7.55 ● Vandaag. donderdag. 8.24 Werkwoord. 8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 ● Wie weet waar Willem Wever woont. Vragen van luisteraars. 9.45 ● Onder de hoogtezon. 10.33 ● In 't zilver, bejaardenprogramma. 12.00 ● De Kilima Hawaiians show. 12.15 ● Boer en tuinder. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● Hier en nu. 12.55 ● Middagpauzedienst. 13.15 ● Een uur natuur. 14.15 ● NCRV-Global. gevarieerd programma. 17.32 ● Hier en nu. 18.00 ● De kerk vandaag. 18.19 Zondit D '66. 18.41 ● De wereld zingt Gods lof. 19.15 Leger des Heils-kwartier. 19.50 Leerhuis. 20.00 ● Draaischijf. 21.20 Een, twee, uit de maat. Serie over opvoeding. 21.40 Kunst met een grote K. Kunst met een kleine k. Kunst met een c (!). 22.00 De eerste dag. 22.25 Zojuist verschenen. 22.40 ● Politiek weekoverzicht. 22.50 ● Van onze correspondenten. 23.00-23.55 ● Klanksnoer.

HILVERSUM II

402 en 201 m
(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 AVRO-klok. 8.11 Avro's Radiojournaal. 8.50 Morgenwijing. 9.00 De gebeurtenis. 9.35 Waterstanden. 9.40 De Nederlandse Schoolradio. 10.00 Radio Lawaiaapagaal. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.03 Avro's Radiojournaal. 11.30 Rondom twaalf. 12.15 Sportprogramma. 13.11 Avro's Radiojournaal. 13.25 Beursplein 5. 13.30 'n Middagje. 14.00 AVRO. 16.03 Avro's Radiojournaal. 17.00 13-Special. jeugdprogramma. 17.40 Nederlands-Israelitisch Kerkgenootschap. 17.55 Mededelingen. 18.11 Avro's Radiojournaal. 18.30 Kleur. informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving. 19.00 Aspecten. kunstrubriek. 20.05 Kinderatleten. 21.15 Kind in de echtscheiding. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen. 23.05 Actualiteitenoverzicht Radio-televisie. 23.10 De krant van

morgen. 23.20 Den Haag Vandaag. en om 23.52 Even op adem komen.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Met Peter gaat het beter. 9.05 ● De Hugo van Gelderen Show. 11.03 ● Verzoekplaten. 12.03 ● Boter Klaas en Prijzen. 14.03 ● Polderpopparade. 16.03 ● Europarade. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.02 ● Poster. 20.02 ● Soul Show. 22.02 ● Sesjun - jazz en blues live. 23.02 ● Close-up. 0.02 ● De Hugo van Gelderen show. 1.02-7.00 ● De Nachtwacht.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Badinerie. 9.02 ● Aan woorden voorbij - gedachten ter overweging. 9.10 ● Solo: nieuwe kamermusieken. 10.00 ● Klassieke en moderne kamermusiek. 11.59 Bericht Solidand. 12.00 ● Rondom de Zonnekoning. (2). 14.02 Spektakel. 14.30 ● Kollage van alle dagen en zeldzaam. 15.30 Voor God en Goden. 16.00-17.00 ● Bij voorkeur: verzoeken van jong en oud.

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z. Actueel. 19.10 Rondvraag. 19.20-20.00 Journaal van de kunst en zo...

LUXEBURG-RTL

208 en 49,25 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30 enz. t/m 17.30, verder 0.30 uur.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 8.30 Mister Morning. Rainer Holbe. 11.00 Da Capo. Helga. 12.00 RTL-12 Uhr mittags. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Haidys Rekordjagd. 15.30 Das Schlagwerk-Quiz. 16.30 Höhrergrusz-Lotterie. 17.00 Oldies. Axel. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RLT-Discothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur. 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen. morgen. 7.10 Hitgolf van BRT-2 met hitrevue. 7.33 Splinternieuws. 8.10 Hallo.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchttheuvel. 11.03 Koud buffet. 12.00 Splinternieuws. 12.05 Variete van 12 tot 2. Met om 12.45 het schurende scharmertje.

Antwerpen: 14.00 Cappuccino. 16.00 Splinternieuws. 16.05 To see... or not to see. Culturele informatie.

Brabant: 17.05 De kleinste keuze. Jonge tieners kiezen hun favoriete plaatjes. 18.00 Focus. Gemeenschappelijk regionaal magazine. 18.15 Meer muziek. 19.19 Meer muziek. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Jeugd '77 met toernietoe. Amusementsprogramma in relax op jeugdformaat. 21.00 Splinternieuws. 22.10 Prismamelodie. Een programma van populaire ernstige en lichte muziek. 23.00-23.40 De nachtridder. Liedjes uit alle windstreken.

H5 GROTE ZAAL



ORCA
THE KILLER WHALE

speelfilm

NEGEN PROGRAMMA'S



2e week
FELLINI'S CASANOVA

speelfilm



3e week
De Jonge Venus

sex



4e week
TERENCE HILL BUD SPENCER DE DUIVEL KENT GEEN GENADE

tekenfilm



De dolle CHARLOTTE

2 jeugd-programma's



tom duim

2 nacht-programma's



THE LITTLE GIRL WHO LIVES DOWN THE LANE

2 nacht-programma's

H5 TEL. 045-713030



De 13 Zonen van de GELE DRAAK

2 nacht-programma's

CINEMA ROYAL HOENSBROEK

vr. 8.30, za. 8.30, zo. 5 - 8.30 uur.



SOLDAAT VAN ORANJE
Rutger Hauer als
Nederlands Grote Speelfilm

FORUM SITTARD

DAGELIJKS 8.30 uur, ZONDAG 5.00 en 8.30 UUR



SOLDAAT VAN ORANJE
Rutger Hauer als
Nederlands Grote Speelfilm

Aangeb. betrekkingen

Bar Dancing 't Piepke vraagt voor de weekenden BARMEISJES. Beslist geen animeerwerk. Erv. niet vereist, wordt door ons volledig ingewerkt. Tel. na 12 uur 045-712466 b.g.g. 711637.

Voor in onze mod. supermarkten vragen wij ervaren bedrijfsleiders en ass. bedrijfsleiders. U kunt zich schriftelijk of telefonisch melden bij H. Bindels Supermarkten b.v., Frederikstraat 5, Hoensbroek, tel. 045-213800, toestel 16.

Aann.bedr. v. metselwerk vraagt 1 STELLER-METSELAAR en mets. en handl. J. Wauthers, Rijksweg 2, d, Sittard. Tel. 04490-12608.

Sevensclub vraagt BARDA-MES. Rijksweg 4, Herten bij Roermond, 04750-14173.

Irk bv. dakafwerking vraagt voor direct ervaren DAKDEKKERS en metselaars, liefst in bez. v. rijbew. BE. Terweyweg 11, Heerlen, tel. 043-221222.

BARDAMES gezocht v.d. middagdienst v. 12 tot 20.00 uur en bardames gezocht v. d. avonddienst, te bevr. 04492-1294.

Minitax vraagt CHAUFFEURS voor nachtdiensten. Kerkstr. 11, Nieuwenhagen.

ORKEST 3 à 4 pers. gev. v. febr. mrt. mei en juni. Wienercafé Stationstr. 13, Hrl.

BARDAMES gevraagd voor exclusieve club, hoge provisie, weekends vrb. tel. na 2 uur 045-731738.

Voor dir. gevr. POMPBE-DIENDE. Te melden tussen 10 en 18 uur Autobedr. Moers, Apollolaan 154, Hrl.

Fa. Geva zoekt voor direct C.V. MONTEURS en loodgieters, tel. 045-452889.

Nette BARDAMES gev. van 8 tot 2 uur. Woensdag en zondag vrb. Palomina Bar Hoensbroek. Tel. 045-220444 na 20 uur, voor 20 uur 04444-1980.

Gevr. weg ziekte 1ste KAP-STER voor direct of later met enige jaren salonerij, bij voldoende bekwaamheid hoog loon. "Marianne" Dr. Poelsstr. 28-30 Hrl. Tel. 045-716865.

Wij vragen nette HULP. Automaatiet 't Spit Pers. aann. van 12 uur Honigmanstr. 36, Heerlen.

Gevr. PORTIER voor 20.00-4.00 uur woensdag, vrijdag, zaterdag en zondag. H. Kebeck, Nieuwstraat 140, Kerkrade.

Nette JONGEDAME gev. voor exclusieve bar. Tel. 04492-1791.

Te k. part-time CHAUFFEUR (enkel uren per dag) 09-49-2456-1215.

Gevr. nette HULP (vr.) voor de afwas Cafeteria 't Sjaefke Mollebeekstr. 10 Sittard.

Lunchroom Petit Rest. Prince Akerstr. 8 Hrl. Tel. 045-715155.

Vraagt een SERVEERSTER en 3e rest. kok. Werktijden v. 11 tot 20 u. zond. maand. vrb. Soll. na Tel. aspr. met dhr. Jansen.

VERKOOP/FILIALHOUDER gevraagd. Voor een van onze sexwinkel in Limburg. Wij denken aan een betrouwbaar, akkuraat en actief persoon, die geheel zelfstandig de zaak kan draaien. Schriftelijke reacties aan eSPE b.v. personeelszaken. Pleinstr. 8-10 Kerkrade (W.).

Vrouwelijke FRUITURE-HULP gev. werkt in overleg. Tel. 04402-3651.

Fitters en GRONDWERKERS gev. installatiebedrijf Daniels BV Valkenburgerweg 10 Voerendaal. Tel. 04446-1591. Liefst met rijbewijs (BE).

WERKSTER gev. v. 1 à 2 ochtenden p. wk. Heerlerweg 157 Voerendaal. Tel. 2087.

DISCJOCKEY gev. v. zaterdag en zondag. Bar Bagatelle, Willemstr. 1, Hrl. tel. 715464 na 16 uur.

Parttime CHAUFFEUR gevraagd Micro-taxi Vos, (Groenendaal) 23 Ubach over Worms.

Nette parttime TAXICHAUFFEUR gevraagd voor de weekenden. Taxi Centrale Hans Braakman Op den Heugden 33 Schaesberg.

Gezocht in prettig huis 2-Limburg bij oude mevrouw beschafte DAME voor gezelligheid en lichte verzorging. Voor ruw werk hulp aanwezig. Br. ond. no. 0303 LD Hrl.

SCHILDER, beh. gev. Bij part. bijverdr. Tel. 045-455945.

WERKSTER gevraagd 2 ochtenden per week te Hoensbroek. Tel. 045-216948.

PIGALLE-BAR vraagt bardames voor middag- en avonduren. Heerenweg 284, Heerlen tel. 221118 na 14.00 uur.

TAXI-CHAUFFEURS gev. voor vaste dienst en uithulp. Kan ook WAOR zijn. Genegen kleine rep. zelf te verrichten. Tevens weekendchauffeurs Julianastr. 6 Brunssum.

VERKOOPSTER gev. leeft. 17-18 jr. Interesse? Kom eens even met ons praten. Brons Textielsupermarkten b.v. Niersprinkstr. 6a Kerkrade.

Gevr. met spoed ISOLEER-DEURS, huisdoelers. Melden tel. 045-418783 en 411342. Fa. Otermans & Hoen.

Attentie!! Saunaclub vraagt leuke vlotte gastvrouw, die met ander meisje, geheel zelfstandig onze clubleden wil begeleiden. Hoog loon, erv. niet vereist, ook intern Tel. 043-41040 b.g.g. 16981.

Gevr. nette BUFFETJUF-FROUW hotel-pension-bar Wilhelmina Pers. melden na 19 u. Buttingstr. 24 Hoensbroek.

Met spoed gev. jonge char-mante BARDAMES. Bar L'Etoile Akerstr. 6 Kerkrade-West. Tel. 045-415854.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12, (Markt) Heerleheide. Tel. 045-212330.

Firma kan nog OPDRACH-TEN uitvoeren o.a. opritten, terras en ruwbouwverbouwing. 04498-1871, 04494-40529.

Tip voor het schoonmaken van uw vloerbekleding, voor de komende feestdagen, wij shampoonen niet, maar werken met de Unisteam (diepstoommachine). Reeds vele tevreden klanten. Heeft u interesse, bel dan Glazenwas-serij De Jupiter, tel. 045-454622.

Voor al u VERBOUWINGEN en nieuwbouw. Br. on. nr. BR. 082 LD. Brunssum.

Voor al u bouwkundig TE-KENWERK Klingbenden 52, Brunssum.

Fa. Jan Borghans voor al u VERBOUWINGEN en rep. van alle daken, tevens u adres voor al u verbouwingen. Tel. 045-457961.

Hans Lips, de garantie voor dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor u verbouwingen. Tel. 045-453818.

Fa. P.H. Boumans voor alle DAKWERK en rep. Tevens u adres voor al u zinkwerk. Tel. 045-352289.

Voor kleine VERBOUWINGEN en goed stucadoorswerk, neem even contact op met Vrosch, Panhuisstraat 12, Voerendaal.

ATTENTIE!! Wij repareren al u rieten en biezen stoelen, E. v.d. Mast, tel. 04446-2297.

Fa. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuw. REPARATIES v. daken, goten, schoorsten, dakkers. Kaffeburgweg 79 Chevremont. Tel. 045-455922.

Centrale VERWARMING bouw pakket f 2500,- tekening, keuring, garantie. Bel vrijbl. voor gratis offerte 04406-12862 snelle levering en montage mogelijk.

Erkende bouw. TIMMER-MAN kon nog verbouwingen en timmerwerk aannemen. Tel. 045-413861.

Voor nieuwbouw, ruwbouw en VERBOUWINGEN. Spiegers B.V. tel. 045-311340.

DAKDEKKERS centrale tel. 045-456469 b.g.g. 456019.

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360.

DAKDEKKERS centrale telefo. 045-351360.

JONGEMAN zoekt werk Disco of frituur voor vr. zat en zo. Bro. nr. KE 4854 LD Krd.

LOODGIETER tevens cv. monteur biedt z. aan v. werk in vrije uren teg. kl. vergoeding, ook gas en olieketelreinen v.a. f 20,- te bevr. 045-457072. 045-457072

Aanneming van alle TEGEL-ZETWERK Tel. 04446-1554 na 17 uur.

DAKDEKKERSCENTRALE voor al u reparaties en vernieuwingen onder gar. tel. 045-220659

Dame biedt zich aan voor huishoudelijk WERK, 2 dagen per wk. de Negrstr. 18, Brunssum.

WERKSTER biedt zich aan voor 5 halve dagen p. w. bij liefst ouder echtbaar tel. 04494-40253 na 19.00 uur.

TV-ANTENNE met FM tijd. f 300,- zonder FM f 250,- al. in, 100% gar. en serv. Tev. alle rep. Kochen, Antennebouw. Tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

Bang en Olufsen STEREOIN-STALLATIES compl. vanaf f 1995,-. Ook demonstratie aan huis. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 12 (Markt), Heerleheide. Tel. 045-212330.

Voor al u tuin- en KAMER-PLANTEN Tuincentr. Bok. Uterweg 117, Hrl., tel. 045-213366.

Voor al u KERSTSTUKJES, kerstbomen en snijbloemen Tuincentr. Bok. Uterweg 117, Hrl., tel. 045-213366.

Te koop wegens emigratie complete INBOEDL. Berg-hofstr. 111, Eggelshoven.

KLEURENTELEVISIES met gar. en goede service vanaf f 300,-. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek.

Interart-Antiek biedt aan broedkastjes u weet wel met 4 deurtjes, handig voor tv. en stereo. Tientallen strakke eiken KASTEN. Bureau van f 575 tot f 1150, boekenkast, vitrinekasten, 1-deurs kasten v.a. f 500, commodes, kasten met ingebouwd bureau, ka-chels, stoven enz. Alle meubelen pntgeast. Een van de mooiste collecties van het zuiden. Alle dagen open. Interart, Irmstraat 22, Simepeld. Tel. 04442-3161.

GEELUUSPROJECTOR GAF 2800 sound f 599,- (Eumig) Al-leen bij oud leverbaar. Jevé-films Colijnstraat 10 Heerle-tel. 045-714162.

KLEURENTELEVISIE grote sort. o.a. Philips 68 cm, groot, tiptronic teruggenomen v.d. bank f 950,- Saba 68 cm groot, f 345,- Blaupunkt 67 cm wit f 500,- Grundig 110 gr. kleurentv. zeer mooi f 600,- Gündig zw.w. 61 cm z.g.a.n. f 195,- zw.wit tv. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel. 045-312091.

KERSTBOMEN te k. Tel. 04492-1430 na 19.00 uur.

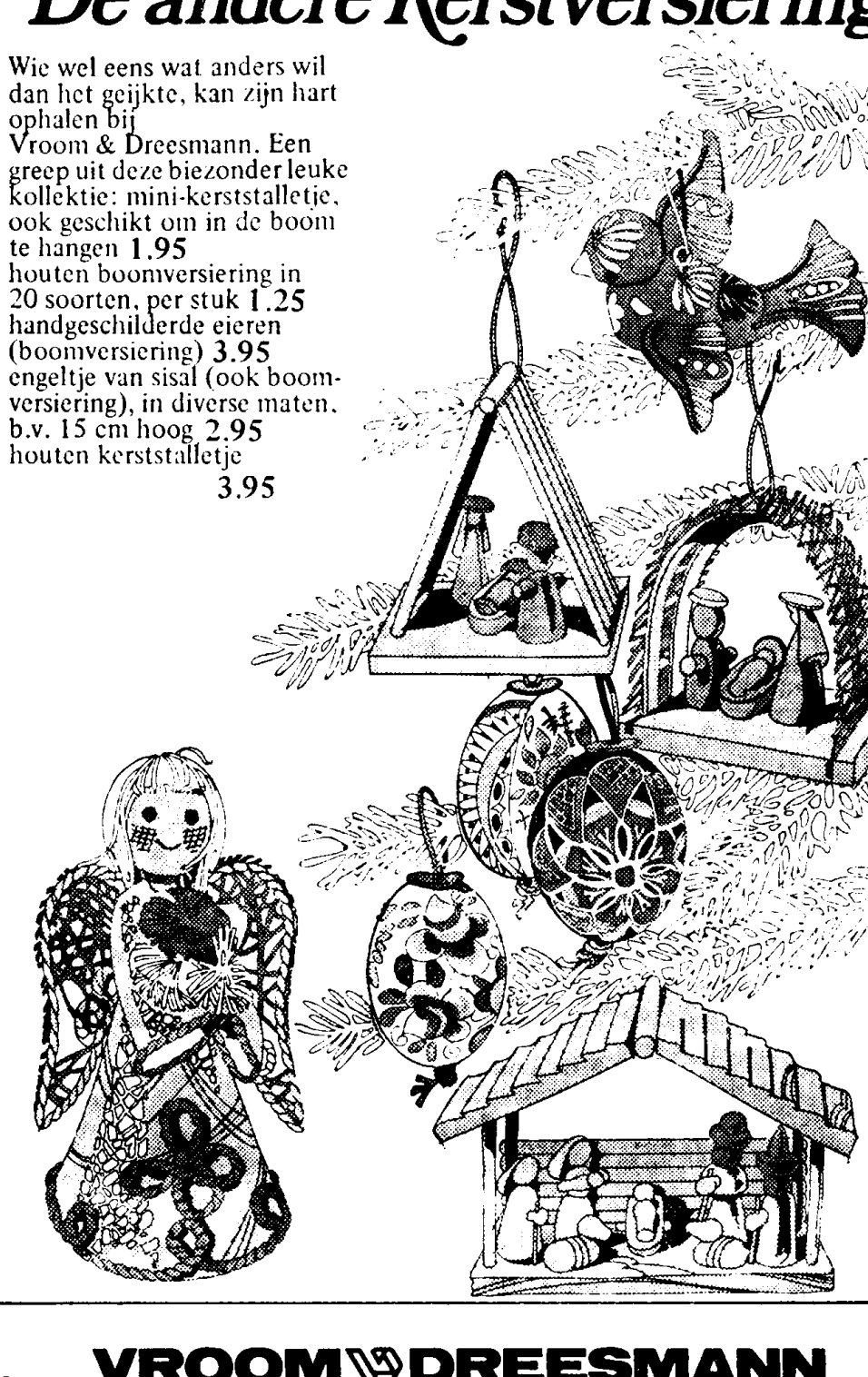
Voor NATUURSTENEN, straatklunkers, veldbrandstenen en elkehout naar Stender 3 Meerlo, tel. 04789-1861.

Muziekhandel Unique Hom-merterweg 100, Hoensbroek tel. 045-211548. Uw adres voor pianostemmen/rep. Nieuwe en gebruikte orgels en piano's. Tevens op bestelling diverse orkestapparatuur. Orgel/pianolessen. Individuele les, beslist geen groepjes. Op alle artikelen makkelijke en voordelige financieringsmogelijken. Gratis thuis bezor-ging. GRATIS waardebonnen bij aankoop van f 10,- 'n waar-debon van 50 cent. Op alle artikelen.

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-deurs, ledikanten, stapel-bedden, matrassen, Kock, Kampstr. 62, Lindenhoevel-Gejen, tel. 43412

De andere Kerstversiering

Wie wel eens wat anders wil dan het geijkte, kan zijn hart ophalen bij Vroom & Dreesmann. Een greep uit deze bijzondere leuke collectie: mini-kerststalletje, ook geschikt om in de boom te hangen 1,95 houten boomversiering in 20 soorten, per stuk 1,25 handgeschilderde eieren (boomversiering) 3,95 engeltje van sisal (ook boom-versiering), in diverse maten, b.v. 15 cm hoog 2,95 houten kerststalletje 3,95



VROOM & DREESMANN

STUNTEN MET DE DOOD

CORONA FILM



FLIPPER de dolfijn
(Flipper)

TECHNOLOGIE - LUKKE HALPIN

DAGELIJKS 8.45 UUR. JEUGDFILM ZONDAG 5.00 en 8.45 UUR. ZONDAGMIDDAG 16 j. 3 UUR.

Te k. Philips TUNER-VER-STERKER (2x40 w) met bo-xen. Leihenoesstr. 17, Heerlen (tel. 045-214501)

Te k. ant. eiken BUREAU, strakke eiken kast, eiken bed, Sittardweg 105, Hrl.

Te k. DIEPVRIESKASTJE 170 ltr. Heerlerweg 157, Voerendaal. Tel. 2087.

Te k. RENFIETS De Thun 156, Hrl. Welten na 17 uur.

Prima KOELKAST te k. f 30,- en gasforn. f 40,- Joost v. Vondelstr. 71 Hrl.

Te k. weg. emigratie mod. WANDMEUBEL br/wit 2,50 m, klass. mod. gashaard merk Faber, wit skai zitfauteuil, AEG half autom., 4 pits gas comfort, tienerkamer, kinderbox, kinderstoel kindervragen combi alles t.e.a. Te bevr. Sukkerstr. 19 Schaesberg. Tel. 311608-311641.

Te k. electr. KACHEL f 15,- renfiets f 150,- compl. tafellamp f 150,- electr. krulset en krultang en pruik f 30,- zot-nebed f 15,- reservewiel 165 SR 13 f 15,- alles z.g.a.n. Tel. 045-215015.

OPHEFFINGS-UITVERKOOP

met toestemming K.v.K. t/m 31 dec. 1977

ALLES MOET WEG DE LEEUW PERZEN

Honigmanstraat 33 Heerlen

Shiras 60x60.....	van 120,-	nu 66,-
Shiras 30x30.....	van 21,-	nu 11,-
Hamadan 200x300.....	van 840,-	nu 445,-
Hamadan 200x300.....	van 840,-	nu 445,-
Hamadan 130x200.....	van 390,-	nu 290,-
Hamadan lopers 80x275.....	van 425,-	nu 225,-
Shiras 40x40.....	van 29,75	nu 19,50
Herez loper 100x294.....	van 890,-	nu 490,-
Tempel Bochara 60x90.....	van 290,-	nu 155,-
Beschr 201x283.....	van 5900,-	nu 4200,-
Bochara 179x125.....	van 1250,-	nu 850,-
Afghanistan 142x90.....	van 890,-	nu 590,-
Hamadan 65x125.....	van 99,-	nu 65,-
Hamadan 50x65.....	van 26,-	nu 14,50
Bidjar 275x375.....	van 24.000,-	nu 16.000,-
Kheshan 363x245.....	van 19.000,-	nu 15.000,-
Herez 180x243.....	van 1650,-	nu 1110,-
Kourdistan 150x250.....	van 2490,-	nu 1790,-
Hamadan lopers 80x275.....	van 425,-	nu 225,-
Kheshan 363x245.....	van 19.000,-	nu 15.000,-

Fa. Jan Borghans voor al u VERBOUWINGEN en rep. van alle daken, tevens u adres voor al u verbouwingen. Tel. 045-457961.

BASISSCHOOL AF? WAT NU?

De 4-jarige Detailhandelsschool (LDS) in Roermond biedt een goede opleiding voor vele interessante functies op het gebied van in- en verkoop, zelfstandig ondernemerschap, filiaalbeheer, administratie, etaleren en reclame en vele beroepen in de dienstverlenende sector.

Het einddiploma geldt als middenstandsdiplooma. Het biedt tevens de mogelijkheid tot verdere studie aan onze 3-jarige Middelbare Detailhandelsschool (MDS) of ons 3-jarig Middelbaar Economisch en Administratief Onderwijs (MEAO) en dat alles in hetzelfde gebouw.

Andere mogelijkheden binnen het middelbare beroepsonderwijs zijn o.a. de Nationale Etaleurschool, het CIOS, de Politie school, het Instituut voor de Autohandel, de Middelbare Textielhandels-school, de Middelbare Horecaschool, en opleidingen voor functies bij de overheid.

Bovendien is het een geruststellende gedachte dat afgestudeerden van onze school er in het algemeen vrij gauw in slagen een interessante baan te vinden.

Wilt u kennismaken met onze school? U bent van harte welkom tijdens onze

OPEN DAG voor de LDS

op zaterdag 17 december van 10.00-13.00 uur

Voor belangstellenden voor onze MDS en MEAO zal een aparte open dag georganiseerd worden op 21 januari 1978.

Scholengemeenschap voor Economisch Onderwijs (SEO) LDS - MDS - MEAO

Bredeweg 235, Roermond
Tel: 04750/22951

LET OP: Voor Kerstmis grote keuze in **KLEINMEUBELN** TIENKAMERS - FAUTEUILS ETC. Reserveer nu reeds voor Kerstmis

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Filiaal Stoffels te Koningsbosch: Uw adres voor Aanbouwkukens! Hebt u plannen om uw Keuken te vernieuwen? Onze specialist op het gebied van Keukens, dhr. Schoenmakers, geeft u gaarne vrijblijvend advies. Tel. 04743-308

Gebr. **Stoffels** 21nno 1880 **WONINGINRICHTING BORN - Julianenweg 3 - 5** Uw adres voor het betere meubel

Voor ieder interieur een passend meubel! Bij ons vindt u o.a. - Geloofde eiken meubelen - Oudhollandse meubelen - Italiaans noten meubelen

Gebr. **Stoffels** 21

Te k. ROTANSTOEL voor aan
plafond. Tel. 045-211164 na 18
uur.

Te k. VIDEO-RECORDER 10
md. ou. tel. f 1500,-, met 4 ban-
den tel. 045-413991.

Te k. BADGEISER 10 ltr. 1
ligbad 150 cm lang kl. Bahama.
1 gashaard. Tel. 045-413750 na
17.00 uur.

Ludwig DRUMSTEL Te k.
z.g.a.n. tel. 045-437590.

ANTIEKCENTRUM Limburg
een van de grootste antiekza-
ken van Limburg. N. Frissen.
Pepinusburg 8-10, Pey-Echt
tel. 0474-35213. (naast Peppink-
mieken).

Te k. weg. overcomp. leren
BANKSTEL, staande klok, en
2 perzische tapijten (alles als
nieuw). Tel. 047550-18902.

H.H. wielrenners lange ge-
breide BROEKEN geen f 48,-
maar f 26,50. Hoge drukpom-
pen met meter nu f 34,50. Rol-
len voor Wintertrain nu f
89,50. Fa. Suenstra, Hendrik-
laan 2 Susteren.

Te koop Philips TAPDECK
4511, z.g.a.n. f 800,- Groenen-
borgstraat 27, Schunnen tel.
04493-2386.

Te k. 2 WASPALEN, 1 mini
kachelgje, 1 buta gasstel, 2
poedels met papieren, 4 kruk-
ken, 1 autoracebaan (electr.)
Hoekstraat 6, Hoensbroek.

Weg. omst. antieke inb. moet
weg Henri II EETH. (eik.) tafel
en 6 st. f 850,- 2 prachtige vol-
taires f 1000,- Louis XV da-
meblaasgje f 490,- opstavet
f 490,- 2 stoelen, 2 boeken-
kast f 590,- Jugendstil fertik-
kastje f 590,- biedermeier la-
denkast f 490,- prachtig klein
dressoirmeub. zware eik.
lachtspiegel f 590,- grote
Louis 16 spiegels f 490,- Louis
16 lamp f 450,- 2 murreau
beelden Louis XV lamp f 390,-
broodkastje z. mooi f 950,- 3
gestorste eng. lichtsstoelen
f 190,- prachtig empire klok-

ALLÉÉN IN DE HEMA



Maakt u het met de feestdagen eens extra gezellig. Haal een fles sherry in huis. Heerlijk, zo maar een glaasje of als aperitief voor uw kerstdiner.

Neemt u dan wel de echte sherry van de Hema. De fles in

Amontillado Medium Dry (volle, iets zoete sherry), Cream (zoete sherry). Normaal kost deze feestelijke sherry 5,75 per fles (0,75 ltr.).

Als feestaanbieding slechts

**Kerst-
voorverkoop**
nu voordeliger dan ooit!

**JONGE
JENEVER
GOBLET**

van „Wenneker“
per liter

1195

ADVOKAAT

van topklasse. H.S.
Per fles
van 0.6 ltr. 595

EXPORT JENEVER
„de Kuyper“
steen en glas
liter van 1495

495

1295

COURVOISIER

Cognac ***
per fles
van 2295

1995

Zolang voorradig....

Drambuie
5 GULDEN VOORDEEL!

1395

Max. 3 flessen
p. klant.

**Dubbele
likeur** 24%
„Entremain“
alle smaken v. 895

795

Pisang Ambon

bananenlikeur
Per fles 1195

995

Canadian Club whisky

Max. 3 fl. p. klant. Fles van 1750

1395

Engelse Import gin

Gilbey met 'n glas v. 1495

1195

Herschli sinas

P. krat van 12 liters

795

Pernod

De originele. Fl. van 1695

1495

VIEUX ★★★

merk „Robijn“
keurklasse „A“
Adviesprijs
1395 Nu

1095

onze
WIJNHOEK

TAFELWIJN v/h VAT

Rood - wit - rosé 3 liter

10.-

DOURO PORT

Fles van 695 nu

595

CHAT. CABRIAC '76

Volle, krachtige rode wijn
van het huis Pierre Jean

395

CHAMPAGNE

Bertr. de Bessac demi sec + brut

1295

CIDER bon étoile p. fles

250

Aanbiedingen van 15 t/m 21 dec. zolang voorradig.
Avondverkoop zoals plaatselijk geregeld.

de tros

HEERLEN Schaesbergerweg 132
H'BAAN Winkelcentrum
HOENSBROEK Hoofdstraat 52
HOENSBROEK Akerstraat 128
KERKRADE v. Beethovenstr. 4
MAASTRICHT Frankenstraat 200

VRIJDAGVOORDEEL

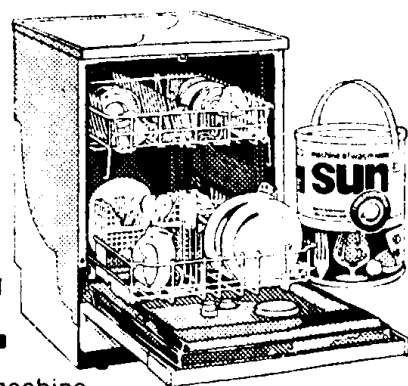
...EN OOK OP ZATERDAG

Vendomatic
vaatwasmachine 7353

- capaciteit: 10 standaard couverts
- 5 programma's
- aansluitwaarde 3000 Watt
- geschikt voor inbouw
- afmetingen: 85 cm hoog, 60 cm breed, 64 cm diep
- volgens CEE normen gekeurd

★ 699,-

Bij aankoop van deze vaatwasmachine een half jaar gratis afwassen met Sun.



vrijdagsvoordeel

Grieks Herderstapit
"Flokati"
100% Zuiver scheer-
wol. (I.W.S. wolzegel)
Met 8 cm hoge pool
Kleur: naturel wit.
Afmet.: 200 cm breed
p.m. 93,-
240 x 170 189,-
200 x 125 115,- ★★
140 x 70 43,-

vrijdagsvoordeel

Vendolux
lichtvensterlamp
Met normale fitting. In
40, 60, 75 en 100 Watt.
Optimale licht-
opbrengst.
6 Stuks ★ 8.50

vrijdagsvoordeel

Diolen heren pantalon
Met steekzakken en
riem. Van 55% poly-
ester/45% wol.
Machine wasbaar.
Diverse kleuren.
Maten: 44 t/m 56;
47 t/m 53; 64 t/m 654
★ 35,-

vrijdagsvoordeel

Kera Grill
Grillen aan tafel met
deze grill van
keramiek.
De bakplaat is
voorzien van een anti-
aanbak laag.
Verhitting d.m.v. een
spiritus brander
★ 29,-

vrijdagsvoordeel

Gotische kaarsen
Doos met 30 gotische
kaarsen goed voor
200 branduren.
Lengte 20 cm.
In diverse kleuren
★ 4.50

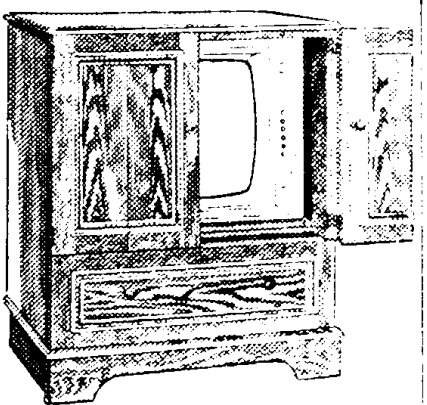
vrijdagsvoordeel

Elvis Presley
dubbelalbum
Met 32 hits zoals
"Heartbreak Hotel",
"Hound Dog", "Jail-
house Rock",
"Wooden Heart".
Adviesprijs 19.90
★ 11.90

...EN OOK OP ZATERDAG

Oud-Hollands
TV combinatie
meubel

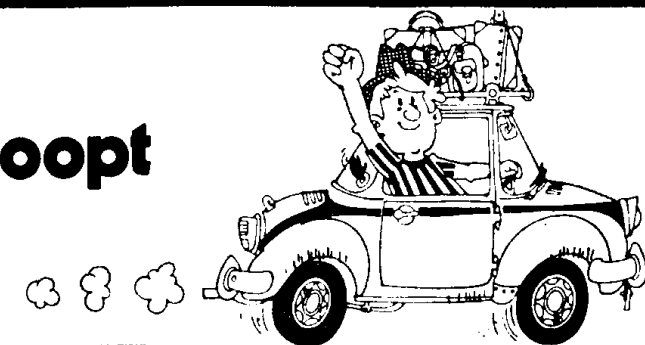
Met dubbel scharnierende
deuren en uittrekbaar blad
met draaiplateau.
Leverbaar in de uitvoering eiken
fineer (afgebeeld) of Queen Ann.
Afmet.: 105 cm hoog, (hoogte
kast 54 cm),
82 cm breed.
★★ 449,-



VROOM & DREESMANN

ook geldig op de plaatselijke koopavond

**De kortste weg
naar een ideale autovakantie loopt
via Vroom & Dreesmann**



Het reisburo van Vroom & Dreesmann heeft de meest uitgebreide keuze in vakantiehuizen per eigen auto. Het omvat alle grote Nederlandse touroperators, alle landen van Europa en werkelijk duizend en één verschillende mogelijkheden en combinaties daarvan. Met bungalows, gratis auto's met besprekingsadressen in Nederland voor uw overnachtingen onderweg, uitgebreide informatie door speciale

vakantiepockets over uw vakantiebestemming, alternatieve routes voor verkeersknelpunten in heel Europa etc.

Waar u ook heen wilt, uw route loopt via Vroom & Dreesmann. Als u zeker wilt zijn dat alles op rolletjes verloopt.



**Het reisburo van
Vroom & Dreesmann -
Wij zijn er voor uw plezier!**

Het reisburo van Vroom & Dreesmann is ook geopend op zaterdag en koopavonden.

VROOM & DREESMANN

★ Alle vestigingen

★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Roermond, Sittard, Geleen

★★★ Alleen Maastricht, Heerlen, Roermond, Sittard

CMV BANK

Crediet Maatschappij Venlo

Wij geven U graag advies

Onze specialiteit is

FINANCIËLE

DIENSTVERLENING

tegen uiterst gunstige voorwaarden

Alle inlichtingen verstrekken wij gaarne telefonisch.
Ook bent U van harte welkom op ons kantoor.

Heerlen-Molenberg, Kerkradenweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg 2-211, tel. 04494-45870

HORECA HORECA

Bezoekt vrijblijvend onze toonzalen met een
grote collectie

**TAFELS, STOELN,
BANKEN, BARKRUKKEN, enz.**
Honderden verschillende modellen

BRESA Interieurverzorging
TREEBEEK, TRICHTERWEG 123, TEL. (045)
21 12 55

„Ook particuliere verkoop“

's Zaterdags gesloten.

METAALMANNEN
NU HEEFT KESER DIE
BESTBETAALDE BAAN.

Bij onze relaties kunnen direct aan de slag

SLIJPERS
MET ERVARING

Het gaat hier om banen voor langere tijd. In
zo'n Kesarjob blijft u vrij man, maar u bent wel
volledig sociaal verzekerd. Belangstelling?
Kom dan snel langs in de Dr. Poelsstraat, bij
Kesar.



Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18 15 1*

Dr. Poelsstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20

Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven

Heerlen - Helmond - Maastricht

Nijmegen - Oss - Tilburg

Utrecht - Venlo

De zuivere margarine
heeft 'n puur voordeeltje
voor u!

Tijdelijk
Remia Dex
van 70 ct voor
53 ct.

**Remia
dex**
MARGARINE

BEREIDUIT 100% GEPASTEURISEERDE GRONDSTOFFEN

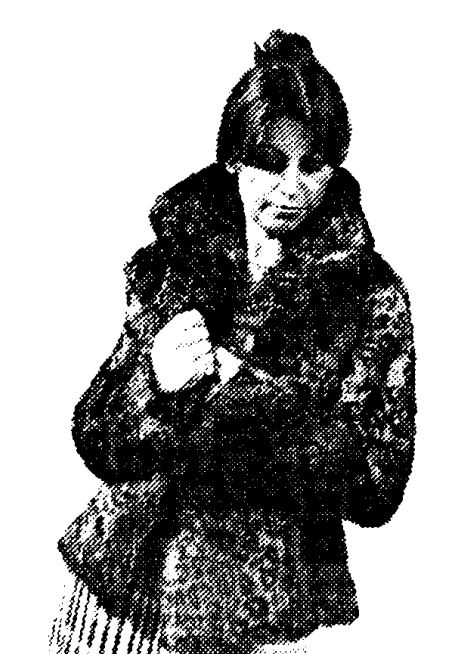
zuivere margarine • zo smaakt wat lekker is 't lekkerst...



Omdat een boterham met kaas naar een boterham met kaas moet smaken. Daarom maakt Remia zuivere margarine, zonder conserveermiddel.* Met behoud van de natuurlijk verse smaak. Zo smaakt alles wat lekker is 't lekkerst. Nu ook tijdelijk met extra korting. 'n Puur voordeeltje voor u!

Remia

* Aan Remia Dex en Remia Zilver margarine wordt geen conserveermiddel toegevoegd.
Dat is niet nodig omdat Remia voor die produkten alleen gebruik maakt van 100% gepasteuriseerde grondstoffen.
Zo hou je pure versheid op een natuurlijke manier.



kort bontjasje

echt konijnbont, keurig afgewerkt
en met haakjes-sluiting.
Een ongelooflijke stunt van uw
Echte Koopjes Store.
Want als speciale Kerst-verrassing
betaalt u voor deze
absolute
kwaliteitsjas
niet meer dan:

129,-

(Trouwens, er is volop keuze uit
vele andere bont- en imitatiejassen)



kinderjacker

lekker warm gevoerd, met
capuchon, ceintuur en steekzakjes.
Stevige ritssluiting en drukknopjes
aan de manchetten. Een stoer jasje,
dat een hele tijd
méé kan. Omdat
ook Kerstmis be-
taalbaar moet zijn:

19,-



sportief cord jak

voor de vrouw, die er van houdt om
sportief, maar toch goed gekleed
te gaan. Heel handig en gemakkelijk
in het dragen en natuurlijk heel
eenvoudig te wassen (80% katoen).
Ideaal als huis-
kleding; in zomer
én winter. Zolang
de voorraad strekt:

39,-



flanellen lakens

van 150 x 250, met bescheiden,
kleurig ingeweven motief.
O.a. gefabriceerd uit 80% katoen.
Geschikt voor de wasautomaat.
Een feestelijke aanbieding van EKS.
Om de Kerst
betaalbaar te
houden:
2 stuks voor

19,-

leren kinderlaarzen

met spekkool, opgenaaid motief en
met schuimrubber en voeringstof
afgewerkte binnenzijde.
En omdat de Echte
Koopjes Store
steeds kwaliteit
levert tegen lage
prijzen:

38,-

galant muiltje

Synthetisch
bovenmateriaal,
zoortje van leer.
Om er charmant op
te staan:

29,-



Eindhoven Rechtstraat 54 (bij de stadskerk)

Heerlen Bongard (aan de markt)

Roermond Hamstraat 33

maximum kwaliteit
minimum prijs

**Echte
Koopjes
Store**

Een betaalbare Kerst...bij uw



Briljant op maat

Een briljant sieraad kopen bij ons is altijd een aparte belevenis. Want u kunt niet alleen uw keus bepalen uit een met zorg samengestelde kollektie, maar u kunt bovendien zelf de stenen uitkiezen die u in het sieraad wilt hebben. Vinut u bijvoorbeeld de briljanten van het sieraad van uw keuze te klein of te groot, of wilt u het met blauwe saffieren of smaragd combineren? Dat kan. U kiest eenvoudig de losse stenen uit onze kollektie. Wij vertellen u daarbij haastig alles wat u moet weten over kleur, zuiverheid, slipsel, gewicht en prijs. Vervolgens maakt onze briljantzetter het sieraad vakkundig in orde. Zo bepaalt u zelf de waarde van uw sieraad en hoe mooi u het wilt hebben. Daar wij lid zijn van de diamantbeurs en zonder tussenkomst van leveranciers de stenen zelf inkopen, kunnen wij u tevens laten profiteren van een aanzienlijk prijsvoordeel.

MIGCHELSEN

Juwelier

KOUVENDERSTRAAT 83 HOENSBRÖCK



LETTERS, voor gevel en dak
NAAMPLATEN, enorme keus
LICHTREKLAME, al 20 jr.
PLAKLETTERS, uit voorr.
STEMPELS, korte levertijd

de letterkundige

REUVER Tel. 3131
filialen: Maastricht - Venlo - Roermond en Heerlen, Akerstr. 11 Tel. 710500

Jaartsveld's Wegenbouwbedrijf b.v.

Lindestraat 168 Brunssum
telefoon 045-252574

vraagt voor direct een

MACHINIST

HYDRAULISCHE GRAAFMACHINE

zonder ruime ervaring onnodig te solliciteren.

TE KOOP

LPG-GASINSTALLATIES

diverse merken uit voorraad leverbaar

Tevens alle automaterialen, gereedschappen en accu's

Vraag prijs en vergelijk

AUTOMATERIALEN HEUTS

Mgr. Hanssenlaan 83
Hoensbroek, tel. 045-211091

W. EKHART

het riethuis spec. zaak voor zuid-limburg

- Manau-stoelen en -salontafels
- Manau-bankstellen en -eetkamers
- Manau-hangstoelen en kapstokken
- Kwaliteitsmeubelen
- Nergens goedkoper
- Ook vakkundige reparatie.

Speciaal voor de feestdagen:

- Luxe rieten wasmanden
- Rieten lampen
- Alle soorten boodschappenmanden
- Rieten- en rotan-poppenwagentjes

045-252581
KERKSTRAAT 284 BRUNSSUM



elke feestdag lekker voordelig!

met SPAR

PASHA KOFFIEvac

250 gram... **458**

AMSTEL BIER

krat à 20 halve liters **12⁹⁵**
excl. statiegeld

kant & klaar ± 800 gram **449**

ZUURVLEES

mora 3 stuks **98**

FRIKANDELLEN

grote rode **498**

***PRUIMENVLA**

middelgrote linze met slag **450**

***KRUISBESSENVLA**

10 stuks **169**

PISTOLETS

KALKOEN

± 2 kilo per 500 gram **328**

ROSE D'ANJOU

3 flessen... **945**

SPAR

500 gram VARKENSROLLADE

598

500 gram SPEKLAPPEN

398

500 gram VARKENSLAPPEN

698

150 gram BOERENMETWORST

159

100 gram aachener LEVERWORST

88

100 gram gekookte GELDERSE

89

100 gram BACON zonder zwoerd

169

100 gram SCHOUDERHAM

115

DOP-ERWTEN

EXTRA FIJN heel blik.. **129**

FORMOSA ASPERGES

250 gram. **189**

SUIKER

kilo minimumprijs **167**

822 gram FRUITCOCKTAIL

239

edet decor 2 rollen KEUKENROLLEN

259

h.o. 500 gram HAVERMOUT

119

400 gram DREFTvloeibaar

179

4 MARGARINE 250 gram

52

4 HALVARINE 500 gram

83

500 gram jonge LEIDSE KAAS

455

4 TOAST ovaal of liliput pak

89

4 WORTELEN extra fijn heel blik

138

calve MAYONAISE 330 gram

239

4 CHIPS paprika of naturel zak

79

KILT REPEN melk of puur 3-pack

179

hip hap ONTBIJTKOEK 400 gram

85

FANCY PINK ZALM

220 gram **239**

DE SPAR SPONSORT DE WIELERZESDAAGSE VAN MAASTRICHT !!!

Zesdaagse
6
Maastricht
16/17/18/19/20/21 dec.
eurohal
maastricht

TIENDUIZENDEN HUISVROUWEN HALEN HUN LEVENSMIDDELEN BIJ DE SPAR. OOK DE RENNERS VAN DE WIELERZESDAAGSE VONDEN DE WEG NAAR DE SPAR. KOM OOK WANT, BIJ SPAR KEIHARD VOORDEEL OM DAGELIJKS VAN TE PROFITEREN !!

* ALLEEN GELDIG TIJDENS WEEKEND.

FIAT 131 WERELD-RALLYKAMPIOEN



Na duizenden kilometers zand, kuilen, hagel, storm, ijzel, plassen, modder en sneeuw werd de Fiat 131 Abarth wereld-rallykampioen.

Door deze krachttoer heeft de Fiat 131 zijn betrouwbaarheid en kwaliteit duidelijk bewezen.

Profiteer van de betrouwbare en de technische kwaliteiten van de Fiat 131 Mirafiori en overtuig uzelf d.m.v. een proefrit bij de Fiat-agent.

De Fiat 131 Mirafiori is reeds verkrijgbaar vanaf f 13.255,-.

FIAT

Imp. Leonard Lang, Daniel Goedkoopstraat, Industriegebied Amstel, Amsterdam. Tel. (020) 924888. Prijs incl. BTW, excl. afleveringskosten.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. OLIE-, kolen- en gashaarden met opgave van merk. Tevens geveelkachel. Postbus 1043, Kerkrade-West.

Te k. gevr. OOSTENRIJKER 4 of 5 rjen. Br. on. nr. KE 4851 L.D. Krd.

Te huur aangeboden

Ter overname aanb. CA-FE-BAR met woonh. te Brunssum, tel. 045-255812.

Te h. 1 en 2-pers. gem. KAMERS met c.v., keuken, bad, douche en aparte ingang. Te bevr. Meezenbroekerweg 124, Hrl.

Te h. gem. ZIT-SLPK. vlakbij station Hrl. Inl. 045-713978 b.g.g. 415090.

Te h.a. in centrum van Heerlen KAMERS met inger. keuken. Br. o. nr. 0302 L.D. Heerlen.

Te h. gem. ZIT-SLAAPK. met c.v., keuken en douche. Pannesheiderstr. 1 en 19 Kerkrade.

Te h. gem. KAMERS te Nuth na 18 uur, tel. 1266.

Gemeub. BOVENWONING te Kerkrade incl. water, gas en licht f 150,- p.w. Tel. 432128.

Te huur te HOENSBROEK: rum woonhuis: hal, kl. kamer, zitkamer (ca 42 m²) keuken, kelder. 1e etage: 3 slk., badkamer m. 2e toilet. c.v., gas. Huurprijs f 435,- (geen tuin en geen gar.) Brieven met opgave gezinsamenstelling: onder no. 0312 LD Hrl.

Te h. volledig ontruimde BOVENWONING. Simpelveld Br.o.n. nr. D 191 LD Hrl.

Nette KOSTHEER gevr. alles apart. c.v., douche enz. tel. 045-413426.

Te huur gemeub. BOVENWONING voor heer of dame alleen. Grasbroekerweg 11, Heerlen.

Halfvrijst. huis te HUUR voor 1 jaar ged. gestoff. en of gem. Br. on. nr. SP 133 L.D. Spekholzerheide-Kerkrade-W.

Te huur aang. pr. ZOLDERE-TAGE m. k. en stookgel. v. 1 mnl. pers. ap. ing. Te bevr. Kampstr. 34, Heerlerheide-Heerlen.

Te huur gemeubileerde KAMER. Parallelweg 23, Heerlen.

Ruilen

Te ruil DUPLEXWON. huur f 95,- p.m. teg. eengezinswon. te Brunssum of Hoensbroek tel. 045-221033.

Aangeb. zonnige 4-KAMERFLAT. 3e etage m. keuken, douche, 2 balk. en kelder gel. te Schoonhoven (Z.H.) mooi uitzicht te ruil gevr. dito flat of won. omg. Heerlen tel. 01823-2476.

Te huur gevraagd

Te huur gevraagd voor 4 jonge mensen, r.k. die hun religieuze levenswijze en werk samen willen beleven. Vrijstaande WONING of boerderij in Zuid-Limburg. Br. ond. no. 0314 LD Hrl.

Onroerend goed

WOONRUIMTE voor ECHT-PAAR z.k. in V'burg Hulsberg of omstreken. Hoge huur geen bezwaar inl. 04406-12862.

In HOENSBROEK gem. of ongem. kamer met c.v. en douche. Br. o. no. HO 181 L.D. Hoensbroek.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Hrl. tel. 717237.

Te koop gevr. WOONHUIS met c.v. en tuin omg. Sittard. Prijs plm. f 145.000. Br. ond. no. 0143 L.D. Heerlen.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maas-tricht tot ca. 500.000. Aanbiedingen aan OzeK Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

Te koop GEVRAAGD bouw-terrein voor 2 of meer woonhuizen of bungalows. Aanbiedingen aan OzeK Makelaardij B.V., Stationsstraat 21, Heerlen. Tel. 045-715642.

CORNELIS BROERNS, beëdigd taxateur van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oran-jelaan 211, 04494-40030.

BOUWTERREIN te koop ge-vraagd voor een of meer wo-ningen. Directe afhandeling voor geschikte percelen. Aan-biedingen onder nr. 0273 L.D. Hrl.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z-Limburg. Geschikte objec-ten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum B.V., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Te k. gevr. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bun-galows, herenhuizen en bouw-grond in Zuid-Limburg. Ge-schikte objecten worden di-rect aangekocht. Inl. Hoeve-naars ass. B.V. Merkelbeeker-straat 31 Brunssum, tel. 045-252109.

BOCHOLTZ, halfvrijst. drive-in, bwj. 70, L-vorm. living 43 m², 4 slpk., badk. m. ligh., cv, 2 wc, berging, dir. te aanv. Vr.pri. f 109.000,- Bruckner make-laar, Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627.

B.V. Mesterom Makelaardij o.g. vraagt HUIZEN voor cli-enten in geheel Zuid-Limburg. Voor inl. draai 04402-3636, de onroerend goed lijn.

HEERLEN: te koop apparte-ment op 1e verdieping met eigen opgang. Indeling: hal, toilet, keuken, douche, woon-kamer en 2 slaapkamers. Aan-vaarding op korte termijn. Vraagprijs f 57.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Lampe ziet 't wijd en feestelijk.



Tweedelig ensemble. Wijd en stijlvol belijnd. Kleuren: zwart, grijs of camel. 199,- Mt. 38 t/m 44. Prijs



Nieuws uit de collectie, waarin mode, stijl en vrouwelijkheid perfect harmoniëren. Een collectie voor vrouwen, die bewust en met smaak hun mode kiezen.

Opengeweven driedelig ensemble met fraai geploude rok. Kleuren: zwart, pink, beige of turquoise. Mt. 38 t/m 44. Prijs 179,-

Wijd vallende japon met elegante col. Kleuren: zwart, grijs, camel, bleu of écu. Mt. 34 t/m 42. Prijs 119,-

Lampe

IN DE LANSCHROON
de slijterijen van
Vroom & Dreesmann
hebben nog heel
wat voordeel
onder de kurk!

Parade Vieux
1/1 ltr
nu slechts **13.25**

Gordon's Dry Gin
0,7 ltr
voor **15.20** **13.50**

Ballantine's Whisky
0,75 ltr
van **13.75** **11.95**

Rangers Whisky, 5 years old
0,7 ltr
van **10.95** **9.95**

Courvoisier V.S.O.P. Cognac
0,7 ltr
van **30.25** **26.95**

Martell * Cognac**
0,7 ltr
van **23.35** **20.95**

Grand Marnier Liquor (jaune)
0,7 ltr
van **18.25** **15.95**

Café Oriental
0,7 ltr
van **14.95** **12.75**

Boomsma Beerenburger
1/1 ltr
van **12.95** **11.95**

Bols Apricot Brandy
0,75 ltr
voor **12.70** **11.50**

Claeryn jonge jenever
1/1 ltr
nu slechts **12.95**

Henkes jonge jenever
1/1 ltr
nu slechts **12.95**

Dat scheelt 'n slok op 'n borrel

VROOM & DREESMANN

Onroerend goed

HEERLEN. Schaesbergerweg 93. Groet tussengevend he-renhuis met tuin. 2 gr. keld., kam. en suite, woonk., bij-keuk., toil., 5 slpk. Koopsom f 82.500,- k.k. leeg te aanv. Bemidd. Mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2 Heerlen. Tel. 717237.

Te koop van particulier WOONHUIS. Indeling: aparte bovenwoning, benedenwo-ning met garage en tuin. Heis-terberg 74, Hoensbroek, tel. 045-220817.

HOENSBROEK. Akerstraat Noord. In oud-Hollandse stijl verbouwd woonhuis met ga-rage en carport. Indeling o.a.: fraaie entree met plavuizen, woonkamer met eiken vloer en schouw, luxe eiken keuken met o.a.: koelkast, afzuigkap, kookplaat, oven en vaatwas-ser, overdekt terras. 1e verdie-ping: 3 slaapkamers en bad-kamer. 2e verdieping: zolder en zolderkamer. Fraai aange-legde ruime tuin. Aanvaarding juli/augustus 1978. Koopprijs f 178.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN. Grasbroek half-vrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: 3 kel-ders, hal, toilet, woonkamer 31 m² met balkenplafond, eet-kamer, keuken 14 m², binnen-patio, garage, 3 slaapkamers waarvan 1 met balkon ca. 14 m², badkamer met ligbad en vaste wastafel, vlieztrap naar zolder alwaar 1 kamer. Aan-vaarding medio 1978. Vraag-prijs f 142.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BOCHOLTZ. Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: leuke en-tree, woonkamer 30 m² met berbeervloerbedekking, keu-ken ca. 11 m² met aanrecht-combinatie, 3 slaapkamers, luxe badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 152.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. Gracht tussen-liggend woonhuis met c.v., berging en voor- en achtertuin. Indeling o.a.: hal, ruime woon/eetkeuken in open ver-binding met woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toi-let, vaste trap naar 2e verdie-ping alwaar een ruime slaap-kamer. Aanvaarding in over-leg. Vraagprijs f 125.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

NIJUEWENHAGEN. Halfvrij-stand woonhuis met c.v., ga-rage en vrije tuin. Uitstekend onderhouden. Indeling o.a.: provisiekeuken, betegelde hal, woonkamer ca. 30 m², bete-gelde keuken, 4 slaapkamers met parketvloer, fraaie bad-kamer met ligbad en vaste wastafel. Aanvaarding ca. juni 1978. Vraagprijs f 142.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

OTRSBEEK zeer gunstig gele-gen woonhuis met Z-vormige woonk. 5 slpk., keuken, badk., garage, c.v. f 165.000,- Inl. 045-415454.

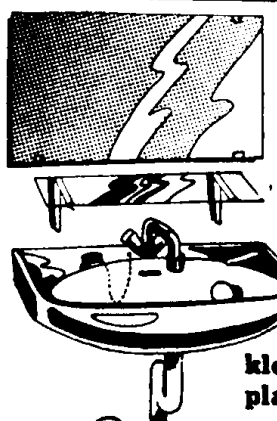
Groothandels pasjes

Bent U ook zo moe van al dat groothandelspasjesgedoe?

Pasje voor zus, pasje voor zo, pasje voor dit, pasje voor dat... En wat koop je er allemaal voor? Precies! Daar gaat het nu juist om. Het werkelijke voordeel vindt u niet alleen in een lage prijs, die u dan al of niet exclusief krijgt berekend. Nee... veel beter bent u uit bij de vakman-specialist, die kwaliteit levert tegen dezelfde of soms nog wel lagere prijzen dan die u elders alleen maar op vertoon van een pasje kunt krijgen. Die vakman-specialist opent vrijdag 16 december a.s. zijn nieuwe c.v.-en sanitairshowroom op het industrie-terrein in Nuth.

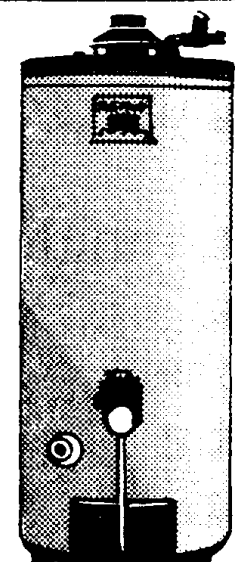
OPENING

Technisch Bureau Berings is het adres voor de goede vakman en doe het zelf op het gebied van c.v. en sanitair. Kijkt u maar eens naar deze openingsaanbiedingen! En als u zin heeft om van tevoren onder het genot van een drankje eens bij Technisch Bureau Berings rond te neuzen, dan bent u vrijdag van harte welkom tussen 17.00 en 19.00 uur.



Wastafel, fabriekaat Sphinx, model Baronesse, 60 x 51 cm, mosgroen, compleet met ophangarmatuur, afvoerplug met syphon, stop en ketting, eengats mengkraan met draai-bare uitloop, rechthoekige spiegel (57 x 39 cm) met klemmen, glazen planchet met consoles

122,-



Sentry gasboiler, 115 liter, met inlaatkombinatie

Giveg-keur 5 jaar garantie

385,-



Koperen waterleidingsbuis

Kiwa-keur

12 mm **2,50**
15 mm **3,20**

tbb

Technisch Bureau Berings in Nuth

Installatie en verkoop van alles op het gebied van c.v. en sanitair.

Industrieterrein "de Horsel" (schuin tegenover de Makro) telefoon 04447-2945

Onroerend goed

KERKRADE-W. Kasperenstraat, woonhuis met c.v., woonk. 3 slpk., 2 mansardek. keuken, badk., kelder, ruime tuin. f 127.000. Int. 045-415454.

HEERLEN: te koop halfvrijstaand woonhuis met c.v., woonk., keuken, berging, tuin, 3 slpk., badk. (bet., ligbad, v.v.) te aanvaarden in overleg, gelegen aan de Elfmorgenstraat. Int. Horstink-Brunsum B.V., Merckelbeekstraat 4, Brunsum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM: te koop gescheide tussenwoning, met garage, c.v., Z-vormige living met open stierhaard, keuken, tuin met achterom, 4 slpk., met inbouwkasten, badk. (bet., ligbad, v.v. en toilet), diverse wanden van hout en sierpleister, ca. 3 jaar oud, gelegen aan de Vogelwikkedijk. Dit woonhuis is eventueel te huur. Int. Horstink-Brunsum B.V., Merckelbeekstraat 4, Brunsum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: te koop tussenwoning met garage, c.v., kelder, L-vormige living, keuken met volledige keukenkombinatie, badk. (bet., v.v., ligbad en w.a.), 3 slpk., en een 2e woonkamer en een 2e keuken, gelegen aan de Emmastraat 141. Int. Horstink-Brunsum B.V., Merckelbeekstraat 4 te Brunsum, tel. 045-256161.

Te k. gevr. perceel BOUWGROND in verscheel waar. Tel. 045-211348.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgevoel overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. f 70.000,- t/m f 500.000,-. Vraag vrijblijvend inlichting Ass. G.M. Geurts B.V., Nieuwstr. 22-24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

HEERLEN: te koop in het centrum groot appartement. Prijs en nadere gegevens op aanvraag. Int. Penners & Schoenmakers. Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

HEERLEN: te koop halfvrijstaand woonhuis met tuin, garage, c.v. en ruime indeling. Perceelsoppervlakte 405 m², kelder 3.5x3.5 m, hal, woonkamer met parket 9.5x5 m, keuken, douche, toilet, verdieping: 2 slaapkamers resp. 4.5x4 m, 3.8x4.5 m, vloergr. Aanvaarding in overleg. Koopprijs f 100.000,- k.k. Int. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Voor verschillende van onze klanten zoeken wij HUIZEN in de prijsklasse van f 150.000,- tot f 180.000,-. Aanbiedingen: B.V. Mestrom Makelaardij o.g., Postbus 77 - Elststr. 13 Beek (L), tel. 04402-3636.

Vraag geheel vrijblij. onze brochure aan met handige tips over de verkoop van uw huis. B.V. Mestrom Makelaardij o.g., Postbus 77 - Elststr. 13 Beek (L) tel. 04402-3636.

HEERLEN: De Erk, halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: royale hal, toilet, keuken, woonkamer, ca. 32 m², tuin op het zuiden, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. Aanvaarding maart 1978. Koopprijs f 200.000,- v.o.n. Stenstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

LIMBRICHT: In Einighausen aan de Concordiastraat fraaie landhuizen met garage en centrale verwarming. Indeling: ruime hal met toilet, grote doorzonkamer met open haard (type A met aparte zitkamer), open keuken met luxe installatie, ruime bijkeuken, garage en terras, 5 slaapkamers (type A heeft 4 slaapkamers), badkamer met ligbad, douche, vaste wastafel en apart 2e toilet, zolder. Verkooprijzen vanaf f 273.760,- v.o.n. Vermeelde prijs is exclusief event. renteverlies tijdens de bouw. Stenstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HOENSBROEK: Aan de Houwerstraat woningen met inpandige garage, centrale verwarming en tuin. Indeling o.a.: hal met toilet, ruime open keuken met installatie, ruime woonkamer, berging met aansluiting wasautomaat, 3 slaapkamers, bergkast en badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Verkooprijzen vanaf f 155.642,- v.o.n. Vermeelde prijs is exclusief event. renteverlies tijdens de bouw. Stenstra B.V., Tempelsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HULSBURG: te k. a. van part. weg omst. 1/2 ha, herenhuis met garage en c.v. gas, bwj. eind '75, ind. bet. hal, toilet met fontein, meterkast, ruime berging met rekken, woonk. met oudholl. plafond, en tel. aansl. veldbrand cebrar en open lux. keuken met alle apparatuur, 1e verd. 3 ruime slpk., waarvan een met tel. aansl. gr. badk. met ligbad, 2e toilet vaste wast. en aansl. v. wasaut., vaste trap naar 2e verd. alwaar 4e slpk. bergruimte en zolder met gasboiler van 120 ltr., overdekt terras met mooi aangel, tuin en grote hondenren, garage met c.v. rekken en aansl. wasaut., mooie oprit, bijvrijd vrij uitzicht op Wilhelmnaplein, zeer goede verbindingen aan v. in overleg, te bevr. Schoolstr. 37. Huurberg na 17.00 uur en zat en zondag geh. dag vr. pr. f 179.000,-.

Te h. halfvrijst. WOONHUIS m. gar. c.v. keld. 3 slpk. kam. 1 toilet en douche, woonk. 45 m² met open keukens, waskeuken, 3 balkons en open trappen, tuin + 300 m² bpr. '75 vr. pr. f 129.000,-. Tel. 045-255955 Brunsum.

SUSTEREN: te k. mooi perceel bouwgrond opp. 1040 m² frontbr. plm. 10.50 m gel. Wilhelminalaan naast tunnel kan vrijstaande woning gebouwd worden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

SCHINVELD: te k. oud woonhuis. Ind. woonkamer 30 m² keuken 28 m², bijkeuken. 1e verd. 4 slpk. en badk. m. ligbad zonder garage. Tot opp. plm. 150 m² vr. pr. f 120.000,-. Kan. v. Nuyssstraat 46.

HUIS te k. J. Ruysdaelstr. Haanrade 3 slpk., badk., c.v., gar., parketvl. Prijs n.o.t.k. Zandweg 32 Heerlen.

HULSBURG, Unestr. 16, mod. halfvrijst. woning met gar., c.v., stoffering, toilet, hal, open keukens, 3 slpk., mod. luxe badk., 1 gr. zolder, vaste trap naar zolder, mooi aangel, tuin, op Z., Vraagpr. f 175.000,- k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2 Heerlen tel. 712237.

Te k. mooie 3 slpk. WONING Limburgstr. 6 Geleen. Tel. 42881.

Te koop, te Heerleheide (Kampstraat) ruim woonh. met achterplaats en berging. Ind. kamer ensuite (parketvloer) keukens, grote betegelde plaats. 1e et. 3 slaapk. en badkamer, 2e et. 2 slaapk. en zolder. Prijs f 145.000,-. Makelaardij Hendriks B.V. Burg, de Hesselplein 22 Heerlen tel. 714315.

Te huur te Hoensbroek: ruim WOONHUIS: hal, kl. kamer, zijkamer, (ca. 42 m²) keukens, kelder, 1e etage 3 slpk., badkamer m. 2e toilet, c.v. gas. Huurprijs f 435,- (geen tuin en geen gar.) Brieven met opgave gezinssamenstelling: onder no. 0320 L.D. Hrl.

Duitse familie vraagt te koop in Limburg (Holland) goed ouder FAMILIEHUIS met plaats voor werkplaats en achterom voor auto. Binnen half jaar vrij te bewonen. Prijs tot DM 100.000. Br. o.n.r. 0315 L.D. Hrl.

Te k. HOEKHUIS vrije oprit voor cv. gar. achtertuin met m. ruiling moderne kl. flat m. balkon, tel. 045-217894.

Lichtenbusch, gemeente Eyndhoven, België, 1 en 2 kamer appartementen te koop, met gebruik van zwembad en solarium. Prijzen van 921.500 B.fr. Inlichtingen Imm. BRAUSEN-MOLENKAMP, 51-Aken, Pöngelstrasse 1, tel. 09-49-241-74585. Geopend van 9.00-12.00 uur.

SIMPVELD, halfvrijst. lux. herenh. m. gar. en tuin, tot opp. 440 m², 3 slaapk., badkamer met ligb. en 2e wc, living m. open haard, voll. onderkelder. Vraagpr. f 188.000,-. Bruckner makelaar Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627.

Te koop te Weustenrade (gem. Kleinen) landelijk gelegen kleinere BUNGALOW m. tuin, garage en cv. Totaal opp. ca. 400 m². Ind. kleine woonkamer (mogelijkheid van uitbreiding). 3 slpk., douche. Vrijprijs f 169.000,-. Int. Makelaardij Hendriks B.V. Burg, de Hesselplein 22 Heerlen tel. 045-714315.

Te k. WOONHUIS te Brunsum (Op de Vos), Vogelwikkedijk 15. Brunsum.

Te k. te HEERLERHEIDE (Kampstraat) ruim woonh. met achterplaats en berging. Ind. kamer en suite (parketvloer) keukens, grote betegelde plaats. 1e et. 3 slaapk. en badkamer, 2e et. 2 slaapk. en zolder. Prijs f 145.000,-. Makelaardij Hendriks B.V. Burg, de Hesselplein 22 Heerlen tel. 714315.

Helden-Panningen. Perceel overpachting LANDBOUWGROND te k. 2.9 ha in een blok. De grond mag voor agrarische doeleinden nog bebouwd worden. Voorschriften en kadastrale situatie liggen ter inzage. De grond is met 3 zijden aan de verharde weg gelegen. Er kunnen eventueel 2 aparte bedrijven gevestigd worden met 2 vrijstaande bedrijfswoningen. Mits er 2 gegadigden zijn kan de grond ook in 2 gedeelten verkocht worden. Grond is direct te aanvaarden. Te bevr. 04499-2653-2246.

Schinveld te k. 6300 m² LANDBOUWGROND, pachtvrij direct te aanvaarden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

Ouder echtpaar wil dichter bij haar kinderen in Zuid-Limburg. Te koop of te huur gevraagd WOONHUIS in Zuid-Limburg. Niet te groot. Garage voor luxe auto. Oprit. Mei vrij te aanvaarden. Contenten aanwezig. Gaarne brieven met prijs. Br. o. no. 0316 L.D. Hrl.

HEERLEN geheel onderkelderd woonhuis plm. 20 jr. m. voor- en achtertuin, gar. 3 slpk., douche, tel. pr. f 82.500,-. Tel. 045-211348.

Omg. Heerlen-Zuid (2 km) mooie BUNGALOW te k. prachtig gel. op hoogste punt met een uniek panoramisch uitzicht. Binnen een half jaar vrij. f 375.000,-. Br. o. no. 0310 L.D. Heerlen.

Te k. goed onderh. halfvrijst. geh. gestof. WOONHUIS m. c.v. gar. en open haard. Bouwjaar '68. Houderstr. 10 Simpeveld Tel. 04442-2742.

Te k. in Bochtel Schoolstr. 33, vrijst. goed onderh. WOONHUIS met c.v., gar., gr. tuin. Te bez. zat. 17 dec. van 14.00 tot 16.00 uur.

Technisch Bureau Berings. De combinatie van 4 belangrijke voordelen tot uw ideale aankoopadres.

- De service van de erkende vakman-specialist
- De prijzen van de scherp kalkulerende groothandelaar
- Een assortiment vergelijkbaar met iedere concurrent
- Geen gehannes met pasjes of andere flauwekul

Bouwvak

Huur of koop uw machines voor bouw- en renovatie bij DAMOISEAUX bv. meer dan 500 machines. Zie onze advertenties woensdag/zaterdag. 045-411930, De Beitel 108, Heerlen.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt. MACHINEVERHUUR Worms b.v. Urmond Raadhuisstr. 32, tel. 04495-1237.

Wij verhuren HETELUCHT-KANONNEN cap. van 22.000 tot 120.000 cal. uur. Machine en steigerverhuur P. Boels B.V. Parallelstraat 37 Amsterdam, Tel. 04492-1807.

Te k. STEENSTRIPPEN in diverse kleuren. Handvorm direct leverbaar. Na 18 uur Tel. 04446-2294 Hogeweg 10 Veenendaal.

Aanname van alle BE-STRATINGEN en grondwerk tevens handelen in zand, grind en teelaarde. Tel. 04446-1554 na 17 uur.

Dieren

Vogel- en Zaadhandel HON-DENTRIMSALON Willems-de Jong, Schanserweg 44, Nieuwenhagen. Grote sortering tropische vogels, papegaaien enz.

HONDEHOKKEN 3 types. Houtbouw Ubachs Kerkra-de-Vink 39 tel. 045-351252.

Te k. DWERGPOEDELJES Abrikoos met stamboom. Pr. Hendriklaan 26 Waubach.

Te k. Duitse HERDER 1 1/2 jr. goed waaks. Lodewijkstr. 27, Hoensbroek.

Te k. jonge PEKINEZEN zeer mooie m. stamb. Provincialeweg zd. 143, Oirsbeek.

RIJBROEKEN, laarzen, caps, zadels, dekens enz. Zadelmakerij Robertz, Hoofdstraat 29 l.o. kerk Schaesberg.

Te k. mooie jonge DALMATIERS m. stamb. lief v. kindren Tulpspr. 1 Nieuw-Einde H'heide.

Te k. weg. omstandigh. BOU-VIER 18 mnd. Hunsstr. 14 Ubachsberg, na 17 u.

Jonge Mechelse HERDER 11 mnd oud, reu. m. stamb. Tel. 04450-2292.

Te k. POEDEL, 4 mnd. reu. zwart, pr. f 175,- m. stamb. tel. 045-418320.

Rashondjes: prachtige jonge Schotse COLLIES, Ierse setters, cockerspaniels, Dalmati-ers, heidewachtels, chow-chows, middelslagschnauzers, boxers, foxteriers, welsh terriers, dwerppoedeltjes, dwergpinschters, Maltseer leeuwjes, bassets (hush puppies), Pekingeses, Franse bulldogs, Yorkshire terriertjes en Duitse herders. Ontwornd en ingeënt. Volledig onderzoek door dierenarts toegestaan. Ook 's zondags open. Dinsdag gesloten. Lochterweg 8, Budel-Schoot (bij Weert), tel. 04958-1851.

Te k. Russische Siam, KAT-TEN, div. kleuren. Ridder Walramstr. 30, Brunsum, 045-253687.

De speciale december-voordeelprijzen van Vroom & Dreesmann maken van boodschappen doen een feest!

De internationale supermarkt van Vroom & Dreesmann biedt u een enorme keuze uit allerlei heerlijke-heden van hoge kwaliteit. Goed voor feestelijk eten. Waarbij de extra verlaagde prijzen helemaal in uw voordeel zijn. Zo kunt u nog eens iets extra (feestelijks) doen!

Champagne Comte de Chazelles
Brut of demi-sec van 1775 voor **1495**

Elvea fruitcocktail of halve perziken
per 1/2 blik van 125 voor **98**

Camembert Père Léonard
Doosje à 250 gram van 395 voor **369**

Graves Supérieures A.C.
Per fles van 475 voor **425**

Puntasperges 5 circles
Blik à 250 gram van 225 voor **189**

Danone drie lagen dessert
Per beker 125 gram van 98 voor **89**

Kerst assorti de Luxe
200 Gram van 195 voor **175**

Unox kreefte- of heldere ossestaart-soep
4 Borden-blik van 360 voor **295**

Vieira de Souza port
White, tawny of ruby, per fles van 975 voor **850**

Roomboter amandelkransjes
200 Gram van 175 voor **150**

Abbey Queen crab
Blik à 198 gram van 850 voor **695**

Heinz salades
Diverse smaken, per blik van 264 voor **249**

Venda Kalfs- of kipperagoût
Blik à 425 gram van 189 voor **159**

1974 Puisseguin Saint Emilion A.C.
Per fles van 595 voor **525**

London tonic
Literfles van 119 voor **98**

Calvé Chili- of poesta-saus
Flacon à 250 ml van 243 voor **189**

Terry's bonbons
Moonlight of Devon milk. Doos à 454 gram van 595 voor **495**

Venda roomboter amandelstaaf
Per stuk ca. 250 gram van 335 voor **250**

Venda gesneden champignons
1/4 Blik van 165 voor **149**

Venda mayonaise
Tube à 160 gram van 129 voor **119**

Artland beef special
Per 100 gram van 125 voor **98**

Artland Saksische leverworst
Per stuk à 500 gram van 315 voor **249**

Geldig t/m zaterdag 17 december a.s.

DE VLEESCHHOUWERS

FINE FONDUESCHOTEL
± 800 GRAM VLEES EN GEHAKT **1295**

MALSE BLANKE VARKENSTRICANDEAU
KIL **1195**

DIE BEVLEESDE OSSESTAART
500 GRAM **249**

BOTERZACHTEN
100 GRAM **249**

VARKENS BIEFSTUK
389

ORIGINELE OSSEHAAS
100 GRAM **389**

OFTOURNEDOS
100 GRAM **389**

RONDERGEHAKT
SPECIAL MAGER 500 GRAM **479**

VENDA MAYONAISE

VROOM & DREESMANN

Het is toch zeker uw Kerstfeest

U wilt er iets van máken, van die december-feest dagen.

Met precies de extraatjes die ú daar graag bij ziet. COOP maakt het u gemakkelijk en . . . betaalbaar.

Want zoals u uw familie graag verwent, zo doet COOP graag iets voor z'n klanten. COOP, dat bent u zèlf.

PINK ZALM

220 GRAMSBLIK
van 245 voor

GESNEDEN Champignons

Jampot van 235 voor

Hele champignons

Jampot v n 275 voor

Deep Blue 470
rode zalm **395**
blik 200 gram

Unox kalfs/kip
ragouts **198**
blik 400 gram 269

Unox gebonden
soep ossestaart of
champignoncrème **149**
4 bordenblik 185

Choc. rumbonen
200 gram van 205 voor

Zachte zoute drop
Grote 325 gr. baal van 225 voor

Kokoskransen
8 stuks van 150 voor

Lange vingers
Reuze pak van 125 voor

VERSE SLAGROOM

AARD. KROKETTEN

HAASKARBONADE

HALSKARBONADE

VERSE VARKENSLEVER

MAGERE SPEKLAPPEN

RAUWE BOERENHAM

CASSELERIB

MAGER BACON

GEKOOKTE ACHTERHAM

ARTLAND CERVELAAT *EXTRA*

GROTE APPELSTUKJESVLAAI

KERSTSTOL MET SPIJS 'n delicatessen!

GROTE ROOMBOTERKERSTKRANS

LUXE KRENTEBROOD MET SPIJS

FIJNE HANDPEREN

GOLDEN DELICIOUS

PRIMA WASPEEN

KNOLSELDERIJ

HARDE BLANKE UIEN

1/4 liter van 190 voor

16 st. van 175 voor

500 gram

500 gram

500 gram

500 gram

100 gram

100 gram

100 gram

100 gram

van 7.00 Voor

1000 gram

1e soort! Per kilo

TOPKWALITEIT! Per kilo

500 gram

Per stuk

Per kilo



Z.N.Z. belegen 1045
1000 gram
Goudse kaas

895

KLEINE ZOETZURE
Augurken

3/4 literpot van 225 voor

Duyvis fuifnummers,
pretletters of
lachbekjes zak 115

89

Amstel bier
Hele krat 20 euroflessen
van 16,20 voor

Brand bier

Hele krat 12 Euroflessen
van 10,92 voor

COOP sinas, cola
of lemon lime literfles 99

79

Horta sherry fles 0,7 liter
medium dry 460

395

COOP advocaat
fles 0,6 liter 575

495

Franse landwijn
La Cigale liter 3 flessen
rood, wit of rosé 1185

10,-

OLA CONTESSA

ROOMIJSTAART

voor 8 personen van 725 voor

Kuiken/kalkoen
rollade diepvries
700 gram

895

Konijn op schaal
pak 1000 gram

695

EERSTE SOORT!

Sleepasperges

Groot 800 gramsblik
van 550 voor

Puntasperges

TOPKWALITEIT!
250 gramsblik
van 225 voor

COOP
doperwten

extra fijn/blik 850 gram

169
139

Chinese
sperzieboontjes

2/3 literblik van 167 voor

Gouda's Glorie
mayonaise

pot 620 cc 368

259

Zoete perziken op sap

Literblik
van 185 voor

COOP

Mona chipolata 259
pudding beker 0,45 liter

189

Delmonte
halve perziken

blik 822 gram 325

269

D.E. vacuum met tijdelijk
koffie dubbele waardepunten!
rood/pak 250 gram 586

519

COOP volle
koffiemelk

fles 1000 gram 249

198

Appelmoes

Literblik van 119 voor

Morellen kersen

ZONDER PIT

3/4 literpot van 365 voor

Vanille suiker

10 pakjes per doos van 85 voor

Gotische

kerstkaarsen

5 STUKS

Ambachtelijke open haard van de smid
Feestelijke japon van Young Years

Hartverwarmende japon met klein boordje
en raglanmouw, afgezet met band,
en steekzakken. In zwart/rose of zwart/lila.
Maten 36 t/m 42

85.-

YOUNG YEARS

De jonge mode van
VROOM & DREESMANN

n.v. verenigde
glasfabrieken

Hoofdkantoor Schiedam
Buitenhavenweg 114-116.
Telefoon: 010 - 26 02 00.
Fabrieken gevestigd in
Schiedam, Leerdam,
Maastricht en
Etten-Leur.

Voor ons bedrijf in
Maastricht zoeken wij een

**smeerder-
monteur**

Zijn taak omvat naast het smeren ook de
preventieve controle van het machinepark en het
uitvoeren van onderhoudswerkzaamheden.

Gevraagde opleiding: LTS.
Leeftijd ca. 23 jaar.

Bij voorkeur woonachtig in Maastricht
of naaste omgeving.

Het salaris bedraagt voor een 23-jarige vanaf
f 1690,48 bruto per maand. Daarbij komt nog een
vakantietoelage van 8% alsmede een jaarlijkse
gratificatie.

Gewerkt wordt van maandag t/m vrijdag van
8.00 tot 16.30 uur.

Vakantie: 20 werkdagen per jaar.

Uw sollicitatie kunt u richten aan de N.V. Verenigde
Glasfabrieken, Nieuweweg 25, Maastricht, t.a.v. de
afdeling personeelszaken. Voor inlichtingen omtrent
deze functie kunt u ook bellen: 043 - 1 93 51, toestel 25.

Wijnhuis Berns

fuift op de gulle gaven
van het goede leven!

Geldig van 15 t/m 31 december a.s.

De feestdagen zijn er om
lekker gezellig samen te
genieten van de gulle gaven
die een goed leven te bieden
heeft.
Een mooi glas bij een voor-
treffelijk maal. Een feestelijke
„knak“ als after dinner.
En een goed boek om de
zinnen te verzetten.
Als u op tijd uw inkopen
doet hebt u er straks
dubbel plezier van.
daarom is Wijnhuis Berns
ook uw adres!
Voor eet- en drinkenot van internationale allure.
Binnen- en buitenlandse dranken. Alle soorten
gedistilleerd. Exclusieve merken champagnes
en hele fraaie wijnen.
En een compleet pakket gastronomische heer-
lijkheden en culinaire hoogstandjes, die de
huisvrouw en de gastheer zeker eer van hun
werk zullen geven. Te veel om op te noemen.
te lekker om niet in huis te halen... en te
voordelig om te laten liggen.
Makkelijk bestellen dankzij onze telefonische
verkoopdienst en handige bezorgingsdienst:
u belt, wij komen. En behalve dat hebben we
ook nog de nodige „vakliteratuur“ voor u
in huis.
Van het eenvoudigste wijnboekje tot de meest
uitgebreide encyclopedie, van receptenboeken
tot boeken over kruiden, servies, glaswerk,
diëten, cocktails, soepen, sauzen, salades etc.
En uiteraard ook de nieuwe uitgave van
Huibrecht Duijker: „De grote wijnen van
de Bourgogne“. Plus andere wijnwetenswaar-
digheden opgetekend door Wina Born en haar
collega-wijnfenomenen!

Meer dan 1000 wijnliefhebbers hebben onze WijnPas al. Wordt u de volgende?

Hij ligt nog tot en met 31 december a.s. gratis voor u
klaar: de **WijnPas van Wijnhuis Berns**.
Nog maar kort geleden in Heerlen geïntroduceerd,
en nu al een levensgroot succes; want we hebben al
meer dan 1000 wijnliefhebbers in onze kaartenbak bij
mogen schrijven... **aan u de eer om de volgende te zijn!** Kunt u met
een profiteren van een aardige korting op een aantal ideale smaakmakers
bij een puik kerstdiner!

CHATEAU TERTRE DE CAUSSAN 1975 Blaugnan, Médoc. Cru Bourgeois	6.40
CHATEAU FERRANDE 1975 Mise en Bouteilles au Château: Graves Grand Cru	9.95
CHATEAU PEDESCLOUX 1975 5e Grand Cru Classé Pauillac Haut-Médoc. A.C. Pauillac Mise en Bouteilles au Château	25.-
PETIT CHABLIS 1974 mooie droge witte wijn	8.95
CHATEAU TROPLON MONDOT 1974 St. Emilion, Grand Cru Classe Mise en Bouteilles au Château	11.95
CHATEAU BEAU-SITE - HAUT VIGNOBLE 1971 St. Estèphe, Médoc Cru Bourgeois Supérieur	16.20
ALOXE CORTON 1974 Côte de Beaune volle wijn van zeer hoge klasse	14.50
RIESLING D'ALSACE 1975 Grand Cru Médaille d'Or Paris	10.90

Wijnkenners weten ons te vinden!
Ze hebben daar alle reden voor. Onder andere
de wetenschap, dat Wijnhuis Berns enkele
vooraanstaande champagnehuizen mag
vertegenwoordigen. Klinkende namen:
Veuve Cliquot, Baron d'Orville, Rothschild.

Covinet
DRANKENSERVICE
Geerstraat 26, Heerlen. Tel 045 - 717632

Gourmetstel

Smeedijzer met gedekoreerd, keramiek tegeltafel.
2 spiritusbranders en 2 Teflon II steekpannetjes.
Houten spatels, onderzetters, gratis
receptenboekje. Alles bij elkaar in
vlotte geschenkdoo.

Gezellig tafelen
AH prijs

39.-

Kerstlicht is kaarslicht

Stoere, statige kaarsen, flakkerende,
kleine kaarsjes, vrolijk gekleurde...
Gezelligheid is weer terug.

Rookkaars x 50/40	1.75
Renaissance kaars	4.95
Boetiekkars pyramide	5.25
Boetiekkars vierkant	5.50

Kandelaar

Dit is klasse. Machtige,
zwaar verzilverde
tafelkandelaar met 5
armen, totaal 45 cm hoog.
In luxe kadoverpak-
king. En - natuurlijk - de
5 kaarsen zitten er al bij.

Verzilverde
klasse
AH prijs

67.50

Pakistaans tapijt

Ingenieus handwerk,
formaat 30 x 30 cm.

Normaal 39.- AH prijs **24.95**

Eiken stoof

Knus en behaaglijk en massief eiken!

AH prijs **19.95**

"Ontdekt bij AH*: Gourmetten. f39.-"

KERST IDEE
VAN

Kookwekker

Nu kunt u zich in de keuken geen vergissing meer
veroorloven. Kan ook niet met deze speciale kook-
wekker met 1 jaar garantie.

Normaal 24.95 AH prijs **16.-**

Bistro set

Bistrobord met geul, een aardewerk soepkop en
roestvrijstaal lepel met houten handvat
plus servet.

AH prijs **14.95**

Driedelige kookset

Vuurvast aardewerk
bestaande uit kookpan
met deksel 21 cm Ø.
Casserol 18 cm en
dekschaal 18 cm.
Donkerbruin.

AH prijs

29.50

Kleuterbed

Eenvoudig mee te nemen. Zó onder de arm. Overal
bruikbaar. Altijd in je eigen bed. Vrolijk gedekoreerd
en compleet met
matrasje.

Dat slaapt rustig
AH prijs

39.-

Nuttig en fraai in de keuken en aan tafel

Rak met soep-
en juslepel,
schuim- en
bakspaan,
vleesvork en
garde. Roestvrij
staal. Massief
houten
handgrepen.
AH prijs

27.50

Bistro bord met geul, doorsnede 25 cm	5.50
Doorsnede 30 cm	6.75
Fonduebord "teak"	7.95
Bistro bestek. Roestvrij staal, gedraaide, houten handgrepen, 24-delig!	29.50
AH prijs	14.50
Glazen fondue borden, 6 stuks	14.50

TV kan

Moderne, verchroomde kan met de
riante inhoud van 1 liter, genoeg voor
een lange TV-avond.

AH-prijs **22.50**

Nootjeskan

Schenk nog 'ns bij! Bewerkt glas,
kurken stop en schenktuit.
In verrassende kadoverpakking.

AH prijs **9.75**

*) Alleen in onderstaande AH Supermarts vindt u deze
en nog vele andere huishoudelijke, luxe en vrije tijds
artikelen. Verrassend scherp
geprijsd en mét de echte
fabrieksgarantie!

Heerlen,
Homerusplein 9
Brunssum,
Schiffelerstraat 8
Kerkrade,
Hertogenlaan 29
Maastricht,
Scharmerweg 110



Kostuums van hoge klasse.

De keus is aan u:

Wilt u 2-delig of driedelig? Wilt u chique, gekleed of sportief? Wilt u uni of een streepje? Een ruitje wellicht? Wilt u blauw, grijs, camel, bruin of groen? Wilt u kangaren, terlenka, zuiver scheerwol of polyester/wol? Kiest u maar. Ze kosten in kleine en grote maten niet meer dan 200,-.

200,-



Bijpassende shirts en dassen: kiest u maar:



Wilt u fraaie streepjes- of ruitdassen? Kies dan Vendor shirts. Maten 36 t/m 43

Wilt u uni, wit of beige? Kies dan Vendor shirts. 100% katoen. Maten 37 t/m 44

20,- 25,-

30,-

VROOM & DREESMANN

Maastricht - Heerlen - Sittard - Geleen

Ontdek de fijnste geuren voor de laagste prijs. Bij Etos.

Nederland heeft Etos ontdekt. De prijsverbaasende gezinsdruist die duur geprijsde kosmetikamerken stuk voor stuk van hun prijzige voetstuk liet tuimelen.

Revlon Intimate spray-mist 'Tear Drop', flacon 65 gram
Etosprijs 15.95
Akteprijs

12.95

Morny toiletzeep, diverse geuren, per stuk
Adviesprijs 3.95
Etosprijs

2.95

Elnett Satin hairspray, 3 soorten, bus 200 gram
Adviesprijs 7.80
Etosprijs

5.95

O de Lancôme double concentration, spray 27 gram
Etosprijs 9.95
Akteprijs

8.95

Fenjal badolie, flacon 250 ml.
Etosprijs 14.95
Akteprijs

9.95

Revlon perfume, in 2 uitvoeringen, spray 14 gram
Etosprijs 9.95
Akteprijs

8.95

Burley after shave lotion, flacon 150 ml
Adviesprijs 13.95
Akteprijs

7.95

En dat enorme prijsvoordeel is met de feestdagen mooi meegenomen. Kies uit de geuren van 's Neerlands goedkope parfumeur. Etos dus.

Caresse eau de toilette, spray 30 ml.
Adviesprijs 8.50
Etosprijs

6.95

Charlie geconcentreerde eau de cologne, spray 62 gram
Etosprijs 23.50
Akteprijs

14.95

Topmerken kosmetika nu veel goedkoper!

Etos haalt 't zelf uit het buitenland. Kwaliteit natuurlijk gegarandeerd en de prijs veel lager. Max Factor 20-35% goedkoper. Revlon tot 50%, Charlie van Revlon f.2- goedkoper enz. enz. Dat is nu Etos!

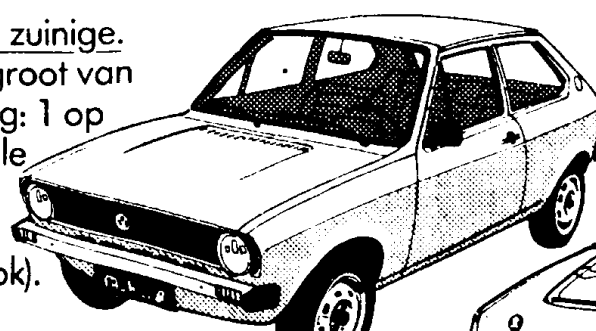
ETOS DROGIST De Prijsverbazer

Kerkrade, Niersprinkstraat 2a, Maastricht, Schamerweg 112, Grote Staat 49, Sittard, Winkelcentrum Den Tempel, Heerlen, de Bongerd 4.

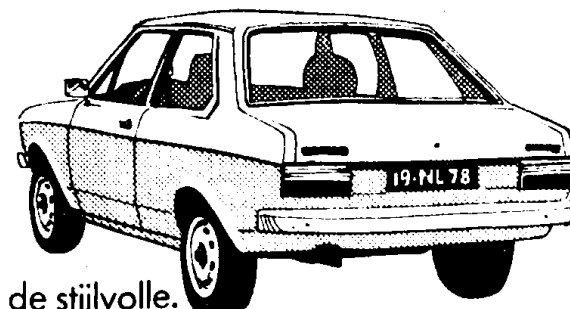
Geldig t/m 31 december 1977.

Het VW-assortiment

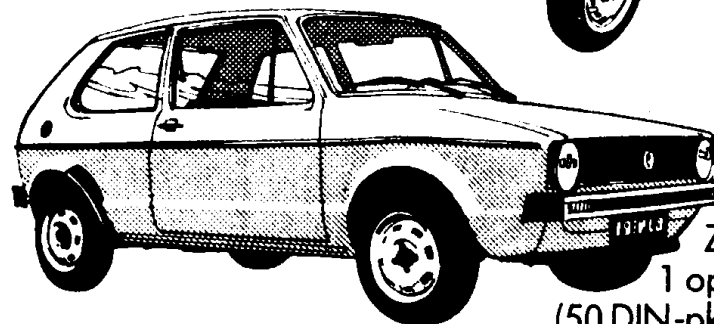
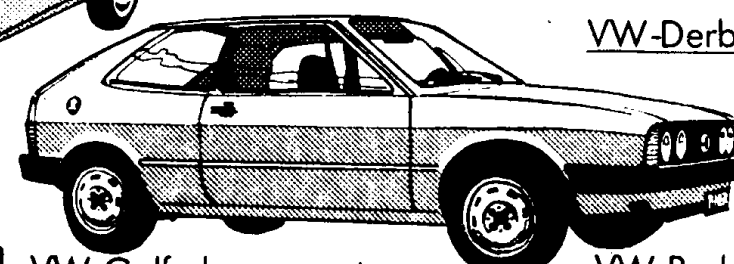
VW-Polo, de zuinige. Verrassend groot van binnen. Zuinig: 1 op 13,7 - normale benzine - volgens DIN (voor de 40 pk). En toch fel!



VW-Scirocco, de sportieve. Van 0 tot 80 in 6 sec. (110 DIN-pk uitvoering). Een 2 + 2 coupé met derde deur. Praktische sportiviteit.

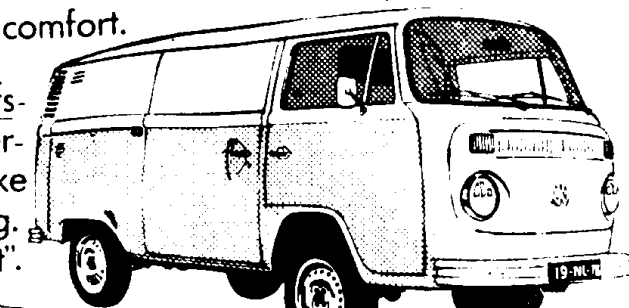


VW-Derby, de stijlvolle. Gekenmerkt door z'n „doorgetrokken” bagageruimte, biedt deze nieuwe VW een maximum aan stijl en comfort.



VW-Golf, de compacte. Royaal met comfort. Zuinig met normale benzine: 1 op 12,5 volgens DIN (50 DIN-pk uitvoering).

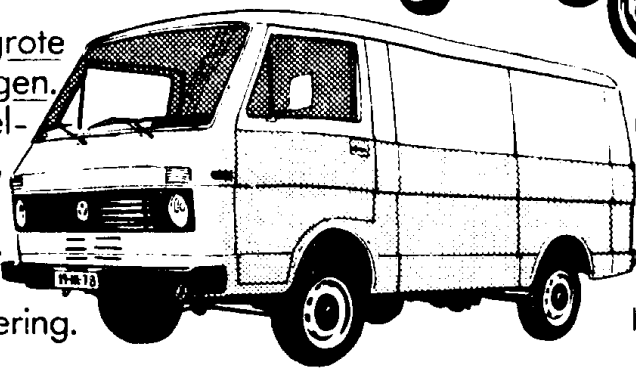
VW-Bedrijfs wagen. Bedrijfszekerheid op wielen. In elke gewenste uitvoering. Ook „op maat”.



VW-Passat, de representatieve. Vrijgevig met prestaties. Zuinig in gebruik. Als limousine stijlvol, als Variant met extra veel bagageruimte. Als Comfort, met zéér grote achterdeur.



VW-LT. De grote bedrijfswagen. Als bestelwagen, pick-up en chassis-cabine. Diesel-, benzine of gasuitvoering.



Voor alle VW's geldt met uitzondering van de VW-LT een heel jaar garantie, ongeacht het aantal kilometers. Voor de VW-LT is de garantietermijn een heel jaar of 100.000 km.

staat voor u klaar bij:

VENCKEN BV	BECK	VAN STRATEN & ZN	MAASTRICHT
NIC NIJSTEN BV	BUNDE	PLOEMEN SCHOLS BV	MEERSSEN
VENCKEN BV	HEERLEN	VENCKEN BV	SITTARD
F. KLIJN	HOENSBROEK	AUTO CAUBO	VAALS
VENCKEN BV	KERKRADE	AUTO CAUBO	VALKENBURG



Volkswagen, gewoon even rekenen

VA

Dieren

Te k. amazone PAPEGAAI zeer tam en sprekend. Schaesbergerstr. 28, Terwindsen, Kerkrade-West.

Wegens omstandigheden te k. mijn prachtige MERRIE 4 jr. oud, erg lief, iets apart, tel. 045-314072.

Shetl. PONY te k. wit-bruin met pap. merry Prov.weg 114 Oirsbeek tel. 1267.

Te k. BOUVIERS 7 wk. oud geknipt, ontv. en geent pr. f.150,- Terveurdtweg 10 Hoensbroek.

Te k. aangeb. eerlijk rij-spring. en DRESSUUR-FAARD, keuze uit 2. Marienbergstr. 10, Schinveld.

Te k. prima Welsh-TERRIERS pups over enkele weken pr. Franse bulldogjes Mej. T. Busch Putstr. 50, Sittard Ge. dipl. trimster.

Te k. 10 KRIELKIPPEN en 1 haan f.50,-. Tel. 045-255955.

Te k. KLEURKANARIES g. geel g. groen g. bruin, Verschuurstr. 39, Schaesberger-veld Hrl.

Te k. KANARIES goud en zilver, bruin, ivoor, goudgeel, rood, glasters en grasparke-tens, ook goede tangkanaries, tevens vlieg- en kweekduiven Hacking, Rembrandtstr. 28, Meezenbroek-Heerlen.

KLEURKANARIES te k. o.r. isabel m en p onderling kampioen 1976 en 77, 4x prijs international Vaals 77, Redeleijke prijs. Bovenderstr. 23, Merkbeek.

Te k. langh. TECKELS Popu-lierenlaan 48 Oirsbeek.

Dierenvrienden u ontvangt deze maand gratis een schitterende kalenderposter in kleur t.w.v. f.3,50 bij aankoop van BEESTENSPIJL. Het maandblad voor dierenvrienden. Overal verkrijgbaar.

Nog enkele DWERGPIJN-CHERS te k. ontv. 8 wk. oud. Limburgiastr. 62 Hrl. na 17 u.

Te k. Duitse HERDER. 2 jr. reu. Hakkelenbergstr. 26 Brunsum.

Te k. zw. Duitse DOG, 5 mnd. oud, redel. prijs. Roebroekweg 42, Heksenberg.

Te k. nest COCKER-SPANI-ELSD goudkl. Zeldz. mooi ingeënt en ontv. plus tamme papegaai, goedk. Kerkstraat 33 Ubach over Worms.

Te k. D. HERDER reu 8 wk. oud gefokt naar schoonheid, zeldz. mooi Schroederstraat 9 Schaesberg.

Te k. Timneh grijze-roodst. PAPEGAAIEN met kooi f.350,- hele jonge dieren. Oswald, Rolduckerstr. 62 Kerk-rade.

Voor AUTOBANDEN Auto-banden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor ACCUS, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS, Auto-banden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Auto-banden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Verkoop en inbouw van LPG-INSTALLATIES. 1 jaar garan-tie op materiaal en arbeids-loon. Van Dooren B.V. In de Cramer 17, Heerlen, tel. 711778.

MERCEDES ruilmotoren, ty-pe 200D - 220D - 240D. Garan-tie 10.000 km. of max. 3 maan-den. Geheel inbouwklaar. Eveneens Mercedes Ruilkrui-kassen voor 200D - 220D en al-le deelbewerkingen aan ieder type motor. B.V. Mechanische Industrie Habets. Afrit. moto-renrevisie, Hunneum 33, Nuth, telf. 04447-2323 toestel 13.

Plaza macht das Schenken leicht!

**Plaza-
Geschenk-
Tips
aus 50.000
Angeboten.**

Langer
Sonntags-
Plaza-
Starttag

SB-Restaurant

Bruckhof
Restaurant
Aachener Hof
Aachener Hof
Aachener Hof

3.95

Auto-Zubehör-Markt

Startol-Langzeit-
Frostschutz
1,5 ltr.

2.98

Bosch-Autobatterien
12 Volt 44 Ah
12 Volt 44 Ah

79.-
85.-
89.-

12 Volt 44 Ah

12 Volt 44 Ah

Baco Skiträger

Paar
mit Regenschirm
Paar
mit Regenschirm

99.-

Metzeler-Perfekt
Stahlgürtelreifen

185 SR 13 S

35.-

185 SR 13 S

50.-

185 SR 13 S

56.-

185 SR 13 S

69.-

185 SR 14 S

72.-

185 SR 14 S
185 SR 14 S
185 SR 14 S

56.-

Freizeit-Markt

Herren-Rennrad 27"
27" Rennrad
27" Rennrad

215.-

Benner Langlauf-Ski
27" Langlauf-Ski
27" Langlauf-Ski

119.-

Spielwaren-Markt

Troby Le Mans Sport
27" Sportwagen
27" Sportwagen

79.-

Puppen-Sportwagen

35.-

Bequemer geht's nicht

Bequemer geht's nicht
Bequemer geht's nicht
Bequemer geht's nicht



Bequemer geht's nicht
Bequemer geht's nicht
Bequemer geht's nicht

Textil- und Modemarkt

Herren-Hemden
in einem Druckdressing
passend für jede Größe
von Normalschnitt bis
Korpomah

29.-

Herren-Velourslederwesten
mit Wollepelzkragen
und warmem Innenfutter

159.-

Damen-
Velourslederwesten
mit Strickansatz in versch.
Farben, Gr. 38-46

69.-

Elegante Damen-Hose
aus hochwertigem Samt
und gestricheltem Bein,
Gr. 38-44

79.-

Kinder-Parka
mit ausknopfbarem Futter,
65% Polyester, 35% Baum-
wolle, Gr. 102-146

49.-

Kinder-Cord-Kombination
Hose mit Weste,
100% Baumwolle, in Oliv
und Braun, Gr. 116-148

29.-

Damen-Schultertaschen
aus echtem Leder,
in aktuellen, modischen
Farben

59.-

Heimtextilien-Markt

Steppdecke
aus Schurwolle mit Poly-
ester, Gr. 150 x 200 cm

49.-

Auslegeware
in schwerer Schlingen-
qualität, 400 cm breit, qm

9.90

Velours-Teppichboden
in versch. Farben,
400 cm breit, qm

11.-

Elektronik-Markt

Krups Kaffee- und
Teeautomat
Modell T 10
mit 10 Tassen und
für 10 Tassen
mit automatischer
Warmhalteplatte und
Leuchtkontroll-
schalter

59.95

Moulinex Jeanette
die Universal-Kuchen-
maschine mit der
vielfältigen
Verwendungs-
möglichkeit

55.-

Moulinex Grill A 6 für 2-3 Hähnchen
1700 Watt / 90 Min. Zeitschaltuhr,
Kontroll-Lampen, reich-
haltiges Zubehör incl.
Senaschlickgarnitur

125.-

Phone-Rundfunk- Fernseh-Markt

Schneider Stereo-Tri-Set
3er-Compaktanlage, UKW/MW/LW,
2 x 25 Watt Musikleistung
Dual HiFi-Plattenspieler mit Wechsel-
automatik, Magnetsystem DMS 220
Cassetten-Recorder mit automa-
tischer Umschaltung für
FE 01 - CR 02, komplett
m. 2 Lautsprecherboxen

698.-

Elac Heim-Studio-Anlage
4202 T Quadrosound
2 x 50 Watt Musikleistung, 2 x 30 Watt
Sinusleistung, Wellenreicht: UKW/
MW/LW/KW, 7 UKW-Feststellersender,
autom. UKW-Scharfabstimmung
(AFC), Drucktasten für Linear,
Monitor, Rumpelfilter,
Rauschfilter,
Gehäuse: Anthrazit

748.-

Elac
HiFi-Plattenspieler
mit automatischer
Endabschaltung
und Tonarmrück-
führung, 4poliger
Asynchron-Motor
komplett mit
Stereo-
Magnet-
system
STS-155-17

169.-

SB-Tankstelle

Benzin 77,9

Super 80,9

nach DIN 51600

Fleisch-Markt

Schweine-Schnitzfleisch
am Stück
500 g

4.45

Dünnes Roastbeef
ohne Knochen
500 g

7.95

Dauerwurst-Aufschnitt
3-fach sortiert
100 g

1.18

Lebensmittel-Markt

Meldoner Rekonfi
tafelfertig, fein gewürzt,
720-ml-Glas

-89

Müllers Mühle
Fertigsuppen
sortiert, 850-ml-Dose

1.98

J. W. Darboven Kaffee
feinste Auslese,
500-g-Vac.-Packung

7.98

1976er Rheinhessen Wöl-
steiner Rheingrafenstein
Spätlese, 0,7-Ltr.-Flasche

3.49

Elektrik
20 Vol. %, 0,7-Ltr.-Flasche

5.49

Gervais Quartett
Frucht-Joghurt
4 x 125-g-Becher

-98

Champignon-Camembert
50 % Fett i. Tr., 300 g

3.49

Holl. Hähnchenschenkel
tiefgefroren, Hkl. A,
500 g

2.98

Kaninchenteile
tiefgefroren, Hkl. A,
1000 g

6.98

DAB Pils und Export
20 Flaschen à 0,5 Ltr.
ohne Pfand

10.98

Lenor
4-Ltr.-Flasche

4.98

Ardo
3-kg-Trommel

6.98

Irischer Frühling Seife
100-g-Stück

-59

Obst- und Gemüse-Markt

Span. Clementinen
Hkl. 2,
1000 g Netz

1.69

Dtsch. Treibhaussalat
Hkl. 1, Stück

0.39

Viel fürs Geld-
immer ein lohnender Weg

plaza

plaza SB-Warenhaus

In Aachen, Elsaßstraße 139

Auto's en motoren

400 tot 1000 gld. in prijs ver-
legd. ALFA Sud 74, 75, Ci-
troën 2CV 75, Citroën Dyane
75, CX 2200 76, Fiat 132 GLS
76, Mitsubishi Galant 76,
Chrysler 180 75, Simca 1307 S
76, Simca 1100LS 72, 73, Sun-
beam 1250 74, 74, Toyota 1000
Corolla 75, Carina 74, 76,
Pugeot 104 75, Ford Taunus
1800 72, Fiat 128 73, Mini 850
73, Vauxhall Viva 74, VW Golf
75, VW L 76, Renault 5TL
73, 74, 75, Renault 5GTL 76,
Renault 6TL 76, Renault 12TL
71, 72, 74, Renault 14TL 77,
Renault 15TS 76, R16 72, 73,
R16 FX 74, 75, R17L 75,
R20TL 76, R30TS 76, Zater-
dags gehele dag open. Auto
Rechts Maastricht B.V., Aker-
steenvweg, Maastricht, Heer,
tel. 043-62144.

Van part. te k. OPEL Manta
1800SR bi. 76, i.z.g.st. Here-
weg 98, N'hagen.

Te k. gevr. AUDI 80 bj. '68
Adrs. Te bevr. Gezellenhuis
Lindenheuvel-Geloen.

Automobilbedrijf J. G. Vlie-
gen, Provincialeweg 28, Ter-
loven-Reymerstok, tel.
045-57-224. CITROËN G Spe-
cial en GSX 1975, Renault 6
75, Citroën 2 CV 4 en 6 1970
Lm. 76, VW 1200 74, VW Golf
75, Audi 100 73, Renault R5 TL
75, 76, Ford Escort met brede
wielen 70, Citroën Dyane 4 en
75, 76, Citroën AK 400 bestel
75, Mazda 1000 72, BMW 2500
72, Ford 2000, GXL 71, Mini
850 76, Toyota Corolla Luxe 75,
Fiat 128 S 75.

ALFA5UD 75 74, Alfa Giulia
72, f 2500, BMW 2800 71, BMW
2002 71 70, f 800, Capri 2000
GT 71, 1500 XL 71 f 1900, Spit-
fire f 1650, Matra 71 g!*, dat-
ten Cherry 72 f 2500, NSU TT
11 f 1350, Porsche 911 f 5500,
Kadett 74 f 5750, Audi 100 LS
73, Fiat XJ 9 73, Manta 73, Re-
nault LPG 73 f 3250, Escort 76
f 6900, Mazda 818 76 f 8700,
Opel Ascona 76, LPG f 11000,
Volvo 66 DL 77 f 10750, Peu-
geot 504 GLD 77 f 19000, Rui-
ten financ. P. Joosten, Schar-
nereweg 3-7, Maastricht, tel.
043-627308. Inkoop auto's,
konstant geld.

Te k. ALFA Romeo Berlina
2000, bj. 71, Caumerbeeklaan
76, Heerlen, tel. 412710.

Te k. ALFA Romeo bj. 75
1600GT Junior, Asterstr. 24 Ge-
leen, tel. 45711.

Te k. FORD TAUNUS 2000
CHIA 5 cil. 5 mnd. oud. Km.st.
8500. Te bevr. na 18 uur Ey-
elshovenweg 35 Ubach o.
Worms.

Te k. goed onderh. OPEL
KADETT bj. 71 p.n.o.t.k. Rin-
genlaan 22 N'hagen na 6 uur.

Te k. niet van nieuw te onder-
houden OPEL Kadett Special
1971, cas. recorder, mist-
lampen, enz. event. inruil gro-
tere auto mogelijk. Mgr. Fe-
roni, 228, H broek te 218573.

Te k. zeld. mooie FORD 2000
GXL coupe, kl. geel-zw. met
extra's bj. 71 vr.pr.
f 4000,- Chrysler 2000 de Luxe
4 cyl. kl. zilvermet. autom.
onder gar. nieuw bj. 73 vr.pr.
f 4250,- Gerardstr. 4, Schaes-
berg.

Te k. MERCEDES Diesel 220
bi. 70 Groen-str. 17 Born.

Te k. nieuwe BUICK sky-lark
Six cyl. autom. aircond. 0 km
donkerl. metallic 2-deurs
coupe. Schurgers Overst.
Mansterseleen tel. 04490-
12452.

Te k. FORD Esc. 1100 L bj. 74
Km.st. 54.000 Kapellerweg 29
Sittard, Tel. 13825.

AUTO-LAK! toeflux meng-
machine 5000 kleuren klaar
terwijl u wacht. Fa. M. Bot-
terweck, Akerstr. 106,
Kerkrade-West.

Wij kopen en halen uw
SLOOPAUTO'S, ook schade-
wagens. Autohandel en slope-
rijs. Marxer, Kapelweg 21,
Heerlen tel. 720418.

ACU defect, wij helpen u di-
rekt. L. op alle accu's met
garantie tot 50% echte korting.
Verder alle automaten, au-
tuiten - banden - schokbre-
kers - trekhaaken - enz. enz.
Kortom alles voor uw auto.
Donny Klassen b.v. Groot-
handel in automaterialen,
Meessemerweg 219, tel. 043-
627353 Maastricht.

Te k. PEUGEOT 304 S metall.
Bron. f. 74 f 6500,- 70.000
km gereden. Meesdardstr. 38,
Luchsburg, 04446-2746.

Te k. FORD Escort 1300L eind
75 Bredastr. 33, Hrl. Tel.
045-740151.

FIAT 850 Coupé Sport bwj. '69
f 350,- Ericastr. 6,
Kerkrade-West.

Koopje! OPEL Kadett type 71,
4-deurs, zeer mooi met radio.
Herengelaan 153 Kerkrade.
Na 18 uur.

VOLVO 144 Aut. kl. d. bl. m.
na dak, i.z.g.st. van part. te
k. Ruyss de Boerebrouckel, 20,
Heerlen.

V. part. te k. PEUGEOT 504
bj. 71, bi. z. mooie st. mot.
en rich. 1000 met rad. cass.
Vr. pr. f 6000,- Puyckstr. 113
Kerkrade na 17 uur.

Te k. FORD 17 M bouwj. 1972
i.z.g.st. Schaesbergerstr. 26,
Trouwenschen, Kerkrade-West.

Te k. FIAT bwj. 74 In de Stack
8 Hrl.

Van 10 eig. SIMCA 1501 spe-
cial 1974 i.p.r.st. Past. Verheg-
Benstr. 30, Spekheide.

FORD Escort automatische type
76 als nieuw, Kadett Staton
eer type 74, Toyota Corolla
Coupe 74, Toyota 30 de l. 75,
Toyota Celica LT 74, Fiat 128 L
74, VW 1303 73, VW 1300 72, Ci-
troën 2CV 6 f 1750,- Kadett
Bau Coupé 70 f 1350,- Garan-
tie financ. en inruil. Autobed-
rijf P. Veenstra Mesdagstraat
34, Heerlen. Tel. 721406.

MINI te k. gevr. van part. eer-
ste eig. plm. 74 i.p.r.st.
045-212381 of 216298.

Te k. FIAT 127 geel bwj. april
1976 i.z.g.st. 15.000 km. Achter
de Winkel 269 Schaesberg tel.
015821 na 5 uur.

Te k. MOTORONDERDELEN
van Citroën als nw., 4 rollen
aalsdraad hoog 125, Heistr. 36
Schaesberg.

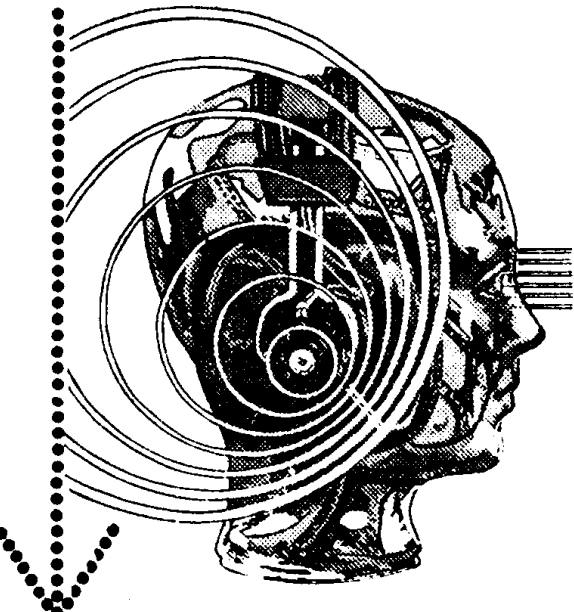
Koopje! MANTA L type 76,
2900 km gel. met schade plm.
f 500,- te k. voor f 9.500,- Te
bevr. Texaco station, Jul.
Bernh. laan tel. 045-211988.



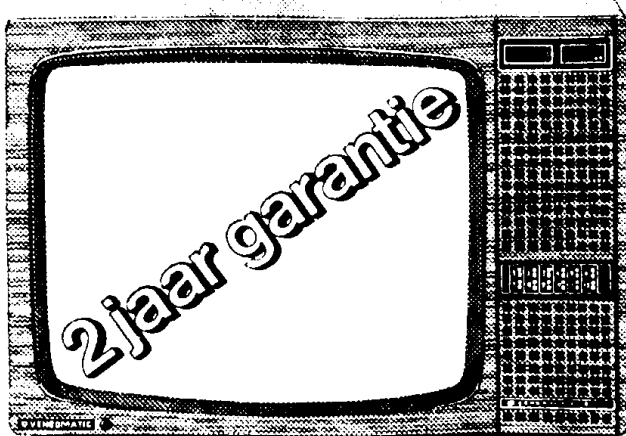
VROOM & DREESMANN PRESENTEERT

de nieuwste ontwikkelingen in de elektronika waaraan heel wat plezier valt te beleven.

De elektronika snelt vooruit, de nieuwste ontwikkelingen komen in een razend tempo op de markt. Ook doemen plots nieuwe mogelijkheden op die bestaande apparatuur zodanig verbeteren dat u er meer van kunt genieten. Daarnaast heeft deze voort-schrijdende technologie vaak aardige verrassingen in de vorm van méér kwaliteit voor hetzelfde geld. En tenslotte zijn er dan de elektronische spellen in allerlei vormen en variaties, waaraan heel veel plezier valt te beleven.



Het succesverhaal van de Vendomatic kleuren-tv's



Met draadloze afstandsbediening (alleen in notehoutenkleur) **1999.***

Vendomatic kleuren-t.v.'s zijn gemaakt met een uitzonderlijk hoge graad van technische perfectie, die gelijke tred houdt met de nieuwste ontwikkelingen op elektronisch gebied. Daardoor is een Vendomatic kleuren-t.v. altijd zijn tijd vooruit. Ze bieden de kijker een briljante kleurenweergave, haarscherp beeld, makkelijke bediening en alle keuze in comfort en uitvoering naar wens. U hebt al een echte Vendomatic kleuren-t.v. voor **1399.***

Het hier afgebeelde type heeft 12 verlichte voorkeuze-sensor programmatoetsen, 66 cm in-line beeldbuis en eigentijdse kast in soft-line mat noten of (tegen geringe meerprijs) in witte slijplak **1799.***

*Gespreide betaling is makkelijk te regelen.

Maar of uw voorkeur uitgaat naar dit type of een ander, u profiteert in ieder geval van een fantastisch aanbod: als u tot uiterlijk 25 december 1977 koopt, dus binnen 10 dagen na vandaag, krijgt u

2 jaar garantie op elke Vendomatic kleuren tv.

Deze geweldige garantie is als volgt opgebouwd: uiteraard is er eerst de gebruikelijke garantie van 1 jaar. Maar nu krijgt u er voor het tweede jaar een Vendopolis onderhoudsverzekering bij, waarvoor Vroom & Dreesmann de premie betaalt. Zowel de gebruikelijke garantie als de onderhoudsverzekering voor het tweede jaar vrijwaren u van alle kosten, inclusief die van materiaal en arbeidsloon en zelfs voorrijd-kosten! De Vendopolis onderhoudsverzekering kunt u indien gewenst, per jaar verlengen tot maximaal 5 jaar na de aankoop.

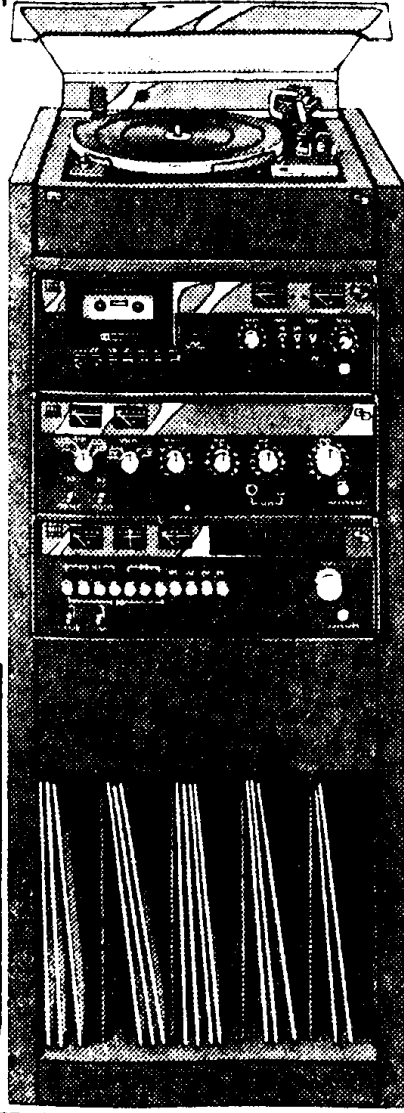
Vendomatic: gegarandeerde kwaliteit met service op de koop toe!

Alseerste bij Vroom & Dreesmann: de nieuwe Schneider compact-set HiFi Concept 'Team 6030'.

Het professioneel ogende uiterlijk van alle componenten die samen deze luisterset van grote allure vormen geeft al aan welk een technische perfectie en welke enorme prestaties hier het oor bereiken. Hier verschijnt een HiFi-set zonder zwakke schakel en zonder concessies, ook wat betreft de vormgeving. De set bestaat uit de volgende componenten:

van boven naar beneden, of van links naar rechts:

HiFi Dual platenspeler 4615 Belt-Drive. Een platenspeler die gekenmerkt wordt door superieure techniek tot in het kleinste detail. Met straight-toonarm-techniek met Pilot-lift, verlichte stroboscoop, traploos instelbare naaldruk en een magnetodynamisch Shure M75 element.



HiFi Team 3030T Tuner. Deze tuner biedt de liefhebber een aantal features die hij zelfs in duurdere tuners vergeefs zal zoeken. Zo heeft de 6030T een automatische stereo-recorder met MPX-filter, 3 gescheiden meet-indicatoren met verlichting, en LED-indicatie voor 7 te programmeren stations. Uiteraard ontvangt deze top-tuner behalve FM (met muting en AFC) ook KG, MG en LG.

HiFi Dolby cassettedeck Team 6030C, frontloader. Een professioneel cassette-deck van de jongste generatie, met Dolby NR, gescheiden opname- en weergave-regelaars voor zowel het linker als het rechter kanaal, microfoon-aansluiting aan de voorzijde, automatische band-stop, twee verlichte meet-instrumenten (in dB gekijkt), LED-indicatie voor opname en ingeschakelde Dolby, longlife toonkoppen (Hard Permalloy), separatie wiskop en bandsorterschakelaar (Fc, CrO2 en FeCr).

HiFi versterker Team 6030A. Het superieure hart van het Team 6030 concept. Met gescheiden regelaars voor lage en hoge tonen en balans, twee verlichte meetinstrumenten (in Watts gekijkt), luidspreker-aansluitingen met schakelaar voor stereo en quadrosound, 2 koptelefoon-aansluitingen in het front, copieermogelijkheid van recorder 1 naar recorder 2 (onafhankelijk van de ingeschakelde functie), schakelbare loudness en verder alle features die u van een top-versterker mag verwachten. Enkele specificaties: 2x50 Watt muziekvermogen, 2x30 Watt sinusvermogen, frekwentiebereik 20 Hz-24 kHz, bandbreedte 20-30000 Hz, regel-omvang hoge tonen ±13 dB, laag tonen ±16 dB, balans ±6+10 dB.

HiFi luidspreker boxen Team 6030 LS. Perfecte eindschakel in deze professionele HiFi-rieten zijn de twee drieweg-luidspreker-boxen in gesloten en akoestisch gedempte ommanteling (1 laagtonen-luidspreker van 205 mm, 1 midden-tonen-luidspreker van 92 mm, 1 hoogtonen-luidspreker van 58 mm). Ze hebben een bereik van 26-25000 Hz. Deze luidsprekerboxen hebben een belastbaarheid van 50 Watt elk.

Alle genoemde specificaties zijn gemeten naar de HiFi-norm DIN 45500. Alle componenten zijn uitgevoerd in graphiet-metallickleur. En elk component heeft dezelfde afmetingen: 39 cm breed, 13,5 cm hoog en 33 cm diep. De boxen zijn 25 cm hoog, 45 cm breed en 20 cm diep. Nog één opmerkelijke eigenschap: alle componenten worden aan de versterker geschakeld. Geen wirwar van elektriciteitsdraden meer. Kom kijken op de afdeling Beeld & Geluid van Vroom & Dreesmann waar u deze fantastische HiFi-keten kunt bewonderen. Deze compact-kombinatie van topniveau:

2199.*

*Gespreide betaling is makkelijk te regelen.

Indien u een verticale opstelling wenst, kunt u daarvoor de bijpassende audiotoren gebruiken, die op maat gemaakt is voor deze combinatie **229.-**

Nieuw: de super-luxueuze Loewe kleuren tv. met draadloze elektronische spelletjes!

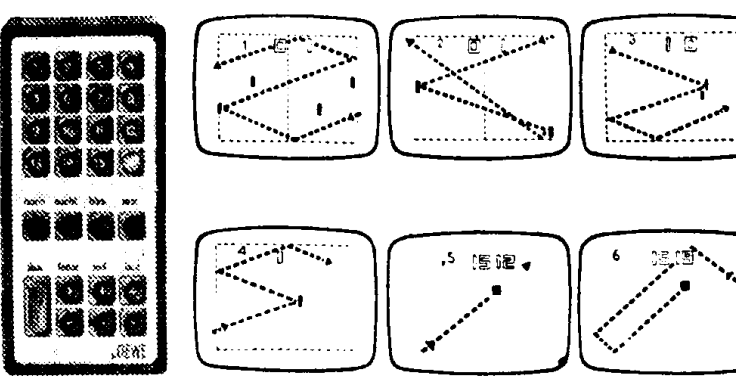
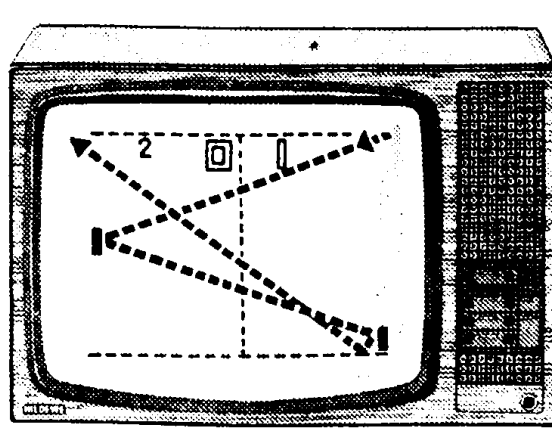
Dit apparaat van topklasse heeft 66 cm 110°in-line beeldbuis, volautomatische zender-fijnafstemming (altijd de beste ontvangst die maar mogelijk is), kop-telefoonaansluiting aan de voorzijde, aansluiting voor videorecorder en andere video-apparatuur, aansluiting voor bandrecorder, en een hoog-geavanceerde draadloze afstandsbediening met visuele indicatie van het gekozen kanaal in het beeld (quartzgestuurd en tussentijds oproepbaar). Het meest sensationele nieuws is wel dat deze kleuren-t.v. voorzien is van speel-mogelijkheden met 6 verschillende elektronische spellen, ingebouwd in de t.v.! Deze spellen zijn eveneens draadloos te bedienen.



NIEUW: de Fair-Mate portable radio-cassette recorder met ingebouwde Rythm-Box.

De Fair-Mate radio-cassette recorder ziet er niet alleen geweldig goed uit, maar produceert bovendien een geweldige "sound". De Fair-Mate ontvangt FM, MG en KG. Het cassettegedeelte biedt alle mogelijke aansluitingen, maar ook een aparte opnamemogelijkheid met monitorschakeling voor het eerste en het tweede spoor van de recorder. Sensationeel is een ingebouwde ritmebox. Door een simpele druk op een knop schakelt u naar keuze het perfecte ritme in van echte slagwerk-uitvoeringen in slow rock, rock beat, mambo, cha-cha-cha, beguine, rumba en wals. Elk ritme kunt u traploos vertragen of versnellen. U kunt ook verschillende ritmes met elkaar combineren. In de praktijk kunt u dus uw spel op uw instrument (gitaar, fluit, melodica, accordeon, piano enz.) eerst op bijvoorbeeld het eerste spoor opnemen, en later het ritme bijvoegen/opnemen op het tweede spoor, zonder het eerste uit te wissen. Variatiemogelijkheden genoeg. Dit apparaat is ideaal voor iedereen die een instrument bespeelt, maar ook voor dansscholen, huisorkestjes, balletgroepen, etc. Het apparaat is voorzien van een ingebouwde condensor-microfoon die erg gevoelig is, aparte opnameniveau-regelaars voor het linker-zowel als het rechter kanaal, multimicrofoon mixing systeem, aparte koptelefoonaansluiting en zelfs een aansluiting voor een elektrische gitaar! De prijs is een regelrechte verrassing voor zo'n perfect geluid met zoveel mogelijkheden! **499.*** *Gespreide betaling is makkelijk te regelen.

De Fair-Mate radio-cassette recorder ziet er niet alleen geweldig goed uit, maar produceert bovendien een geweldige "sound". De Fair-Mate ontvangt FM, MG en KG. Het cassettegedeelte biedt alle mogelijke aansluitingen, maar ook een aparte opnamemogelijkheid met monitorschakeling voor het eerste en het tweede spoor van de recorder. Sensationeel is een ingebouwde ritmebox. Door een simpele druk op een knop schakelt u naar keuze het perfecte ritme in van echte slagwerk-uitvoeringen in slow rock, rock beat, mambo, cha-cha-cha, beguine, rumba en wals. Elk ritme kunt u traploos vertragen of versnellen. U kunt ook verschillende ritmes met elkaar combineren. In de praktijk kunt u dus uw spel op uw instrument (gitaar, fluit, melodica, accordeon, piano enz.) eerst op bijvoorbeeld het eerste spoor opnemen, en later het ritme bijvoegen/opnemen op het tweede spoor, zonder het eerste uit te wissen. Variatiemogelijkheden genoeg. Dit apparaat is ideaal voor iedereen die een instrument bespeelt, maar ook voor dansscholen, huisorkestjes, balletgroepen, etc. Het apparaat is voorzien van een ingebouwde condensor-microfoon die erg gevoelig is, aparte opnameniveau-regelaars voor het linker-zowel als het rechter kanaal, multimicrofoon mixing systeem, aparte koptelefoonaansluiting en zelfs een aansluiting voor een elektrische gitaar! De prijs is een regelrechte verrassing voor zo'n perfect geluid met zoveel mogelijkheden! **499.*** *Gespreide betaling is makkelijk te regelen.



Het zijn: voetbal, tennis, drijf-jacht (met draadloos elektronisch pistool), squash, kleiduivenschieten (met hetzelfde pistool) en pelota. Daarbij horen 2 draadloze "play-pilots" voor 2 spelers. Alle spelletjes verschijnen in kleur in het beeld, met optisch scoreverloop en optisch en akoestisch aangeduide scores. Overigens blijft ook het overschakelen van spelletjes naar één van de programmakanalen bliksemsnel mogelijk. Deze Loewe kleuren-t.v. is een voltreffer voor mensen die de hoogste eisen stellen aan het genieten van kleuren-tv. en elektronische spelletjes.

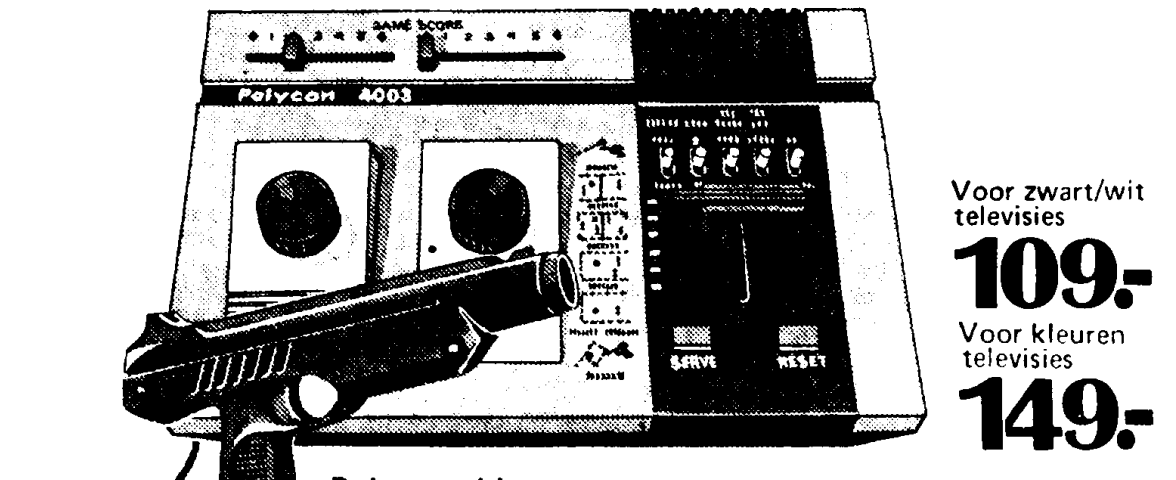
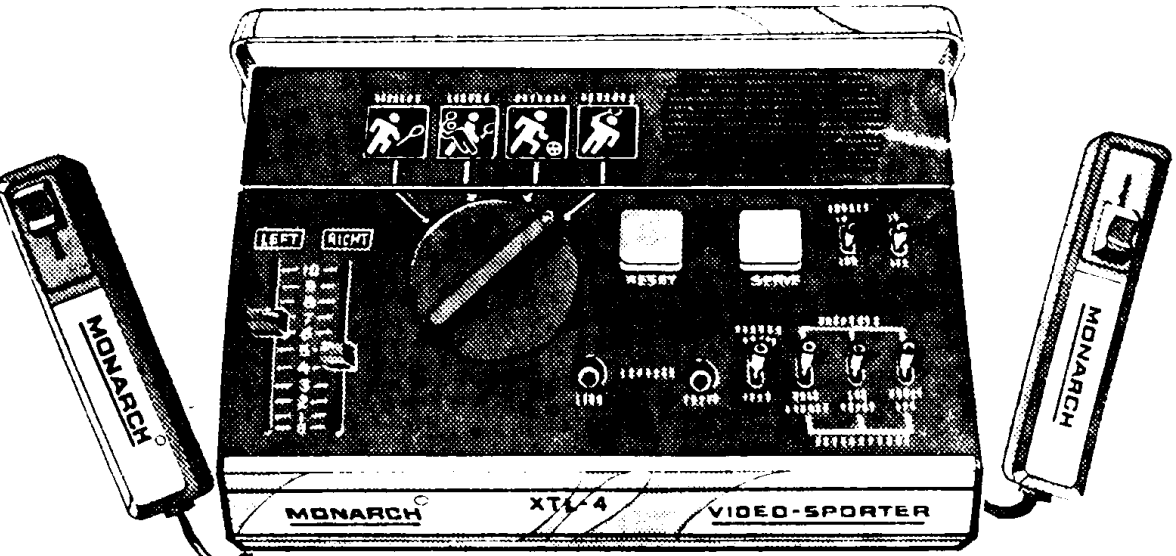
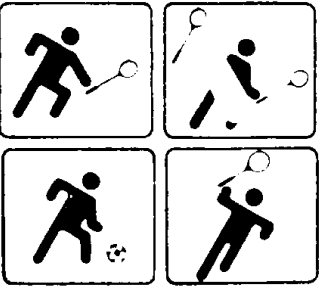
Dit apparaat met zoveel mogelijkheden en gemakken kost **2599.***

*Gespreide betaling is makkelijk te regelen.

De leukste T.V. programma's maakt u zelf: voetbal, tennis, squash en pistoolschieten.

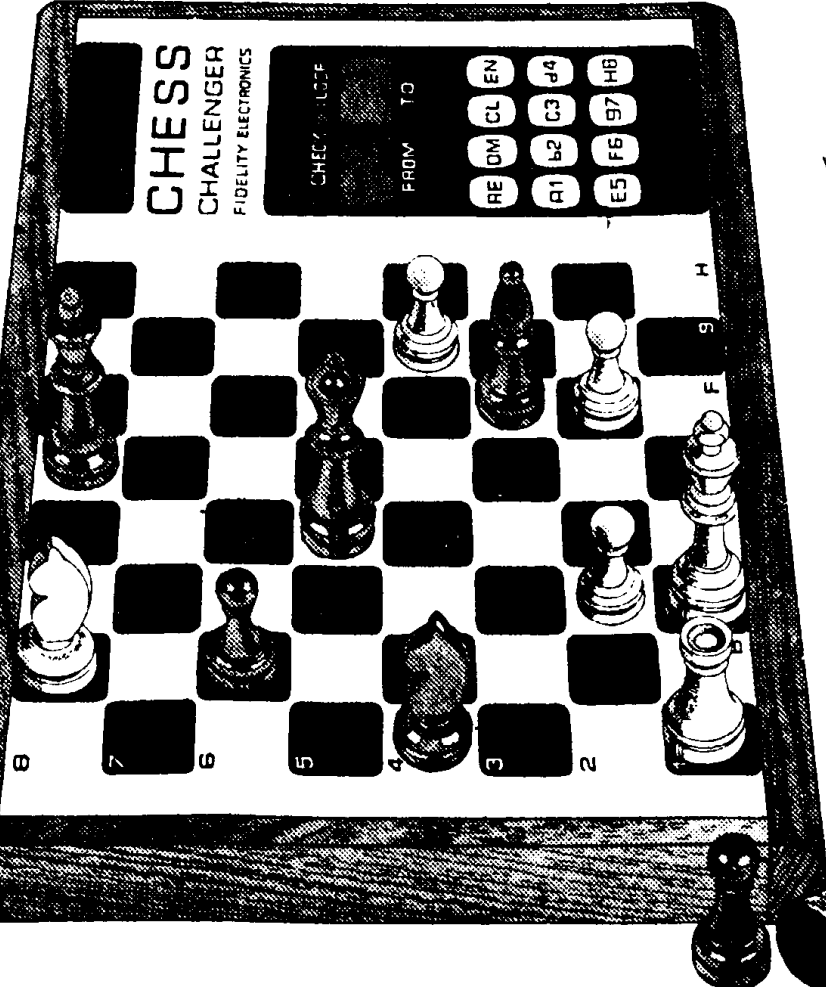
Monarch XTL-4

Speel voetbal, tennis, squash of individueel oefenen. Met verstelbare invalshoek, automatische puntentelling op het tv-scherm, verstelbare grootte van het slag-bat, en handseer of automatische serve. Het geluidssignaal kan worden afgezet. Alle bijbehorende accessoires kunnen worden opgeborgen in het apparaat zelf. (Ook leuk voor in de caravan, in de boot etc.). Werkt op batterijen, maar ook op het lichtnet via een adaptor. Voor zwart/wit televisies **89.-** Voor kleuren televisies **129.-** Adaptor **14.95**



Polygon video game
Het nieuwste t.v.-spel met 6 verschillende spellen: tennis, voetbal, squash, squash training en 2 pistoolspellen. Balsnelheid, doelsnelheid (bij pistoolspellen) en invalshoek zijn verstelbaar. Scoreverloop zichtbaar op het scherm; geluidssignaal bij scoren. Kompleet met elektronisch pistool, geschikt voor alle merken t.v.'s. Voor zwart/wit televisies **109.-** Voor kleuren televisies **149.-**

NIEUW: de elektronische schaak-computer. Wie durft?



De elektronische schaak-computer Chess-Challenger staat klaar om het op 3 niveaus tegen u op te nemen: beginners-niveau, gevorderden-niveau en hoog niveau. Of de Chess-Challenger de titel van grootmeester verdient, weten we niet. Wel weten we dat er in Amerika een computer van zeven miljoen dollar aan te pas moest komen om hem (op het derde niveau) te verslaan! De computer kan zowel met wit als zwart spelen, hij kan rocheren, en passant slaan (u kunt natuurlijk ook dezelfde technieken toepassen); vaak zal hij u verbazen met zijn onverwachte tegenzetten. Een bijzonder aspect is nog dat de Chess-Challenger u op elk willekeurig moment tijdens het spel kan informeren omtrent de stand der stukken. Bij de Chess-Challenger krijgt u een Nederlandse gebruiksaanwijzing waarmee u de computer moeiteloos leert bedienen. Als u eenmaal zover bent zal de Chess-Challenger u veel plezier verschaffen door zijn biezonder hoogwaardige programmering die hem op hoog niveau laat "denken" en "doen". De Chess-Challenger werkt via een bijgeleverde lichtnetadapter op 220 Volt. Durft u het op te nemen tegen de Chess-Challenger? U bent nu aan zet!

895.*

*Gespreide betaling is makkelijk te regelen.

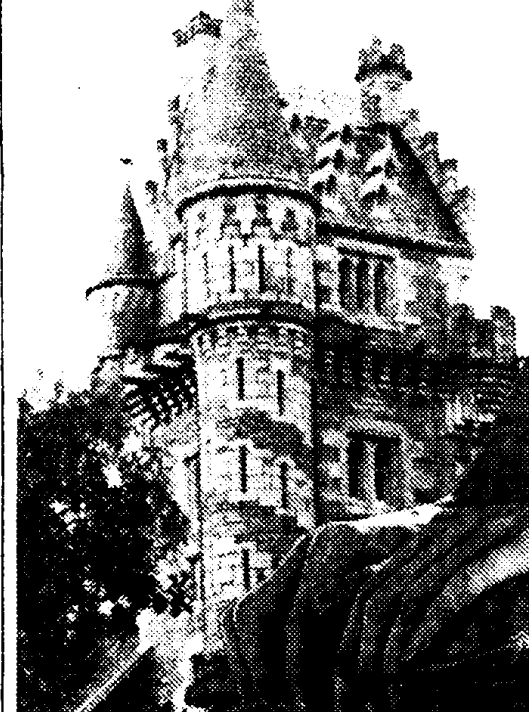
VROOM & DREESMANN

IETS MOOIS

VOOR DE FEESTDAGEN, MAAR OOK LANG DAARNA!



*D*it zijn de nieuwste pastel-kombinaties. Allemaal onderling te combineren. Soepel gebreid. Perfect afgewerkt. Ze zijn niet voor niets van 't bekende Your Sixth Sense merk. Prachtig voor de feestdagen, maar vooral ook lang daarna. Omdat al die uitgezochte combinaties lonken naar de mode van dit voorjaar.



Linksboven:
Elegante jersey pullover in fijn streepdessin. In lavendel, groen en roze. 42-48. **59,-**
Bijpassende gevoerde plooirok met leren ceintuur. 40-46. **98,-**

Middenboven:
Schitterende jersey pullover met ajour borduursel. In lavendel, groen en roze. 44-50. **69,-**
Gevoerde jersey plooirok met leren ceintuur. 40-46. **98,-**

Rechtsboven:
Jersey vest met contrastbies. In lavendel, groen en roze. 38-44. **89,-**
Gevoerde jersey rok met twee plooiën. 44-50. **85,-**

C&A is toch voordeliger!

Boven: Modieuze bloeson-pullover met corsage. Jersey, in lavendel, groen en roze. 42-48. **69,-**

Gevoerde jersey 8-baans rok. In mooie streep. 42-48. **79,-**

Rechtsonder: Fraai gedessineerde bloes in lavendel, groen en roze. 38-48. **59,-**

Prachtig afgewerkt jersey vest in lavendel, groen en roze. 38-48. **98,-**

Geheel gevoerde 6-baansrok met sierstiksels. Jersey 38-48. **89,-**

Your Sixth Sense
PERFECTE KOMBINATIE VAN STIJLEN KWALITEIT

Al deze combinaties zijn onderling verwisselbaar. In maat, kleur en model.



Wij mochten een vijftiental reacties lezen, die zijn binnengekomen naar aanleiding van de in Heerlen ondernomen actie om in deze meest „Hollandse“ stad van Limburg het dialect weer de hem toegekomen ereplaats te bezorgen. De reacties komen uit heel Limburg en het verheugende is, dat er verschillende scholen, althans onderwijzers, bij zitten. Tot de sympathisanten behoren ook enkele verdienstelijke dialectschrijvers. Hopelijk houdt Veldeke van in de gaten. Er is een strijdvoering Steiner bij, die vindt dat het allemaal nog wat te zachtaardig beurt. Hij wil meer strijd. Kennelijk op de manier, waarop de Heerleners dat doen. Maar of ons Limburgers en Heerleners dat kan?

De „initiatiefnemers hebben een sticker“ laten ontwerpen met de tekst „Juul va Heele, kal toch plat...“ ook met de kinger... En gezien ze dat plakplaatje „sticker“ noemen, worden ze uit Noord-NL al meteen goedmoedig bij de vingers getikt. „Natuurlijk, het is toch nog maar een paar sjiekjes van een sticker. Heb je daar trouwen“ en „Haele“ woord teur“ schrijft mej. M. Bremmers uit Roermond. In Gronsveld in ieder geval wel. „Een d'r o's plakprentjes wèlt sjikke, wèl o'r ze met alle plezier zelf betaole“ laat Gilles Jaspers, vuurzitter van de Groeseldse Diksjener, weten.

Natuurlijk moet het niet bij die ene opusling en dat ene „plakprentje“ blijven. Wij hebben Winkbille-voorzitter Funs Pelt al eens de suggestie aan de hand gedaan om het boekje „Dr Koeph va Heele“, dit oer-Heerlense verhaal, te laten voorlezen in de Schelmentoren. Het is een meesterlijk verhaal dat als je het hoort nog veel plezieriger is dan als je het leest. Wij hebben zo de indruk, dat Wiel Stienstra - die het Heerlense dialect nog voortreffelijk beheerst - of Cor Driessen - die kort na de oorlog een Heerlense grammatica heeft uitgegeven - dat desgevraagd best eens willen doen. Misschien is de schelmentoren daar wel te klein voor. Alla, dan is het Pancratiusshoes er ook nog.

Raadslid Sjeng Jacobs wil van de trammetant af, die het jaarlijks verlenen van een concessie voor het afgraven van klei met zich meebrengt. Dat liet hij tijdens de behandeling van de begroting althans weten. Hij had - dat siert een raadslid natuurlijk - ook een alternatief. „Laten wij de klei in het vervolg verkopen via een advertentie in de krant. Dan zijn wij van het gelazer af en iedereen, die klei nodig heeft kan komen graven.“ zei hij. Jammer voor Sjeng bleef hij een depende in de kleiwoestijn.

Tijdens een debat over energiebesparing in de raadsvergadering te Brunssum zei CDA'er Smeets, dat hij van Sinterklaas een gasaansteker had gekregen, maar dat hij die had geruild voor lucifers. Helaas. Heeft de heer Smeets er wel eens over gedacht hoeveel bomen er moeten worden gerooid om hem een leven lang aan lucifers te voorzien. Als hij in dat vlak energie wil besparen zal hij het roken moeten opgeven. Maar dan leeft hij misschien weer langer en gebruikt in deze extra jaren ook weer energie. Waaruit? Maar weer blijkt, dat energiebesparing niet zo'n eenvoudige zaak is.

De Brunssumse PvdA'er Timmerman was vol bewondering voor het nieuwe sportpark op den Dries. Zo gauw als ook de afsluiting volledig is wil hij B. en W. niet alleen met woorden lof toezwaaien, maar zelfs met bloemen. En dat is dan weer een plezierig vooruitzicht voor de Brunssumse bloemisten. Voor B. en W. vrouwen ook.

Persoon: „Tegen elke gedwongen herindeling“ In Eygelshoven geen nieuwe burgemeester



Vooral kinderen waren actief bij het zelf maken van kaarsen.

Commissies willen nieuwe leeszaal binnen cityring

HEERLEN - De gecombineerde bijeenkomst van de commissies voor ruimtelijke ordening, openbare leeszaal en onderwijs heeft als resultaat opgeleverd, dat een meerderheid der leden zich uitsprak voor de plaatsbepaling van de nieuwbouw van de leeszaal binnen de cityring.

Onderzocht zal worden of de situering ervan in de Geleenstraat, waar nu nog het GAB-gebouw staat, met een eventuele doortrekking naar de Uilestraat (GGZ) tot de mogelijkheden kan gaan behoren. Mr. de Wilde verwiert als woordvoerder van de leeszaalcommissie nieuwbouw bij de huidige muziekschool op het terrein van de oude schouwburg en in het magazijn van V & D aan de Klompstraat wegens het avondverkeer aldaar. De commissie openbare werken sprak zich verleden week reeds uit voor leeszaalbouw op het Morenplein tussen Putgraaf en Gasthuisstraat in de nabijheid van de sociale dienst, Luciushof, belastingkantoor en nieuwbouw GAB.

Nieuw kantoor gemeentebedrijven

HEERLEN - De commissie bedrijven heeft het college van B. en W. geadviseerd het nieuwe kantoor voor de gemeentebedrijven van Heerlen te bouwen op de huidige parkeerplaats achter de Gringel. Het zal een gebouw worden met een half onder, half boven de grond gelegen parkeergarage, die uitsluitend zal worden gebruikt voor dienstwagens.

AUTOMATERIALEN
HEUTS
Mgr. Hanssenlaan 83
Hoensbroek tel. 045-211091
Koop nu uw
sneeuwkettingen
f 59,95
Voor alle auto's met de meest gangbare bandenmaten.
LPG-gasinstallaties
Nu vanaf
f 445,-
Alle prijzen excl. B.T.W.

Kerstmarkt in Hoeve de Aar

HEERLEN - Honderden belangstellenden hebben gisteren in Hoeve de Aar de kerstmarkt van het Heerlense vrouwengilde aangezien als ideeënbeurs voor het komende kerstfeest. Terwijl de kinderen in een eigen hoekje creatief aan de slag gingen lieten de moeders en ook enkele vaders zich in diverse stands uit de doeken doen hoe ze zelf kerstversieringen maakten en je tijdens de feestdagen een goed stuk gebak op tafel brengt.

Wie naar aanleiding van het naderende kerstfeest enige tot buiten de eigen huismuren reikende gedachten wilde opdoen, kon daarvoor terecht in een stand van de derde wereld en Amnesty International. Hiervoor waren informatietafels ingericht die een flinke belangstelling trokken. Gildevoorzitter Hermien Keiren na afloop van de kerstmarkt in Hoeve de Aar. „Het plezierige dit jaar was de grote belangstelling, ook van mensen die niet bij het gilde zijn aangesloten. Het is de tweede keer dat we een dergelijke markt houden en in drukke overtoef deze de vorige. Belangrijk vond ik ook het feit dat alternatieve onderwerpen bij zo'n gebeuren betrokken werden in het kader van de vredesgedachte. Zo'n hele markt werd mogelijk gemaakt door tientallen vrijwilligers. Als je bedenkt dat er tevoren 170 wafels gebakken zijn en dat gistermiddag nog urenlang gekruimel meer over was...“

gemeente heerlen
BEKENDBAARING
Het hoofd van het gemeentebestuur van Heerlen brengt ter openbare kennis, dat met ingang van 16 december 1977 gedurende 21 dagen ter inzage zal liggen het raadsbesluit van 6 december 1977 strekkende tot ont-eigening van een gedeelte van een perceel gelegen aan de Uterweg. Deze ont-eigening vindt plaats ten behoeve van de realisering van de bestemming „recreatie“ volgens het geldend bestemmingsplan, met name bestaande in de aanleg van een wijkpark ter plaatse.
Heerlen, 9 december 1977
Het hoofd van het gemeentebestuur
voornoemd,
Reijnen

Wilmahuurders blijven buiten schot Raad Kerkrade stelt aannemer aansprakelijk

KERKRADE - De gemeenteraad van Kerkrade besloot woensdagavond op aandringen van de minister de aannemer en architect van de 800 in deze gemeente gebouwde Wilmafats aansprakelijk te stellen betgeen rechtsgeleding tengevolge zal hebben, waartoe B. en W. werden gemachtigd. De heer Hantingius was er een beetje hultverig voor dat na de uitspraak een hoop technische kosten toch ten laste van de gemeente zouden komen. Hij had liever gezien, dat de minister het zelf had gedaan. Ook de heer Goldstein zou graag een verklaring van de voorzitter hebben, dat de machtiging tot het voeren van een rechtsgeleding ongeacht het resultaat geen enkele invloed op de voorfinanciering, de subsidiëring en de eindafrekening zou hebben.

EYGELSHOVEN - De minister van Binnenlandse Zaken heeft de gemeente Eygelshoven in een brief laten weten, dat hij geen nieuwe burgemeester zal benoemen voor Eygelshoven. Waarnemend burgemeester J. Persoon van Eygelshoven liet woensdag tijdens de vergadering van de gemeenteraad weten een afschrift van die brief te hebben ontvangen.

Persoon gaf gisteren nog enkele antwoorden op vragen die raadsleden tijdens de algemene beschouwingen gesteld hadden. Op een verzoek van raadslid Krasovec om de nieuwe minister van Binnenlandse Zaken, naar alle waarschijnlijkheid Wiegel, te vragen wat hij van de gemeentelijke herindeling in Zuid-Limburg denkt, antwoordde de burgemeester dat de raad dat in de volgende vergadering kan bekijken. „Ik persoonlijk blijf in elk geval tegen elke gedwongen herindeling op dit moment in oostelijk Zuid-Limburg“, gaf Persoon als zijn visie.

Ubach over Worms verzoekt G.S.: Geen ontgrinding voor 'Heihof'

UBACH OVER WORMS - De gemeenteraad van Ubach over Worms gaat G.S. verzoeken geen vergunning te willen afgeven voor ontgrinding van Heihof. Dit naar aanleiding van een motie door raadslid Bishops ingediend. De raad is van mening dat de driehoek aan de Juliana groeve voldoende zand oplevert voor het bedrijf Durox in Ubach over Worms. Weer werd een aanvraag ingediend voor een bijdrage in het kader van artikel 12. Raadsvoorzitter Spierts moest nog even kwijt, dat het antwoord op de aanvraag vrij laat binnenkomt. Immers, er is nog geen antwoord op de aanvraag van 1977 binnen.

Omtrent de vestiging van het keramisch bedrijf LECO, binnen Ubach

Raad slaat advies burgemeester in de wind

Schaesberg start met logopedische dienst

SCHAESBERG - De raad van Schaesberg heeft beslist dat in het nieuwe schooljaar begonnen moet worden met een logopedische dienst op de scholen van het basisonderwijs. De nadere uitwerking zal pas in februari aangepakt worden, wanneer de gemeenteraden van Ubach over Worms en Nieuwenhagen hun standpunt over de logopedie hebben bepaald.

Het is van meet af aan (deze kwestie slaapt al meer dan twee jaar) de bedoeling geweest om een logopedische dienst op te zetten voor de SUN-gemeenten. Er zouden daarvoor bijna drie logopedisten nodig zijn. Mochten de twee andere gemeenten niet willen meedoen, dan begint Schaesberg toch, zij het met slechts één logopedist. Het budget dat nu op de begroting van '78 voor deze post is opgevoerd, 15.000 gulden, zal dan wel niet voldoende blijken.

Knoop
Raadsvoorzitter Hub Vrouwenraets had liever gezien, dat de raad zijn besluit zou hebben uitgesteld tot februari. Hij was bang dat de gesprekspartners van Ubach over Worms en Nieuwenhagen

zich voor het blok gezet zouden voelen. Hij achtte het, juist nu men zo hard werkt aan de realisering van één SUN-gemeente psychologisch niet juist om een eigen weg te gaan. Maar de raad, met de leden Charlie Mulders en Jacques Zenden voorop, vond dat nu eindelijk de knoop maar eens doorgehaakt moest worden. Op aandringen van Wiel Mulders werd de vergadering even geschorst. Na de heropening bleek, dat de raadsvoorzitter niet voldoende argumenten had kunnen aandragen om de raad te overtuigen.

GEMEENTE SIMPELVELD

Burgemeester en wethouders van Simpelveld brengen hierbij ter openbare kennis, dat ter gemeentesecretarie is ingekomen een verzoek van de Woningvereniging „Simpelveld“, Kerkstraat 11 te Simpelveld, om vergunning voor de bouw van 34 woningen en 16 garages op de percelen, kadastraal bekend gemeente Simpelveld, sectie C no's 1693, 1781 en 1790, plaatselijk gelegen aan de Irmstraat/Meester Jongenstraat. Voornemens bouwplan is in strijd met het vigerende bestemmingsplan „Kern“ vastgesteld bij besluit van de raad d.d. 29 augustus 1975, no. 17 AZ en goedgekeurd door Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 8 juni 1976, 1e Afdeling, no. BF 2033. De gemeenteraad van Simpelveld heeft bij besluit van 25 november 1977, no. 24 AZ verklaard, dat er voor het onderhavige gebied een wijziging van een gemeentelijk bestemmingsplan wordt voorbereid. Het bouwplan is niet in strijd met deze in voorbereiding zijnde herziening. De gevraagde vergunning kan met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8, van de Woningwet worden verleend.

Het onderhavige bouwplan ligt met ingang van 16 december 1977 gedurende een termijn van veertien dagen ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor een ieder ter inzage. Gedurende deze termijn is een ieder bevoegd om bij hun college schriftelijk bezwaren in te dienen tegen het verlenen van de gevraagde vergunning. Simpelveld, 15 december 1977
Burgemeester en wethouders van Simpelveld,
De burgemeester,
J.G.T. Bouwens
De secretaris,
J.E.M. van der Linden

(ADVERTENTIE)
LIMBURGS SYMPHONIE ORKEST
STAARGEBOUW MAASTRICHT
3e CONCERT ABONNEMENTSSERIE F
FAMILIECONCERT
Mantredini - Kerstconcert voor strijkorkest
Torelli - Kerstconcert voor strijkorkest in G, op. 8 nr. 6
Bach - Kaffeeakante B.W.V. 211
Mozart - „Bastien et Bastienne“
Kinderen tot 15 jaar, vergezeld van hun ouders, genieten op de losse verkoopprijzen een reductie van 50%
Toegangsrijzen: f 6,-; f 7,50; f 8,75; CJP en 65+ reducties. Voorverkoop van 10.00-12.00 en van 14.00-17.00 uur, zaterdag van 10.00-12.00 uur administratie LSO, H. v. Veldekeplein 23, Maastricht, tel. 043-10963 en vanaf 14.00 uur zondag aan de kassa Staargebouw.
Zondag 18 dec. as. 15.00 uur

Fractie Mulders in raad Schaesberg „Wij maken niet de dienst uit“

SCHAESBERG - De raadsleden J. Zenden van de Nieuwe Werkgroep, U. Heilgers (PvdA) en H. Kramer (VVD) vroegen gisteravond in de raadsvergadering van Schaesberg waarom de woordvoerder van de meerderheidsfractie, Jo Seveneck, het beleid van het college zo sterk bekritiseerde.

„Waar beklagt de fractie Mulders zich over?“, zo vroeg Heilgers zich af. „Ze hebben toch de meerderheid, ze hebben toch de macht. Wanneer kan men beter het beleid bepalen, dan nu? Moet men niet de hand in eigen boezem steken? Ook Jacques Zenden vroeg zich af waar de fractie Mulders blijft met zijn verantwoordelijkheid voor het beleid van de afgelopen jaren. Bij de heer Kramer was de beschouwing van Jo Seveneck overgenomen als „het bevullen van eigen nest“. „Misschien zijn de recente ontwikkelingen binnen de eigen fractie ook debet aan“, veronderstelde hij. Onlangs heeft Jan Gulpers, lid van de fractie Mulders en op dit moment loco-burgemeester, aangekondigd, dat hij bij de komende raadsverkiezingen met een eigen lijst uit komt. De andere wethouder de heer Rutten is geen lid van de fractie Mulders. Jo Seveneck verveerde zich op rustige wijze, terwijl hij de armen van zijn bril op en neer bewoog. „Onze fractie maakt niet de dienst uit in het college“, zei hij om de aan zijn fractie toegedichte macht te relativiseren. Seveneck was in de jaren '74/75 zelf wethouder van volkshuisvesting. Hij somde een reeks van zaken op, die hij in die tijd op stapel had gezet: een woningmarktonderzoek, renovatie van de Kaker („ik kom er zelf vandaan“), Leenderveld en de ommanteling van woningen in 't Eikske. Hij vindt dat het huidige college niet veel verder is gekomen sinds zijn vertrek. „Dat is frustrerend, wat hier ook de oorzaak van moge zijn“. En hij besloot met: „Mogen wij asjebliet eens een emotioneel geluid laten horen? Het gaat ons om de Schaesbergse zaak. Als iemand er meer of minder in leest, is dat voor zijn rekening“. Raadsvoorzitter Vrouwenraets, mikpunt van de kritiek, wilde niet zoeken naar de schuld en niet praten over het verleden. „We werken aan het Schaesberg belang met onze beperkte mogelijkheden en onze beperkte capaciteiten. Zij die kritiek uit spreken, moeten toch ook weten, dat er verschil is tussen het optellen van een draai-bok en het uitvoeren ervan. We moeten met twee benen op de grond blijven staan“, vond hij.

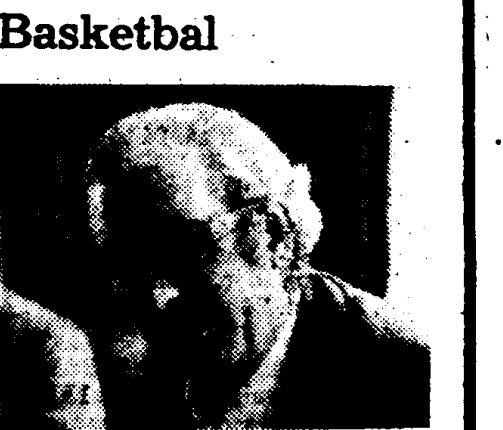
POLITIEK CAFE redactie
martin jansen
tel. (045) 718100

Aktiecentrum PPR
Het politieke leven in Hoensbroek kent eigenlijk elke dag zijn „Sturm und Drang“. Maar tegen de tijd dat de burgers niet altijd even tevreden over de gang van zaken gaat kiezen voor deze of gene worden de volksvertegenwoordigers extra actief. De PPR, of liever het actiecentrum wipte gisteren bij ons binnen om een borrel te drinken op het succes van de informatieavond maandag 19 december om 20 uur in het klooster Nieuw-Lotbroek. Wij toastten natuurlijk ook (dat doen we altijd met iedereen) maar wij willen de goede afloop nog even afwachten. Geen wantrouwen maar gewoon voorzichtigheid. Besproken worden (iedereen kan meedoen) actuele politieke zaken in de gemeente.

Niet SUNDër
Als we de raden in Nieuwenhagen, Ubach over Worms en Schaesberg moeten geloven kan de Oostelijke Mijnstreek niet zonder SUN. En die komt er ook. „De oorlog is niet verloren, voordat de laatste veldslag is gestreden“, zei Jacques Zenden in Schaesberg. Zijn collegeraadslid U. Heilgers stelde gisteravond voor om een nieuwe enquête te houden onder de burgers van de drie gemeenten en hen alleen te vragen of ze voor of tegen een SUN-gemeente zijn. Intussen is er een burgercomité gevormd met vijf burgers uit elk van de drie plaatsen. Maandagavond komt deze actiegroep voor het eerst bijeen, aldus de heer Vrouwenraets, eerste burger van Schaesberg.

Reimes eruit
Toch op de valreep van 1978 nog een verrassing in de politiek in Klimmen. Tijdens de algemene beschouwingen over de begroting 1978 maakte fractieleider Verhoeven van Progressief Klimmen bekend dat „omwille van de duidelijkheid“ mevrouw Reimes werd bedankt voor haar waardevolle inzet voor de groepen. De heer Moonen maakte kort daarop bekend toe te treden tot de fractie. Mevrouw Reimes wist niet dat en plein publiek haar de bons werd gegeven. Ook wist niemand van de raadsleden dat raadslid Moonen zou toetreden. Waarom die „wis-sel“? waarom wilt niemand, inclusief de betrokkenen er iets van? In ons politiek café wordt daarover de komende dagen zeker druk gediscussieerd. Omtrent de plotselinge bekendmaking bestaat geen duidelijkheid. Het uittreden van mevrouw Reimes is niet helemaal onverklaarbaar. Zij was („Ik voel me een Aantjes“) een buiten-beentje in de regeringsverantwoordelijkheid dragende groepen en meermalen koos zij tegen haar eigen wethouder de oppositie. Zaterdag zou in de fractie uit de mond van mevrouw Reimes te horen zijn of ze bleef of niet. Nu kwam de fractie haar een stapje voor. „Ik neem het voor kennisgeving aan. Ik heb nu een vrije transfer“. De heer Moonen had al langer meer sympathie voor de „regering“ en koos dus ook daarvoor. Dat is dus duidelijkheid. Proost.

(ADVERTENTIE)
SRV Prijzvoordeel van de SRV voor de dure decembermaand.
SRV halvarine
Kuip à 500 gram van 1.07 voor 69



J. R. PREVO
„ik wil ook in de gezet...“

Basketbal
Raadslid J. Prevo was gisteravond actief. Hij wilde ook graag in de krant. Hij begroette zijn fractiegenoot Jo Seveneck met „Ha, die pingponger“, en vroeg meteen: „Wat moet je doen om in de gezet te komen? Ik denk dat ik vanavond maar eens een basketbal opgooi; die is in elk geval groter dan een pingpongballetje“. Zijn „basketbal“ bestond uit een pleidooi voor de SUN en voor de logopedische dienst. Bovendien was de heer Prevo gekleed in een „keurig VVD-vest“, aldus Thei van de Wetering.

+++ KUNST
TE KEURBoeiende
„Musica
Viva”

Het concert j.l. zaterdagavond in de Staaarzaal door het Limburgs Symphonie Orkest o.l.v. André Rieu werd slecht bezocht. De coterie voor de hoofdsérie A, de z.g. klassiek-romantische concerten verschijnt dus bewust niet op de serie M, de „Musica Viva”-concerten. Zij snijdt daarmee de evolutie naar breder en blijvend genieten voor zich zelf af. Toch zag ik enkele gezichten, die ik ook bij de serie A gemeenlijk tegen kom. Dat zijn de verstandigen, want hun muziekgevoeligheid zal blijvend worden gevoeld. Het „verbleken” van sommige, vooral romantische muziek, is bijna niet te verhelpen. 't Is een natuurlijk proces. Nieuwere muziek kan ook mooi zijn en wordt dan een welkome aanvulling.

Het concert was eigenlijk een orkestconcert, onderbroken door een pianorecital van Jo Dusseldorp. Met hem, virtuos als hij is en door de jaren gerijpt, kon men tevreden zijn als pleitbezorger voor Olivier Messiaen's „Canteyod-jaya”. Een „rhythmische etude” waarvan de titel volgens de programmatie „ordering van gezangen” wil zeggen. Messiaen is een befaamd, maar ook werkelijk groot man, wiens muziek meestal uitsluitend een weerspiegeling van zijn diepst persoonlijke gevoelens en overwegingen is. Die een extatische hoogte bereikt, welke zeer waarschijnlijk de componist alleen zelf ten volle kan beleven, alle verklaringen ten spijt, alsmede ook de interpretatie hier door Jo Dusseldorp. Hij gaf er alle „krachten” aan. Het blijft zeer te waarderen, dat een musicus het publiek de kans geeft, kennis te maken met nieuwe fenomenen, ook op een traditioneel instrument. Het betekende geen dankbaar schitteren voor Dusseldorp zonder meer. Evenmin zijn voordracht na de pauze van de Suite voor piano op 25 van Arnold Schönberg. Weer zo'n grote geest, die nu wel met verstandelijke theorieën zo ver gekomen was, dat het allemaal „tastbaar” werd, maar uiteindelijk toch vastliep en de twijfels heeft nagelaten. Dusseldorp belichtte deze kenmerkende twaalfde muziek met groot begrip.

Het LSO o.l.v. André Rieu sloot hierbij met „Fünf Orchesterstücke” op. 16 van Schönberg aan. De „normale” orkestbezetting, die hier werd gebezigd, liet toe, noten onder de lessenaars te laten vallen, zonder dat men het hoorde. Arnold Schönberg zou dat zelf ook niet hebben gehoord. Wat dan te denken van de oorspronkelijke „grote” bezetting!

De „ontdekking” voor ons was de „Eerste Symphonie” van de Fransman Henri Dutilleul. Een zeer opmerkelijke compositie, door haar structuur misschien geen symphonie in de gebruikelijke zin. Hopelijk zal het niet bij deze ereuitvoering blijven. Het werk is bijzonder rijk aan geestige invallen. Het orkest moet er natuurlijk meer vertrouwd mee raken. Duidelijk hing het nu geheel en al af van de slagvaardigheid, bijna te zeggen behendigheid, van André Rieu. Een heel boeiend concert.

Jan Schouten.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The spy who loved me, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 19 en 21.30 uur.

Rivoli

The Amsterdam kill, 16 jr. dag. 15.30 en 20 uur.
De kleine zeemeermin, a.l. za., zo. en woe. 13.30 uur.
Inserts, 16 jr. vr. en za. 24 uur.

Passage

Stevige borsten, hete dijen, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
De genietsters, 16 jr. nachtvoorstelling do. t/m zo. 24 uur.

H 5

Orca, de killer wale, 12 jr. dag. 15.30 en 20.30 uur.
Casanova, 2e week, 16 jr. dag. 15 en 20 uur.
De reddertjes, a.l. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
De duivel kent geen genade, 12 jr. 4e week, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
De jonge Venus, 3e week, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15, en 21.15 uur.
Laat het maar aan ons over, za., zo. en woe. 13.30 uur.
Tom Duim, a.l. za., zo. en woe. 13.30 uur.

The little girl who lives down the line, 16 jr. nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.30 uur.
13 zonen van de gele draak, 16 jr., nachtvoorstelling do. t/m zo. 22.45 uur.

BRUNSSUM

Astoria
Speedtrap, 16 jr. do., za., zo. en di. 20.30 uur.
What's up doc, vr. 20.30, zo. 16 en 18.15 uur.

UBACH OVER WORMS

De wraak van de Hell's angels, 16 jr. za. 20 uur en zo. 19 en 21 uur.

HOENSBROEK

Royal
Soldaat van Oranje, 16 jr. vr. en za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur.

Kerstconcerten
in Heksenberg
en Schinveld

HEERLEN - Het kerkelijk zangkoor St. Caecilia van Heksenberg en de koninklijke zangvereniging Oranje uit Schinveld zullen op zaterdag 17 december en zondag 18 december een kerstconcert verzorgen. De uitvoering van zaterdag 17 december zal plaatsvinden in de parochiekerk van St. Gerardus te Heksenberg, aanvang om 20.15 uur, de uitvoering van zondag 18 december in de St. Eligiuskerk te Schinveld, aanvang 17 uur.

Door beide koren zal een gevarieerd programma van kerstliederen ten gehore worden gebracht. Aan beide concerten zal medewerking worden verleend door de sopraan Marie-Jose Meuffels. Zij zal enige kerstliederen zingen van Peter Cornelius, Felix de Nobel en een aria uit de Weihnachtsoratorium van J.S. Bach. Paul Franssen (bariton) treedt als solist op met zangvereniging Oranje. Ze worden aan de piano begeleid door Sybille Duchene. Evelynne Hovens en Martin Schrooten zullen instrumentale medewerking verlenen met een sonatine van G. Sammartini voor twee fluiten. Het orgel wordt bespeeld door Huub Wouters, verbonden als organist aan de St. Gerardusparochie. Een koperensemble van harmonie St. Caecilia uit Schinveld zal zangvereniging Oranje begeleiden met enige kerstliederen. Het geheel staat onder leiding van de heer Pierre Gerrits, dirigent van zowel het kerkelijk zangkoor uit Heksenberg als van zangvereniging Oranje uit Schinveld. Beide avonden zijn vrij toegankelijk.



• „Aandacht” van Paul Driessen.

HEERLEN - Beeldhouwer de heer Paul Driessen, wonende te Rimburch, zal drie kunstwerken maken voor de afdeling slechthorende kinderen van de Lukasklinieken. Een van de drie kunstwerken die Paul Driessen beschikbaar zal stellen is een figuratief kunstwerk, genaamd „Aandacht”. De naam heeft betrekking op de aandacht die een twaalfjarig meisje besteedde aan de kunstwerken van een jonge kunstschilder, tijdens een expositie. Het beeldje is gekapt uit één blok notenhout, dat van tevoren tevoren de juiste wijze in elkaar was gelijmd, om het kromtrekken van het hout tegen te gaan. Het beeldje is ongeveer een meter hoog en zal in de hal van het nieuwe gebouw geplaatst worden.

KUNSTWERK, NON-FIGURATIEF, GENAAMD „Kiem”, zal ongeveer een meter vijftig hoog worden.

Vastelaovend same

Lange Jan
op de band

Zondag is in de stadsschouwburg te Heerlen de nieuwe Heerlense carnavalsschlager „Woe is toch der Lange Jan” op de band opgenomen. De prinskapel met vocale begeleiding van opper Herm Adams was er verantwoordelijk voor. Wie in het bezit wil komen van de nieuwe schlager kan hierover contact opnemen met Peter Finken (telefoon na zes uur 711208). Hierbij wordt vooral gedacht aan cafehouders, die de schlager als tegenstander tegen het Hollandse hitgeweld willen laten draaien.

Prins Zef
de eerste

Zijn hoogglustigheid Zef (Stur-

mans) de eerste staat aan het hoofd van de Roadsheren in Hoensbroek.

Hij kwam te voorschijn uit een militaire Rodekruisauto en de eerste daad na zijn installatie was een dans met zijn echtgenote. Daarna pas vond hij de tijd om aan het bestuur van de Roadsheren de hen toekomende medailles uit te reiken. Ook prins Cor en de president van de Slekkenkroepers, die het feest als welkome gasten mee maakten, kregen een medaille. Voordat Zef kon verschijnen moest Berry verdwijnen. Hij deed het geheel in stijl met een afscheidsmedaille voor alle Roadsheren. Voor zijn goede regering kreeg hij een asbak met standaard als herinnering. De pauze tussen afscheid en intrede werd charmant opgevuld met een optreden van de dansmariekes van de Roadsheren en de Slekkenkroepers. Verleden zondag hield prins Zef de eerste in café Trianon een drukke receptie.

Paul Driessen
maakt kunstwerken
voor Lukasklinieken

broek, in gebruik te kunnen nemen. De architect, M.T.P. Stroex uit Maas-tricht, ontwerper voor de bouwplannen van dit complex, heeft fraai gebruik gemaakt van het golvende landschap waarop de gebouwen komen te staan. Het was een uitdaging voor hem om hier met niveauverschillen te werken.

Kerstconcert
in Treebeek

TREEBEEK - Onder auspiciën van de muziek- en zangcommissie Treebeek wordt zondag 18 december om 19.30 uur in de St. Barbarakerk te Treebeek een kerstconcert gegeven. Dit concert wordt jaarlijks uitgevoerd door de Treebeekse koren en korpsen Medewerking verlenen: de zangbrigade van het Leger des Heils, het muziekkorps Leger des Heils, het gemengd kerkelijk zangkoor St. Gregorius, Treebeekse mannenkoor, het gemengd koor IVO, christelijk gemengd koor Soli Deo Gloria, christelijk gemengd koor Sursum Corda en de fanfare Harpe Davids. De toegang is gratis.

REGIO
vandaagKoffieconcert
in Eijhagen

SCHAESEBERG - Zondag 18 december geeft de koninklijke fanfare Aloysiana om 11.30 uur in het Eijhagencollege voor de muzikale kring Schaeberg een koffieconcert. Het korps brengt voor de pauze ten gehore: Psalm 92, New Orleans van M. Boekel, tweede rhapsody on Negro Spirituals van E. Ball, Suite Classique van M. Boekel en na de pauze werken van Joh. Strauss, J. Steffer, H. Walters en W. Lasermans.

Amateurs in
galerie Reiff

HULSBURG - Onder de titel „Streek van de Streek” wordt zaterdag 17 december een amateurtentoonstelling geopend in Galerie Wanda Reiff van 16.30 tot 18 uur. Aalbeckerweg 85, Hulsberg. Met zijn werken van mej. G. Bruna, mej. A. Beugels, mevr. B.W. de Wever-Hemmes, en mej. A. v.d. Wiel alsmede de heren Ton Luyten, J. Ramakers, J.M. Ruyters en Jan Schurgers. De expositie is dagelijks geopend van 14 tot 20 uur, behalve op woensdag en zondag.

Kerstspel in
Abdissenbosch

UBACH OVER WORMS - Op zondag 18 december zal er 's avonds om zeven uur in de parochiekerk van de H. Bernadette een kerstspel worden opgevoerd. Onder regie van de heer L. Velraeds zijn leerlingen van de basisschool al geruime tijd bezig met het instuderen ervan. Voor de muzikale omlijsting zorgen drie plaatselijke verenigingen. De fanfare zal de avond openen met enige kerstliederen. Na het eerste bedrijf zal het Jeugdkoor van Abdissenbosch alvast een voorproefje geven van de nieuw ingestudeerde kerstliederen voor de nachtmis. Tussen het tweede en het derde bedrijf kunt u de eveneens nieuw ingestudeerde kerstliederen van het gemengd koor St. Jan beluisteren. Na afloop van het kerstspel zullen beide koren plus de fanfare gezamenlijk met alle aanwezigen het kerstlied „Stille Nacht” uitvoeren.

Kerststukjes
maken

HEERLEN - Het Open Huis, Gasthuisstraat 19, biedt 18 december in het „Uur iets voor u” dat om 15 uur begint, de gelegenheid om in een gezellige sfeer één of meer kerststukjes te maken onder leiding van Leo van Veen. Behalve een allesknippend-schaarje of een scherp mesje hebt u niets nodig. Voor f 2,75 of meer, kunt u voldoende van de beschikbare materialen kopen om met wat fantasie een origineel kerststukje te vervaardigen. U mag natuurlijk ook zelf bakjes, takken, kaarsen e.d. meenemen. Aan diegenen, die de smaak van het bloemschikken goed te pakken mochten krijgen, kunnen adressen worden doorgegeven van desbetreffende instellingen. Iedereen is van harte welkom op deze kerst-bloem-schik-instuif.

Ubach blijft
groeien

UBACH OVER WORMS - Het aantal inwoners van de gemeente Ubach over Worms blijft gestaag groeien. Per 1 november was de stand 11.645 inwoners. In de loop van november vestigden zich 50 personen in de gemeente, terwijl er 10 geboorten plaatsvonden. Er vertrokken 28 personen en het aantal overlijden bedroeg 5. Ingaande 1 december kwam het totale inwonersaantal te staan op 11.672.

Alternatief plan
voor 13 januariTegenstelling
over bouwplan
Kerkrade blijft

KERKRADE - De tegenstelling tussen de gemeente Kerkrade en bewoners van de Klein Graverstraat, Ons Limburgstraat, de Romeinstraat, de Sofiastraat en het Soffaplein in Spekholzerheide over de bouwplannen van 59 woningen in die buurt is maandagavond tijdens een vergadering in het gemeenschapshuis Heilust niet verdwenen.

Op de bijeenkomst waren o.a. vertegenwoordigers van de gemeente en de woningvereniging Spekholzerheide en ongeveer 40 bewoners. Tijdens de soms emotionele vergadering bleef er verschil van mening over vooral het begrip leefbaarheid in de betreffende wijk waar de gemeente volgens de bewoners te veel woningen wil bouwen. Vorige week is er al namens de bewoners een protest tegen de bouwplannen aan het gemeentebestuur gericht. Die bewoners werden maandag wel uitgenodigd om voor 13 januari met een alternatief plan te komen.

ALGEMEEN

BIJENKOMST

MERKELBEEK - Vandaag, donderdag, wordt om 20.15 uur in de basisschool de tweede bijeenkomst gehouden voor de ouders van de eerste communicantjes.

SJOELCLUB

SCHAESEBERG - Onder de naam van „De Tikkers” heeft Schaeberg een sjoelclub bijgekregen. Deze is gehuisvest in het gemeenschapshuis d'r Sjeet en gaat vrijdag 16 december van start met de eerste clubavond. Voor de jeugd is dit vanaf 18.30 uur en voor de ouderen 20.30 uur. Het voorlopige bestuur bestaat uit A. van Wiggen, voorzitter en secretaris en J. Schiffe-lers, penningmeester.

GROENE KRUIS

ELJGELSHOVEN - Het Groene Kruis Eijghelshoven houdt vrijdag 16 december om 20 uur in het wijkgebouw aan de Christinastraat een ledenvergadering. Behoudens de verslagen komt bovendien aan de orde om de contributie voor het jaar 1978 te verhogen tot 30 gulden.

JAARVERGADERING

HEKSENBURG - Zaterdag 17 december houdt de hengelsportvereniging Heksenburg om 10.30 uur in het gemeenschapshuis de jaarvergadering. Het afhalen van de vergunningen kan geschieden elke zaterdag in de maand januari van 10 tot 12 uur en van 14 tot 16 uur aan de vijfde. Ook de jeugdvergunningen kunnen dan worden afgehaald. Jeugdleden tot en met 14 jaar worden in de gelegenheid gesteld een bijlesingscursus te volgen voor het visconcoure. Zij kunnen zich hiervoor aanmelden bij de heren W. Cox, Elandstraat 48, tel. 221121 en bij A. Heijmans, Elandstraat 75, tel. 220752. Schriftelijke toestemming van de ouders bij de aanmelding meebrengen.

KERSTVIERING

SCHAESEBERG - De Zonnebloem centrale Schaeberg houdt op zaterdag 17 december om 14.30 uur voor de zieken en bejaarden in de grote aula van de L.T.S. een kerstmiddag. Begonnen wordt met een eucharistieviering waarna een koffietafel. Het feest wordt besloten met de uitreiking van de kerstpakketten.

ONTSPANNING

KERSTVIERING

SCHAESEBERG - Op uitnodiging van de parochiele ziekenzorg Heilust zal de jongerengroep „The Sound of Youth” vrijdag 16 december, in het gemeenschapshuis een kerstviering verzorgen. Vooraf is er om 19 uur een eucharistieviering opgeluisterd door de groep, waarna de groep tijdens de koffietafel bekende kerstliederen ten gehore zal brengen. Het concert zal worden onderbroken voor een solo-optreden van de Limburgse troubadour Bert Naedenoen, de dirigent van The Sound of Youth.

TENTOONSTELLING

BRUNSSUM - In het kader van de Permanente Educatie wordt in de openbare bibliotheek te Brunssum tot en met 23 december een tentoonstelling ingericht van boeken en tijdschriftenartikelen. Het ligt in de bedoeling om met deze expositie interesse op te wekken voor de verschillende aspecten van voortdurende scholing, vorming en ontwikkeling van de mens. De openingstijden zijn op maandag van 14 tot 18 uur, dinsdag van 14 tot 20 uur, woensdag van 10 tot 13 uur en van 14 tot 18 uur, donderdag van 14 tot 18 uur, vrijdag van 14 tot 20 uur en op de zaterdag van 10 tot 13 uur.

RAINBOUW

CHEVREMENT - Op vrijdag 16 december speelt vanaf 19.30 uur in het Jeugdhuis het Limburgse dansorkest „Rainbow”. Vanaf 1 oktober is ook de charmante zangeres Sandy Sebregts aan dit orkest verbonden. De avond is gratis toegankelijk.

TENTOONSTELLING

BINGELRADE - Zaterdag 17 en zondag 18 december houdt de jeugdbeweging „SJOB” in samenwerking met de stichting ontwikkelings samenwerking Kerkrade een informatie- en verkooptentoonstelling. Op deze beide dagen kunnen artikelen gekocht worden afkomstig uit de derde wereld. De openingstijden zijn op zaterdag van 16 tot 21 uur en op zondag van 10 tot 17 uur.

KERSTVIERING

HOENSBROEK - Zaterdag 17 december houdt de Poolse Caritas Hoensbroek, voor de in Limburg wo-

nende Poolse patiënten in Venray een kerstviering. Deze vindt plaats in samenwerking met de directie van de St. Servatius en de St. Annastichting. In de kapel van de St. Servatius wordt om 10 uur door pater S. Nowak een H. Mis opgedragen, opgeluisterd door het Poolse gemengde zangkoor „Wesoly Tulacz” onder leiding van de heer T. Mendel.

MUZIEK

LIEDERENAVOND

HEERLEN - Vrijdag 16 december brengen Jon Erkens en Jo Dautzenberg om 21.30 uur in het jeugdcentrum Inpoet een liederenprogramma over politiek, satire en poëzie. In hun werk ligt het accent enerzijds op de menselijke bevrijding en anderzijds op gelijkheid en de gevolgtrekking die daaruit voortvloeit. De entree voor deze avond bedraagt twee gulden.

KERSTCONCERTEN

KAAHLHEIDE - Na een succesvol jaar, waarbij vooral genoemd mogen worden het behalen van een wisseltrofee in België en een radioconcert dat door de BRT werd uitgezonden, gaat het mannenkoor St. Jozef het jaar besluiten met een drietal kerstconcerten. Het eerste concert wordt door het koor verzorgd op vrijdag 16 december in het bejaardencentrum Hoog Anstel. Op zaterdag 17 december concerteert het Kaaheide mannenkoor in het bejaardencentrum Fienschat en op donderdag 22 december in het Hubertushuis voor het verplegend personeel van de Kerkrade bejaardentehuis.

RECEPTIE

BRUNSSUM - Ter gelegenheid van het behaalde succes in Echt, houdt de drumband van de fanfare St. Barbara op vrijdag 16 december vanaf 20 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven een feestreceptie. Het korps behaalde in de eredivisie 215 punten en werd hierdoor Limburgs kampioen.

SCHUTTERIJ

UITSLAG

NIJEUWENHAGEN - De uitslag van het windbukksschieten met pluin is als volgt. Hoofdklasse: Wilhelmina I - Revanc I, 799 ringen tegen 812. Hoogste dachshot bij Wilhelmina W. Verpoort en Henk Rutjens 204 ringen. Bij

Revanc, G. Westerbeek 207 ringen. Trefpunt 70 II - Wilhelmina II, 767 tegen 781 ringen. Hoogste schot Trefpunt, W. Pari 199 ringen en bij Wilhelmina, H. Klauwers 198 ringen. Derde klasse: Wilhelmina 4 - Trefpunt 70 III: 764 tegen 795 ringen. Suis II - Wilhelmina 5, 748 tegen 707 ringen.

GEMEENTE

KERSTBOOM

SCHAESEBERG - In de loop van deze week zal het gemeentebestuur op 10 verschillende plaatsen een verlichte kerstboom gaan plaatsen. Het ligt in de bedoeling om hiermee in de gemeente Schaeberg de kerstfeest te verhogen.

BESTEMMINGSPLAN

SIMPVELD - Voor de „Kern” is een bestemmingsplan in voorbereiding. Dit kan men gaan inzien in het gemeentehuis, gemeentesecretarie afdeling algemene zaken.

PAROCHIE

ADVENTSAVOND

SCHAESEBERG - De werkgroep van de Nederlandse Hervormde Kerk in Tervinselen houdt vrijdag 16 december voor de gehele streekgemeente in de oude mijnstreek een advents-avond. Deze vindt plaats om 19.30 uur in de Ark. Aan deze avond zal het gezelschap Malherbe Theater hun medewerking verlenen. Kaarten zijn voor f 2.50 verkrijgbaar bij de koster en bij de leden van de werkgroep.

SPEL

VANDAAG

KIENEN

KERKRADE - 20 uur in hotel Monopole door hockeyclub De Jeu. SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in de Apollozaal door Cheerio Boys. HOENSBROEK - 19.45 uur in de Bijenzwerm door de gezamenlijke verenigingen. NIJEUW-EINDE - 20 uur in de Varenbeuk door scoutinggroep St. Joris. BRUNSSUM - 20 uur in het Open Huis door c.v. de Streupers. VOERENDAAL - 20 uur in Huize Laurentius ten bate van de harmonie

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ST. DAVID.

KAAHLHEIDE - 20 uur in lokaal Scheeren door schietvereniging Roda. HEERLERBAAN - 20 uur in Euro-dancing door de gezamenlijke verenigingen.

UBACH OVER WORMS - 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.

HEERLEN - 20 uur in café 't Zadelte aan Sittardeweg door de gezamenlijke verenigingen.

KERKRADE - 20 uur in het parochiehuis Ursulastraat door de veteranen KVC Oranje.

HEERLEN - 20 uur in café Smeijsters door duivenvereniging De Vredesduif.

UBACH OVER WORMS - 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen. NIJEUW-EINDE - 20 uur in de kantine van de SNE door het Lyrakorps Manuella.

BRUNSSUM - 14 uur in de Brikke-Oave door de bejaardenbond Fatima. TREEBEEK - 20 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.

KAAHLHEIDE - 20 uur in lokaal Scheeren door SVK Kaaheide.

NIJEUWENHAGEN - 521 uur in lokaal Veenendaal door S.V. Sylvia.

SCHAESEBERG - 19.30 uur in zaal 't Berke door showband Barbara.

HEILUST - 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door supportersvereniging.

BRUNSSUM - 20 uur in café Old Dutch door de algemene invalidenbond.

HEKSENBURG - 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door de gezamenlijke verenigingen.

HEERLEN - 20 uur in zaal Hermans ten bate van de schutterij St. Sebastiaan.

SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in zaal Appelo door de gezamenlijke verenigingen.

KERKRADE - 20 uur in het Volkshuis door de harmonie St. Pancratius.

SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in Club 208 door de supportersvereniging Nippon.

LOTERIJ

TREKKING

SCHAESEBERG - De prijzen van de loterij gehouden door het comité handicapt kind zijn gevallen op de nummers: 2904, 2220, 521, 2104, 2217, en 829. De prijzen kunnen worden afgehaald bij mevrouw L. Dellman, Emmastraat 3 of bij de heer Wiel Mulders, Hoofdstraat 151.

Rapport „Provinciaal Waterbeheer” verschenen:

Grondwater niet langer verspillen

Door Ben Heinrichs

MAASTRICHT - Het klakkeloos gebruik van het kostbare en schaarse grondwater moet ten einde zijn. Dat is de voornaamste tendens van het rapport „Provinciaal Waterbeheer” dat de stichting Milieufederatie Limburg heeft uitgegeven. „Ontzettend gemakkelijk staat vast dat de grondwaterstand de laatste jaren gedaald is door de onttrekking aan de grond van water. Omdat een belangrijk deel van dat grondwater nodig door industrieën verbruikt wordt, is de levering van drinkwater aanmerkelijk duurder geworden. De daling van de grondwaterspiegel heeft tevens een uitdrendend gevolg, hetgeen nadelig is voor de natuur en

het landschap”, licht ir. Henk Vijverberg van de Milieufederatie toe. Met ir. Hermens (Staatsbosbeheer) en ing. de Jong (Cultuurtechnische Dienst) heeft hij het rapport samengesteld.

Veel oorzaken

„Ongetwijfeld is het rapport niet volledig en misschien zelfs wel soms onjuist. De bedoeling is echter dat de discussie over het totale waterbeheer op gang komt. Te lang wordt het probleem nu al afgedaan met de mededeling dat de dalende grondwaterstand een gevolg is van de teruglopende regenval. Er zijn duidelijk meer oorzaken die beïnvloed kunnen en moeten worden”, verklaart Henk Vijverberg.

Jaarlijks gebruikt Nederland 1,2 tot 1,5 miljard kubieke meter grondwater.

Het maximale winbare bedraagt 1,2 tot 2 miljard kubieke meter. Reden voor de samenstellers van het rapport om te constateren: „In verschillende regio's wordt door de onttrekking van grondwater nu al schade toegebracht aan landbouw en aan natuurgebieden”.

Als oorzaak voor de belangrijk minder geworden hoeveelheid grondwater noemt het rapport onder meer het beslag dat bebouwingen en vergaande riolering van woningen en industrieën op het regenwater gelegd hebben. In 1969 al drong daardoor in Nederland 450- en in Limburg 60 miljoen kubieke meter water minder in de bodem door in vergelijking met 1960. Het rapport wijst echter ook op het veel te weinig voorkomen van een gescheiden riolering voor regen- en afvalwater. Als aanbeveling wordt daarbij gewezen op de mogelijkheid via overheidssteun bij nieuwbouw onmiddellijk dit gescheiden systeem te verwezenlijken.

Overstort

Als problematisch wordt ook de overstort ervaren. Om te voorkomen dat grote hoeveelheden water te vlug aan beken en rivieren worden vrijgegeven als de rioleringen de aanvoer niet aankunnen, wordt geadvi-

seerd meer bergingen en buffers voor het water te maken.

Hoewel de industriële grondwaterwinning de laatste jaren niet is toegenomen in zijn totaliteit, voorspellen de samenstellers van het rapport „Provinciaal Waterbeheer” niettemin grote problemen voor de industrieën in de regio's Maastricht, Venlo en Venray. „Het is belachelijk dat de industriële grondwater gebruiken voor bijvoorbeeld koelprocessen. Daar kan evenveel oppervlaktewater voor gebruikt worden. De in behandeling zijnde Grondwaterwet stelde niet voor niets in eerste instantie voor om de prijs van het grondwater op het peil van het leidingwater te brengen. Ook naar onze mening moet het grondwa-

ter gezien gaan worden als een schaars goed dat uiterst voorzichtig verdeeld moet worden. Het is daarom ook jammer dat de provinciale Grondwaterverordening vermeldt dat voor het per uur onttrekken van minder dan 10 kubieke meter grondwater geen vergoeding nodig is. Met name voor de beregening in de landbouw heeft dit belangrijke gevolgen. Want een aanzienlijk gedeelte van het water dat daarvoor gebruikt wordt, verdamt en is daarmee verloren”, aldus Henk Vijverberg.

Belangstellenden kunnen „Provinciaal Waterbeheer” bestellen door overschrijving van 5 gulden op postgiro 3023273 ten name van Stichting Milieufederatie Limburg onder vermelding van „Provinciaal Waterbeheer”.

Bonden eisen sociaal plan voor 146 werknemers

Schroefboutenfabriek volgend jaar dicht

Overval bij PTT-Sittard: buit 15 mille

SITTARD - Een met een pistool gewapende man heeft gisteravond rond een uur of negen overval gepleegd op het PTT-postagentschap in Broeksittard, te Sittard. De man die een biljums droeg ging er met f 15.000 vandoor zonder dat de aanwezige agenten in het bankgebouw iets van het gebeuren hebben gemerkt.

De kassier van het agentschap sloeg eerst na het verdwijnen van de man in het donker alarm. De politie kon het gisteravond geen sporen van de overval vinden. Het postagentschap is ondergebracht in een bankgebouw.

De Sittardse politie verzocht personen die een man met shawl voor het gezicht hebben zien weglopen, contact met haar op te nemen.

HEERLEN - Vandaag behandelt de rechtbank in Maastricht een aanvraag tot surseance van de Schroefboutenfabriek Everts en van de Weijden in Heerlen. De aanvraag is ingediend door de participatiemaatschappij Oranje Nassamijnen BV, de eigenaar van de onderneming. Directeur Deckers van de ON heeft dinsdag tijdens een bijeenkomst in Den Bosch de vakbonden ervan in kennis gesteld, dat het bedrijf volgend jaar helemaal dicht gaat en dat de sluiting in fasen geschiedt. In januari praten de bonden met de directie van de participatiemaatschappij over een sociaal plan. De sluiting van de Schroefboutenfabriek betekent het ontslag voor 146 mensen. Het verlies over dit jaar is drie keer zo hoog als geraamd en schommelt rond de vijftien miljoen.

De bonden hebben verbitterd gereageerd op het besluit van de participatiemaatschappij. Stans de Keijzer, districtsbestuurder van de Industriebonden NKB en CNV en Jo Bal, secretaris van de Unie BLHP, zeggen dat de ON sinds 1974 bewust heeft aangestuurd op een sluiting van het

bedrijf. De bonden hebben contact met een potentiële koper van het bedrijf. Veel zal echter afhangen van de uitspraak van de rechtbank en de opvatting van de bewindvoerder.

De vakbondsvoerders zeggen dat er voldoende orders zijn evenals uitzicht op orders. De directie van de onderneming heeft echter de aanvragen van opdrachtgevers niet serieus behandeld. Verzoeken van Volvo, General Motors en een Duitse order van 7 ton, waarvan veertig procent winst, werden afgewimpeld. Directeur Deckers van de ON heeft volgens Hans de Keijzer gezegd dat een potentiële koper het hele bedrijf voor nul gulden kan hebben.

De bonden hadden enige tijd geleden aangedrongen op het ontslag van directeur Lubbers van de Schroefboutenfabriek, die zij volkomen onbekwaam voor zijn taak vonden. Het reorganisatieplan dat eerder dit jaar - nadat in april 130 mensen waren ontslagen - door de onderneming was voorgesteld werd door de bonden en LIOF niet als haalbaar betiteld. LIOF heeft gisteren de bonden geadviseerd te proberen de surseance tegen te houden. De directie van de participa-

tiemaatschappij was echter niet meer te bereiken. Vanmiddag zullen de bonden met het personeel praten en op 26 januari wordt opnieuw met de participatiemaatschappij gesproken over een sociaal plan.

Tegen campingdief 10 maanden geëist

MAASTRICHT - In Maastricht eiste officier van justitie mr. R. Fleg dinsdag 10 maanden onvoorwaardelijke gevangenisstraf tegen de 33-jarige uit Aken afkomstige Winfried F., die zeventien diefstallen zou hebben gepleegd op Zuidlimburgse campings en daarenboven een kraak in de geparkte staande winkelwagen van H. Lemmens te Cadier en Keer.

In totaal benadeelde hij anderen voor circa tienduizend gulden. De man gaf de hem tenlastegelegde feiten toe. Hij zei te hebben gehandeld in criminele associatie met zekere J.G., die voor de justitie tot heden echter een fictie is gebleven.

Daags voor zijn komst naar Zuid-Limburg was de Akenaar in zijn vaderland uit een gevangenis ontsnapt waar hij een straf moest uitzitten voor het plegen van een reeks kleinere diefstallen.

Reactie op verklaring van Piet Boselie

NEHEM: Bonden laten de eigen ideologie los

HEERLEN - De dochter van de NEHEM, de sojuzt opgerichte Coöperatieve Vereniging van Nederlandse Loonconfessionarissen, heeft in haar statuten wel een sociaal beleid opgenomen, en wel: bemiddeling bij openvallende arbeidsplaatsen, het toepassen van in de CAO geldende regels voor de confectioneindustrie, gebruikmaking van een schriftelijke arbeidsovereenkomst en bemiddelen bij het uitwerken van een voldoende sociaal beleid”, aldus de heer H. de Boer, manager van de coöperatie. Hiermee spreekt hij de verklaring tegen van de heer Piet Boselie, coördinator voor de tekstiel van de Industriebond NKB in Limburg.

„In feite werken de industriebonden tegen hun eigen ideologie in: de districtsbestuurder van de Industriebonden heeft tot drie maal toe gezegd: „Het interesseert mij absoluut niet als het arbeidsplaatsen kost, we willen alleen maar akkoord gaan met de coöperatie, als ons sociaal beleid ingevuld wordt”, aldus de heer de Boer. Hij zegt: „De bedoeling van de coöperatie is om arbeidsplaatsen en een basisindustrie te behouden, waar mensen met plezier werken. En dan zullen we de bedrijven sociaal begeleiden. De problemen waarmee de bedrijven op economisch terrein te kampen hebben, zijn: weinig opdrachten en geen redelijke prijzen, het machinepark wordt niet optimaal benut en is niet volledig, er is geen management in industriële denken”. Verder zegt de heer de Boer: „Ook veronderstelde de vakbond dat een deel van de bijdrage uit gemeenschapsgelden bestaat, zodat de werknemer inspraak zou mogen hebben. Dit is echter betwistbaar. De bijdrage komt van de ondernemers zelf en bedraagt de eerste twee jaar 50% van de apparaatskosten, daarna moeten ze geheel zelfstandig kunnen opereren”. De NEHEM heeft na een kort vooronderzoek, een hulpprogramma opgezet ten behoeve van de loonconfectiebe-

driven in Nederland. Na een geweldige teruggang in de laatste jaren, bestaat de groep loonconfessionarissen thans nog uit circa 54 bedrijven met ongeveer 1500 werknemers. Het merendeel van deze bedrijven houdt zich bezig met de fabricage van het betere kledingpakket.

Verwacht wordt, dat in de komende maanden nog een vijftal loonconfectiebedrijven zich zal aanmelden. Met deze samenbinding middels een coöperatief verband is opnieuw een weg geopend om te komen tot een stuk herstructurering van de Nederlandse confectioneindustrie, aldus de NEHEM.

Het Kerstconcert van het Limburgs Symphonie Orkest wordt vrijdag 16 december gebracht in het Cultureel Centrum in Weert (aanvang 20.15 uur), zondag 18 december in het Stadsgebouw in Maastricht (aanvang 15 uur), maandag 19 december in het Cultureel Centrum in Roermond (aanvang 20 uur), dinsdag 20 december in het Cultureel Centrum in Hasselt (aanvang 20 uur) en woensdag 21 december in de Stadschouwburg van Sittard (aanvang 20.15 uur).

„Bastien en Bastienne” schreef Mozart op twaalfjarige leeftijd en trad hierna toe voor het eerst als dramatische componist naar voren. Het nog altijd muzikaal belangwekkende herdersspel getuigt niet alleen van de wonderlijke technische vroege van het wonderkind, maar ook reeds van de instinctieve begaafdheid van Mozart voor het theater en zijn roeping tot dramatische componist. Het stuk handelt over de herderin Bastienne die door haar geliefde Bastien in de steek is gelaten. Bastien heeft namelijk meer oog voor de edelvrouwen. De wijze tovenaars Colas vindt echter een middel om Bastienne haar geliefde terug te geven.

Solisten

De sopraan Saskia Gerritsen uit Heerlen vertolkt de rol van de herderin Bastienne. Zij studeert solozang aan het Maastrichtse Conservatorium waar zij zich voorbereidt op de B-akte solozang. Ook zij is een leerlinge van Elisabeth Kroll. Saskia Gerritsen is verbonden aan de Deutsche Theater Agentur in Düsseldorf. Zij heeft een uitnodiging om het volgende jaar te gaan werken voor de Nederlandse Opera Stichting in Amsterdam.

De alt Marijke Hendriks (Bastien) uit Schinveld bereidt zich ook voor aan het Maastrichtse Conservatorium op de B-akte solozang. Ook zij is een leerlinge van Elisabeth Kroll. Marijke Hendriks wil zich volgende jaar gaan specialiseren aan de Opera Studio in Keulen.

Martin Vijgenboom (28) uit Helmond speelt de rol van tovenaars Colas in deze opera van Mozart. De bas Martin Vijgenboom, die ook binnenkort de B-akte solozang aan het Maastrichtse Conservatorium hoopt te halen, wil zich gaan toeleggen op de opera.

Het Kerstconcert van het Limburgs Symphonie Orkest wordt vrijdag 16 december gebracht in het Cultureel Centrum in Weert (aanvang 20.15 uur), zondag 18 december in het Stadsgebouw in Maastricht (aanvang 15 uur), maandag 19 december in het Cultureel Centrum in Roermond (aanvang 20 uur), dinsdag 20 december in het Cultureel Centrum in Hasselt (aanvang 20 uur) en woensdag 21 december in de Stadschouwburg van Sittard (aanvang 20.15 uur).

PROVINCIE vandaag

Bonnefantenmuseum naar de Entre Deux

MAASTRICHT - De Maastrichtse gemeenteraad is gisteravond op een tegenstem na akkoord gegaan met de aankoop van de eerste en tweede verdieping van het nog onafgewerkte warenhuisgebouw Entre Deux om er het Bonnefantenmuseum in onder te brengen. In de aankoop van 9,5 miljoen gulden draagt het rijk 5 miljoen bij. De gemeente Maastricht is eigenaresse. De drie subsidieën van het museum, rijk, provincie en gemeente Maastricht zullen voortvloeien uit de jaarlijkse exploitatiesubsidie met 240.000 gulden verhogen wegens de meerkosten van de nieuwe behuizing. Voor het huidige Bonnefantencomplex is nog geen nieuwe bestemming.

Kasteel Oost kunstcentrum

VALKENBURG - De kans bestaat dat kasteel Oost in Valkenburg een kunstcentrum wordt. De gedachten van het gemeentebestuur gaan uit naar het houden van permanente tentoonstellingen van het werk van vooraanstaande Limburgse kunstenaars. Er is een werkgroep gevormd om dit idee nader uit te werken en er is al een gesprek geweest met de betreffende afdeling van CRM. Burgemeester P. Gillissen van Valkenburg heeft de gemeenteraad voor begin volgend jaar een concreet voorstel toegezonden over de toekomst van kasteel Oost. Het kasteel, nog niet zo lang geleden uitwendig geheel gerestaureerd, ligt voor wat het hoofdkantoor betreft al zonder bestemming sinds de landbouwschool er weg is.

Groene Kruis 50 jaar

SCHIMMERT - Op zaterdag 17 december a.s. viert het Groene Kruis in Schimmert zijn 50-jarig bestaan. Hierbij zal tevens het 25-jarig voorzitterschap van de heer L. Bouwens worden herdacht. Om 19.00 uur begint de viering met een mis in de parochiekerk van Schimmert. Aansluitend wordt er in zaal „Auw Sijmmer” aan de Hooftstraat van 20.00 tot 21.30 uur gerecicleerd.

Cursus over het jodendom

HEERLEN - In de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat aan de Ottemastraat te Heerlen begint op donderdag 5 januari een serie van zes avonden over het jodendom. Deze serie wordt gehouden op zes achtereenvolgende dondagsavonden telkens van 20 tot 22 uur. Het thema van deze cursus is: het religieuze-nationaal erfgoed van het jodendom en de betekenis van het jodendom voor het christendom. De inleidingen worden gegeven door rabbijn Y. Aschkenazy uit Amsterdam, prof. dr. Th. de Kruijf uit Utrecht en mevrouw dr. E. Fieserman van Leer, lid van de commissie van de Wereldraad van Kerken voor het gesprek met de joden. Het geheel staat onder leiding van prof. dr. J. Kahmann van de HTP. Inschrijvingen en aanmelding bij het secretariaat van de HTP, tel. 045-718471.

Promotie drs. P. H. Benders

EYGELSHOVEN - Vandaag promoveert aan de Technische Hogeschool Twente drs. P. H. Benders, geboortig uit Eygelshoven en thans - sinds 1967 - werkzaam bij de vakgroep Organische Chemie van de TH-Twente. De heer Benders behaalde in 1959 het einddiploma gymnasium-B te Roddric; hij studeerde in 1967 af aan de Technische Hogeschool te Aken. Zijn proefschrift thans is getiteld: „Alkyldienamiden, synthese en reacties met nucleofiele”. Promotor is prof. dr. D. N. Reinhold, copromotor prof. dr. A. Bantjes.

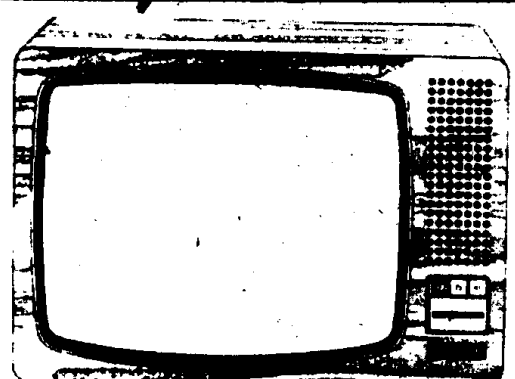
Autodiefstallen fiks bestraft

HASSELT - De strafrechter te Hasselt heeft gisteren een celstraf van twee jaar uitgesproken tegen Pierre M. uit Lommel, hoofdverdiende in een uitgebreide zaak van autodiefstallen in Nederland en België, o.m. in Venlo en Grubbenvorst. Twintig maanden van dit vonnis zijn voorwaardelijk. Wegens heiling werd tegen de Lanakenaar Gerhard W. zes maanden uitgesproken, waarvan drie voorwaardelijk. De diefstallen betroffen voornamelijk vrachtwagens met inhoud.

Officiële mededeling KAMER VAN KOOPHANDEL EN FABRIEKEN VOOR DE MIJNSTREEK

De Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Mijnstreek te Heerlen maakt ingevolge artikel 21 lid 3 van de Wet op de Kamers van Koophandel en Fabrieken 1963 bekend dat de begroting van inkomsten en uitgaven voor het kalenderjaar 1978 vanaf heden ten kantore van het secretariaat Raadhuisstraat 70 ter lezing is neergelegd. Tevens maakt zij ingevolge artikel 28 lid 2 van eerdergenoemde wet bekend dat met ingang van 1 januari 1978 een nieuw retributiereglement van kracht wordt, welk reglement eveneens voor ieder ter lezing is neergelegd ten kantore van het secretariaat.

B. van Slobe, voorzitter
J.J. Coenen, secretaris



BLAUPUNKT

● Blaupunkt Columbia Color, 67 cm kleurenbeeld (110°), draadloze afstandsbediening met keuze van 16 programma's, elektronische zenderzoek-automat met Memotronic. Afm. 76 x 50,5 x 42,7 cm

2798,-
(adviesprijs) **1998,-**

Tot 800 gulden prijsverlaging. Maar onze service en garantie blijven 100%

● Philips ● Erres ● Loewe Opta ● Blaupunkt ● Saba ● ITT Schaub Lorentz

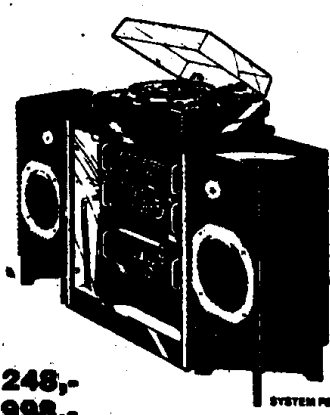
★ 14 dagen ruilrecht ★ geen voorrijkosten ★ 100% service eigen TD ★ mogelijkheid tot 3 jaar garantie

★ betaalbaar tot 60 maanden

51 cm v.a. f 1498,-
66 cm v.a. f 1698,-
66 cm met afstandsbediening v.a. f 1998,-

NIEUW SABA BEELD IN BEELD

★ ideaal voor video ★ even andere net kijken zonder het hoofdprogramma te onderbreken



- ★ Klokradio Philips voordeelprijs 115,-
- ★ Klokradio Sony voordeelprijs 109,-
- ★ TV-spel met score voordeelprijs 98,-
- ★ Cass.deck Eurofunk voordeelprijs 228,-
- ★ Sonic klokradio electronic met leds voordeelprijs 98,-

Port. TV Erres 31 cm Erres kwaliteit voor surpriseprijs 298,-



Interesse in HIFI? Eerst Saba horen! Saba super HIFI luisterzet v.a. 898,- Nieuw Saba 2 x 120 W moet u horen

★ Haarföhn 27,50 ★ Tostie broodrooster supriseprijs 34,- ★ 5 cass. C60 low noise voor 10,- ★ Erres stofzuiger 600 W 149,-

RADIO TV BALTER

PAARDESTRAAT 57 t.o. grote parkeerplaats - TELEFOON 1330+ SITTARD

Hallo oma
van Brunssum
Proficiat

Willy
Truus
Angelique
Dennis

**TE KOOP
KERST-
BOMEN**

GRAVENWEG 64
EYSELHOVEN.

Thijs Hulshof

en
Josette Nahon

hebben elkaar
het jawoord gegeven.
Het kerkelijk huwelijk vindt plaats
te Tilburg op 11 februari 1978

Toekomstig adres:
Govert Flinckstraat 69 Heerlen

Onze lieve ouders

M. Mirkes

en
M. Mirkes-Heijnen

hopen op zaterdag 17 december a.s. hun
46-jarig huwelijksfeest te vieren.
Ter hunner intentie zal die dag om 15.00
uur een eucharistieviering worden ge-
houden in de kerk van O.L. Vrouw van
Altijdurende Bijstand, Hellust, Ker-
rade-West.
U kunt hen komen feliciteren van 18.00
tot 20.00 uur in het Verenigingsgebouw,
Patronaatstraat 19, Kerkrade-West.
Hun kinderen en kleinkinderen.

Kerkrade-West
Donderdag 1977
Kasperstraat 10.

Na een leven vol liefde en toewijding voor ons allen,
ging in vertrouwen op de Heer in het bejaardentehuis
Tobias te Heerlen, in de gezonde ouderdom van 101 jaar
van ons heen, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma en
overgrootmoeder

Maria Josepha Maas

weduwe van
HUBERT HUSTINGS

Welten: A.H. Hastings
Welten: M.H. Leyendeckers-Hastings
E. Leyendeckers
Heerlen: M.H. Leyendeckers-Hastings
J.H. Leyendeckers
Welten: H.A.M. Kruis-Hastings
J. Kruis
Vught: M.H. Hastings
Welten: L.H. Hastings
J. Hastings
Heerlen: H. Hastings
W.G. Veldhuis-Hastings
en haar kleins-
en achterkleinkinderen

Heerlen, 12 december 1977
Corr.adres: Wijnenstraat 20

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op vrijdag 16 december a.s. om 11 uur in
de St. Martinuskerk te Welten.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur in voor-
noemde kerk.
Avondwake donderdag 15 december a.s. om 19 uur in de
kapel van het bejaardentehuis Tobias Heerlen.

Heden is rustig van ons heengegaan, voorzien van de
h. sacramenten, mijn lieve man, onze zorgzame vader
en opa

Leo Verheggen

echtgenoot van
Hubertina BOHNNEN

Op de leeftijd van 75 jaar.

Grevenbicht: H. Verheggen-Bohnen
Voerendaal: J. Verheggen
L. Verheggen-Paguy
Boxtel: M. Verheggen
M. Verheggen-Peerboom
Nieuwstadt: J. Verheggen
C. Verheggen-Mioch
Bunde: H. Verheggen
J. Verheggen-Laetere
Maarsse: J. van Elk-Verheggen
H. van Elk
Jeddah: H. Verheggen
(Saudi Arabië) M. Verheggen-Schoonhoven
Aals-Weer: H. van Elk-Verheggen
R. van Elk
en kleinkinderen

Grevenbicht, 12 december 1977
Mieuwstraat 25

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal
plaatsvinden op zaterdag 17 december a.s. om 11.00 uur in de
parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen con-
doleren.
In de avondmis van vrijdag om 19.00 uur, zal de dierbare
overledene herdacht worden in de parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het zie-
kenhuis de Goddelijke Voorzienigheid te Sittard.
Bezoek vrijdag van 17.30 tot 19.00 uur.

Na een werkzaam en liefdevol leven dat getekend
werd door eenvoud, goedheid en eerlijkheid, is van
ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten,
op de leeftijd van 85 jaar, onze dierbare zuster,
schoonzuster, tante en nicht

Anna Barbara Souren

echtgenote van wijlen
PAUL JOZEF DOMAGALA

De bedroefde familie:
Familie Souren
Familie Domagala

Kerkrade, 13 december 1977

Begoniastraat 3
Corr.adres: Teggerd 60, Vennepeel

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 17 december
om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernar-
dus te Ubachsberg.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er
geen condoleren.

Gebedsdienst vrijdag om 18.45 uur, gevolgd door
eucharistieviering in bovengenoemde kerk.
Indien familie, vrienden en kennissen overhoop
geen kennisgeving mochten ontvangen, dan ge-
lieven zij deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Voor de vele blikken van deelneming, ondervonden bij het
overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote,
mijn moeder en grootmoeder

Anna Prevo-Bracun

betuigen wij allen onze oprechte dank.

F.H. Prevo,
kinderen en kleinkinderen

Eygelshoven, december 1977

De zeskendend zal worden gehouden op zaterdag 17
december a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H.
Joannes de Doper te Eygelshoven.

Vol overgave aan Gods ondoordringelijke Wil, is
heden na een langdurig, geduldig gedragen lijden van
ons heengegaan, in „Huize Tobias“ te Heerlen, voorzien
van het sacrament der zieken, op de leeftijd van 83 jaar

Jozef Hubert Coonen

Ridder in de Orde van Silvester

Begiftigd met de Pauselijke Onderscheiding „Pro Ecclesia
et Pontifice“

Ereld van de R.K. Vereniging het Limburgse Groene
Kruis

echtgenoot van wijlen

ELISE HUBERTINA AGNES LECLERCQ

Familie Coonen
Familie Leclercq

Heerlen, 14 december 1977

Corr.adres: Mgr. Hassenlaan 33, Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op za-
terdag 17 december a.s. om 10 uur in de St. Pancratiuskerk
te Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats Aker-
straat, ingang Groene Boord. Bijeenkomst in de kerk.
Avondwake vrijdag 16 december a.s. om 19 uur in de kapel
van „Huize Tobias“ Tacitusstraat 2 Heerlen.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Enige en algemene kennisgeving

Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor ons
gewest is geven wij u kennis, dat na te zijn voorzien
van de h. sacramenten der zieken, in de verpleegkliniek te
Heerlen in de leeftijd van 76 jaar is overleden, onze lieve,
zorgzame en onvergetelijke moeder, grootmoeder, be-
huwdmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Elisabeth Jacoba Johanna

Terwijn

weduwe van

CORNELIS VAN DER MAAREL

de bedroefde familie:
A. van der Maarel
H. van der Maarel-Willems
Sandra, Brigitte

Zwijnrecht: C. van der Maarel
J. van der Maarel-Schot
Jaco

Valkenburg: J. van der Maarel
R. van der Maarel-Tillemans
Marlene, Renay, Sylvia

Valkenburg: J. van der Maarel
H. van der Maarel-Driessen
Marc, Leo

Familie Terwijn
Familie van der Maarel

Valkenburg, 13 december 1977

Broekhem 7

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 17
december a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van H.H.
Nicolaas en Barbara te Valkenburg, waarna bijstelling
in het familiegraf op de algemene begraafplaats Akerstraat te
Heerlen.

Geen condoleren.

Voor de zielezucht van de overledene zal vrijdagavond om
19.00 uur een avondmis worden opgedragen in voor-
noemde kerk.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij
voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich
heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken,
in de ouderdom van 87 jaar, onze dierbare vader, schoon-
vader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Jozef Hendrik Munsters

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlen: J. H. Munsters
E. Munsters-Vonk
Daisy

Heerlen: Marian Munsters
Familie Munsters

Heerlen, 14 december 1977

Verschuurst 67

Corr.adres: Amsterdamstraat 91, Heerlen

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op
zaterdag 17 december a.s. om 10.00 uur, in de parochie-
kerk van de H. Drievuldigheid te Schaesbergveld-
Heerlen, waarna crematie te Heeze (N.Br.) om 12.45 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van de ver-
pleegkliniek te Heerlen. Bezoekuur van 15.00 tot 16.00 uur.

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn
leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen
van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader,
broer, zwager, oom en neef

Josef Boevree

echtgenoot van

CORNELIA HELINEN

Hij werd 53 jaar.

Sittard: Mevrouw C. Boevree-Helinen

Maastricht: Jo en Mien Boevree-Helinen

Sittard: Mari en Theo

Familie Boevree
Familie Helinen

Sittard, 13 december 1977

Vrangendaal 99

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis
zal plaatshebben zaterdag 17 december a.s. om 10.30 uur in
de parochiekerk van de H. Bernadette, Sittard-Baandert.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Vrijdag a.s. om 7 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30
tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De Heer van leven en dood nam heden tot Zich in
zijn 60ste levensjaar

Jan Jozef Spitz

weduwnaar van

MARIA GIELKENS

echtgenote van

MARIA KOECKELKORN

Namens de familie:

M. Spitz-Koeckelkorn
kinderen en kleinkinderen

Eygelshoven, 13 december 1977

Corr.adres: Bockhoutstraat 17

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 17 decem-
ber a.s. om 10.30 uur in de kapel van de Hamboskil-
niek te Kerkrade.

Geen condolatie.

Daar het ons ernstiglijk is om iedereen persoon-
lijk te bedanken voor uw geweldig medeleven en
steun bij het overlijden van onze lieve moeder,
schoonmoeder en oma

Anna S. Swagers-Luesink

weduwe van

GILBERT SWAGERS

betuigen wij u allen onze oprechte dank. Een bij-
zonder woord van dank aan directie, personeel en
bewoners verzorgingshuis „De Dormig“ te
Schaeberg.

N. Ridderhof-Swagers
P. Ridderhof

Heerlen, december 1977.

Enige en algemene kennisgeving

Heden overleed na een langdurige ziekte, toch vrij onverwacht, in
de leeftijd van 72 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame en ge-
liefte moeder, schoon- en grootmoeder, zuster, schoonzuster,
tante en nicht

Aaltje Borger

echtgenote van

Johannes Henderikus Peters

De bedroefde familie

Brunssum: J. H. Peters

Brunssum: G. Holtjer-Peters

G. Holtjer

Heerlen: R. van Roekel-Peters

W. van Roekel

en Anita

Familie Borger

Familie Peters

Brunssum, 14 december 1977

Venweg 44

De rouwdienst wordt gehouden zaterdag 17 december a.s. om
14.00 uur in de Bethelkerk Heugerstraat te Brunssum, waarna de
begrafenis op de algemene begraafplaats te Treebeek.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, geen condoleren.

Voor vervoer vanaf de kerk naar begraafplaats en terug is ge-
zorgd.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis
te Brunssum, bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Geen mens kan duizend
dagen achtereen en
ongestoord geluk genieten
zoals de bloemen ook geen
honderd dagen blijven bloeien

Op 19 december is het een jaar geleden dat wij plotseling afscheid moesten nemen
van hem die ons zo dierbaar was,

Lau Damoiseaux

Nog diep bedroefd om zijn heengaan en de leegte die is ontstaan herdenken wij hem
op zondag 18 december tijdens de dienst, om 10.00 uur in de Verrijzenisparochie te
Geleen-Zuid

Mevr. M. Damoiseaux-Thijssen
Paul en Michiel

Geleen, december 1977

Potterstraat 23

Diep bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons
heeft betekend, geven wij u kennis dat heden vrij plot-
seling en gesterkt door het h. sacrament der zieken, van
ons is heengegaan op 65-jarige leeftijd, mijn lieve man,
onze zorgzame vader, schoonvader en lieve opa

Frans Op den Buijsch

echtgenoot van

MIEN KUSTERS

Geleen: M.W. Op den Buijsch-Kusters

Ubachsberg: Twan Op den Buijsch

Flensy Op den Buijsch-Pijm

Frans, Wilma

Richmond: Hub Op den Buijsch

Truns Op den Buijsch-Konings

Franklin, Paul

Sittard: Annie Houben-Op den Buijsch

Jan Houben

Miranda, François, Jeanine

Familie Op den Buijsch

Familie Kusters

Geleen, 12 december 1977

Vondellaan 36

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag
17 december a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van
Christus Koning, Kluis-Geleen, waarna de begrafenis op
de begraafplaats Veenveld te Geleen. Bijeenkomst in de
kerk om 11.00 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Meds. tot intentie van de dierbare overledene zal de
avondmis worden opgedragen vrijdag 16 december om
19.00 uur in de parochiekerk van Heerlen.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van
het r.k. ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van
17.30 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen,
gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed, nog vrij onverwacht, voorzien van het
h. sacrament der zieken op de leeftijd van 86 jaar, onze
goede en zorgzame vader, behuwd- en grootvader, broer
en oom

Laurens Hendrik Hubert

Hendrickx

echtgenoot van wijlen

MARIA CATHARINA ARETS

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:

M.A. Vankap-Hendrickx

J.H. Vankap

Henk, Jan

L.J.H. Hendrickx

M.W.M. Hendrickx-Pium

Loek, José, Jean

W.H. Hendrickx

P.J.M. Hendrickx-Corvers

Laurie

Familie Hendrickx

Familie Arets

Kerkrade, 13 december 1977

Marktstraat 21

Corr.adres: Marktstraat 22

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 17 december a.s. om 11.00
uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Kerkrade.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Vrijdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de over-
ledene bijzonder herdacht. De overledene ligt opgebaard
in het mortuarium Lückelheidkliniek. Bezoekuren dage-
lijks van 18.00-19.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving

In de vrede van Christus is heden zacht en kalm, voor-
zien van de h. sacramenten der zieken, in de ouder-
dom van 83 jaar, van ons heengegaan, mijn lieve echtgenote,
onze goede moeder, schoonmoeder, groot- en over-
grootmoeder en schoonzuster

mevrouw

Mieke Lina

echtgenote van

ANTON NAKMENS

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Vaals: A. F. Nakmens

Maastricht: H. W. M. Nakmens

G. J. M. Nakmens-Bonke

W. H. A. de Jol-Nakmens

N. B. de Jol

kinderen en kleinkinderen

BISSCHOP EN GOUVERNEUR EREGASTEN Kerk te Nieuwenhagen bestaat zestig jaar

NIEUWENHAGEN - De parochie O.L. Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen herdenkt op 18 december het feit dat, 60 jaar geleden de bouw van de kerk werd voltooid, waarna ze op 23 december 1917 plechtig in gebruik werd genomen. Ter herinnering hiervan zal om 10.30 uur een hoogmis uit dankbaarheid worden opgedragen door mgr. J.M. Gijsen bisschop van Roer-

mond, in concelebratie met de parochiegeestelijkheid, met priesters die eerstjids in de parochie gewerkt hebben en met de priesterszonen van de parochie. Het gemengd kerkelijk zangkoor, zal de „Missa Exaudi Nos” van Meulemans ten gehore brengen en de harmonie Caecilia zal voor een passende omlijsting zorgen. Ook gouverneur Kremers zal bij de plechtige dienst aanwezig zijn. Hij werd in

de Hulp der Christenenkerk gedoopt, deed er zijn H. Communie communie en is er jaren lang koorknaap geweest. Na afloop van de plechtigheid zal het kerkbestuur samen met de bisschop receptie houden in de kerk.

De parochie mag met recht trots zijn op haar mooie neo-romaanse kerk, die door de Nieuwenhaagse aannemer Beckers werd gebouwd, naar het ontwerp van de Maas-trichtse architect Groenendaal. Door de reconstructie Oude Kerkstraat is de kerk geheel vrij komen te liggen, waardoor haar monumentaal karakter pas goed tot zijn recht komt.

Tot het interieur van de kerk behoort onder meer het zeer kostbare

altaar, dat rond 1765 werd vervaardigd door de Akense kunstenaars Johan en Jacob Couven. Een juweel van monumentale vormgeving, dat destijds werd overgenomen uit de kloosterkerk van de zusters Cisterciënzen te Burscheid bij Aken. Voorts zijn de moeite van het bekijken waard de gebrandschilderde ramen achter het hoofdaltaar, vervaardigd door dr. Oidtmann uit Linnich bij Mönchengladbach, evenals de bijbelse tafereelen, door Eugène Laudy aangebracht in de halfronde koepel boven het priesterkoor.

Voor de kerkelijke viering van dit 60-jarig bestaanfeest, verwacht het kerkbestuur een zeer grote belangstelling vanuit de parochie, maar ook van buiten van de veel oud parochianen, die steeds van hun meeleven met hun oude parochie blijken geven.

Tijdens de plechtigheid zal mgr. Gijsen aan Johan Kremers de pauselijke onderscheiding, pro ecclesia et pontifice uitreiken en aan Sef Gulpers de ridderorde van Sint Silvester. De onderscheidingen waren aan beide reeds eerder toegezegd, maar door een stagnatie in Rome konden ze nog niet worden uitgereikt.

De parochie is overigens niet van plan het bij deze kerkelijke viering te laten. Er zullen in juni van het volgende jaar diverse activiteiten worden georganiseerd met als hoogtepunt een groots parochiefeest.



• De ingang van de manege

Beroep op wethouder Savelbergh

Manege De Rousch met sluiting bedreigd

HEERLEN - De manege de Rousch in Heerlen wordt met sluiting bedreigd. Volkomen onverwacht en informeel hebben de leerlingen te horen gekregen, dat er geen nieuwe leskaarten worden verkocht en Hanneke Couwenberg, de rij-instructrice, is ontslag aangeboden. De verwaarlozing van de manege, onprettige publicaties, het gemis aan een krachtig zakelijk beleid, het steeds weer wisselen van eigenaar heeft op de ontwikkeling van de manege een on-

gunstige invloed gehad. Een stichting in oprichting, die de zaak na het overlijden van de vroegere eigenaar, de heer Vrouwenraets, heeft trachten te redden, is niet van de grond gekomen.

Maar moet een manege, ondergebracht in een eeuwenoude hoeve, rustiek gelegen aan de rand van Heerlen, dan zo naar verdwijnen? Bovendien de enige manege, die Heerlen rijk is en waar men in een fijne sportieve sfeer onder uitstekende leiding zonder opgeschroefde koude drukte de paardensport naar hartelust kan beoefenen? „Neen”, zegt mevrouw Jetty Bruggeman-Puik uit de Van Weerden Poelmanstraat in Heerlen. En met haar zeggen dat andere belangstellenden, waaronder ruiters en ouders van paardrijdende kinderen. Zij willen er ook iets aan doen. Maar wat? Om de mogelijkheden daartoe te peilen hebben medestanders een onderhoudding gevraagd en verkregen met wethouder Hub Savelsbergh, die de dames hedenochtend zal ontvangen. Wat zij van de wethouder verwachten? Jetty Bruggeman: „Op de eerste plaats het herstel van het lekkende dak. Maar daarnaast kan misschien de gemeente iets doen voor het beheer en behoud van de manege”. Zij zegt dit erg hoopvol en dat betekent, dat de wethouder het donderdag wel zwaar te verduren krijgt. Jetty Bruggeman erkent ruiterlijk, dat zij persoonlijk als de dood is voor paarden. „Als ik er een zie kruip ik in het verste hoekje”. Maar dat wil niet zeggen, dat zij anderen deze sport als een gunstige factor in de ontwikkeling van het kind en als een fijn soort sportieve recreatie niet gunt. „Het is bovendien geen elitesport meer”, vindt zij. „De lesgeelden zijn zo laag, dat men een les kan betalen van wat een matig roker per week de lucht inblaast”.

Bijzonder te spreken is zij over mevrouw Hanneke Couwenberg, volledig gediplomeerd rijinstructrice volgens

de regels van de Federatie van Nederlandse Rijtscholen, die al 15 jaar ervaring heeft in het opleiden van ruiters en amazones. „Het is een geweldige vrouw, die op zo'n fijne manier lesgeeft, dat zelfs heel jeugdigen binnen enkele lessen in groepsverband kunnen rijden en frank en vrij „huren” paard berijden. Voor volwassenen en jongelui is dat lesuurte per week een feest, iets waar ze naar uitkijken”, zegt zij. Nu overal in het land het paardrij-

den een bloei doormaakt mag deze tak van sport in Heerlen niet achteloos worden weggelaten. „Met wat hulp van de gemeente Heerlen, met een krachtig zakelijk beleid zou De Rousch een bloeiende manege kunnen zijn, die Heerlen siert”, aldus mevrouw Bruggeman, ze heeft al haar hoop gevestigd op wethouder Hub Savelsbergh, die in ieder geval de faam heeft al eens vaker goede dingen op poten te hebben gezet.



• Meijuffrouw M. Ariëns weet zich thuis tussen de onvervalste dennen.

„Verkoopprijs gelijk aan vorig jaar”

Kerstboom met wortel dit jaar weer in trek

HEERLEN - „Ondanks het feit dat wij, tuinders, dit jaar de kerstbomen tegen hoge prijzen moesten inkopen, blijft de verkoop-prijs gelijk aan die van vorig jaar”, zegt de heer A. J. Ariëns, bloemist te Heerlen.

lang de grootte en hoedanigheid van de kerstboom. Bij de handelaars ligt de prijs tussen vijftien gulden voor een boomje van 1.50 meter, vijftig gulden voor 2 meter, tot vijftig gulden voor een boom van 2.50 meter hoog.

„Onze aankoop van kerstbomen is gelijk aan het aantal van vorig jaar”, zegt bloemist Ariëns. In tegengestelde tot 1976 zijn er genoeg kerstbomen te krijgen. De kerstbomen worden geïmporteerd uit de Belgische Ardennen en

Luxemburg, omdat de voor de huiskamer bestemde boomjes in Nederland nauwelijks meer worden geplant, vanwege de hoge kosten voor de kwekers.

Plastic

„Kerstbomen met wortels zijn ook dit jaar weer in trek. Steeds meer mensen zijn van plan hun kerstbomen in de tuin te planten”, zegt bloemist Ariëns, „om er het vol-

gend jaar weer van te kunnen genieten. Men dient deze dan gedurende de feestdagen niet bij de haard te plaatsen en niet te bespuiten met kunstsneeuw.

Bloemist Ariëns zegt verder nog dat de vraag naar de imitatieboom van plastic gedaald is. „Men grijpt weer terug naar de antiek onvervalste en beschouwt de gezelligheid en de sfeer die het echt denne met zijn brandende kaarsjes in de huiskamers brengt als onmisbaar”.

De prijzen variëren van vijftien tot vijftig gulden, al naar ge-

(ADVERTENTIE)

Mees & Hope biedt als enige bank

de Kapitaalrente-rekening.

Rente: hoog. Opzegtermijn: geen.

Hoge rente! Deze is gelijk aan het maandelijks berekende rendement van 3 langlopende staatsleningen; dus zeer hoog. De rente kan derhalve elke maand variëren. Voor de maand december bedraagt hij 8% p.j.

Geen opzegtermijn! Op elk gewenst moment kunt u elk gewenst bedrag opnemen, waarover terstond 3% (rentekorting) wordt ingehouden.

Voor wie? De kapitaalrente-rekening is een hoogst individuele spaarvorm. Door de wijze waarop u de Kapitaalrente-rekening gebruikt, bepaalt u zelf het uiteindelijke rendement.

Ideaal voor mensen die verwachten hun geld voor langere tijd te kunnen uitzetten, maar het toch te allen tijde beschikbaar willen houden „voor het geval dat...”.

Voor inlichtingen kunt u terecht bij ons kantoor, waarbij wij u ook onze uitgebreide folder zullen geven.

Deze folder kunt u eveneens telefonisch aanvragen.

8%

voor december 1977

De Kapitaalrente-rekening een nieuwe, individuele spaarvorm.



BANK MEES & HOPE NV

Heerlen, Schinkelstraat 5, tel. 045-71 17 10.

Jonge vrouw verkocht drugs

MAASTRICHT - Om aan haar eigen behoefte aan drugs te kunnen voldoen, was de 23-jarige Maastrichtse Maastrichtse J. deze zomer begonnen ook anderen aan verdovende middelen te helpen. De omzet van haar handel was niet bijster groot: circa 30 gram per week met een verkoopwinst van 8 gulden per gram.

Overgebracht vanuit de vrouwengevangenis te Rotterdam stond zij gisteren in haar woonplaats voor de rechtbank, waar officier van justitie mr. R. Ficq tegen haar 9 maanden gevangenisstraf eiste met een voorwaardelijk gedeelte van 3 maanden. De officier gispte bovenal, dat deze jonge intelligente vrouw actief heeft meegewerkt aan het verspreiden van voor de volksgezondheid schadelijk te achten middelen.

Raadsman mr. N. Wetzel wees op een aantal teleurstellingen die het meisje de laatste jaren heeft moeten incasseren, op haar uiterst geringe inkomsten en op het feit, dat zij nooit eerder met de justitie in aanraking is geweest.

Theaterproductie in Limburg

HOENSBROEK - In het kasteel te Hoensbroek is gisteravond de eerste repetitie gehouden voor de grootse Limburgse uitvoering van „Die Dreigrosschenoper” van Bertold Brecht. Dit project, waaraan ongeveer 75 Limburgse amateurs zullen meewerken, gaat onder auspiciën van de stichting Bijzondere Amateurtheaterevenementen Limburg (Batel). De première is in oktober 1978 gepland. Daarna zal het stuk acht tot tien keer op grote en kleine podia in Limburg gespeeld worden.

De algehele leiding van „Die Dreigrosschenoper” is in handen van de Sittardse regisseur Jan van Heteren. Hij heeft in het jonge verleden reeds twee massa-producties, „Medea” en „De blauwe vogel” op zijn naam gebracht. Aan dit stuk werken mee leden van de toneelgroep Ardalion uit Hoensbroek, het Limburgse Toneel Sittard en de Hoensbroekse muziekschool. Vier instanties hebben subsidies in het vooruitzicht gesteld, tw. de gemeente Hoensbroek, de gemeente

Sittard, provincie Limburg en het ministerie van CRM. Voor de voorbereiding van dit massa-spel is reeds een bestuurlijke en technische staf geformeerd, bestaande uit Floor Hustinx, Jac Viuggen, Chrisje van Buggenhout, Willy Keulartz, Pfenning, Hub Sensen, Hub Stoffers en Jan van Heteren. Instellingen, die geïnteresseerd zijn in het contracteren van deze productie kunnen contact opnemen met Jan van Heteren, Sittard. TEL. 04490-16087.

Ir. W. Teeuwisse tijdens LIOF bijeenkomst Ondernemers moeten in de pas blijven

MAASTRICHT - De opgave waar de ondernemers voor staan richt zich thans in het bijzonder op de factor risico en het tot stand brengen van vernieuwingen. Dit zei ir. W. Teeuwisse, voorzitter van de Limburgse Werkgeversvereniging (LWV) tijdens de Limburgse ondernemersdag, georganiseerd door het LIOF.

Beide onderwerpen vragen om een

inspireerde en stimulerende rol van de ondernemer, aldus ir. Teeuwisse. De voorzitter van de LWV is van mening dat het ondernemersrisico thans soms zo groot is, dat het ondernemingsgewijs karakter in gevaar kan komen. De innovatiegedachte dient vorm en inhoud te krijgen binnen het totaal van doelstellingen. Het in de pas blijven van de onderneming is wettelijk voor de continuïteit, aldus

de heer Teeuwisse. Directeur ir. Piet Niessen van het LIOF wees er de ondernemers op om alert te zijn op voorlichtingsbijeenkomsten, niet alleen in Limburg, maar ook elders in Nederland. Het is niet ongewoon dat tijdens managementbijeenkomsten in de Randstad slechts drie of vier vertegenwoordigers uit Limburg aanwezig zijn.

SIMON-SPEELT VOOR KERSTMAN

Profiteer
d'r van!!



Roomboter
amandel-
kerststaaf
190 GRAM **2.45**

Gotische
kaarsen
4 STUKS
1.25

Halv
fancy pink
BLIK
200 GRAM **2.49**



Crozes Hermitage,
Côte du Rhône,
fles 0,7 liter **5.95**
Grandvin Bordeaux
Supérieur
1973 AC, fles **4.95**
Faisca Rosé,
fles 0,7 liter **4.95**

Chianti, karaf
0,7 liter **4.95**
Rheinhessen
liebfraumilch,
fles 0,7 liter **3.95**
Sekt „Schloss
Lindelbrunn“,
fles **4.95**

Rosé Carbernet
d'Anjou, fles **3.95**
Rode tafelwijn
Cres Ricards „Coteaux du
Languedoc“,
3 flessen **10.-**
Rode tafelwijn Domaine
St. Jacques,
fles **2.75**
Advokaat,
fles 0,6 liter **4.15**
Zwarte kip
advokaat,
fles 0,6 liter **5.95**
Hazelnoot
advokaat,
fles 0,6 liter **5.95**
Mervois tafelwijn,
rood, wit of rosé,
fles 1 liter **3.25**
Beaujolais,
fles 0,7 liter **5.75**
Graves superieur,
fles 0,7 liter **3.95**



Unox ragouts, kip,
rundvlees,
champignons+
vlees, blik **2.69 1.98**
Heinz
tomatenketchup,
tube **1.16 88**
Halve perziken,
1/1 blik **1.39**
Hele, fijne sperziebonen
„Bonduelle“,
1/1 blik **1.49**
Macedoine, gemengde
groenten
„Bonduelle“,
1/2 blik **89**
Heinz gourmetsoepen,
kreeft, real turtle
of clear oxtail,
blik 0,46 liter **3.29 1.89**

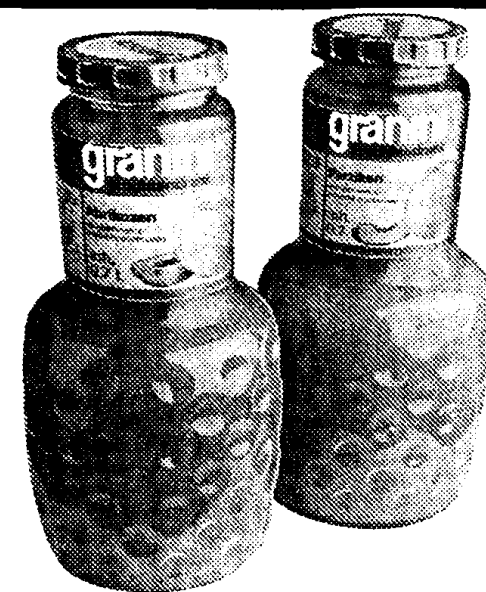


Calvé sauzen, barbeque,
schaslick of
poesta, flakon **1.88**
Crabmeat
„Westbay“,
blik 142 gram **5.95**
Schelvislever,
125 gram **1.39**
Garnalen
„Deep Blue“,
blik 127 gram **1.98**



Martini,
rood of wit,
fles 0,75 liter **5.25**
Sherry Solera '54,
pale cream,
fles 0,7 liter **4.45**
Sherry Solera '54,
medium dry,
fles 0,7 liter **3.95**
Sherry Solera '54,
pale dry,
fles 0,7 liter **4.45**

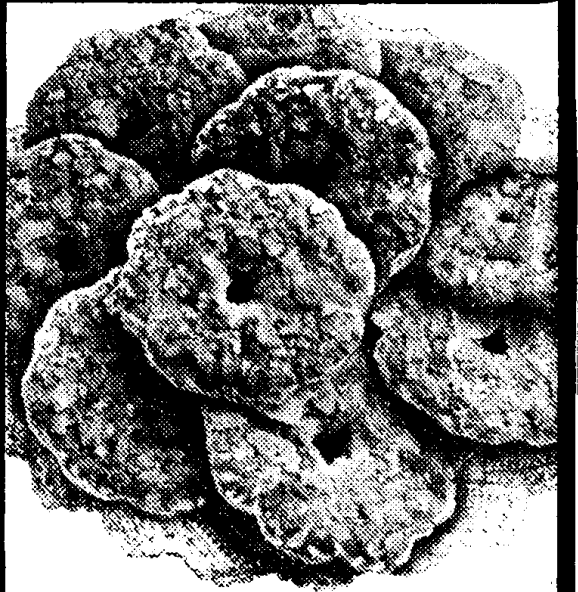
Tomatensap,
pot 1 liter **1.39**
Appelsap,
pot 1 liter **1.19**
Sinaasappelsap,
pot 1 liter **1.29**
Tweedrank,
abrikozen/sinas
of perziken/sinas,
pot 1 liter **1.98**
Granini
vruchtendrank,
perzik of
abrikozen, fles **1.98**



Meursing
domino's, kaas of
paprika of kerrie,
pak **1.49**
Buitoni
melba toast,
pak **98**
Haust
snack-cups,
pak **1.19**
Marie Claire
pasteibakjes,
4 stuks **1.39**
Ryvita knäckebröd,
pak **69**
Jacobs cream-
crackers, pak **69**
Nibb-it cocktail,
zak **1.29**
Roomboter-
krakelingen,
pak **1.29**



Delmonte
fruitcocktail,
1/1 blik **3.59 2.59**
Jonker Fris
kersen op sap
(met pit), 3/4 pot **2.25**
Aluminium folie,
rol 25 meter **2.98**
Kersterservetten,
100 stuks **99**
Roomboter
pakje
250 gram **2.19**
Roomboter amandel-
kransjes,
200 gram **1.09**



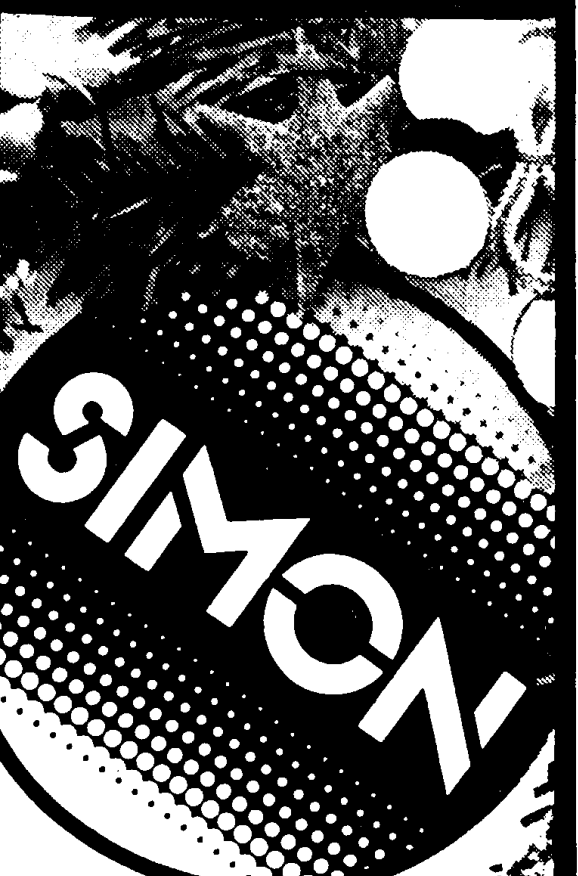
Hotelcake,
500 gram **1.98**
Varopa geroosterd
brood,
pak 200 gram **1.25**
Soepstengels,
pak 140 gram **89**

MAGERE
Varkenslappen
KILO **8.98**
Braadworst
500 GRAM **2.98**

SPAANSE
Clementine's
25 STUKS **3.98**
GESCHRAPTE
Worteltjes
500 GRAM **4.9**

Aleen verkrijgbaar in de filialen met vers vlees, groente en fruit. Geldig t/m za. 17 December.

Tuc,
pak **69**
Studentenhaver,
puntzak
350 gram **2.98**
Nieuw: wikkels groot
formaat, naturel of
paprika, zak **1.69 1.39**
Duyvis
brosnoten,
tango, rodeo of
bistro
zak 180 gram **1.89 1.49**
Golden Wonder
chips, naturel of
paprika, zak **79**



Werelduurrecord achter zware motoren: 72km-241m. Fred Rempelberg haalt het!

door wiel verheesen

ANTWERPEN - Fred Rempelberg heeft het werelduurrecord achter handelsmotoren overdekte banen verpulverd. In het Antwerpse sportpaleis legde de Maastrichtenaar, getrokken door gangmaker Joop Stakenburg, niet minder dan 72,241 km af.

Het oude record stond sedert 25 september vorig jaar op naam van de Italiaan Pietro Algeri, met 69,741 kilometer.

Rempelberg verbeterde het record dus met liefst 2,5 kilometer. De directie van het Antwerpse sportpaleis was van deze prestatie zodanig onder de indruk dat zij de Maastrichtenaar een contract aanbod voor de zesdaagse in de Sinjorenstad van 3 tot en met 9 februari.

„Slechts twee keer had ik het heel even moeilijk,” zei de Nederlandse stayerkampioen na afloop. „Dat was in de 13e en 30e minuut. Voor de rest verliep alles zonder problemen.” De tussentijden onderstreepten de woorden van de Maastrichtenaar, die voor zijn geslaagde recordpoging een versnelling van 66x14 had gemonteerd. Voor het feit dat niet Noppie Koch, maar Joop Stakenburg als gangmaker fungeerde, gaf Rempelberg als reden op dat hij de meeste trainingsritten eveneens achter de rug van Spakenburg had afgelegd. (Vervolg op sport 2)



• Fred Rempelberg werelduurrecord ruimschoots verbeterd.

(ADVERTENTIE)

Parisan - D.B.U.
Markt 35
Holzstraat 30
KERKRADE
Tel. 045-452417

PERZEN
Start bekend om kwaliteit
erfelijkheid en service

December cadeaumaand
dus 20% korting

Diverse netto-aanbiedingen

HAMADAN ind.	
200x300	1150,-
van 2400,- voor	
130x200	230,-
van 460,- voor	
70x140	87,50
van 175,- voor	
HERIZ ind.	
200x300	1150,-
van 2400,- voor	
75x145	295,-
van 595,- voor	

**Garantiesom
van 750.000
voor Oranje**

AMSTERDAM - Bureau Inter Football heeft de Oranje-spelers een garantiesom uit de reclamepot toegezegd. De spelers hadden daar maandag om gevraagd. Inter Football heeft tot dusver reclamecontracten afgesloten, die een bedrag van 900.000 gulden garanderen. Vijftien procent daarvan komt ten goede aan het bureau Inter Football. Voor de spelers blijft derhalve een bedrag van ruim 750.000 gulden over.

**Patrick Sercu:
nog tien
zeges
minder
dan Post**

door wiel verheesen

MAASTRICHT - Patrick Sercu is in het huidige winterbaanseizoen de meest succesvolle zesdaagserenner. Van de negen six-jours die tot dusver verreden zijn, heeft Sercu er vijf op zijn naam geschreven.

Vier keer reed hij met Eddy Merckx het erondje: Berlijn, München, Gent en Zürich; één keer (Londen) was René Pijnen de koppelgenoot van de veelzijdige coureur uit Vlaanderen. Tevens sleepte Patrick Sercu met Eddy Merckx nog een tweede plaats uit het zesdaagse in Grenoble, nadat hij kort tevoren met respec-



• Patrick Sercu in gesprek met zijn grote voorganger, Peter Post.

• **ZAANSTAD** - Begin juli volgend jaar onderneemt wereldkampioen Cees Stam een aanval op het werelduurrecord achter handelsmotoren op open banen. Dit record staat met een afstand van 79.613 kilometer op naam van Fred Rempelberg. Stam wil het record in Nederland verbeteren. Als tweede land heeft hij Italië gekozen.

• **PARIS** - André Chalmel is door de Franse beroepsrenners tot voorzitter gekozen van hun belangenvereniging. Chalmel volgt in deze functie Jacques Mouriaux op. Als vicevoorzitters treden op: Jean-Pierre Danguillaume, Bernard Hinault en Bernard Vallet.

tielukkig Peffgen en Bugdahl aan zijn zijde als derde was geëindigd in Dortmund en Frankfurt.

Deze voor Sercu zo succesvolle periode heeft bewezen dat hij in de eerstvolgende decennia als enige in staat moet worden geacht het record van Peter Post te verbeteren. De zesdaagse van Maastricht (18-21 december) kan Sercu weer een stap verder brengen. Post - die als wegwerner overigens ook tot wereldprestaties kwam en onder andere Parijs-Roubaix, Ronde van Duitsland, Ronde van Nederland, Ronde van België en het nationaal kampioenschap won - bracht het als zesdaagserenner tot vijftien overwinningen.

Enkele daarvan behaalde de huidige chef d'équipe van TI Raleigh wedstrijdlerder in de Maastrichtse zesdaagse, met Sercu als koppelgenoot. „Wanneer Patrick over één of twee jaar mijn record verbeterd dan mag ik zeggen dat ik daartoe voor een deel heb bijgedragen”, aldus Post nadat Sercu in Zürich de 55ste zesdaagse-overwinning had behaald.

Evenals zijn grote voorganger is Sercu niet alleen als baanrenner veelzijdig. Op de weg heeft hij in de loop der jaren eveneens een respectabele staat van dienst. Zijn eindzege in de Ronde van Sardinië en de vele etappe-overwinningen in de Giro d'Italia en Tour de France, plus het veroveren van de groene trui, zijn een bewijs van Sercu's klasse.

En dat de ex-wereldkampioen der sprinters deze etappesuccessen niet altijd dankzij een „explosie” in de laatste meters behaalt, heeft hij in de Tour de France dit jaar nog eens duidelijk onderstreept. De rit van Roubaix naar Gosselies/Charleroi won hij met een voorsprong van ruim zes minuten na een solo van 170 kilometer.

In zijn jacht op het record van Peter Post heeft Patrick Sercu het bovendien nog aangedurfd om zijn werkzaamheden op de piste nog uit te breiden. Het bewijs hiervan levert hij tweede kerstdag in Dortmund, waar hij zijn debuut maakt als... stayer. Een veelzijdig renner, deze Patrick Sercu. Met een nieuw Maastricht's succes (verleden jaar won hij met de Australiër Gilmore als koppelgenoot) wordt niet zonder reden serieus rekening gehouden.



• **ROTTERDAM** - Wielerpromotor Charles Ruys is gestart met de organisatie van een niet alledaagse wedstrijd. Hij wil 29 april in de Benelux een „kleine Bordeaux-Parijs” laten verrijden. Deze nieuwe rit over 400 kilometer wordt in tegenstelling tot de echte Bordeaux-Parijs volledig achter dermymotoren verreden. Ruys heeft als naam de „Beneluxkoers” gekozen omdat de wedstrijd start in Luxemburg en via België finisht in Rotterdam. Zes Nederlanders, twee Belgen (waaronder Herman van Springel) en twee Luxemburgers worden uitgenodigd voor deelname.

• **DEN HAAG** - Henk Koopmans, ploegleider van de nieuwe ploeg die onder de naam Bode/Shimano door de wielwereld gaat, heeft zijn professionele stal voor het komende seizoen zo goed als gereed. Gisteren contracteerde hij twee Belgen: Wilfried Reybrouck, die in de laatste ronde van Italië twee dagen het leiderstricot droeg, en Ronald Bouckaert, die uit de ploeg van Ton Vissers komt. Daarnaast is Koopmans nog in onderhandeling met Math Dohmen. Verwacht mag worden dat Dohmen morgen zijn handtekening onder het contract zal zetten, zodat op dat moment de ploeg van vijftien renners compleet is.

Eervolle 2-0 nederlaag

Fortuna SC ging niet af tegen AZ

door jos van wersch

ALKMAAR - Met de moed der wanhoop, zeer eervol en met opgeheven hoofd, is Fortuna SC uit het Nederlandse beker-toernooi gevlogen. De Sittardenaren persten 90 minuten lang alles uit hun bodies en vochten met name in de tweede helft als leeuwen tegen een kleine 1-0 achterstand.

De kans op de gelijkmaker is er royaal geweest, maar vlak voor tijd counterde AZ nog één keer en toen was het vonnis beslist. Een 2-0 nederlaag die toch een Limburgse prestatie genoemd kan worden.

AZ-trainer Cor van der Hart was het daar ronduit mee eens: „Het was een moeilijke zaak voor ons. Ik had mijn jongens gewaarschuwd voor dit bevertoets. Fortuna SC is gewoonweg een voortreffelijke cupfiguur. Na rust hoopte ik dat FSC meer zou komen, maar ze kregen de kat goed uit de boom”.

Fortuna-collega Joop Castenmiller: „We hebben goed gespeeld. Vooral na rust kon Hutting, als vrije man op het middenveld, goed werk verrichten. Er zijn toch mogelijkheden geweest, maar laten we eerlijk zijn: hier had van alles kunnen gebeuren. Jammer, maar we hebben in ieder geval een portie positief voetbal afgeleverd”.

De minieme achterstand bij de pauze gaf Fortuna SC in ieder geval het idee dat er nog van alles mogelijk was. De inzet was buitengewoon en dat kostte Hans Zuidersma zwaar een gele kaart toen hij al te hard duelleerde met Jan Peters. Een gele kaart die overigens lang niet terecht was. Fortuna SC kreeg nog een morele op-



• **Uit een schot van Nygaard (geheel rechts) vliegt de bal in het doel. Fortuuners van Daele (midden) staat perplex. Doelman Geilman is verslagen: 1-0 voor AZ '67.**

tater: Tini Ruys (tot die tijd onzichtbaar) raakte aan zijn knie geblesseerd en werd vervangen door Peter Prauser. De Castenmiller-elf vocht als leeuwen, rook dat er meer inzat. Bijna gebeurde het „wonder”, halverwege de eerste helft. Een geweldige knal van Hutting kon Mescovic niet onder controle krijgen en toen was Engbersen een fractie van een seconde te laat om voor de gelijkmaker te zorgen.

AZ raakte nerveus door het uitblijven van het tweede doelpunt, ondanks kansen van Nygaard, Verheyen, en van Hanegem, die zich licht geblesseerd liet vervangen. Opvallend goed werk bij de Noordhollandse stormlopers verrichtte Bram Geilman. Hij keepte voortreffelijk.

AZ zakte naar een erg matig niveau en de Fortuuners beantwoordden dat met enkele fraaie counters, maar Jaap van de Berg - dé kans - faalde in de afwerking. Fortuna SC had in de slotfase een fors veldoverzicht, totdat - 5 minuten voor tijd - AZ counterde via Verheyen en Kist de Sittardse hoop aan diggelen schoot: 0-2.

De Sittardenaren begonnen zoals het in de lijn der verwachting lag en zoals dat ook noodzakelijk was tegen het favoriete AZ '67: zwak defensief.

Heel Fortuna FC trok zich terug op de eigen helft (Hutting op van Hanegem, Jaap van de Berg op Peters, Bux op Kist), maar de Limburgers maakten toch de fout om AZ te veel ruimte te verschaffen. Bovendien werden de Alkmaarders veel te laat „opgevangen”, pas vlak voor het 16-metergebied.

AZ '67 kon zich daardoor in de eerste minuten alle ruimte creëren die het nodig achtte en Nygaard was - na 10

minuten al - de eerste doelpuntmaker die scoorde, overigens na falen van Joop van Daelen. De klap waar Joop Castenmiller voor had gevreesd, diende zich veel vroeger aan dan gepland was. AZ ging, door de vroege voorsprong, daarna een beetje knoeien, was slordig in de afwerking maar bleef dank zij van Hanegem (die geen kind had aan Hutting) kansen scheppen. Hans Engbersen, de eenzame spits in de middencirkel, was volkomen kansloos tegen het duo Spelbos-Metgod, dat voortdurend op zijn lippen liep. Cor van der Hart had dit AZ verteld: „Engbersen is twintig maal helemaal niets en opeens komte levensgevaarlijk aanzetten”. Dat gebeurde in Alkmaar, voor 9000 kijkers, niet.

Van Hanegem kreeg 12 minuten voor rust een droomkans, maar kopte in vrijstaande positie de bal precies in handen van Bram Geilman.

Te weinig body

Vlak daarop de eerste echte gevaarlijke Fortuna-aanval via Verstraeten die Hovenkamp min of meer eruit liep, maar Mescovic kon nog niet op tijd ingrijpen. Fortuna FC kon terugzien op een verdienstelijke eerste helft. De Limburgers hadden echter weinig in de melk te brokkelen. Met name Tiny Ruys, die met weinig zelfvertrouwen opereerde, kwam tegen de robuuste AZ-defensie „body” te kort.

PSV'ers hebben te veel vertier naast voetbal

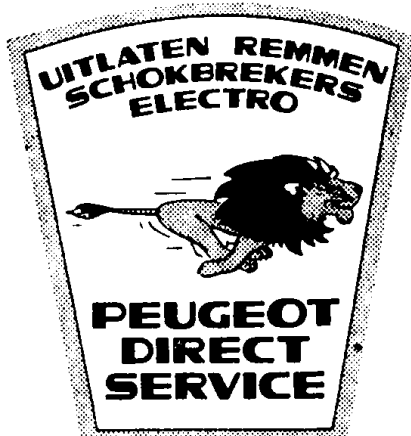
Van onze medewerker

EINDHOVEN - Trainer Kees Rijvers en het bestuur van PSV zijn er niet gelukkig mee, dat de spelers van de Eindhovense eredivisievereniging momenteel tal van activiteiten ontwikkelen die weinig met de club hebben te maken.

Afgelopen zaterdag na de wedstrijd tegen FC Utrecht, luidden de spelers het vrijgezellenbestaan van Harry Lubse uit. Maandag was een zestal vertegenwoordigd bij de besprekingen in Amsterdam over het geld en het wereldkampioenschap in Argentinië. Dinsdag werden in de Eindhovense bar Voodoo in aanwezigheid van PSV'ers met veel feestvertoon aan René en Willy van de Kerkhof de eerste twee platen met de carnavalsschlager van de tweeling uitgereikt. Tenslotte trouwde Harry Lubse gisteren in het bij Eindhoven gelegen Aalst-Waalre, waarbij de complete selectie weer aanwezig was. Rijvers is van oordeel dat deze activiteiten ook afgewerkt hadden kunnen worden tijdens de komende kerstvakantie. De PSV-coach maakt zich kennelijk zorgen dat de concentratie van zijn ploeg, die zo riant aan de leiding gaat, toch verstoord zal raken.

Zo werkt de Peugeot Direct Service.

U wordt prompt geholpen, zonder afspraak. Vooraf hoort u de vaste prijs van de reparatie. Snelle, efficiënte werkwijze. Klaar terwijl u wacht. Contante betaling. Persoonlijke behandeling. Autoservice nieuwe stijl voor Peugeot-rijders. Kom er mee kennis maken of vraag de folder.



PEUGEOT COLLARIS

Spoorsingel 14
Heerlen
Tel. 045-715656



Glazen op voet. Set van 3 borrelglazen 4,80 **nú 3,50**, 3 sherry/portglazen 4,75 **nú 3,75**, 3 wijnglazen 5,25 **nú 4,25**, 3 cognacglazen 6,25 **nú 5,25**, of 3 sherryflûtes 5,75 **nú 4,75**.

NÚ PER SET VAN 3 GLAZEN 1,- **GOED-KOPER**



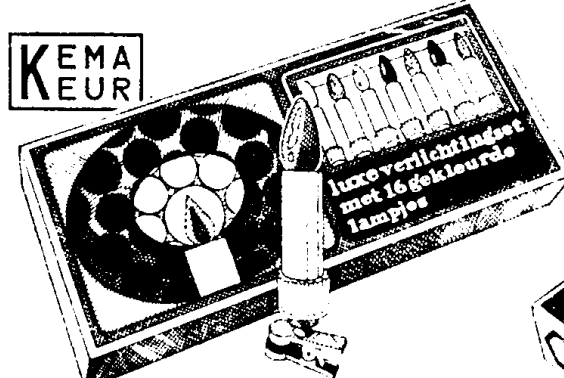
Gaat u met de Kerst zelf uw gerechten bereiden? Let dan 'ns op deze aanbieding in braadpannen: 18cm 11,75 **nú 10,75**; 22cm 15,75 **nú 14,75**; 26 cm 19,75 **nú 18,75**.

NÚ VANAF 10,75



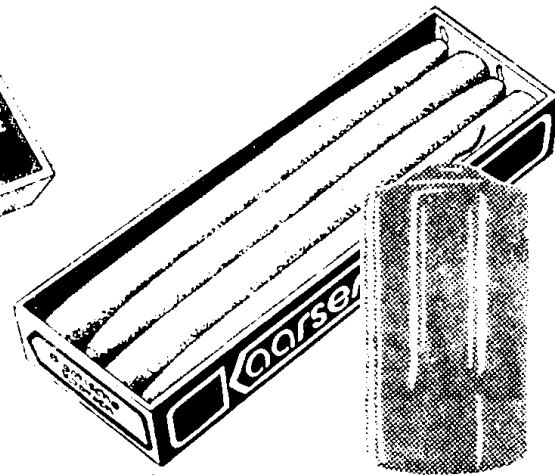
Kerstbomen die jaren meegaan. Echt likende, mooie volle bomen, inclusief standaard 37,75, 47,75, 56,75 en 74,75. Bomen op voet reeds van 10,75 en 19,75.

VAN 10,75 T/M 74,75



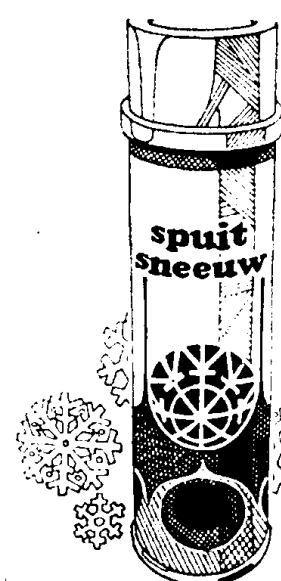
Reactor Kerstboomverlichting. 16 Heldere of gekleurde kaarslampjes op knijper, met kogelgewicht, makkelijk aan de takken te bevestigen. Snoer met 2-delige stekker (vlot om de boom te leiden). Kema-Keur, dus veilig. 26,75

NÚ 23,75



Mammoeckaarsen, 15 x 8 cm, vele kleuren 2,25, **NÚ 2 stuks 3,75**. Gotische kaarsen, 25 cm lang, vele kleuren, waaronder pasteltinten. Doos van 8 kaarsen 2,25

NÚ 2 DOZEN 3,75



Spuitsneeuw voor 'n witte Kerst. Zo'n reuze bus met ca. 120 gram inhoud.

1,65

HEMA

FEESTELIJK KERSTVOORDEEL.

Aanbiedingen geldig t/m 24 december.

SYLVIA KRISTEL schokte haar vriendin LIESBETH LIST in de kledkamer...



Zó zou ik me nooit durven te vertonen, vond Sylvia. Een onthullend gesprek met LIESBETH LIST en een speciale PRIVÉ-fotoreportage uit Parijs.

'Ik was tien jaar CARLO PONTI's geheime vriendin.'

Wie is deze rivale van SOPHIA LOREN?

Waarom verzoende DIANA zich met haar wrede sjeik?



Natuurgenezer dr. ALFRED VOGEL:

'Het dieet dat kanker kan voorkomen.'



EXCLUSIEF: ALBERT MOL schrijft in PRIVÉ: **'Mijn vrolijke avonturen met WIM SONNEVELD.'**



De verzoening van SLEESWIJK en zijn MOUNTIES-zoons.

THIJS VAN LEER's vrouw vindt troost bij rockster P.J. PROBY...

De ex-man van KNEF:

'Waarom ik HILDEGARD veracht.'

MISS PRIVÉ INEKE BERENDS:

'Mijn weg naar de wereldtop.'

Dat staat alléén in

PRIVÉ

Liefde op 't eerste gezicht

Overal te koop, f.1,25 of, bel even voor een abonnement: 020-585.3190



Auto's en motoren

Te k. AUSTIN Mini 850 techn. 100% en bijz. mooi bwj. 72. Vraagpr. f. 1650,- na 15 u. Marconistr. 59 Hoensbroek.

Te k. FORD Capri T. uitv. 1700 70 auto is als nieuw f. 1650,- Tel. 043-17246.

Te k. VW Kever '71 f. 1250,- Tel. 045-453209.

Te k. SIMCA 1307 GLS bj. '76, i.z.g.st. Neerbraakstr. 25 Hoensbroek. Tel. 218827.

Te k. VOLKSWAGEN 1600 en Fiat 125 'Special' '71 en Volkswagen 1300. Na 18 uur. Tel. 045-456620.

Te k. OPEL Kadett LS '70 m. trekhaak en nwe. banden. f. 1500,- Nieuwenhofstr. 4 Hoensbroek.

BMW type 1802 72 geel als nw. Hamerstr. 16 Hrl (bij Amb. school).

KADETT 72 i.z.g.st. f. 1950,- Hamerstr. 16 Heerlen (bij Amb. school).

Te k. BUGGY bj. '73, metall. groen, te bevr. Burg. Franssenstr. 50, Kaaibeide-Kerkra-de-West pr. n.o.t.k. inruil mogelijk.

Te k. FIAT 600 73 27.000 km gel. i.z.g.st. Mgr. Hanssenstr. 23, Nieuwenhagen.

Te k. AUDI 80 GL 74 40.000 km. gel. te eigenaar, i.st.v. nieuw Palenbergstr. 37, Palen-mie-Heerlen.

Te k. MAZDA 616 bouw. 1975 f. 7250,- Heerlebaan 224a Heerlen. Tel. 045-411270.

Te k. MERCEDES Diesel 240 bj. dec. 75 km.st. 60.000 te bevr. 04495-2840.

Te k. MERCEDES Benz. 250 Autom. op gas en benz. type 1971 kl. mod. i.z.g.st. St. Jo-zefstr. 84 Sittard.

Te k. gevr. sloop- en SCHA-DEAUTO'S Tel. 04490-17019 Wolters.

Te k. MERCEDES Benz. 280 SE getint GL met autom. st. bekr. 100% schadevrij. Iedere keuring toegest. type 74 04490-10165.

Te k. TOYOTA Corolla type 73 met venyl dak, oranje zeer mooi f. 235,- 04490-14239.

Te k. Adria CARAVAN 5 meter Reiners, Elsenewal 1 Nieuwstadt 04499-1481.

Te k. VOLVO 144 bj. 73 model 74 i.g.st. kleur cypresgroen met stereo radio-cassette-re-cord. Weinig gel. Ankerlaan 2A Schipperskerk. Papenhoven.

Te k. FIAT 133 76 beschadigd f. 3200,- en Fiat 126 73 f. 2000,- Merkebeckerstr. 127 Bruns-sum. Tel. 045-252807.

Te k. FIAT 128 Stationcar f. 475,- Tel. 045-255955.

Te k. voor liefhebber BORG-WARD 1960. Glas 1300 GT Coupé en MGB Cabriolet 64 Auckel Nieuwenhagerheide-str. 57 Ubach o. Worms.

Te k. FORD GL 4 cyl. bj. eind 73, elke keuring toegest. Koopje. Moet weg. Geiststr. 7, Heerleheide.

Te k. auto BIANCHI A 112 bj. 72, te bevr. na 18 uur Marconistr. 26, Hrl. 720680.

Te koop AUTO 16 jaar, motor bj. '49, Renault R6 '71, Groen-strat 202, Waubach.

Te k. MINI 850L, 21.000 km, bj. mei '76 met ANWB-keuring-rapport. Tel. 045-455461.

MERCEDES 280S te k. gevr. niet ouder dan plm. 1,5 jaar. Br. met prijsopg. o.n.r. 0313 LD-Hrl.

FARMAX

cadeau ideeën

1. Een kilo kaarsen (inh. 20 stuks) wit of assortiment kleuren **3,90**

2. Geschenkdoo's Boldoot in verschillende prijsklassen van f. 11,00 voor f. 9,95, van f. 12,00 voor f. 10,95, van f. 14,00 voor f. 12,95, van f. 17,00 voor f. 15,95

3. Geschenkdoo's 4711 inhoud toilet in zilverkleurig flesje **9,95**

4. Charlie eau de toilette spray **12,50**

5. Sir after shave zeep met scheercreme **21,50**

6. Nonchalance geschenkdoo's. Inh.: eau de toilet, 2 stukken zeep, parfum de toilet **29,65**

7. Beauty case, rood-zwart-bruin met spiegel **24,90**

8. Maja eau de toilet met navulbare verstuiver 110 ml. **14,95** Ook in Flor de Blason verkrijgbaar!

9. Tabac after shave met plastic zeepdoo's **12,25**

10. Just Musk van het Huis Letheric, parfum de toilet van f. 16,75 voor **13,75**

11. Tramp van het Huis Letheric, parfum de toilet spray 30 gram **13,75**

12. Nina Ricci eau de toilet spray 108 gr. geur: 'L'air du Temps' **37,50**

13. Carmen Nail Works manicuurset op batterijen in fraaie geschenkverpakking **42,50**

14. Puig zeep 3 stuks waarvan 1 in plastic doos van f. 9,00 voor **6,95**

15. Vagabond assortiment tassen, toiletas f. 6,00, toiletas f. 9,00, toiletas f. 10,00, toiletas f. 13,00, toiletas f. 27,00, beautycase f. 27,00

3 jaar garantie!

REVUE 2100 dia-volautomat. Volautom. diafotokamera met scherpe stelen en dia-transport op afstand bedienbaar. Geschikt voor vlak- en rondmagazijnen. Halogeenlamp 24 V/150 W met koeling. Objectief 2,8/85 mm. Komplet met magazijn voor 36 dia's, afstandsbediening en halogeenlamp.

slechts 162,-

1 jaar garantie!

REVUE Pocket-kamera's zijn er al vanaf 28,50

REVUE Pocketflash 206 met ingebouwde elektronenflits en elektronische elektronenflits. Het is een klein, licht, handzaam apparaat. Het is ook een elektronische elektronenflits. Het is ook een elektronische elektronenflits. Het is ook een elektronische elektronenflits.

slechts 95,-

3 jaar garantie!

REVUELUX 10 Super-8 smalklinorprojector in metalen doos voor probleemloos projecteren. Met autom. filmopvoer van spoel tot spoel. Zoomlens 1,6/17-30 mm. Voort-achteruit- en stilstandprojectie. Inkl. halogeenlamp 12 V/100 W. Filmsnijder, netsnoer en spoel 120 mtr.

slechts 223,-

1 jaar garantie!

REVUE Pocket-kamera's zijn er al vanaf 28,50

REVUE Pocket 205 geschenkset. Dit superpraktische set, domes en makkelijker te gebruiken scherp. Foto's. Met 1 x 1/250 s. Objectief 2,8/85 mm. Komplet met magazijn voor 36 dia's, afstandsbediening en halogeenlamp.

slechts 44,50

1 jaar garantie!

REVUE Pocket-kamera's zijn er al vanaf 28,50

REVUE 400 EF Kleinbeeld-kompaktkamera met ingebouwde elektronische elektronenflits. Het is een klein, licht, handzaam apparaat. Het is ook een elektronische elektronenflits. Het is ook een elektronische elektronenflits.

slechts 240,-

3 jaar garantie op alle filmcamera's

REVUE filmcamera's zijn er al vanaf 169,-

REVUE COCKPIT S 4 Super-8 Kamera met 4 x motor-zoom-objectief 1,7/8-32 mm. Volautom. CdS-lichtmeting door de lens. Scherpstellen en film-transport-kontrolle in de zoeker.

slechts 308,-

Prijswijzigingen voorbehouden. Alles zolang de voorraad strekt.

FARMAX

Promenade II

151-153

Heerlen

Fred Rompelberg: „Doel bereikt”

Vervolg van Sport 1

ANTWERPEN – „Het slagen van een recordaanval is altijd afhankelijk van veel factoren”, aldus Rompelberg. „De gangmaker is er daarvan een. Ik wilde geen risico's nemen”.

Douane nam startpistool in beslag....

In de laatste minuut van de aanval op het record van Algerië ging plotseling een schok door de toeschouwers. De Maastrichtenaar verloor het contact met zijn gangmaker. Aan de rand van de piste barstte Tini, de charmante echtgenote van Rompelberg, in tranen uit. „Ik dacht dat ik rek werd”, vertelde ze later.

maar ineens begon mijn achterwiel te slingeren. Het was een gevolg van de hoge snelheid. Ik meende toen dat ik een lekkende band gekregen had. Maar och, wat maakt het verder uit. Ik heb mijn doel bereikt. Jammer voor Sta-

Foto's:
Frits Widdershoven
Tekst:
Wiel Verheesen

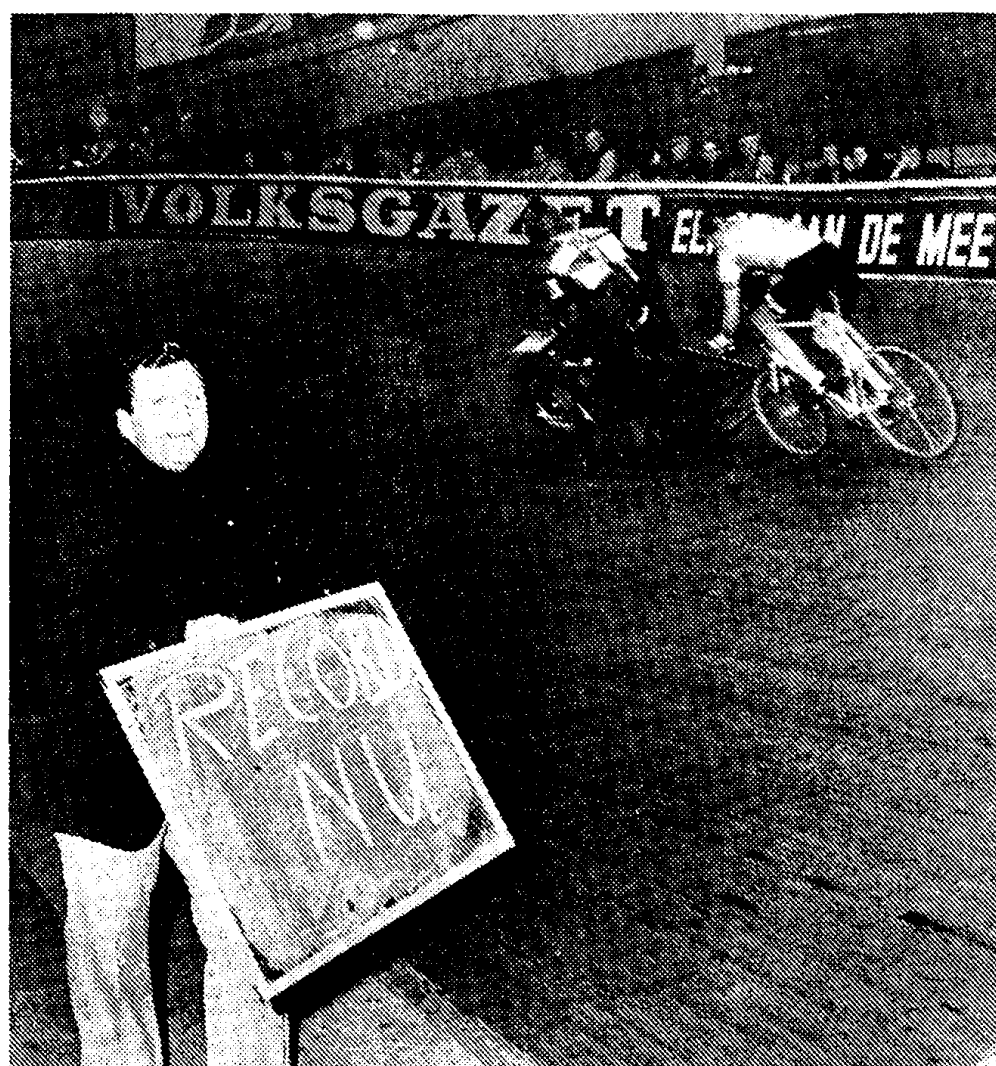
Kraan open

Het losraken van de rol was echter niet meer van betekenis voor het uur-record. Rompelberg: „Met nog één minuut te rijden had ik gezien dat baancoach Frans Mahn een bord omhooghield waarop stond: „rekord nu”. Ik wilde in de resterende seconden het succes nog groter maken. Stakenburg draaide de kraan verder open,

• Na iets meer dan een half uur: Fred Rompelberg zit nog steeds „goed” achter Joop Stakenburg.

kenburg dat hij bij het afstappen ten val kwam”. De Amsterdamse gangmaker grinnikte. „geeft niets Fred. We hebben het gefikt. Dat is het belangrijkste”.

Rompelberg greep naar het record werd na 5 kilometer reeds met een seconde bekroond. Na 10 kilometer (8.41.5) zat hij zeven seconden onder



• Coach Frans Mahn houdt het bord met „Record Nu” omhoog. De langsflietsende Fred Rompelberg weet dat zijn recordpoging geslaagd is.

Voordat de tijdopnameapparatuur in het Antwerps sportpaleis was gearriveerd, waren er aan de grensovergang Meer (tussen Breda en Antwerpen) enige problemen gerezen. Vast aan de apparatuur was namelijk een pistool verbonden en het vervoer van dat wapen vond geen genade in de ogen van de douaniers. Ze namen het pistool onmiddellijk in beslag. Zonder dit

Tweehonderd meter minder

ANTWERPEN – Als de laatste jurytelling klopt, zal het record dat Fred Rompelberg in het Amsterdamse Sportpaleis vestigde, niet 72.241 maar 72.021 km bedragen. Het succes van de Maastrichtenaar wordt daardoor geenszins in gevaar gebracht, omdat het oude record op 69.741 km stond ten name van Algerië.

wapen zou de tijdapparatuur echter van geen betekenis zijn.

De directie van het Antwerpse sportpaleis werd telefonisch op de hoogte gesteld van het probleem. Via bemiddeling van een hoge functionaris bij de arrondissementsrecht-

bank van Turnhout kon duidelijk gemaakt worden dat het hier geen illegale wapenhandel betrof.

De geslaagde recordpoging van Rompelberg was mede mogelijk gemaakt doordat directeur Nico de Vries van Frisol, de ploeg waarvoor de Maastrichtse profstayer dit jaar is uitgekozen, het sportpaleis aan de Merksense Schijnpoort had verwarmd. Manager Piet Liebrechts: „Het kostte ons ruim 4000 liter olie, maar die hebben wij er graag voor over gehad”.

• ANTWERPEN – Het is praktisch zeker dat Wilkinson volgend jaar niet als sponsor zal fungeren van de ploeg Eddy Merckx. Als er geen nieuwe

geldschietster gevonden wordt, zal de formatie waarin behalve de 5-voudige Tour de Francewinnaar ook Lucien van Impe, onze landgenoot Cees Bal en 15 andere coureurs zijn opgenomen, in de wedstrijden uitkomen onder de naam „Eddy Merckx fietser”. Dit zou tevens impliceren dat Merckx de financiële verplichtingen ten opzichte van zijn ploegmakers voor zijn rekening neemt.

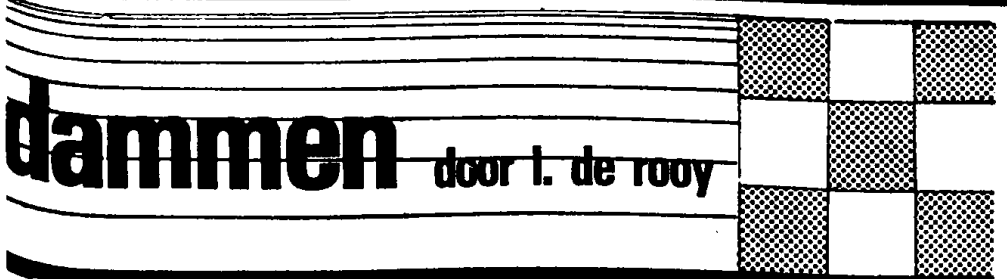
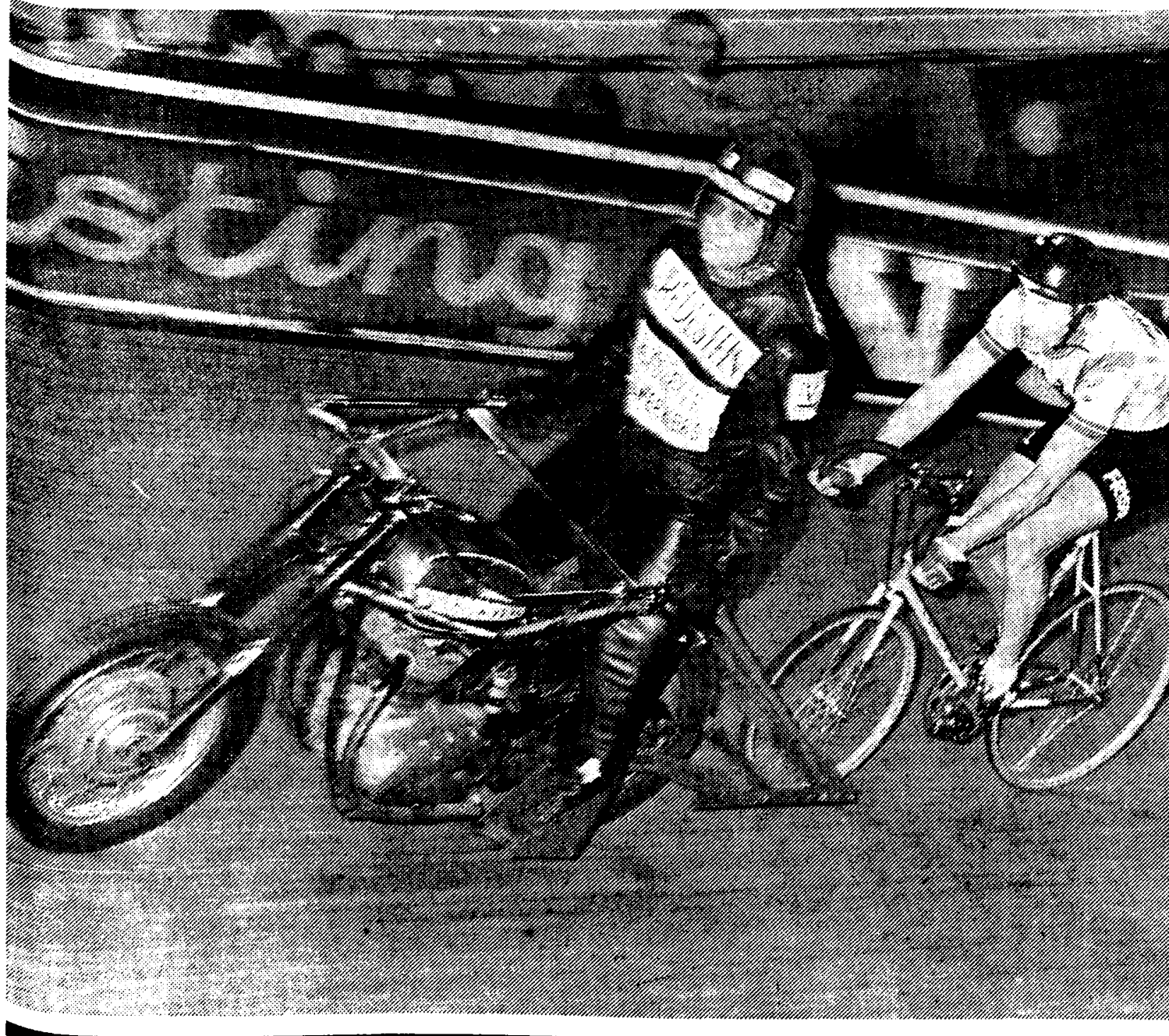
Afgebroken

BELGRADO – De negende partij tussen Viktor Kortsjnoj en Boris Spasski in de finaleweek van het wereldkampioenschap schaak is gisteren na de 41ste zet afgebroken.

DEN HAAG – Voor de tweede keer in het bestaan van de Nederlandse tafeltennisbond zullen Chinese topspelers en spelers ons land bezoeken. Er zijn deze maand vier landententoonstellingen: 16 december in Heerjansdam, 17 december in Goor, 19 december in Den Haag en 21 december in Tilburg. Een unieke kans voor geheel tafeltennisminnend Nederland om de kennismaking te hernieuwen met de spectaculaire wijze, waarop de sterkste tafeltennistatie ter wereld zijn populaire sport beoefent.



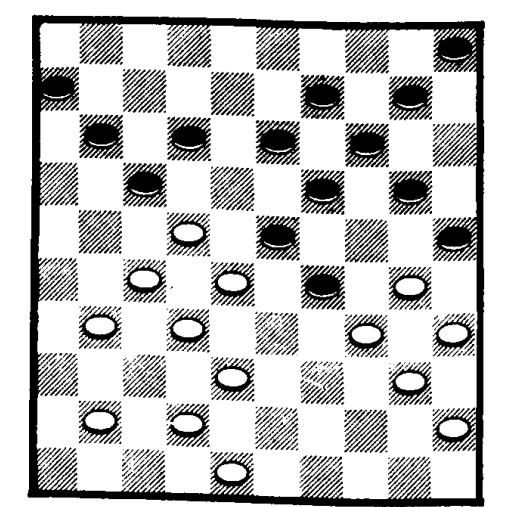
• Blij moment in het Antwerpse Sportpaleis. Echtgenote Tini feliciteert Fred met zijn succes.



dammen door I. de rooy

VOOR ME ligt de uitslag van de vijfde internationale problemistenedwedstrijd, beter bekend onder de naam „Suikerprobleemwedstrijd”. Natuurlijk zal ik u enkele van de resultaten laten zien, het is per slot van rekening nieuw, maar meer en meer begin ik mij af te vragen: wat moet ik er mee? Vorige jaren trad ik het geheel met de nodige welwillendheid tegemoet, maar dat doe ik niet meer. Er bestaan twee dingen: problemen; dat is een aan scherpe regels gebonden kunstvorm, en partijcombinaties. Ook de laatste categorie kan gecomponeerd zijn, maar is dan gebonden aan de wetten der logica van het partijspel. Hieraan kunnen andere eisen gesteld worden. Uiteraard is het een verdienste van een „kunst” probleem als de aanvangsstand een rustige indruk maakt, maar de inhoud staat op de eerste plaats en al het andere is meegenomen.

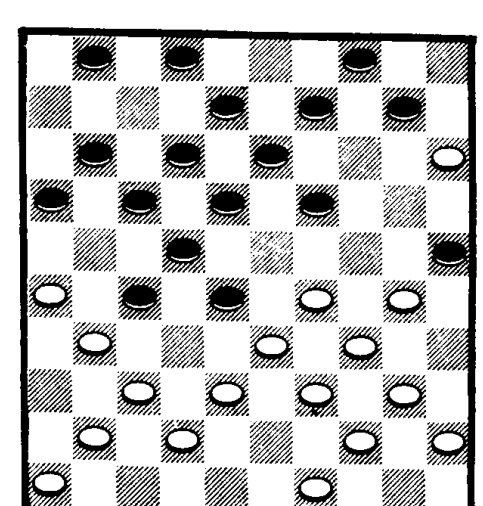
Wie nu het commentaar van de jury leest bij de oplossingen der problemen kan zich niet aan de indruk onttrekken dat er met twee maten gemeten wordt. Voorbeelden: de eerste prijswinnaar begint met een (in de „kunst” problematiek) lelijke oneconomische afgever. Geen der juryleden stoort zich daaraan. Wat schrijft een der juryleden echter bij een ander probleem: „De oneconomische eerste zet heeft eerdere publicatie ongetwijfeld in de weg gestaan. Hij brengt ook in zijn lage beoordeling zijn afkeuring tot uitdrukking. Een ander voorbeeld: in diverse problemen wordt de onscherp overblij-



Auteur: de Rus B. Federow uit Charkow. Motto: Pion. Oplossing: 27-21 (brr.) 30-24, 28x17 (46x19 gedwongen, da's wel leuk) 48-43, 38-32, 22x24, 24-19, 35-30, 40x20. Slaat zwart met de dam naar 23 dan volgt dezelfde afwikkeling zonder dat de schijf geofferd wordt. In de partijcombinatieve rubrieken van De Brouwerij of de Problemist zou zo'n combinatie niet misstaan. Het volgende simpele mozaiekje van de Rus Tsjitsjkin uit Gorki behaalde de tweede plaats. Zwart: 1, 10, 13, 18, 20, 23, 24 en 26. Wit: 27, 32, 33, 34, 36, 38, 39 en 41. Oplossing: 33-28 (13-19), 36-31, 34-29, 38-33, 33x4 (31-36) 4-10 (23-29) 10-32

(1-7) 32-37 (12-18, dreigt 18-23, 29-33, 36-41) 32-19, de enige (18-22) 19-14 (22-27) 14-10 (27-31) 10-32. Op de derde plaats eindigde de Nederlandse problemist M. van Rooij (overigens geen topper) met de volgende stand: Zwart: 2, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 21, 22, 24 en 25. Wit: 28, 31, 32, 33, 34, 37, 39, 40, 43, 44 en 49. Oplossing: 33-29 (24x33) 34-29, 39-34, 34-30, 44-40, 43-39, 49x7, 31-27! (11-16 of 21-26) 27-22, 32x5. Behalve bij de eerste en achtste zet een matige vertoening.

Vaak liep de beoordeling van de verschillende juryleden sterk uiteen. Ze begrepen zelf niet waarom. Ik wel: ze weten zelf niet waar ze precies naar moeten kijken. Ik zou het ook niet weten.



Probleem nr. 31. Auteur: B. Federow-Charkow (USSR) Geen probleem, maar een uiterst verrassende partijcombinatie, voor de Suikerprobleemwedstrijd ingestuurd door de eerste prijswinnaar. De overblijvende slotstand is dubieus, maar een der juryleden meende een sluitende winst te hebben gevonden. Oplossingen van de nrs. 29 t/m 32 na plaatsing van nr. 32 inzenden aan L. de Rooij, Meidoornstraat 59, Heerlen.

schaken door h. j. withuis

EEN STOKOUDE slogan luidt „koop toch in den vreemde niet, wat het eigen land u biedt”. Die spreuk werd niet bedacht om Nederlandse schaakliteratuur te populariseren, doch waarom zouden de vaderlandse scribenten zich er niet moreel op mogen beroepen. In de tijd van dit rijmpje hadden we overigens wel de beroemde deeltjes Euwe, doch verder bedroevend weinig. Sedert enkele jaren beginnen we ook op literatuurgebied mede in het voorste gelid te lopen.

Schaken leren is moeilijk. Je moet het leren begrijpen en dan pas ontdekken welke portie actuele kennis je nog behoeft. Helaas is de traditie omgekeerd. Men leert de spelregels en poogt aansluitend 3.768.329 zetten uit het hoofd te leren; dat is al veel, doch de domste methode is vervolgens dit gigantische aantal te verdelen over „alle openingen”. Men weet pure niets.

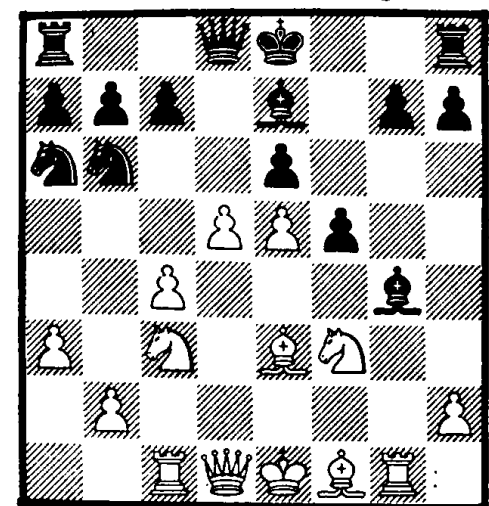
Waarom schaakt een amateur? Voor zijn plete intellectuele plezier. Waarom moet men openingen leren? Om de kans te hebben gelijk te staan als het middenspel begint; als het „eigen inzicht” in de partij wordt vereist. Wie aan het misverstand lijdt, dat blok kennis tot winst leidt, moet ophouden met het schaakspel. Om die reden is het juist als uitgeverijen hun best doen deelgebieden van het schaakspel te ontluisteren. Het geëigende middel daartoe is „een serie”. We hebben er een paar, o.a. „Leer goed schaken” van Keesing/Andriessen. Daarvan zijn drie nieuwe delen op de markt gekomen: Het Middenspel I en II van grootmeester Rueben Fine, kosten respectievelijk f 16,50 en f 18,50 (omvang 140 en 190 pagina's) benevens „De Schaakopening II” door meester Bert Enklaar. Hij behandelt de Aljechin, de Caro Kann en de Pirc. Daarnaast zijn er informatief-illustratieve partijen, met pittige analyses, van grootmeester Timman „ingelast”. Een goede combinatie van theorie en praktijk, benevens beperking in hoeveelheid. U hoeft niet te verdrinken in veelvouden van varianten en ideeën Wat u moet doen is kiezen en dan verdiepen, en daarmee basta! Uw kansen op redelijk resultaat in normale partijen met amateurs stijgen aldus met sprongen... en het schaken blijft een plezier, geen zenuwslappende taak. Aanbevolen, aanbevolen. Prijs f 19,50.

Uiteraard zijn de middenspel tenminste zo belangrijk, mede omdat Fine knappe systematiek heeft toegepast, werkelijk uitdijend wat u nu toch echt moet doen met open-linien, penningen, combinaties en hoe u bijvoorbeeld moet analyseren; enfin, stampvol, goede selectie en opgebouwd om op uw gemak maand na maand de speelsterkte op te voeren. Uit het boek van Enklaar een enkele partij – met door ons sterk afgekepen analyses, want de volledige Timman

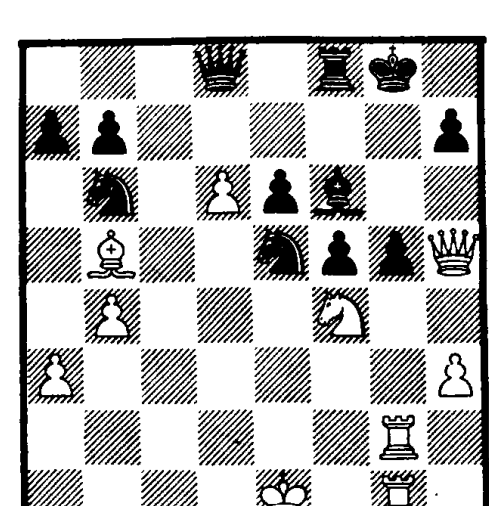
vergt (gelukkig) altijd pagina's; hij laat u niet met vragen zitten.

Wit: Velimirovic (Jugoslavie)
Zwart: Gipslis (Sovjetunie)
Aljechin-verdediging

1. e4.Pf6 2. e5.Pd5 3. c4.Pb6 4. d4.d6, 5. f4.de5 6. fe5.Pc6 7. Le3.Lf5 8. Pc3.e6 9. Pf3.Le7 10. d5!... (Deze zet is „revolutionair”. Een eindoordeel is er nog niet) 10. ...Pb4 11. Tc1... (11. Pd4.Lg6) 11. ...f6 (?) (Een alternatief is 11. ...ed5:) 12. a3.Pa6 13. g4!... (Typisch Velimirovic!) 13. ...Lg4: 14. Tg1.f5



15. h3.Lf3: (Interessant is 15. ...Lh4+ 16. Kd2... en in het boek vindt u er nog veel meer over) 16. Df3: 0-0 17. Tc2.Dd7 18. Td2.Ta8? (dreigt een pion te winnen door 19. ...ed5: maar hij komt er niet toe. Beter: zetten waren 18. ...Lc5 of 18. ...Lh4+ of 18. ...Kh8). 19. d6!..ed6: 20. Dh5.Tc8 21. c5!.. (Be-slissend. Op 21. ...Pc5: volgt 22. Lb5.Dc7 23. Td2.Tf7 24. Df7+..Kf7: 25. Tg7+ en zwart gaat mat) 21. ...Tc5: 22. Lc5!... (Een onnaauwkeurigheid. Juist was 22. Td2) 22. ...Pc5: 23. Td2.g5! 24. Lb5.Dd8 25. b4.Ped7 26. ed6..Lf6 27. Pe2, Pe5 28. Pf4!...



28. ...Dd6? Een blunder – zoals een verdediger zowaar maakt. Juist was 28. ...Kh8 29. Pe6.Dc8! en de zaak is onduidelijk. 29. Tg5+..Kh8 30. Dh7+!... Zwart geeft het op.

bridge door ir. j. w. gielkens

IN DE Promotieklasse viertallen zijn de topfloegen uitgespeeld. B.C.'70 (Eindhoven) is met 129 punten kampioen geworden, terwijl Mijnstreek als tweede is geëindigd met 112 punten. Daarmee hebben de Heerlenaren zich keurig gehouden aan de rol die hen aan het begin van de competitie (zie deze rubriek van 3-9 jl.) is toebedacht nl. in de topgroep te eindigen zonder evenwel de hoogste eer te behalen.

Wat het tweede Zuidlimburgse team in deze klasse betreft, Brök 1, is hier indertijd de hoop uitgesproken dat zij zich als debutanten snel genoeg in hun nieuwe omgeving zouden aanpassen. Helaas zijn ze hier nog mee doende en staan dan ook op een degradatieplaats met nog slechts één wedstrijd te spelen. Het verschil met het reeds uitgespeelde Klaver Elf (Venlo) bedraagt 15 punten, zodat de laatste wedstrijd met minstens 16-4 door de Maastrichtenaars gewonnen zal moeten worden.

Al met al is Zuid-Limburg er dit jaar dus niet beter op geworden. Een handicap voor de „eenzame spelers aan de top” is uiteraard het geschikte oefenmilieu. Het belang van de Selectieclub kan in dit verband niet hoog genoeg worden aangeslagen, want dit is het enige instituut dat voor de juiste oefening zou kunnen zorgen. En de juiste oefening is niet alleen tegen voldoende sterke spelers, maar vooral ook de juiste speelsoort. Iemand die zich tijdens een zware viertallencompetitie veroorlooft om tussendoor parenwedstrijden te spelen, bezorgt zichzelf een handicap. Daarvoor zijn deze wedstrijdvormen te zeer verschillend. In parenwedstrijden gaat het immers om verschillen van soms slechts 10 punten, die een top of een nul kunnen uitmaken. Om dit soort kleine verschillen te verkrijgen is een parenspeeler geneigd soms grote risico's te nemen en als dat vaker goed kan dan slecht afloopt zal hij hoog eindigen.

Echte viertallenspelers zijn dientengevolge met name alert, waar het de grote scores betreft. U kunt uw eigen „viertallenmentaliteit” testen aan de hand van het volgende spel, afkomstig uit een onlangs gehouden club-viertallenwedstrijd.

Zuid gever; OW kwetsbaar.

♠ 98432
♥ B32
♦ V5
♣ 632

♠ AB7
♥ A964
♦ A107
♣ 1084

N
W O
Z

♠ H10
♥ H1085
♦ H82
♣ VB95

♠ V65
♥ V7
♦ B9643
♣ AH7

Het biedverloop was:

Z	W	N	O
Pas	1H	Pas	2Kl
2R	Pas	Pas	??

Oost vond na dit biedverloop zijn ruitentheer niet meer zoveel waard en durfde de hartenmanche niet meer te bieden. Wél vertelde hij nog met 3H, maar dit werd het eindbod. Deze beslissing bleek 10 matchpunten te kosten, omdat aan de andere tafel 4H geboden en gemaakt was. Lang is er na afloop nog gediscussieerd over de vraag of Oost hier 3H dan wel 4H had moeten bieden. Maar dat is een typische vraag voor een parenwedstrijd.

In een viertallenwedstrijd is de eerste vraag: hoeveel zal 2R down gaan? Met een opening bij West en een bod bij Zuid nadat Zuid eerst gepast had kan men hier toch wel op 3 down rekenen! En dan is het in viertallen geen echt probleem meer of 4H er in zit of niet, maar die 500 punten moeten veilig gesteld. Oost moet dus doubleren. Dat het spel uiteindelijk 4 down zal gaan is dan gewoon meegenomen.

Zaalvoetbal

ZAC Onder Ons	
FCM-Kroko/SVC	0-2
Central-Vikings	6-2
Glan-Kroko/SVC	7-6
FCM-Bekskes	0-2
OSU-2	3-1
Stand	
Central	12-23
Bekskes	12-19
TKK	11-18



Zes ideeën voor een gezellige, smakvolle Kerst

Philips spiesgrill HD 4151

Een handige tafelgrill, voorzien van 8 spiesen die elk 100 gram vlees kunnen bevatten en die rondwentelen om een verticale grillstaaf, tevens om hun eigen as draaiend. Voorzien van koudgreep en beschermkap. Vermogen 1000 Watt, compleet met snoer en aantal recepten. Philips adviesprijs 99,- Bij Vroom & Dreesmann

89,50



Gourmet-set

Twee personen kunnen hiermee de lekkerste hapjes aan tafel bereiden. Komplet met smeedijzeren rechaud, zware pannetjes en recepten. Bij Vroom & Dreesmann

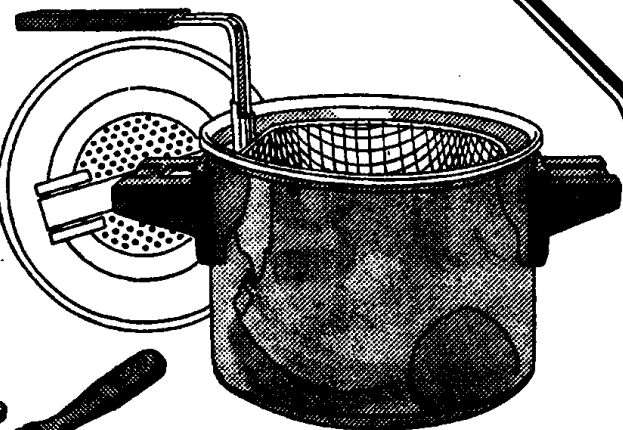
49,95



Tefal gasfriteuse

De befaamde Tefal friteuse met ingebouwd filter, nu in een speciale uitvoering voor (aard)gas, met thermometer in een der handvatten. Komplet met inzetbakje. Bij Vroom & Dreesmann

69,-



Zillertal fonduestel

Voor kaas- en vleesfondue. Komplet met draaiplateau, 6 keramiek schaaltes, 6 fonduevorken en receptenboekje. Bij Vroom & Dreesmann

99,-



Nova Croc Seconde

Maakt snel 2 overheerlijke tosti's. Met geïsoleerde handvatten, voetsteuntjes en receptenboekje. Nova adviesprijs 81,- Bij Vroom & Dreesmann

59,-

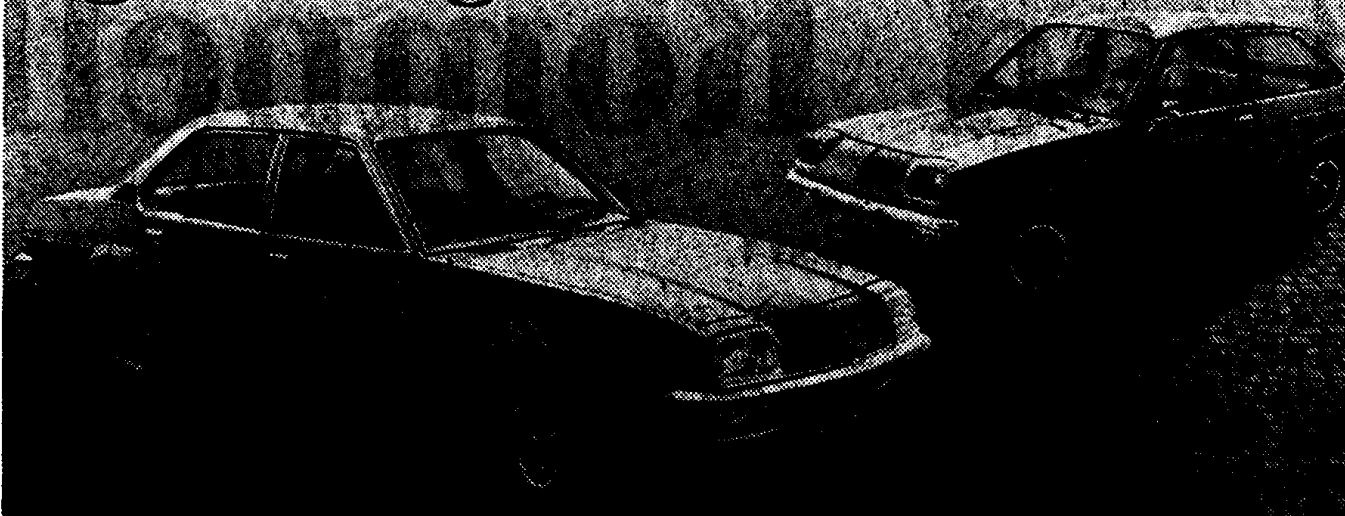


Pyrex schalen
De beroemde Pyrex ovenvaste schalen zijn er nu ook met decoratief dessin, exclusief voor Vroom & Dreesmann. In diverse grootte: 1,90 l inhoud 10,95
1,25 l inhoud 8,95 0,7 l inhoud 6,95

6,95

VROOM & DREESMANN

Waarom u de nieuwe Vauxhalls gezien en gevoeld moet hebben.



Daar is een erg eenvoudig antwoord op. Zet de Chevette of Cavalier maar naast de beste auto's in hun prijsklasse en ga vergelijken.

Op vorm, op aerodynamiek, op veiligheid, op afwerking, op goede smaak, op prestaties, op betrouwbaarheid, op duurzaamheid, op inruilwaarde, op van alles en nog wat. Vergelijk desnoods de inhoudsmaat van de asbakjes of de hoogpoligheid van de tapijten, die overigens bij Vauxhall altijd standaard zijn.

Uw konklusie na zo'n serieuze

vergelijking? Die nieuwe Vauxhalls horen helemaal bij de beste en zijn soms zelfs een beetje beter.

Het enige dat u nog doen moet is rustig een testrit maken. En daarna? Daarna gaat u gewoon naar huis of probeert andere auto's. Wij zijn er dan bijna zeker van dat we u nog een keer terug zien.

Graag.

VAUXHALL
CHEVETTE/CAVALIER
Dan heeft u goed gekozen.

Garage Gebrs. Cartigny Theo v.d. Schuerlaan 122 Maastricht. Tel. 043 - 36000	Automobilbedrijf A.C.L. Nullanderstraat 102 Kerkrade. Tel. 045 - 455990	Automobilbedrijf J.F. Crutzen Molenstraat 21 Beek (L.) Tel. 04402 - 1727	Automobilbedrijf Canton Rels Apollolaan 7 Heerlen. Tel. 045 - 71804
---	--	---	--

VAT 69

Finest
Scotch Whisky
43 Vol. %
0,7 Ltr.-Fl.

13,98



inter KAUF

Linnich · Wegberg · Wassenberg · Übach · Palenberg · SM Lintern



RAUCHERGARNITUR

Alabaster,
3-tlg.

29,95



„Black & Decker“ MASTER - STICHSÄGE

DN 35

330 Watt,
40 mm Schnitthöhe,
mit
Sägeblattführung

89,95

WEIZENMEHL

1.000 g-Btl.

—,69

DIAMANT-MEHL

1.000 g-Btl.

—,98

ZUCKER

EG-Qualität I

1.000 g-Btl.

1,39

APFELMUS

850 ml-Ds.

—,69

GRIECH. PFIRSICHE

halbe Frucht

850 ml-Ds.

—,98

ANANAS

Schelben

850 ml-Ds.

1,58

MAGGI-WÜRZE

1.000 g-Fl.

3,98

MAINZER DOMHERR

75er Qualitätswein

1 Ltr.-Fl.

2,98

NAPOLEON VSOP

Franz. Weinbrand, 38 Vol. %

0,7 Ltr.-Fl.

7,98

ROGER HENRY

Franz. Cognac, 40 Vol. %

0,7 Ltr.-Fl.

12,98

BACCARDI

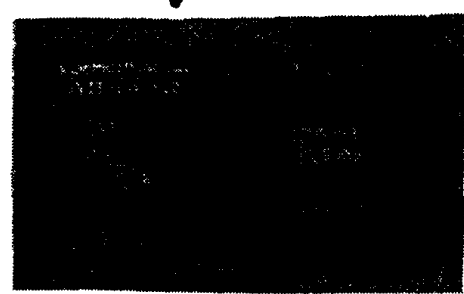
Weißer Rum, 40 Vol. %

0,7 Ltr.-Fl.

12,98

„ROWENTA“ DAMPFBÜGELEISEN

37,95



BATTERIE - LADEGERÄT

4 AH,
6 und 12 Volt,
VDE-geprüft

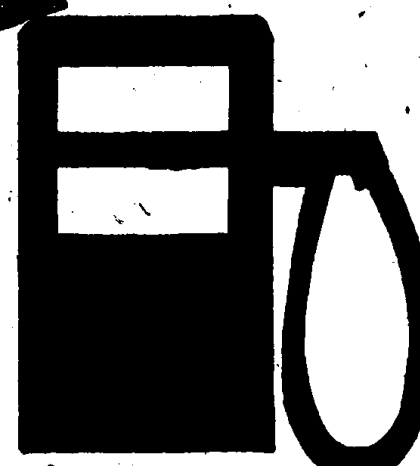
35,95

Benzine NORMAL

77,9

SUPER

79,9



Zaterdag 17.12. doorlopend van 8.30 tot 18.00 uur geopend.

TOT EN MET ZATERDAG 24 DECEMBER
GEEFT DISCO DANCER 10 GRANDIOZE
ELPEES KADO!

BIJ AANKOOP VAN f 25,- ELPEES UIT DE KOMPLETE DISCO DANCER KOLLEKTIE EEN SCHITTERENDE ELPEE KADO. KIES UIT 10 ELPEES MET O.A. TONNY EYK, NEIL DIAMOND, KERSTLIEDJES, WEENSE MELODIËN, TIJUANA BRASS, 12 KLASIEKE MELODIËN, HANDEL RECITAL ENZ. U BEGRUPT DAT WE VOOR DEZE KADO-AKTIE GEEN PLATENBONNEN KUNNEN AKSEPTEREN. GELDIG ZOLANG DE VOORRAAD STREKT.

HITELPEE

GOLDEN EARRING:
Crimson met de hit
Hollywood 20.25 nu **5.95**

GENESIS:
Nursery Cryme
19.95 nu **7.95**

GENESIS:
Foxfoot
19.95 nu **7.95**

PROFONDO ROSSO:
Originele filmsound-
track
19.95 nu **5.95**

FATS DOMINO:
12 Hits o.a. Blueberry hill -
My girl Josephine
19.95 nu **7.95**

WINGS:
At the speed of
sound
19.95 nu **12.90**

DUBBELALBUM

FOCUS 3:
o.a. House of the king
2 elpees 29.90 nu **9.90**

BOLLAND & BOLLAND:
Hollywood e.v.a. hits
17.90 nu **4.95**

BACHMAN-TURNER & OVERDRIVE:
Four wheel drive
19.95 nu **8.95**

12 BEATLES SONGS:
Hey Jude - Let it be - Michelle
e.v.a.
21.- nu **3.95**

DUANE EDDY:
Guitar man
14.90 nu **3.95**

DUBBELALBUM

JOAN BAEZ:
From every stage
2 elpees 29.90 nu **16.90**

PIET VAN EGMOND:
Ik wandel in het licht met
Jezus - Van U wil ik zingen -
Dank U - Heer, wees mijn Gids
e.v.a.
2 elpees 25.50 nu **6.95**

URKER ZANGERS:
12 BLIJDE KLANKEN:
o.a. Gouden harpen nansen -
Rijst rijst op voor
Jezus
16.90 nu **3.95**

FRANS VAN TILBURG:
bespeelt het orgel van de
Grote Kerk te Breda. Werken
van o.a. Handel, Carpentier,
Purcell en
Handel
19.95 nu **7.95**

JAMES LAST:
Love must be the
reason
21.- nu **8.95**

BARRY WHITE:
10 Greatest hits o.a.
Love theme
21.50 nu **7.95**

3 DUBBELALBUM

**25 JAAR
UITSE
SCHLAGERS:**
met o.a. Peter Alexander,
Gerhard Wendland, Edith Piaf,
Lys Assia, Jurgen Marcus,
Heidi Brühl, Cindy & Bert,
Udo Jürgens en Vico Torriani.
3 Elpees
59.50 nu **15.-**

Ook op musicsasette 15.-

JOSE FELICIANO:
Angela
19.95 nu **9.95**

HITELPEE

THE HOLLIES:
Russian roulette met de hit
Wiggle that wotsit
19.95 nu **7.95**

DONOVAN:
20 Hits op een LP o.a. Universal
soldier - Josie - Catch the
wind - Candy
man - Donna
Ook op musicsasette 9.95

CARPENTERS:
The singles o.a. Top of the
world - Ticket to ride -
Yesterday once more - Close
to you
19.95 nu **10.90**

CARPENTERS:
A song for you o.a. Goodbye
to love
19.95 nu **10.90**

CARPENTERS:
Live at the Palladium
o.a. There's a kind of hush -
Jambalaya - Only
yesterday
19.95 nu **10.90**

DUBBELALBUM

**ALLMAN
BROTHERS:**
The best of o.a.
Jessica 2 elpees
29.90 nu **9.90**

SLIM WHITMAN:
The best of o.a. Indian love
call - Rose Marie
18.90 nu **7.95**

TOM JONES:
20 Successen o.a. She's a lady
- Delilah
nu **6.95**

Ook op musicsasette 9.95

PERRY COMO:
18 Successen o.a. Without a
song - It's a
good day
15.90 nu **4.95**

HITELPEE

14 ORIGINELE VERSIES:
met o.a. Dana, Long Tall Ernie,
Golden Earring, Heatwave,
Yvonne Elliman en Eric
Clapton. Fairytale - Boogie
nights - Carnival - Disco duck
- Love me - Ballerina
e.v.a. hits
15.90 nu **3.95**

LOS ALEGRES:
12 Hitsuccessen o.a. Coconut
Woman - Island in
the sun
18.90 nu **5.95**

14 HITEXPLOSIONS:
met o.a. Diana Ross, Julien
Clerc, Jack Jersey, Patricia
Perry, Mahogany - This
melody - Someday
17.90 nu **4.95**

DUBBELALBUM

**ROBERTO
DEL GADO:**
24 Successen o.a. Valencia -
Paloma Blanca - Blue Hawaii
- Granada
2 elpees **16.90**

CURTIS MAYFIELD:
His early years
15.90 nu **4.95**

**DIE ENGEL FAMILIE
AUS TIROL:**
singt und spielt Lieder ihrer
Heimat o.a. Heimat
deine Sterne 15.90 nu **5.95**

**NEIL
DIAMOND:**
24 Successen o.a. Sweet
Caroline - Song sung blue -
Play me 2 elpees
29.90 nu **14.90**

HITELPEE

QUEEN:
News of the world met de nr. 1
hit We are the
champions 19.90 nu **13.90**

ANDRÉ VAN DUIN:
Hoogtepunten uit 2n theater-
revue's n.m.v. Frans van
Dusschoten, Corrie van Gorp
en Donald Jones
17.90 nu **6.95**

13 ORIGINELE HITS:
met o.a. Kamahl, Teach-In,
Roger Whittaker, Demis
Roussos. The last farewell -
Chanson d'amour -
Perdname 14.90 nu **4.95**

14 ORIGINELE HITS:
met o.a. Leo Sayer, Nazareth,
Rob de Nijs, Barry White,
Kamahl. Once upon a time -
Best disco in town - I'm your
puppet
14.90 nu **4.95**

Ook op musicsasette 6.95

DUBBELALBUM

NEIL DIAMOND:
24 Successen o.a. Solitary
man -
Monday - Love to
love - Red red wine
2 elpees 29.90 nu **14.90**

ERIK ENGERD:
Griezelige verhalen o.a.
Spoken op stap -
De heks
18.25 nu **3.95**

NEIL DIAMOND:
24 Successen o.a. Solitary
man -
Monday - Love to
love - Red red wine
2 elpees 29.90 nu **14.90**

SHIRLEY BASSEY:
24 Successen o.a.
If you go away - My
way of life - Big
spender - It must be
him - I who have nothing
2 elpees 35.- nu **12.90**

THE STYLISTICS:
Famous hits met de hits Baby -
Don't change your mind -
Can't help falling in
love 19.25 nu **8.95**

THE STYLISTICS:
You are beautiful - Funky
weekend e.v.a. hits
19.25 nu **8.95**

DUBBELALBUM

MOODY BLUES:
This is
o.a. Question - Nights
in white satin - Ride my see
saw
2 elpees 29.90 nu **16.90**

**20 DUITSE
ZEEMANS-LIEDJES:**
o.a. Auf der Reeperbahn -
Gib mir dein Wort
19.90 nu **3.95**

HILDEGARD KNEF:
Apples 21.50 nu **8.95**

EUSON:
12 Successen o.a. Julie - Little
green apples 21.50 nu **8.95**

DUBBELALBUM

**RUDI
SCHURICKE:**
24 Successen o.a. Kleine
Tamara - Mutterlein - Floren-
tinische Nächte - Wolgalied
2 elpees **16.90**

ISAAC HAYES:
Shaft e.v.a. hits
nu **7.95**

HITELPEE

THE BEE GEES:
To whom it may concern met
o.a. the hit Run to me
19.95 nu **7.95**

THE BEATLES:
12 hits o.a. Twist and shout -
Love me do - Boys
18.90 nu **6.95**

**12 BEROEMDE
RIJNLIEDEREN:**
o.a. Einmal am Rhein -
Kornblumenblau
15.90 nu **5.95**

4 DUBBELALBUM

54 COUNTRY HITS:
met o.a. Tammy Wynette,
Johnny Cash, Charlie Rich,
Lynn Anderson, Wanda
Jackson, Merle Haggard,
Roger Whittaker, Buck Owens,
Billie Jo Spears, Jean Shepard,
Slim Whitman, Jack Jersey,
Jim Reeves, Skeeter Davis,
Dolly Parton, Dottie West,
Hank Locklin en Bobby Bare.
Stand by your man - Most
beautiful girl - Somewhere
between - I fall to pieces -
Jolene - Cryin' Time - Act
Naturally - I love you because
- Jamblaya - Detroit City -
Dear John letter - Send me the
pillow - Adios Amigo e.v.a.
4 elpees 69.50 nu **19.90**

ERIK ENGERD:
Griezelige verhalen o.a.
Spoken op stap -
De heks
18.25 nu **3.95**

DELIDA 12 HITS
I'll attend - Gigi I Amoroso -
Raphael 22.50 nu **4.95**

DUBBELALBUM

**26 DUITSE
HITS:**
met o.a. Vicky Leandros,
Marianne Rosenberg, Nico
Haak, Nana Mouskouri, Julio
Iglesias, Fernando - Ich liebe
das Leben - Lieder Macht -
Ukelele - Rocky - Morning sky -
Save your kisses e.v.a.
2 elpees 29.90 nu **12.90**

DUBBELALBUM

**ROBERTO
DEL GADO
CARABBA:**
24 Successen o.a. Rumba
Tambora - Amor -
Besame Mucho - Siboney
2 elpees nu **16.90**

22 KINGS OF SWING:
met o.a. Glenn Miller, Benny
Goodman, Louis Armstrong,
Count Basie, Duke Ellington
e.v.a. Bekend van de
TV-reklame 22.90 nu **9.90**

BOB DYLAN:
Blood on the
tracks 22.90 nu **9.90**

MALANDO:
14 Beroemde tango's o.a.
Blue tango 22.50 nu **9.90**

**DUITSE
SCHLAGERS:**
o.a. Weisse Rosen
aus Aichen -
Schöne Maid - Merci Cherie -
Waterloo - Fiesta Mexicana.
Originele uitvoeringen.
3 Cassettes 49.50 nu **15.-**

DUBBELALBUM

**RENAE &
WERNER
LEISMANN:**
24 Duitse volksliedjes o.a.
Drei weisse Birken - Grun ist
die Heide
2 elpees 29.90 nu **12.90**

**MARCO BAKKER IN
ITALIE:**
14 successen o.a. Santa Lucia
- Tittimba 22.50 nu **9.95**

disco danser Promenade II 36, Heerlen disco danser
disco danser Gravenhof 5 (tegenover de Hema), Geleen disco danser

DIE DICKEN

aus dem In- und Ausland, ob groß oder klein, bis 1,70
Bauchweite, die extra Großen bis 2,10 m, die Untersetzten,
die Starkbrüstigen und alle Herren mit Polyrformschwierig-
keiten sind begeistert von den 70 verschiedenen Extra-,
Zwischen- und Sondergrößen bei

Carl Kaufmann & Co. Aachen, Harlmannstr. 26/30
am Elisenbrunnen

Suchen auch Sie die vollendete Polyrform, kommen Sie

ZU UNS

GELD zonder onderpand

+ binnen 90 minuten is uw lening al klaar
+ dezelfde dag wordt uw geld thuis bezorgd
+ wij garanderen de juistheid van onze tarieven

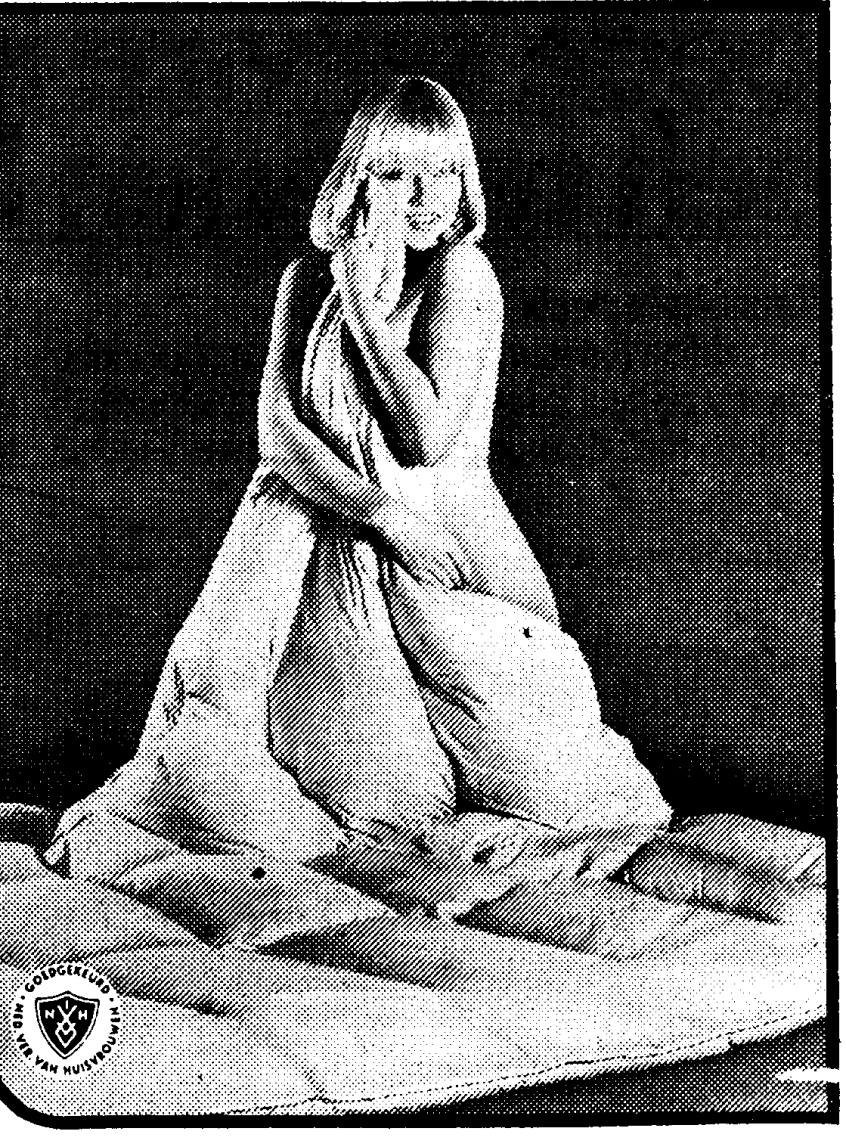
5.000,- 60 x 115,- 25.000,- 96 x 396,-
10.000,- 60 x 227,- 30.000,- 96 x 473,-
15.000,- 96 x 241,- 35.000,- 96 x 550,-
20.000,- 96 x 318,- 40.000,- 96 x 627,-

Ook verzorgen
wij 1e, 2e, 3e
hypotheeken

Overlijdens risico is gedekt.
Ook alle andere bedragen en looptijden mogelijk.
BEL 04754 - 3535 * 10 lijnen

WOLTHERS

Financieringskantor Nieuwe Markt 22, Echt
geopend van ma t/m vr van 8.45 tot 17.30 uur



**GELDIG T/M
24 DECEMBER**

Een echt dekbed is heerlijk behaaglijk én heerlijk
makkelijk: in plaats van bed opmaken alleen even
opschudden klaar. Met de vrolijk gedessineerde over-
trekken ziet de slaapkamer er ook meteen veel gezelliger
uit. Hema dekbedden zijn van gegarandeerde kwaliteit.
Let maar eens op deze vier punten:

- 1) Dekbed half-dons: 30% dons en 70% kleine veertjes
- 2) Goedgekeurd door de Ned. Ver. van Huisvrouwen
- 3) Karo-step voor een goede donsverdeling
- 4) Hoog vulgewicht: 1-persoons ca. 1100 gram, 2-persoons
ca. 1650 gram

Dekbed half-dons: 1-pers. normaal 185,- nu **165,-**
2-pers. normaal 285,- nu **250,-**

Dekbed half-dons
(30% dons - 70% veertjes)

NÚ VANAF 165,-

HEMA

U wilt geld lenen?

Bel Smets Money Shop
045-218218

Kijk en vergelijk

Looptijd: 60, 72, 96 en 240 maanden vanaf:
f 10.000 = 60 x f 213 of f 199 of 96 x f 164 of 180 x f 118,-
f 15.000 = 60 x f 316 of f 293 of 96 x f 241 of 180 x f 177,-
f 20.000 = 60 x f 434 of f 403 of 96 x f 316 of 180 x f 224,-
f 25.000 = 60 x f 541 of f 503 of 96 x f 396 of 180 x f 280,-
f 30.000 = 60 x f 647 of f 578 of 96 x f 492 of 180 x f 327,-

Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs en bemiddelen voor 8
maatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden.
Looptijden hoger dan 96 maanden zijn 2e hypotheeken.

Uniek in Nederland

Extra hoge 2e hypotheeken met lage tarieven. Looptijd
240 en 360 maanden, met ingebouwde continuïteitsyst.
Geen afsluitprovisie. Vraag zeker vrijblijvend onze uit-
gebreide folder.

Enige voorbeelden vanaf:
f 12.500 = 240 x f 135,- of 360 x f 121,-
f 17.500 = 240 x f 177,- of 360 x f 169,-
f 22.500 = 240 x f 228,- of 360 x f 218,-
f 45.000 = 240 x f 441,- of 360 x f 435,-

Pers. leningen tot 80 mnd., woningverbetering tot 96 mnd., bootfinan-
ciering tot 120 mnd., 2e hypotheek tot 360 mnd.

SMETS MONEY SHOPS

Hoensbroek, Akkerstraat 210A (Heerlen), telef. 045-218218
Venlo, Koninginnensingel 70, telef. 077-19775
Eindhoven, Hertogstraat 23, telef. 040-118913
Amsterdam, Keizersgracht 353, telef. 020-236108/237066

hubo

VOLTREFFER
massief,
blank houten kast

(bouwpakket met montagehandleiding)

steervol en verrassend met
schitterende houtstructuur,
waarmee je een stuk natuur
in huis haalt.

De prijs is het enige wat
„goedkoop” is aan deze kast.
afmeting: 178 cm hoog,
30 cm diep en 50 cm breed.

open kast 57,-
bijpassende deur 29,-
legplank per stuk 4,50
deurknop, scharnieren
en magneetsloten 5,50
komplete kast met 4 legplanken **109,50**

prijsstrefter

massief,
blank houten buro

(bouwpakket met montagehandleiding)

afmeting:
100 cm breed
90 cm hoog
50 cm diep

59,95

prijsstrefter

Verkrijgbaar bij hubo te:
Beek, Brunssum, Echt, Eijsden,
Geleen, Heerlen, Hoensbroek,
Maasbracht, Maasniel, Maasticht (2
zaken), Meerssen, Nederweert,
Roermond en Weert.

Beha Jip

Beha van Giga.
Naadloze cups. Ook als
halter band te dragen.
Kleur: zwart, wit, skin.
Maten: B 70-80 **9,95**

Beugel beha met
moos kantverwerking.
Kleur: zwart, wit, skin.
Maten: B 70-85 **13,95**
D 75/90

Simplex cross beha
met moulded cups.
Kleur: zwart, wit, skin.
Maten: B 70/85 **12,95**

Voor **VALKENBURG** en **VAALS**

DIREKT GEVRAAGD:

AKTIEVE BEZORGERS

Bel 04406-15045
of 04493-2641

Limburgs Dagblad
'n fijne krant.

Uitgeverij Het Spectrum
zoekt verkopers/adviseurs
voor de buitendienst.

Uitgeverij Het Spectrum, een van de werkmatschappijen van het
VNU-concern, behoort tot de grootste boekuitgevers van Nederland.
Zij produceert o.a. romans, jeugdboeken en -series, werken op het
gebied van geschiedenis, kunst, volkenkunde en encyclopedieën.

Ter uitbreiding van het team verkopers/adviseurs dat belast is met de
direkte verkoop aan particulieren van een aantrekkelijk assortiment
gespecialiseerde naslagwerken, zoeken wij op korte termijn contact
met belangstellenden voor de full-time functie van verkoper/
adviseur.

Wij denken hierbij zowel aan gegadigden met ervaring in de
verkoop aan particulieren, als aan hen die belangstelling hebben voor
dit beroep.

Uitgeverij Het Spectrum biedt een zelfstandige functie in vast
dienstverband, die geknipt is voor mensen die niet zo hechten aan
vaste werken en die een grote mate van vrijheid op prijs weten
te stellen.

Het bruto jaarinkomen ligt op tenminste f 27.000,- (exclusief
een aantrekkelijke onkostenvergoeding) bestaande uit garanti-
salaris en omzetprovisie. Naast de wettelijk voorgeschreven sociale
voorzieningen gelden de gunstige voorwaarden van het VNU-
concern.

Aan deze functie is een verkoop-opleiding verbonden van 3 weken
(met salaris). Promotiekansen zijn aanwezig.

Hebt u belangstelling? Bel dan nu (03406) 22 36, de heer
A. Thesingh of mw. A. Elbertse, die van 10.00 tot 22.00 uur
gaarne alle informatie zullen geven. Een afspraak voor een solli-
citatie kan direct gemaakt worden. U kunt ook een uitvoerige
schriftelijke sollicitatie zenden aan Spectrum/Amsterdam Boek,
afd. Personele Zaken, code DL/8, Postbus 31, De Meern (U).

Uitgeverij Spectrum Amsterdam

"Goede service is onze boterham. Want alleen tevreden klanten blijven klanten."

Hoe Renaults gemaakt worden kunt u lezen in het uitgebreide Renault-boek. Een soort reuzenpocket met alles en nog wat over autorijden in het algemeen en

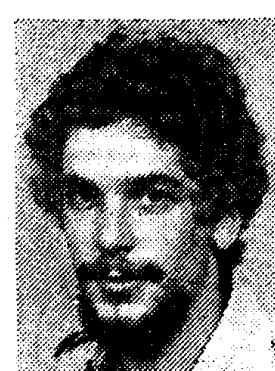
Renaults in het bijzonder. Hoe Renaults worden onderhouden kunt u bij ons komen zien. U zult kennismaken met deskundige monteurs die ieder

jaar opnieuw worden bijgeschoold. U zult kennismaken met het moderne diagnose-onderhoud waarbij niets vergeten kan worden. Met het principe dat we ten koste van alles willen waarmaken: "afpraak is afspraak."

Met diagnose-rapporten die u alles vertellen over de conditie van uw auto.

Inderdaad, onze service is snel, compleet en persoonlijk. Geen wonder, 't is onze boterham. Want u blijft alleen maar klant als u iedere keer weer helemaal tevreden bent. Daarom staan we altijd voor u klaar. Om te beginnen met dat dikke Renault boek.

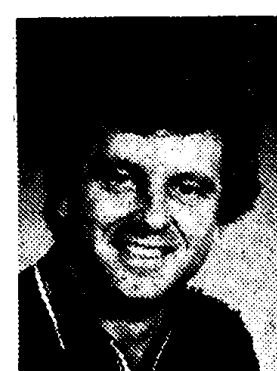
Dat is geheel kosteloos. En uw exemplaar ligt klaar. Dus...



Ger Lux
Receptionist
Kerres Kerkrade



A. Peeters
Receptionist
Loven Brunssum BV



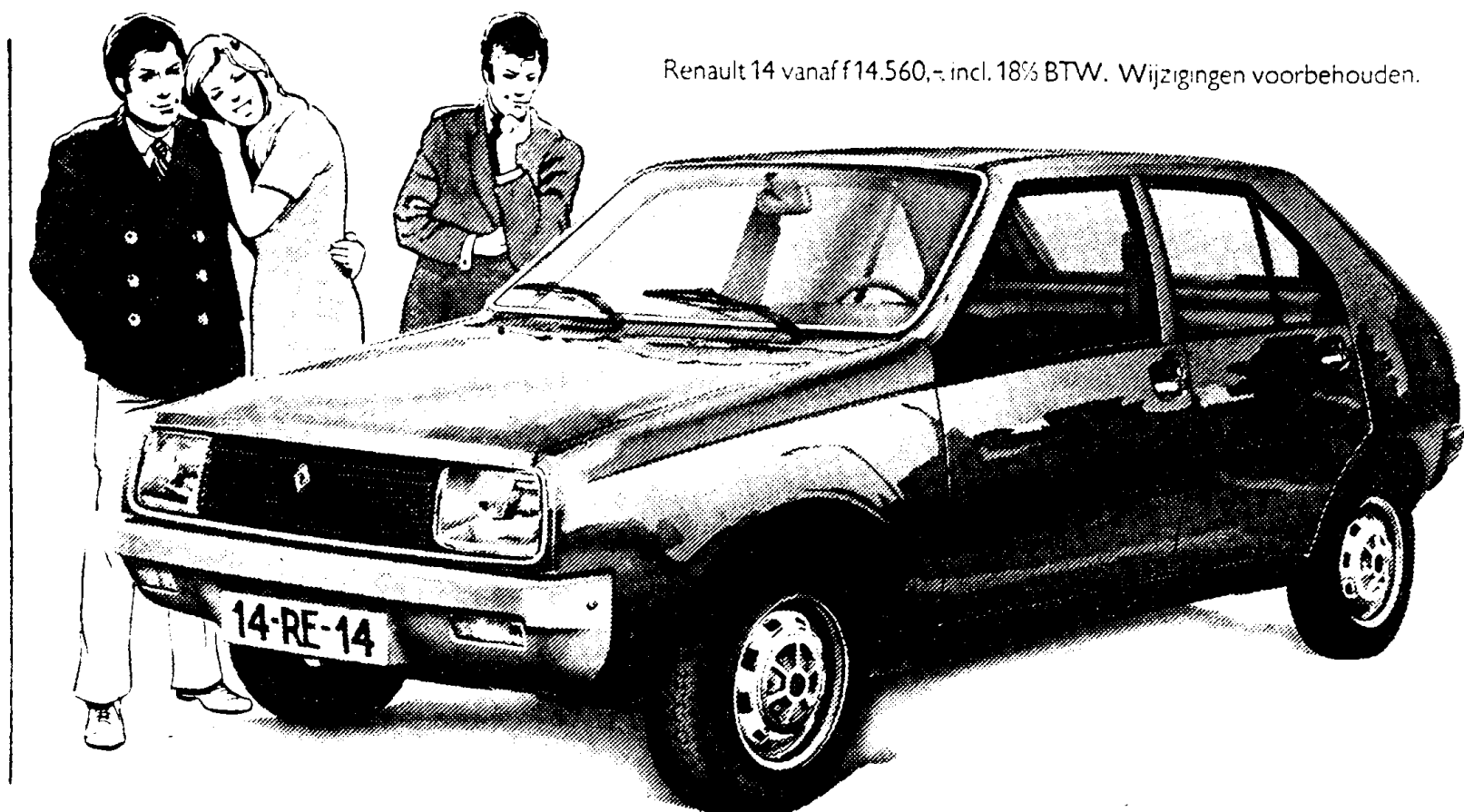
J.M.H. van den Bergh
Receptionist
Auto Zuid Geleen



A.M. Heyendaal
Receptionist
Heynen Heerlen



J.G. Crousen
Receptionist
Auto Smeets BV



Renault 14 vanaf f14.560,- incl. 18% BTW. Wijzigingen voorbehouden.

Loven-Brunssum b.v.

Rembrandtstraat 64,
BRUNSSUM, Tel. 045-253333

Kerres

Rolduckerstraat 16,
KERKRADE, Tel. 045-452424/453801

Corbey

Wilhelminalaan 29-33,
VALKENBURG, Tel. 04406-12514

Heynen Heerlen

Frankenlaan 1,
HEERLEN, Tel. 045-713600

Auto Smeets

Akersteenweg,
MAASTRICHT, Tel. 043-621444

Auto Zuid Geleen

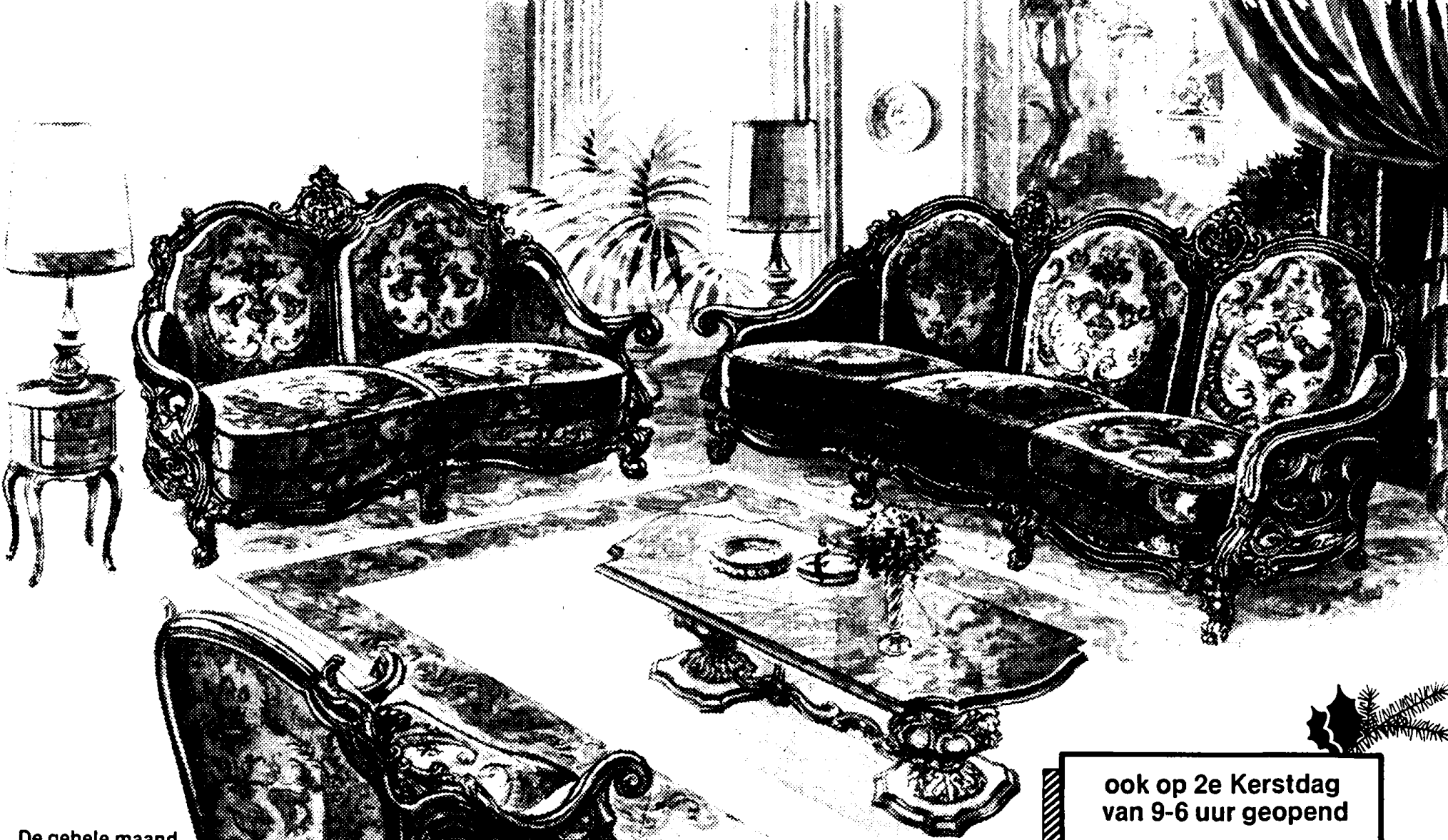
Rijksweg Noord 125,
GELEEN, Tel. 04494-46333



Auto's met I.Q.

grote internationale meubeltentoonstelling

Een selectie uit het allerbeste



De gehele maand december toont Piet Klerkx het allerbeste op meubelgebied. Een keuze en een selectie van internationale meubelbeurzen.

Met de hand gebeeldhouwd Lodewijk XV bankstel uit edel massief notenhout. De bekleding bestaat uit een van de allermooiste damastvelours met prachtig patroon. Dikke donsachte kussens die dubbelzijdig te gebruiken zijn. De ruime driezitbank, de romantische tweezitter en de heerlijke fauteuil betekenen een rijk bezit voor uw hele leven.



Zitgroep uit zwaar massief notenhout. De extra dikke voorgevormde kussens zijn met het allermooiste natuurleder overtrokken. Een voorbeeld van eerlijk en solide vakmanschap. Grote bank met vijf zitplaatsen

10.385,-

Driedelig wandmeubel uit massief eikenhout in rustieke stijl. Fraaie vormgeving en voorzien van glasvitrine, bar, 3 grote laden etc. Echt ambachtelijk werk. Afmetingen: 296 cm breed en 172 cm hoog.

4895,-

Een gastvrije kloostertafel van royaal formaat: 90 x 220 cm en zes robuust uitgevoerde stoelen, eveneens uit massief eiken

2995,-

nederlands grootste interieurverzorgingscentrum

piet klerkx bv.
maastricht
sint jacobstraat 4, tel. 043-10944

Waalwijk ZANDONK Tel. 04160-36981

- * spreading betaling mogelijk
- * franco thuisbezorging
- * ook op maandag en zaterdag geopend

Auto's en motoren

Te koop OPEL Rek. 1900, bj. 69, t.e.b., verder Sunbeam, st.car. 1600, kmst. 35000, vr.pr. f 7000. Te bevr. Vloedstr. 12, Nuth, tel. 04447-1727.

Te k. BMW 3.0CS, 72, kl. antracietgr., m. rd en schuifd. Euro-palaan 37, Hrl.

Te k. KAWASAKI 750, i.z.g.st., f 1600. Alleen het weekend. Past. Erensstr. 13 H.baan.

Te k. PEUGEOT 204, bj. 73, Ass. kantoor Stel. Schelsberg 132, Hrl.

MITSUBISHI Celeste 1600, 22.500 km, bj. mei '76, geel. Bergstr. 91, Swaykhuisen.

Opel KADETT speciaal '76, Kadett '75 en '72, Mini 1000 '74, Ascona 16 S '72 met gasinst., Mercedes 280 SE '69 aut. inn. en fin. mogelijk, 3 mnd. voll. garantie. Autobedrijf Jos Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. 2CV4 bwj. '72 i.z.g.st. f 750,- Oude Trichterweg 42, Vijlen.

Van Leeuwen Leyland Cars biedt aan mooie INRULERS tegen speciale kerstprijs. Kom kijken naar deze mooie auto's o.a.: Allegro 1100 '75 '76, Allegro 1300 '74 '75, Mini 850 '73 '76, Mini 1000 '73 '74 '76, Mini 1100 Special 1977, Clubman 1100 '73, Ford Capri '74, Peugeot 104 '76, Simca Rallye I '73, Toyota Corolla '75, Renault 6L '73, Daf Combi '75, Fiat 127 '74. Alle wagens zijn geïnspecteerd, gecontroleerd en worden schriftelijk volledig gegarandeerd. Van Leeuwen Leyland Cars, waar u als klant nog een naam heeft. Strijthagenweg 129, Kerkrade-W, Terwijnse.

Te k. aangeb. 2CV6 bwj. 1972 met nieuwe dak en ANWB-keuring. Vraagpr. f 1600,-. Inl. na 18 u. tel. 045-715716.

KADETT L type 1200 i.z.g.st. Pr. f 1950,- Hamerstr. 16 Heerlen (bij ambachtschool)

De Provinciale Vereniging Het Limburgse Groene Kruis zoekt

MEDEWERKSTERS

op free-lance basis voor de door haar te organiseren gespreksgroepen met ouders van kleuters. Men beoogt met deze gespreksgroepen, ouders een handreiking te bieden bij de opvoeding en verzorging van hun kinderen.

Kandidaten moeten beschikken over:

- goede contactuele eigenschappen,
- theoretisch-opvoedkundige kennis,
- voldoende tijd; gemiddeld minimaal één avond per week,
- bereid om begeleiding te ontvangen,
- ervaring in de omgang met jonge kinderen.

Onze voorkeur gaat uit naar kandidaten met acte N XX of K. + O-opleiding.

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dg. na verschijning te richten aan: de directeur van bovengenoemde vereniging, Postbus 125 te Sittard.

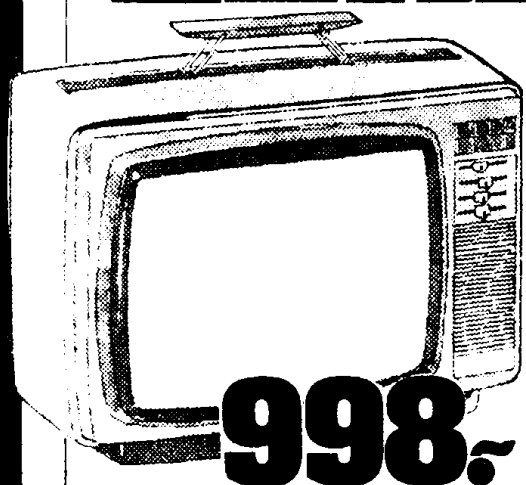


Mevrouw de Silva, Sittarderweg 112a te Heerlen, moeder van vijf kinderen, is de 12 miljoenste koopster in Schunck's Supermarkt.

De kolossale hoofdprijs werd haar door mevrouw Chr. Dohmen-Schunck, de directrice van Schunck's warenhuizen, aangeboden. Bovendien werden duizend praktische attenties in de Supermarkt uitgedeeld!

Schunck's Supermarkt is reeds op weg naar de 13 miljoenste!!

GOEIE SPULLEN, LEKKERE LAGE PRIJZEN!



998.-
**PORTABLE KLEUREN-
TELEVISIE**
PHILIPS 14C625
All-transistor draagbare
ontvanger. Met 37 cm beeldbuis.
Elektronische afstemming voor
8 kanalen. Automatische VCR-
aanpassing. **1295.-**



69.-
HOOFDTELEFOON
KOSS K-6
De K-6 is een hoofdtelefoon met
uistekende weergave kwaliteiten.
Frequentiebereik van
20-18.000 Hz. Speciale met
schuim gevulde oorkussens
sluiten afleidende geluiden van
buiten af en dragen er mede toe
bij dat de basweergave zich uit-
strekt tot beneden de gehoor-
grens. **97.-**



99.-
HOOFDTELEFOON
KOSS K-135
Nieuwe dynamische „slimline“
hoofdtelefoon. Dit type heeft een
extra brede frequentieband, is licht en
ziet prettig. Frequentiebereik van
20-18.000 Hz. **135.-**



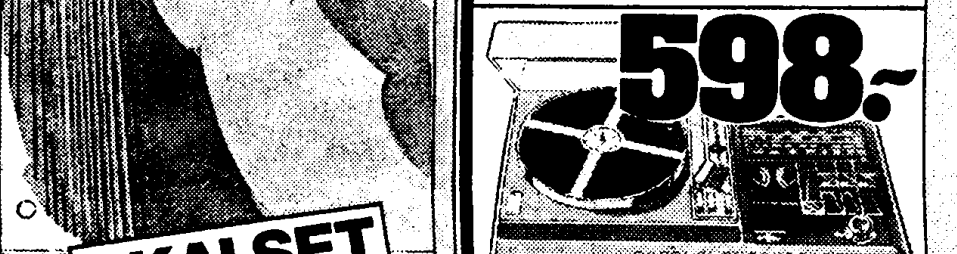
849.-
KOMPAKTSET
ARISTONA TYPE 953
Stereo-kombinatie van radio,
cassetteterecorder, platenspeler en versterker.
kompleet met twee luidsprekerboxen. Radio met 4 golfbereiken,
FM (stereo), lange-, midden- en korte golf. Uitschakelbare automatische
tunafstemming op de FM. Platenspeler met 2 snelheden, instelbare dwars-
krachtkompensatie. **1295.-**



1249.-
KOMPAKTSET
NATIONAL SC1090
Een compacte 3 in 1 combinatie
bestaande uit: tuner, versterker,
platenspeler, cassette-deck en
boxen. De snaaraangedreven
draaitafel is halfautomatisch en
voorzien van een MD-element.
Cassette-deel voorzien van
Dolby-ruisonderdrukkingssy-
steem. Uitgangsvermogen van
2 x 20 watt. Uitgevoerd in fraaie
zwarte kleur met boxen. **1547.-**



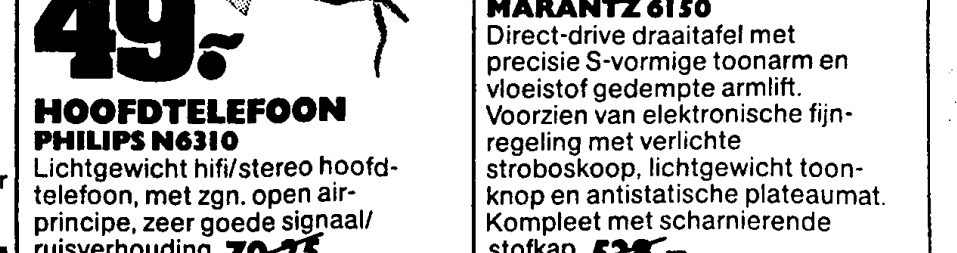
598.-
KOMPAKTSET
PHILIPS 22AH862
Een compacte combinatie van radio,
versterker en automatische platen-
speler. Een muziekvermogen van
maar liefst 2 x 33 watt. 4 Golfbe-
reiken waaronder FM/stereo.
Elektronische afstemming op 5 FM-
zenders. Verder een automatische
Hifi-stereo platenspeler uitgerust
met het bekende GP-400 element.
1095.-



398.-
PLATENSPELER
MARANTZ 6150
Direct-drive draaitafel met
precisie S-vormige toonarm en
vloeiend gedempte armlift.
Voorzien van elektronische fijn-
regeling met verlichte
stroboscoop, lichtgewicht toon-
knop en antistatische plateau-
mat. Kompleet met schakelende
stofkap. **528.-**



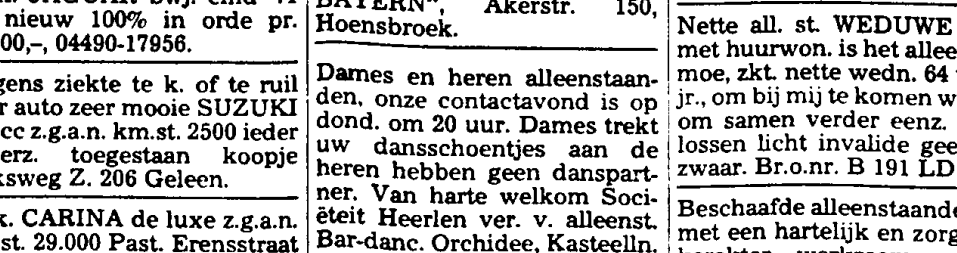
49.-
HOOFDTELEFOON
PHILIPS N6310
Lichtgewicht hifi/stereo hoofd-
telefoon, met zgn. open air-
principe, zeer goede signaal/
ruisverhouding. **70.15**



459.-
TUNER/VERSTERKER
PIONEER SX-450
AM/FM stereo tuner/versterker met een continue vermogen van 15 watt
per kanaal, aan 8 ohm van 20 Hz tot 20 KHz. FM-gevoeligheid: 1.8 micro-V.
Voorzien van monitorknop, loudness en FM-muting. **698.-**



398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**



398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**



398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

398.-
VERSTERKER
SONY TA-2650
Hifi/stereo versterker met een
vermogen van 48 watt continue per
kanaal. Speciale schakelaars voor
het dupliceren van opnamen van
recorder 1 naar 2 en omgekeerd,
mutingschakelaar en volumeregelaar
met het z.g. stappen-systeem. **469.-**

DECEMBER IN STIJL

DE DAMES IN FEESTELIJK ZWART... DE HEREN IN STIJLVOL FLANNEL

Huwelijk
Bildhübsche, sportliche UNTERNEHMERTOCHTER, 29 J., Sekretärin, liebenswert, attraktiv, sehr natürlich, unkompliziert, intelligent, mit der Reife (Diplom), warmherzig, breit gefächerte Interessen, sehr vernünftig. Sportwagen, angenehme Familie, wunscht aufgeschlossenen Partner. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, tel. 09-492407/4642, 11 Jahre Erfahrung, Honorarpflichtig.

J. MAN 38 jr. gesch. i.b.v. auto zoekt leuke vriendin kind geen bz. Br. met foto on. nr. GE 241 L.D. Geleen.

Heer 70 jr. zoekt kennismaking met VROUW of juffrouw pim. 65 jr. Br. o. no. NI 7079 L.D. Nieuwenhagen.

Contacten/clubs
Alleen bij Contactbureau PRIVE vindt u de echte privéadressen. Born 04498-2222.
Bar LA FEMME Hoensbroek.
Sluit U nu aan bij onze gezellige PARENNAVONDEN. Join the party. Postbus 2553 Heerlen.
FUNNY Club gewoonweg de beste tot straks bij Max Putstr. 54 Sittard (zijstraat Markt).
Prive VERTOEVEN bij Chantal en Suzie 04499-2303.
Besloten CLUB Rustica, discreet en besloten, keuze uit 5 leuke gastvrouwen. Kom eens langs, bel ons op v.d. Weijerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.
Discreet en besloten keuze uit 6 charmante gastvrouwen. Prive SAUNA - Club Boschstraat 48, Maastricht bel ons op of kom eens langs. Tel. 043-50785.
CLUB 'Zes meisjes', Parallelweg 9, Reuver. Dagelijks ook zondag. 04704-2808.
Bar LA CHANDELLE geopend van ma. tot zat. v.a. 19.00 uur, vanaf januari v.a. 14.00 uur. Nieuwstraat 132, Hoensbroek, naast frituur.
Eenzaam of alleen? Bar LAVIE daar moet u heen. Kampstr. 77A, H'eide v.a. 19 uur.
Prive contact JOZEFINE, Heerlen, tel. 714006, tevens assistente gevr. v. 12-10 uur, kan ook intern met huiselijk verkeer.
BELLINDA en vriendin, tel. 045-419071.
BRAZILIAANSE ontvangt u graag op haar nieuwe privéadres van 11-23 uur. Tel. 04494-42270.
Gezellig vertoeven bij ANEMIE en Chantal. Tel. 04494-48437.
Braziliëns MEISJE 20 jaar wil u graag samen met haar vriendinnen ontvangen. Dagelijks van 11-23 uur, tel. 04406-40096.
Discreet en intiem, Paradiso BAR ma. t.m. vrijdag van 2 tot 2 uur Brunssummerweg 158 Ubach o Worms tel. 045-317378.
Dus niet vergeten HEREN iedere dag en zat. en zondags volop feest en plezier met de lovely GIRLS van de Lucky Star Club Gringelstr. 2 Hrl.
Contactburo het ZUIDEN voor uw discrete bemiddeling voor privéadressen, tel. 04490-13940.
Wilt u diskreet ONTSPANNEN? Onze 5 charmante gastvrouwen wachten op u. Sauna Eden, Wilhelminasingel 127, tel. 043-50813, Wij zijn geopend van 12-24 uur.
Reeds een begrip SAUNA - 18 exclusief. Bar - films - enz!! Op zijn Duits-Limburgs-Braziliëns of Frans. Breulingstr. 18 Maastricht. Tel. 043-16981.
Club Brasil deelt u mede, in geuren en kleuren aan u om te keuren 5 beedschone DAMES, non-stop nieuwste films. Bar-Lifeshow f 25,- Maasboulevard 2 Maastricht.
Voor GEZELLIGHEID. Tel. 043-15632.
Mandy is TERUG van vakantie. Tel. 043-15632.
Bij de keuze v.e. geschikt pand hebben wij met uw wensen rekening gehouden o.a. vrije ligging in de natuur, grote parkeerterrein, discretie enz. Daarnaast bieden wij gezelligheid met de mogelijkheid u te laten verwennen door charmante gastvrouwen. Dit alles vindt u in onze 4 km. in het bos gelegen Ponderosa Bar. Heringsbosch 14-15 Schinveld. Tel. 252499 b.g.g. 314072 geopend v.a. 19.00 uur.
Contactburo Limburg PRIVÉONTSPANNINGSADR. keuze d.m.v. n. foto's geen beroeps. Rijksweg Z. 178b, Geleen ook weekend 11-23 uur. Tel. 04494-46884.
Exclusief en discreet VERTOEVEN in Bar Playboyclub, weg Susteren-Maaseik, tel. 04745-312. Geopend van 's maandags t/m 's zaterdag van 2 uur 's middags tot 2 uur 's nachts. Wij bieden een keuze aan internationale gastvrouwen.
Nette MAN i.b.v. auto zkt. vriendin tot 55 jr. Geen financiële bed. Br.o.n. E 191 LD Hrl.
Gezocht ECHTPAAR voor vrschap, lft. 25-40 jr. Omg. Zuid-Limburg. Br. o. nr. 0309 LD Hrl.
Modern echtpaar zoekt dito ECHTPAAR, 35-45 jaar voor moderne vriendschap in weekends. Br. onder nr. BR 093 LD Brunssum.
Attentie!!! KAMERS m. ontbijt event. voll. pensioen, geschikt voor zakenrelaties en echtpaar. Inl. 12-15 uur tel. 045-721928.
PRIVE bei Gitta, tel. 09-49241-37125.
Leuk STEL zoekt dito stel voor vriendschap tot 50 jr. Br. onder nr. BR 0098 LD Brunssum.
PIGALLE-BAR vanaf 14.00 uur geopend. Heerenweg 284, Heerlen.
PRIVE 045-215031.
MANUELA. Jos verzorgt je sexproblemen.
Discr. bem. v. PRIVÉ-ADRESSEN in Nederland en Duitsland ook voor dames. Tel. 045-454242.



VOORDEEL IN STIJL



Zwarte bloezende japon in de nieuwe modelengte. Kompleet met omslagdoek in goud-imprimé, met lange franje. 109.-
Maten 36 t/m 44.

Zwarte japon met goud-imprimé afgewerkt, „Etage“-rok in de nieuwe modelengte. Bijpassende doorgestikte bolero, in goud-imprimé. Verkrijgbaar in de maten 36 t/m 44. 129.-

Aktueel flannel kostuum met dubbele rij knopen, in de nieuwe modestijl. Smalle opgesneden revers, zijspalten en 't laatste snuffje: gepaspooilde zakken. 359.-

Sjiek 3-delig flannel pak met opgesneden revers en zijspalten. 398.-

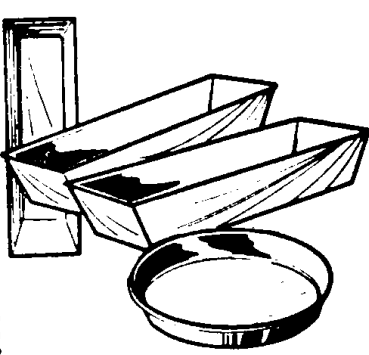
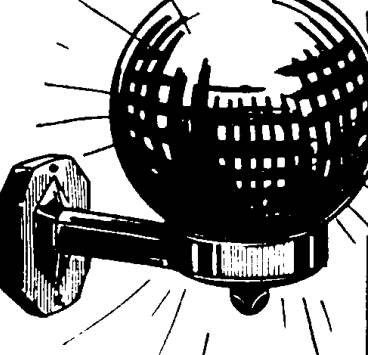
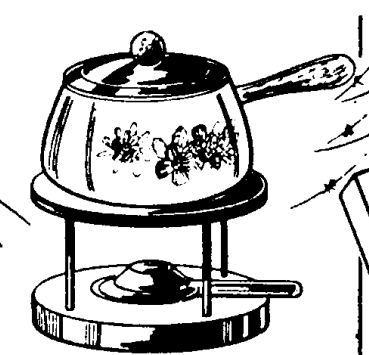
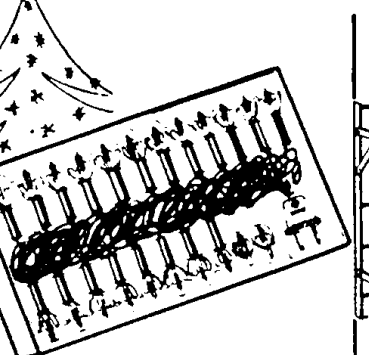
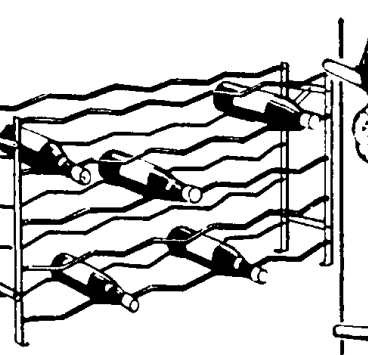
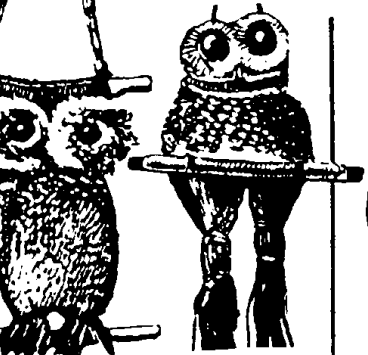
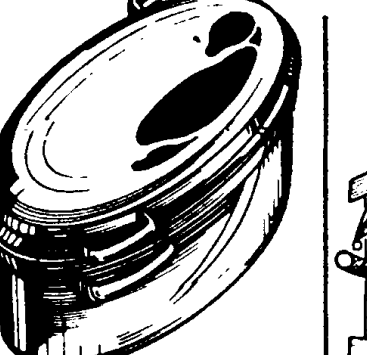
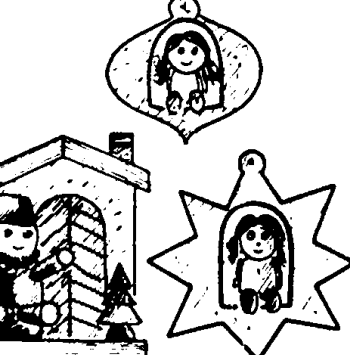

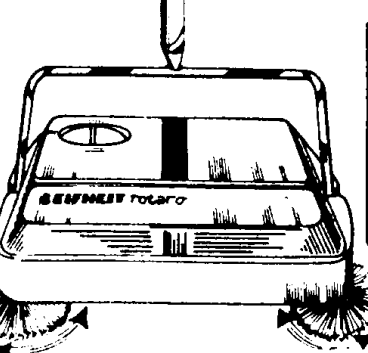


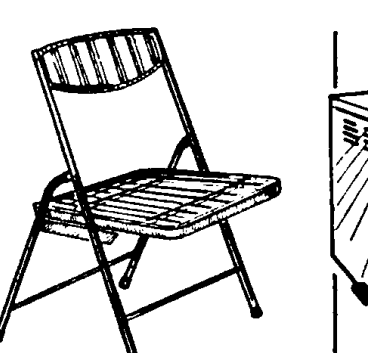
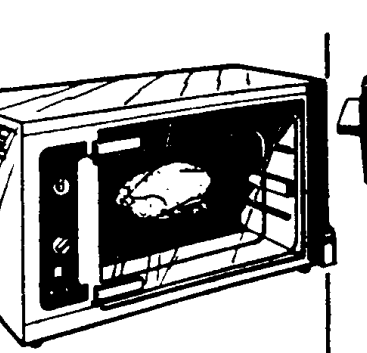
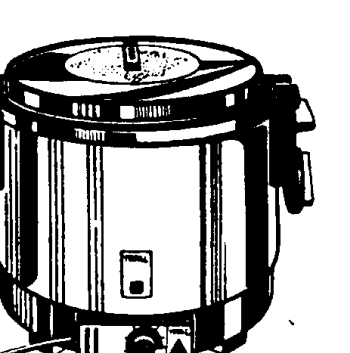
Modieus 3-delig kostuum in wol/polyester. Verkrijgbaar in de kleuren zwart, bruin en grijs. 259.-

*Geweldige mode,
gezellige sfeer.*

BIJ P&C
Peek & Cloppenburg

Weekendkoopjes van Schunck Heerlen

Geldig t/m zaterdag Zolang de voorraad strekt.

 <p>Tefal bakvormen! Geheel roestvrij aluminium en met Tefal anti-aanbaklaag. Cakevorm 28 cm. van 16,75 voor 12,50. 26 cm. van 14,25 voor 9,75. Taartvorm van 12,25 voor</p> <p>8.95</p>	 <p>Buitenlantaarn van weerbestendig kunststof, voor een verlicht entree in deze donkere dagen. Bol van helder of bruin glas.</p> <p>14.95</p>	 <p>Emaillé fonduestel met koelblijvende houten greep, stevig staand op rechthoud met regelbare spiritusbrander. Keuze uit 3 kleur- en dekorkombinaties</p> <p>24.75</p>	 <p>Elektrische kerstboomverlichting met 20 gekleurde lichtjes en 2 reservelampjes. Valt 1 lampje uit, dan blijven de andere gewoon doorbranden</p> <p>7.95</p>	 <p>Inklapbaar metalen flessenrek, geeft vele flessen wijn een rustig plaatsje.</p> <p>Voor 35 flessen 17.90 Voor 25 flessen 14.90</p>	 <p>Wanddecoraties van kleurrijk handgeknoopt touw, hangen klaar om uw interieur te verfraaien. Keuze uit model kikker en uil.</p> <p>Nu per stuk 4.50</p>	 <p>Geëmailleerde wildpannen met dubbele grepen. Deksel ook als braadslede te gebruiken. Lengte 38 cm.</p> <p>17.95 Lengte 34 cm. 15.95</p>	 <p>Kerstboom-dekoraties voor een kerstboom of kerststukje. Naast diverse figuren in blank hout ook keuze in fleurig beschilderde houten huisjes.</p> <p>Per stuk 1.50</p>
 <p>Een greep uit onze kleurige kaarsenkollektie. Meisje met paraplu of kabouter in diverse uitvoeringen, jongen of meisje met gans</p> <p>per stuk 3.50</p>	 <p>Leifheit Rotaro rolveger. Met roterende borstels en naar tapijthoogte instelbare centrale borstel.</p> <p>Leifheit prijs 69,90 Onze prijs 45.-</p>	 <p>Origineel Leerdam glaswerk! Irish coffeeglazen, per 3-dlg. set. Vergelijkbare Leerdam prijs 8,40. Onze prijs 5,75 Sherryflutes, per 4-dlg set. Vergelijkbare Leerdam prijs 8,95. Onze prijs 4,95. Bierglas op voet 1,25. Cognacschwenker 1,25. Champagne- of ijscoupe, per 6 stuks 8,50 Borrelglas 1,10. Royaal wijnglas 1,10 Longdrinkglas</p> <p>0.65</p>	 <p>Kunstkerstboom, liefst 1.82 meter hoog. Niet van echt te onderscheiden. Zelf gemakkelijk op te bouwen</p> <p>69.-</p>	 <p>Klapstoel. Net even anders. Zitting en rug van bamboe, chroom frame. Ideaal voor visite tijdens de feestdagen</p> <p>37.50</p>	 <p>Moulinex grill-bakoven, type B11. Buitenzijde edelstaal, binnenwanden zelfreinigend. Komplet met hulpstukken en garantie. Moulinex prijs 299,-</p> <p>Onze prijs 199.-</p>	 <p>Tefal elektrische superfrieteuse. Nieuw model. Uniek filter in deksel voorkomt geur en walm. Pan edelstaal grepen koelblijvend.</p> <p>Tefal prijs 202,50 Onze prijs 119.-</p>	

Het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Albert's Loonzetterij B.V., gevestigd en kantoorhoudende te Sittard, Paardestraat 11, is geëindigd door het verbindend worden der enige goedgekeurde uitdelingslijst.

Mr. J.M. Hermans
Advocaat en procureur
Engelenkampstraat 76
Sittard
De Curator

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht van 1-12-1977 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Lions Import B.V., gevestigd en kantoorhoudende te Maastricht, Bredastraat 32, met benoeming van de E.A. heer mr. J.A.H. Rikmenspoel tot rechter-commissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. A.J. Hazen
Advocaat en procureur
Spoorweglaan 10
Maastricht

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht van 9 december 1977 is in staat van faillissement verklaard Elisabeth Sij Nuyten, e.v. van Haften, geboren 14 september 1927 te Breda, wonende te Geleen aan de Henri Hermanslaan no. 19a.

Tot rechter-commissaris is benoemd mr. J.A.H. Rikmenspoel en tot curator is aangesteld mr. A.L.M. van Uden, advocaat te Maastricht.

De curator
Mr. A.L.M. van Uden
advocaat en procureur
Hertogsingel 66
Maastricht

WIJ HEBBEN EEN ENORME SORTERING KLOKKEN EN HORLOGES



JUWELIER BEMELMANS
MARKT 28-29, KERKRADE

Limburg's grootste Klokkenhuis
Komt U zichzelf hiervan vrijblijvend overtuigen en U ziet de keus is enorm

Verlovings- of trouwringen hebben wij in zeer veel modellen.

ook voor gouden en zilveren sieraden uw beste adres



Te koop aangeboden
V.W.-bus
met veel kenteken. In zeer goede staat, bouwjaar 1973. Te bevr. Vullingsweg 50 Heerlen telefoon 045-413519.

BOUWBEDRIJF K.H. GEHLEN
zoekt voor diverse werken in grensgebied en Bonn
50 BETONTIMMERLIEDEN
10 IJZERVLECHTERS
Aanmelden: Walcundusstraat 16, Brunssum. (Op de Vos) tel. 045-256458

GELDIG T/M 24 DECEMBER

Effen overhemd van pol./katoen. In de lichte en donkere modekleuren van dit moment. Normaal model. Maten 37 t/m 43. Normaal 12,75

NÚ 10,-

HEMA

Zes meesterwerken van Toon Hermans, 'n prima Privé cadeau....



Schilderen is een hobby van show-biz-koning Toon Hermans. Privé gunt u een blik in zijn privé-wereld. Toons mooiste schilderijen zijn gereproduceerd en samengebracht in een schitterende kalender. Een prachtig cadeau voor de feestdagen, waar je iemand een jaar lang van kunt laten genieten. Natuurlijk kunt u de kalender ook voor uzelf bestellen.

Bestelwijze:
Maak f 16,- over op postgiro 53062 t.n.v. Uitgeverij De Lage Landen B.V., Basisweg 30, Amsterdam. De kalender wordt u dan zo snel mogelijk toegezonden.

Privé
Liefde op 't eerste gezicht

U krijgt de kalender gratis als u jaarabonnee wordt van Privé. Gebruik daarvoor de antwoordkaarten uit Privé.

Exclusief aanbod van Privé
Voor slechts f 16,- 'n zeer origineel cadeau!
Formaat kalender: 50 x 55 cm.

Ook ú kunt een prachtige 'Toon' aan de wand hebben...

Informeer toch ook eens bij

uitzendbureau Limburg b.v.
de heer 9, heerlen 045-715808

Voor tijdelijke administratieve krachten en magazijnpersoneel

Te koop aangeboden
Renault 20TL, bwjr. '76, 20.000 km.
Peugeot 104GL bwjr. '76,
Peugeot 204 bwjr. '74
alle auto's in zeer goede staat.
Te bevragen P. Bastiaans,
In de Cramer 3-5, Heerlen.

EURO VLEES - VOORDELIG VLEES
In onze advertentie van gisteren werd de prijs van de ardennerham abusievelijk foutief vermeld. Dit had moeten zijn:

ARDENNERHAM
MET BEEN
hele kilo **13.98**

EURO SLAGERIJEN

TELEFONISCH KREDIET DE PL SPECIALIST
Direct per telefoon zonder kosten in vertrouwen en zonder formaliteiten, enkel recente loonstrook, uw geld in de kortst mogelijke tijd in handen.

Bel nu
SJO JORISSEN
Hommertweg 130 - Hoensbroek
045-219691.
Uw intermediair.



Gezelligheid thuis, goedkoopte bij Edah

Ja, lekker lage prijzen. Precies wat u nodig hebt in deze maand. Alles kopen voor de gezelligheid thuis en toch voordelig uit zijn. Bij Edah bent u dan aan 't goede adres. Ook in december. Ook voor de Kerst. Met zulke lage prijzen gaat u opgetogen feest vieren.

Lekker voor kerst lager opgetogen prijzen

Oliebollen-mix **129**
Koopmans, 500 gram

Chocodrank **79**
steriel, 1000 cc

Kerstkrans **279**
roomboter, 400 gram

Rozijnen **59**
200 gram

Klop-klop **85**
2 x 40 gram

Halve perziken **115**
850 gram

Fruitcocktail **119**
425 gram

Sperziebonen **149**
Chinese, 567 gram

Asperges **189**
hele, 250 gram

Ragout **139**
kippe- of vlees, Goldi, 425 gram

Patentbloem **89**
1000 gram

Cocktail-worstjes **99**
120 gram

Pink zalm **239**
220 gram

Tulband **119**
320 gram

Slaolie **149**
625 cc

Nootkransjes **99**
250 gram

Gewijzigde openingstijden:

Woensdag 21, donderdag 22 en vrijdag 23 december koopavond tot 21.00 uur.
Zaterdag 24 december open tot 17.00 uur.
Jaarwisseling: zaterdag 31 december open tot 17.00 uur.

Zoute stengels **39**
100 gram

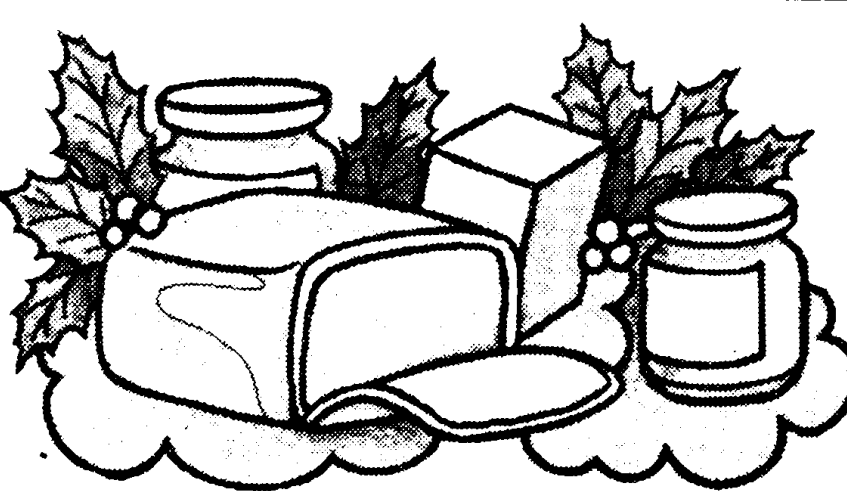
Martini **498**
wit/rood, 750 cc

Advocaat **398**
600 cc

Liebfraumilch **299**
700 cc

Rosé d'Anjou **279**
700 cc

Beaujolais A.C. **495**
700 cc



Poedersuiker **99**
strooibus, 250 gram

Diamant vet **149**
500 gram

Bak en braad **55**
200 gram

Roomboter **199**
verse, 250 gram

Kaas **798**
jong belegen, 1000 gram

Slagroom **135**
1/4 liter

Casseler rib **169**
100 gram

Room paté **195**
200 gram
"Stegeman"

Achterham **159**
100 gram

Boerenmetworst **398**
grove, per stuk, 500 gram

Cervelaat **95**
Fijnkost, 100 gram

Babykalkoen **299**
per 500 gram

Konijn op schaal **649**
1000 gram

Patat frites **125**
voorgebakken, 1000 gram

Bitterballen **298**
50 stuks

Chipolata pudding **169**
1/2 liter

Braadkuiken **379**
ca. 950 gram

Kerststol **298**
met spijs, ca. 700 gram

Witlof **159**
500 gram

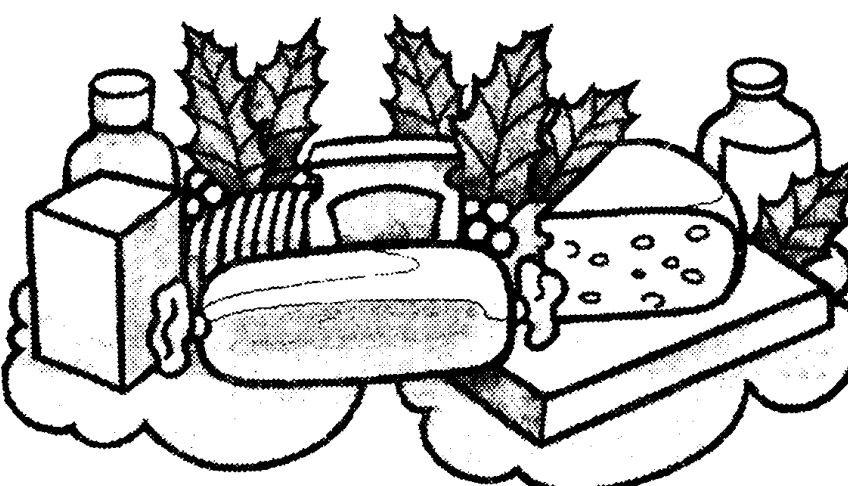
Mandarijnen **159**
net ca. 1 kilo

Filetrollade **799**
varkens-, 500 gram

Fricandeau **599**
varkens-, 500 gram

Biefstuk **449**
botermalse, 250 gram

Rosbief **749**
malse, 500 gram



Soepvlees **269**
mager, 250 gram

Varkensschnitzel **369**
250 gram

Varkensfilet **749**
500 gram

Tartaar **279**
3 stuks

Rundergehakt **219**
mager, 250 gram

Doperwten E.F. **139**
1/1 blik

Chips **59**
naturel/paprika, 120 gram

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen of van fabrikantenzijde voorbehouden.
Prijzen zijn geldig t/m 31 december.
Verkoop vers alleen in filialen met versafdelingen.



Goed voor 'n gulle kerst!

Vakantie '78.

Haal alvast de zomer binnen.



Kom even langs bij de ABN en u hebt vandaag nog een zonnig stapeltje voorpret in huis. De ABN heeft een prima zomervakantie-pakket van onder meer Holland International, Fred. Olsen, Europa Express, FTS, Swiss Chalets, BBI en Scanialux. Nieuw in dit pakket is ook een aantrekkelijk aantal ANWB-reizen. En u hebt keus voldoende: huisjes of appartementen, verre vliegvluchten of korte vakanties, rustige of juist opwindende bestemmingen. Kom de gidsen halen en beleef de voorpret van het uitzoeken. Of vraag een voorstel voor een vakantie die past bij uw wensen.

Enkele mogelijkheden voor zomer '78:

Engeland.
Vierdaagse bootreis, met in Londen logies en Engels ontbijt in het Mount Pleasant Hotel. Alle kamers hebben radio, telefoon en c.v. Uitstekende verbindingen per bus en metro naar het centrum. Vanaf f 171,-

Met een camper dwars door Engeland...
Een onalddagse vakantie! Met uw rijdend vakantiehuisje kunt u alle kanten

uit, in uw eigen tempo. Op verzoek wordt een route bijgeleverd. De campers zijn zelfs uitgerust met een gevulde koelkast. Dit lijkt alleen nog maar op een caravan-vakantie. Die extra kosten hoeven nu niet meer. Er is ruimte voor max. 4 personen + kinderbedje. Per week vanaf f 355,-. Vanuit Londen.

Griekenland.
Een vliegvakantie, met alternatieve cruises waarbij pas in de laatste plaats aan

comfort gedacht is. Voor sportievelingen in jeans die op originele manier vakantie willen vieren. Inclusief verblijf van een week op het nog authentieke eiland Paros. Per week vanaf f 1.154,-

Oostenrijk.
Busreis naar Mautern in Stiermarken. Speciaal voor de liefhebbers van naald- en loofbossen. Naar wildreservaat per stoeltjeslift. Uitstekend gelegen voor het maken van excursies. Logies in hotel Liesingertalhof. Tien dagen vanaf f 548,-

Indonesië.
Vliegvlucht naar Singapore, Sumatra, Java en Bali. Indonesië begint als vakantie-land steeds meer 'in' te komen. Als u in betrekkelijk korte tijd veel van dit prachtige eilandrijk wilt zien, adviseren wij u te boeken voor onze 18-daagse reis. Alle kans dat het de reis van uw leven wordt. Onderga óók de paradijselijke schoonheid van dit land, voor 't eerst of opnieuw. Vanaf f 2.998,-

Frankrijk.
Vliegvlucht naar Bungalowpark Marina-Viva op Corsica. Gelegen aan de beschutte baai van Ajaccio. U kunt er volleyballen, (tafel)tennissen, paardrijden, waterskiën. U kunt mee op excursie, maar ook zelf een auto of fiets huren. In het hoogseizoen gratis crèche. De Franse keuken is er zeer gevarieerd. Per 8 of 15 dagen vanaf f 655,- resp. f 905,- (excl. hoogseizoen-toeslag).

België.
Bungalowpark Les Etoiles. In het voor- of naseizoen een weekje in de mooie Maasvallei bij Blainmont te zijn, is goed om even op adem te komen. U kunt er wandelen, paardrijden, roeien, kanoën, zwemmen, tennissen, golfen. Winkel, bar en restaurant op het terrein. Per week f 460,- (4 pers.). Ook weekends.

Noorwegen.
Per auto naar Mandal in Zuid-West Noorwegen. Het stadje is gelegen aan de rivier. De vakantiehuisjes liggen in een park, op 100 m van het mooiste strand van Noorwegen. Het strand is ook voor de kleintjes ongevaarlijk. Per week vanaf f 270,-

Canarische eilanden.
Bungalows in Playa Ingles. Op 1 km van het strand. Zwembaden (ook verwarmd),

tennisbanen, bar en restaurant staan tot uw beschikking. Vijftien dagen vanaf f 741,-

Het is handiger boeken bij de bank.
Het is ook prettig dat u op hetzelfde adres de andere zaken voor uw vakantie kunt regelen: reischeques, vreemd geld, reis- en bagageverzekeringen, annuleringsverzekering. Zorgen voor uw kostbaardheden? De ABN heeft een safeloket om hierin uw kostbare spullen te bewaren.

ABN Bank

Coupon voor meer informatie.

Stuur mij meer informatie over ABN Vakantie-reizen '78.

Dhr./mevr.: _____

Adres: _____

Plaats: _____

Land van bestemming: _____

Wij reizen bij voorkeur per ☐ auto ☐ vliegtuig ☐ boot
☐ trein ☐ touringcar ☐ camper

In ongefrankeerde envelop zenden aan ABN Bank, Afd. O.D. 50, Antwoordnummer 1555, 1000 PA Amsterdam.

Echte lamsvacht-kleding

omnisbaar voor wintersport en koude dagen!

onze voorvaders droegen reeds schapenvachten om zich tegen de koude te beschermen

Modieuze modellen en kleuren voor dames en heren, ook grote maten

Prijzen vanaf 249,- tot 998,- de Speciaalzaak voor:

Suède, nappa en lamsvacht-kleding

LÉDER MODE

Lomstraat 14 Venlo Tel. 077-13559

Muntstraat 32 Maastricht Tel. 043-10012

Rijksweg 20c Geleen Tel. 04494-45580

KENNIS VAN HET OOG

ambachtelijk kunnen en... gevoel voor mode.

Laat u zich door ons adviseren.

Dus als 't om uw ogen gaat, dan naar

BRILLEN

P. Hoppenbrouwers

Emmaplein 11, Heerlen, tel. 711984

bij de St. Pancratiuskerk t.o. Wyers-passag.

Voor ziektefondsenleden op recept 20% montuurkorting Glasvergoedingen als steeds.

de **HYPEL** NATUURLIJK. De **GELDLENING**

die uw voorkeur dubbel en dwars waard is: 'n 2e hypotheek met 4 belangrijke voordelen:

- ★ de rente wordt nooit tussentijds verhoogd
- ★ bij vervroegde aflossing zeer gunstige renterestitutie
- ★ géén kosten voor notaris en taxatie
- ★ géén dure bijkomende verzekeringen

Vrije besteding

BEZIT U 'n EIGEN HUIS?

Snel, in 4 dagen is uw lening accoord. Bestaande hypotheek is geen enkel bezwaar, mits uw huis méér waard is.

Leefijd of beroep doen niet ter zake strikte geheimhouding.

Netto in handen (min 1% afsl. prov.)	looptijd	Terugbetaling per maand (alles inbegrepen)
f 7.000,-	15 jaar	f 96,50
f 10.000,-	10 jaar	f 122,86
f 13.000,-	5 jaar	f 152,25
f 15.000,-		f 171,82
f 20.000,-		f 227,50
f 25.000,-		f 284,25
f 30.000,-		f 341,00
f 35.000,-		f 397,75
f 40.000,-		f 454,50
f 45.000,-		f 511,25
f 50.000,-		f 568,00
f 55.000,-		f 624,75
f 60.000,-		f 681,50
f 65.000,-		f 738,25
f 70.000,-		f 795,00
f 75.000,-		f 851,75
f 80.000,-		f 908,50
f 85.000,-		f 965,25
f 90.000,-		f 1.022,00
f 95.000,-		f 1.078,75
f 100.000,-		f 1.135,50
f 105.000,-		f 1.192,25
f 110.000,-		f 1.249,00
f 115.000,-		f 1.305,75
f 120.000,-		f 1.362,50
f 125.000,-		f 1.419,25
f 130.000,-		f 1.476,00
f 135.000,-		f 1.532,75
f 140.000,-		f 1.589,50
f 145.000,-		f 1.646,25
f 150.000,-		f 1.703,00
f 155.000,-		f 1.759,75
f 160.000,-		f 1.816,50
f 165.000,-		f 1.873,25
f 170.000,-		f 1.930,00
f 175.000,-		f 1.986,75
f 180.000,-		f 2.043,50
f 185.000,-		f 2.100,25
f 190.000,-		f 2.157,00
f 195.000,-		f 2.213,75
f 200.000,-		f 2.270,50
f 205.000,-		f 2.327,25
f 210.000,-		f 2.384,00
f 215.000,-		f 2.440,75
f 220.000,-		f 2.497,50
f 225.000,-		f 2.554,25
f 230.000,-		f 2.611,00
f 235.000,-		f 2.667,75
f 240.000,-		f 2.724,50
f 245.000,-		f 2.781,25
f 250.000,-		f 2.838,00
f 255.000,-		f 2.894,75
f 260.000,-		f 2.951,50
f 265.000,-		f 3.008,25
f 270.000,-		f 3.065,00
f 275.000,-		f 3.121,75
f 280.000,-		f 3.178,50
f 285.000,-		f 3.235,25
f 290.000,-		f 3.292,00
f 295.000,-		f 3.348,75
f 300.000,-		f 3.405,50
f 305.000,-		f 3.462,25
f 310.000,-		f 3.519,00
f 315.000,-		f 3.575,75
f 320.000,-		f 3.632,50
f 325.000,-		f 3.689,25
f 330.000,-		f 3.746,00
f 335.000,-		f 3.802,75
f 340.000,-		f 3.859,50
f 345.000,-		f 3.916,25
f 350.000,-		f 3.973,00
f 355.000,-		f 4.029,75
f 360.000,-		f 4.086,50
f 365.000,-		f 4.143,25
f 370.000,-		f 4.200,00
f 375.000,-		f 4.256,75
f 380.000,-		f 4.313,50
f 385.000,-		f 4.370,25
f 390.000,-		f 4.427,00
f 395.000,-		f 4.483,75
f 400.000,-		f 4.540,50
f 405.000,-		f 4.597,25
f 410.000,-		f 4.654,00
f 415.000,-		f 4.710,75
f 420.000,-		f 4.767,50
f 425.000,-		f 4.824,25
f 430.000,-		f 4.881,00
f 435.000,-		f 4.937,75
f 440.000,-		f 4.994,50
f 445.000,-		f 5.051,25
f 450.000,-		f 5.108,00
f 455.000,-		f 5.164,75
f 460.000,-		f 5.221,50
f 465.000,-		f 5.278,25
f 470.000,-		f 5.335,00
f 475.000,-		f 5.391,75
f 480.000,-		f 5.448,50
f 485.000,-		f 5.505,25
f 490.000,-		f 5.562,00
f 495.000,-		f 5.618,75
f 500.000,-		f 5.675,50
f 505.000,-		f 5.732,25
f 510.000,-		f 5.789,00
f 515.000,-		f 5.845,75
f 520.000,-		f 5.902,50
f 525.000,-		f 5.959,25
f 530.000,-		f 6.016,00
f 535.000,-		f 6.072,75
f 540.000,-		f 6.129,50
f 545.000,-		f 6.186,25
f 550.000,-		f 6.243,00
f 555.000,-		f 6.299,75
f 560.000,-		f 6.356,50
f 565.000,-		f 6.413,25
f 570.000,-		f 6.470,00
f 575.000,-		f 6.526,75
f 580.000,-		f 6.583,50
f 585.000,-		f 6.640,25
f 590.000,-		f 6.697,00
f 595.000,-		f 6.753,75
f 600.000,-		f 6.810,50
f 605.000,-		f 6.867,25
f 610.000,-		f 6.924,00
f 615.000,-		f 6.980,75
f 620.000,-		f 7.037,50
f 625.000,-		f 7.094,25
f 630.000,-		f 7.151,00
f 635.000,-		f 7.207,75
f 640.000,-		f 7.264,50
f 645.000,-		f 7.321,25
f 650.000,-		f 7.378,00
f 655.000,-		f 7.434,75
f 660.000,-		f 7.491,50
f 665.000,-		f 7.548,25
f 670.000,-		f 7.605,00
f 675.000,-		f 7.661,75
f 680.000,-		f 7.718,50
f 685.000,-		f 7.775,25
f 690.000,-		f 7.832,00
f 695.000,-		f 7.888,75
f 700.000,-		f 7.945,50
f 705.000,-		f 8.002,25
f 710.000,-		f 8.059,00
f 715.000,-		f 8.115,75
f 720.000,-		f 8.172,50
f 725.000,-		f 8.229,25
f 730.000,-		f 8.286,00
f 735.000,-		f 8.342,75
f 740.000,-		f 8.399,50
f 745.000,-		f 8.456,25
f 750.000,-		f 8.513,00
f 755.000,-		f 8.569,75
f 760.000,-		f 8.626,50
f 765.000,-		f 8.683,25
f 770.000,-		f 8.740,00
f 775.000,-		f 8.796,75
f 780.000,-		f 8.853,50
f 785.000,-		f 8.910,25
f 790.000,-		f 8.967,00
f 795.000,-		f 9.023,75
f 800.000,-		f 9.080,50
f 805.000,-		f 9.137,25
f 810.000,-		f 9.194,00
f 815.000,-		f 9.250,75
f 820.000,-		f 9.307,50
f 825.000,-		f 9.364,25
f 830.000,-		f 9.421,00
f 835.000,-		f 9.477,75
f 840.000,-		f 9.534,50
f 845.000,-		f 9.591,25
f 850.000,-		f 9.648,00
f 855.000,-		f 9.704,75
f 860.000,-		f 9.761,50
f 865.000,-		f 9.818,25
f 870.000,-		f 9.875,00
f 875.000,-		f 9.931,75
f 880.000,-		f 9.988,50
f 885.000,-		f 10.045,25
f 890.000,-		f 10.102,00
f 895.000,-		f 10.158,75
f 900.000,-		f 10.215,50
f 905.000,-		f 10.272,25
f 910.000,-		f 10.329,00
f 915.000,-		f 10.385,75
f 920.000,-		f 10.442,50
f 925.000,-		f 10.499,25
f 930.000,-		f 10.556,00
f 935.000,-		f 10.612,75
f 940.000,-		f 10.669,50
f 945.000,-		f 10.726,25
f 950.000,-		f 10.783,00
f 955.000,-		f 10.839,75
f 960.000,-		f 10.896,50
f 965.000,-		f 10.953,25
f 970.000,-		f 11.010,00
f 975.000,-		f 11.066,75
f 980.000,-		f 11.123,50
f 985.000,-		f 11.180,25
f 990.000,-		f 11.237,00
f 995.000,-		f 11.293,75
f 1000.000,-		f 11.350,50

enz. Tussengelegen of hogere bedragen zijn ook mogelijk.

Bel nu: 045-710806

Steeds bereikbaar, óók zaterdag en zondag en 's avonds

MOONEN

Uw intermediair voor alle kredieten

Financieringskantoor Moonen, Sarolestraat 42, Heerlen

Tel. 045-710806 en 710698

FUHHEN — woninginrichting

Kompleet eiken inrichting **f 3895,-**

Kompleet moderne inrichting **f 1967,-**

Tapijt	Matrassen
Nylon villt 200 cm 9,95	80 x 190 f 89,-
Nylon 400 cm 39,00	90 x 190 f 98,-
Nylon bloem 79,00	120 x 190 f 139,-
Hoog pool 59,00	130 x 190 f 148,-
	140 x 190 f 169,-
	140 x 200 f 198,-

Salonkast 2.50 mtr f 1085,-	Salonkast 2.50 f 795,-
Bankstel f 1785,-	Zitelem. 3-2-1 f 598,-
Salontafel f 198,-	Salontafel f 79,-
Eethoek f 827,-	Eethoek f 495,-

KLASSIEK - INTERIEUR - VLOERBEDEKKING - GORDIJNEN

HEERLERHEIDE

Ganzeweide 64-66-68-70

Ingang Wannerstraat 24

Telefoon 045-212156

Maandags gesloten

4000 m2 toonkamers

VALKENBURG

Walramplein 14-16

Telefoon 04406-15191

Maandags gesloten

600 m2 toonkamers

MODERN - INTERIEUR

HEERLERHEIDE

Schelsberg 175

Telefoon 045-722170

Maandags gesloten

800 m2 toonkamers

DEMONSTRATIE

van de alom bekende DIAMOND-orgels, op vrijdag 16 december van 14.00 tot 18.00 uur, en op zaterdag 17 december van 11.00 tot 17.00 uur, in onze tweede showroom te Vaals.

Wij bieden meer dan onze naam doet vermoeden, en daarom passen wij onze naam graag aan!

Limburgs Piano- en Orgelcentrum

v.h. Pianohuis Harry Joosten.

BEEK, Wolfeynde 20 tel. 3490

VAALS, Bosstraat 8.

Wij verstrekken alle soorten

GELDLENINGEN

P.L. t/m 60 mnd. en Beter-woning Kredieten t/m 96 mnd. (ook huurwoningen), deze kredieten zijn snel te realiseren. Tot f 20.000,- kwijtschelding bij overlijden en zodoende geen bijkomende kosten voor verzekeringen, indien goed betaald, kunnen elders lopende leningen worden overgesloten.

Enkele voorbeelden:

	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
f 3.500	f 171,82	f 122,86			
f 5.500	f 267,50	f 190,67	f 152,22	f 129,14	f 94,55
f 8.000		f 272,96	f 217,06	f 183,52	f 133,22
f 12.000		f 421,08	f 333,78	f 281,39	f 202,83
f 17.500		f 583,25	f 462,90	f 391,40	f 280,17

GUNSTIGE 2DE HYPOTHEKEN,
eveneens enkele voorbeelden:

	10 jaar	15 jaar	20 jaar	10 jaar	15 jaar	20 jaar
f 20.000	f 272	f 224	f 203	f 40.000	f 534	f 435
f 25.000	f 340	f 280	f 253	f 50.000	f 667	f 544
f 30.000	f 400	f 326	f 294	f 60.000	f 801	f 654

Voor een 2de hypotheek komt men in aanmerking als men een eigen huis bezit met overwaarde.

Bovengenoemde bedragen krijgt U NETTO IN HANDEN, dit houdt in dat u geen bijkomende kosten worden berekend nl. GEEN: NOTARIS- of TAXATIEKOSTEN en GEEN AFSLUITPROVISIE.

Onze afwikkelingskosten bij vervroegd aflossen zijn zonder meer ZEER GUNSTIG, nl.

Douwe Egberts schenkt tijdelijk dubbele waardepunten op alle vacuumverse koffie.

Zilvermerk. **Paarsmerk.** **Roodmerk.**

December is de feestmaand. Daarom schenkt Douwe Egberts tijdelijk dubbele waardepunten op alle vacuumverse koffie.

Zodat u sneller kunt sparen voor één van die prachtige Douwe Egberts geschenken, die het koffiedrinken nog gezelliger maken.

U vindt ze allemaal uitvoerig beschreven in de nieuwe kleurrijk geïllustreerde geschenkenlijst.

Uw winkelier heeft deze prachtige lijst gratis voor u klaar liggen. U kunt ook een briefkaart met uw naam en adres sturen aan: Douwe Egberts, postbus 2076 in Utrecht.

Vermeld op de achterzijde: "Geschenkenlijst". Dan krijgt u de lijst gratis in de bus.

Douwe Egberts koffie... lekkere koffie.
(je weet dat 't goed is)

Contacten/clubs

Voor discr. bem. van PRIVE-ADRESSEN, ook voor echtparen. Tel. 045-413619.

Wij verwennen graag, echte MANNEN. Ria, Suzy, Monique. Tel. 045-219951.

Maison la PALOMA Roermond. Kraanpoort 12 bij grote kathedraal en markt hoek Roerkade. Geopend vanaf 15 tot 2 uur. Weekend gesloten. Bezoek onze privéclub voor prettige ontspanning.

Bij Ria, Suzy en Monique is DISCRETIE verzekerd tel. 045-219951.

Diversen

TV DEFECT. Kleur zw-wit Service. Pino komt direct. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

T.V. defect. Wij komen direct. Reparatie m. gar. service tot 21 uur. TV-dienst 04494-45405.

Te k. gevr. oude MUZIEKINSTRUMENTEN, tel. 045-12629.

T.V. KAPOT helemaal niet rg. Meld u op de Schelsberg 11, Heerlen. Tel. 04494-45405.

PG-rijders opgelet! Bovaggarage Vitesse directe SERVICE bij gasproblemen, directe inbouw voor de laagste rijken met een volledig jaar garantie en 7 dagen per week werk-autogas v. 38,9 ct p/ltr bij bovaggarage Vitesse, Brunsumweg 112, Nieuwenhagen (langs autobaan Brunsum-Kerkrade, 7 minuten v. Heerlen) tel. 045-313744.

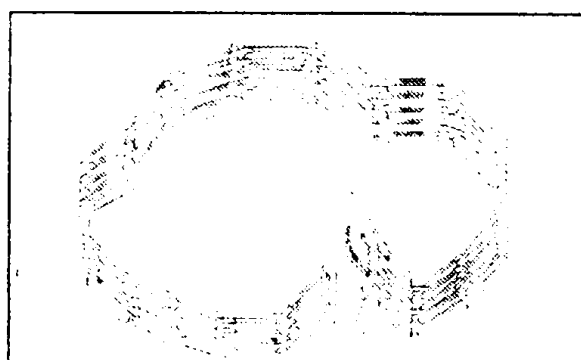
ERSTGROEPEN van olifout gesneden. Klompstr. 8 Trl.

En PORTRET getekend van tw. pasfoto in zw. of kleur. Ook a. olieverf. Tel. 045-722264.

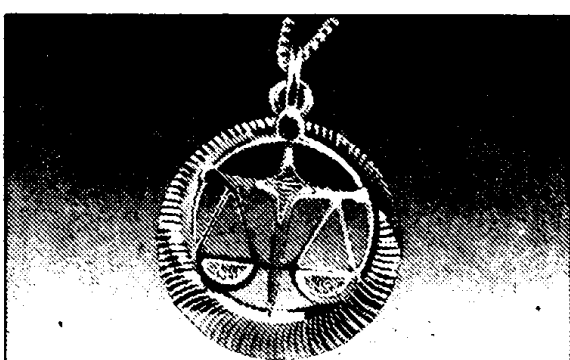
Jw. DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, sl. 045-351360.

Te k. Skai BANKSTEL Lanberglaan 38. Brunsum. Tel. 45-253261.

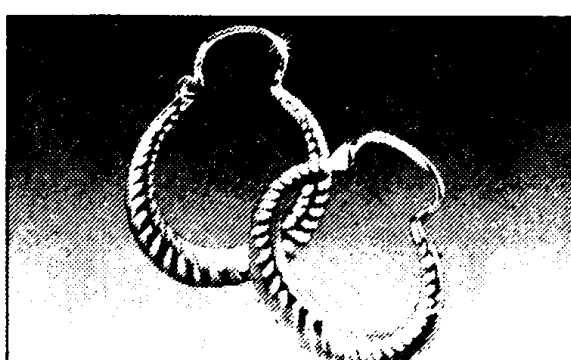
WAT DOET GOUD VOOR EEN VROUW?



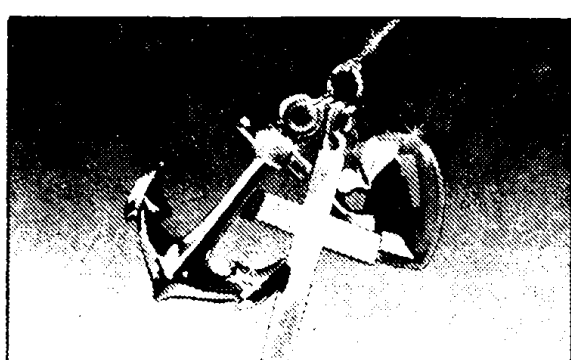
Massief gouden schakelarmband, verijnd uitgevoerd. f 865,-



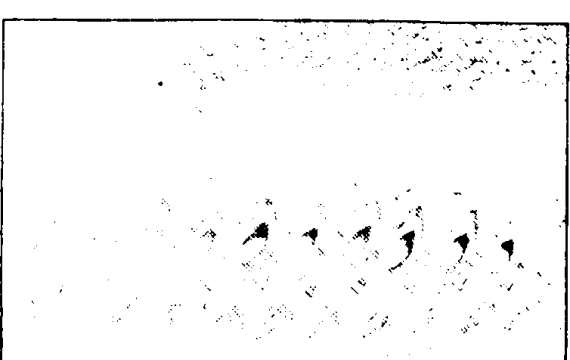
Uw eigen dierenriemteken uitgevoerd in goud. f 99,-



Elegante oorhangers, (creulen) voor door het oor. f 94,-



Leuke gouden bedelset Geloof, Hoop, Liefde. f 157,-



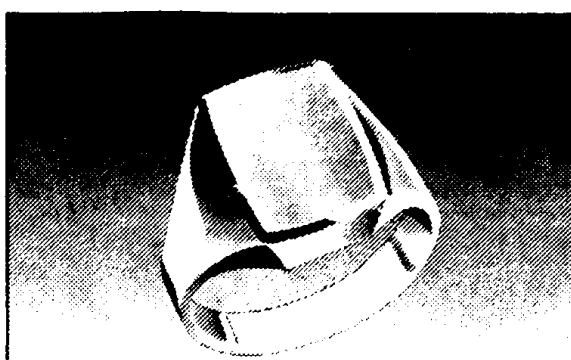
Op kostbare ambachtelijke wijze vervaardigde collierarmband. Resp. f 1020,- en f 910,-



Modieuze combinatie van ring en collier. Resp. f 445,- en f 257,-



Een mooie amethyst verijnd gevat in goud. f 233,-



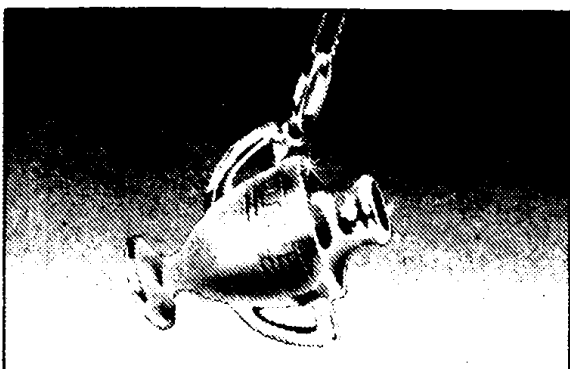
Goud doet ook wat voor een man. Gedistingeerde cachetring. f 330,-



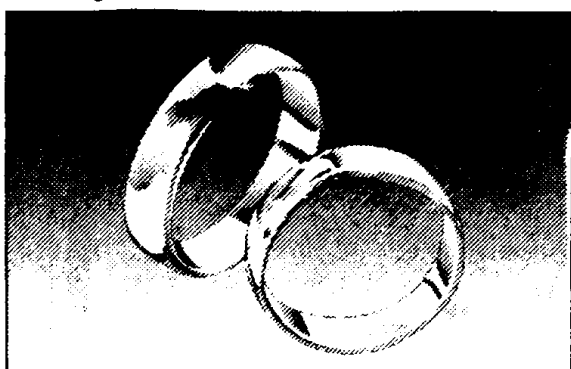
Hanger met gefacetteerde granaat. f 166,-



Hanger in bloedkoraal f 217,-. In carneool f 170,-. In granaat f 193,-. In camée f 164,-. Oorknopjes f 88,-



Romantische gouden bedel. f 117,-

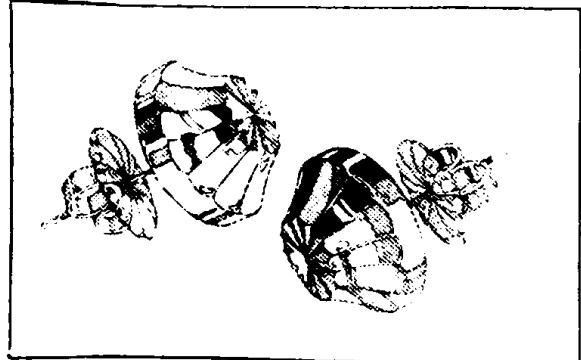


Een klassiek voorbeeld uit onze ruime collectie trouwringen. f 335,- per paar.



Leuke bedel in goud, f 119,-

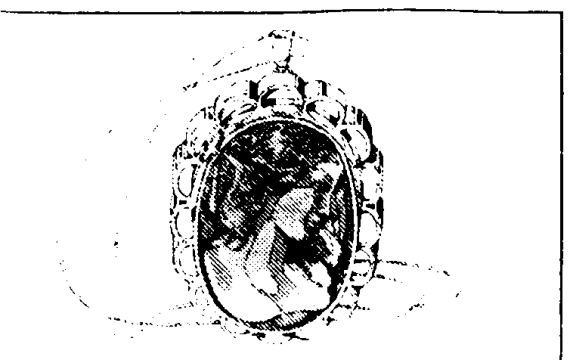
KOM KIJKEN BIJ



Charmante gouden oorknopjes, te dragen door het oor. f 90,-

Vroemen-Thissen

Saroleastraat 22-26 Heerlen Grote Staat 47 Maastricht



Met vakmanschap vervaardigde sierlijke camée hanger. f 319,- (excl. collier). Ook als broche

PUUR LEER



Sportieve nappa blouson. Verkrijgbaar in de kleuren zwart, grijs en havanna. **198,-**

Lammy jack met aparte bontverwerking. In diverse kleuren. **259,-**

Geweldige mode, gezellige sfeer.

BIJ P&C

Peek & Cloppenburg



Omdat wij graag wat extra's doen, bieden wij deze week in onze Esso Top Shop:

Kerststukjes, reeds vanaf 5,-

Een wonderzeem in koker van 9,25 voor 6,50

Onze Esso Top Shop staat trouwens vol met artikelen die u goed gebruiken kunt. En we hebben ook rookwaren, zoetwaren, wijn... Bovendien verkopen wij in een speciale afdeling een keur aan fraaie

klokken en decoratieve artikelen voor het interieur. En altijd 4 ct korting op elke liter zelf getankte benzine bij ons Self Service pompen! Bij Esso Mix zelfs 6 ct!

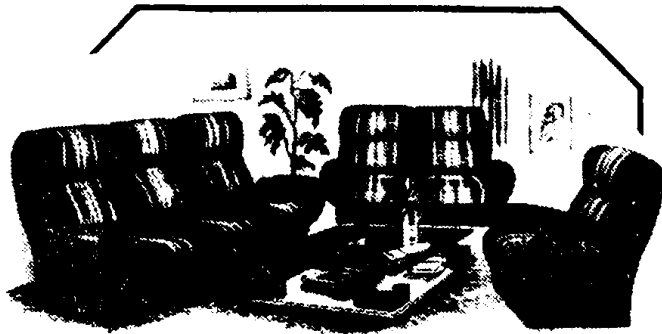
ESSO SELF SERVICE STATION WISMAN.

Akerstraat Noord 57 HOENSBROEK Tel. 045 - 213207.

Benzine 4 ct KORTING 6 ct Esso Mix



WIJ WENSEN AL ONZE CLIËNTEN VAN HARTE EEN „ZALIG KERSTFEEST”.



'N VORSTELIJKE ZITCOMBINATIE

Bijpassende salontafel 275,-

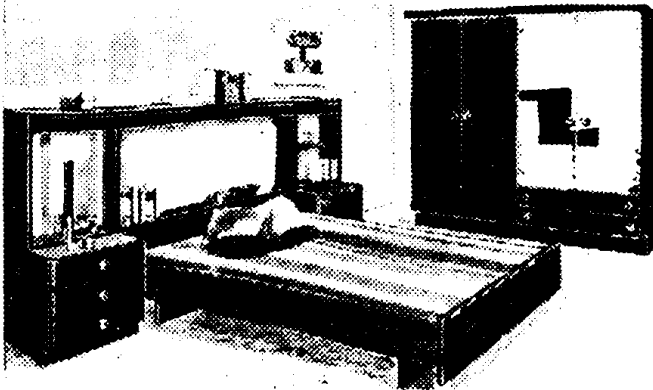
Moderne vormgeving. Uitstekende kwaliteit stof bekleding in aantrekkelijk streepdessin en natuurlijk een prinsheerlijke zit

In 3-2-1-zits nu slechts **1198,-**

Kijk 1890.
voor stijlvol en klassiek zitten

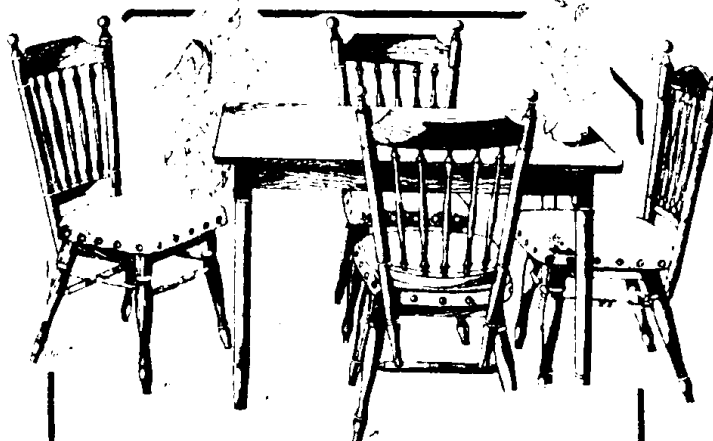


Een bankstel waar u niet alleen met plezier naar kijkt maar waarin u vooral royaal en riant zit...



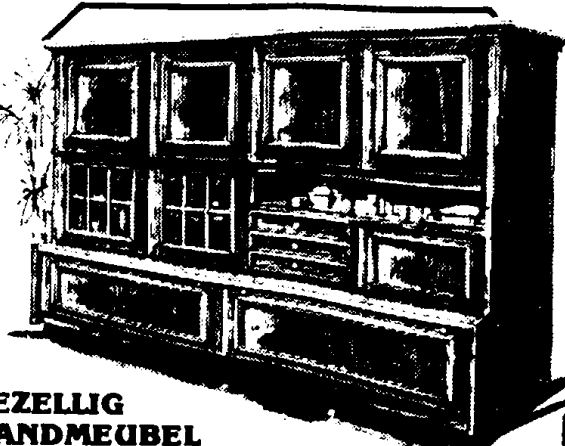
Kijkt u maar, ruim 2-persoons ledikant met 2 nachtkastjes, toiletspiegel in ombouw en vierdeurs linnenkast met levensgrote spiegels. Alles in modern zwart esson of bruin met grenen uitgevoerd.

compleet **1175,-**



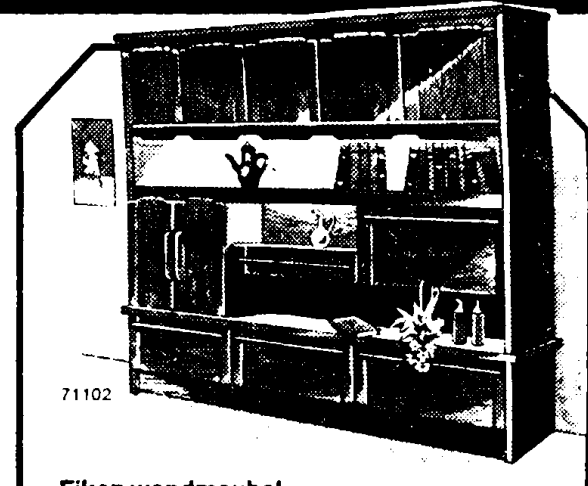
voor het geval dat ook u dacht dat een eetkamer in voorname windor stijl onbetaalbaar was...

Stoel per stuk **129,-**



GEZELLIG WANDMEUBEL

Veel bergruimte in de praktisch ingedeelde kasten en laden. Met vitrinekast en barvak 250 cm breed 1098,- 200 cm breed **998,-**

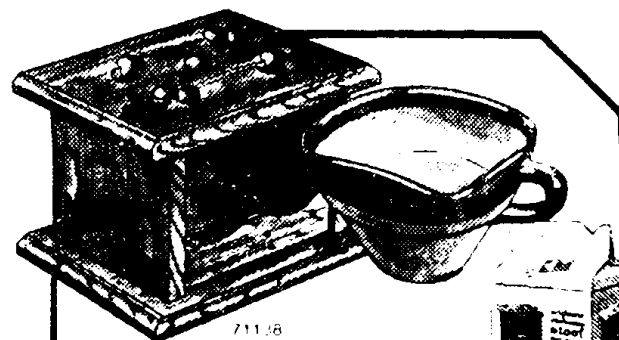


Eiken wandmeubel
Robuust bergmeubel om uw kamer af te bouwen. **f 1595,-**

Kunt U overal neerzetten. In de huiskamer zet U er leuk Uw T.V., radio of Uw mooie kandelaar op. **159,-**

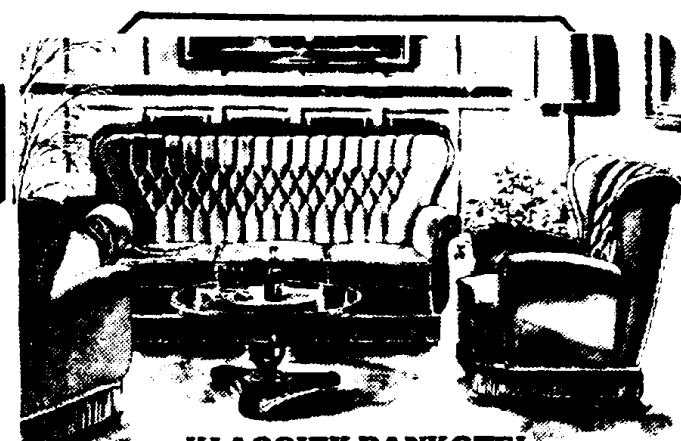


Kom 't even halen. **69,-**



Stoof uit grootmoeders tijd
Nostalgie koopt u alleen bij ons zo goedkoop. Want deze originele eikenhouten stoof met echte stenen vuurtest

Bij inlevering van de afbeelding in deze advertentie EXTRA KORTING. dan betaalt u slechts **f 1995**



KLASSIEK BANKSTEL

Chique van vorm en afwerking, rijke koordtatie, extra kwaliteits mohairstof. Ingeweven medallion zittingen. Werkelijk iets apart voor 'n zeer aantrekkelijke prijs. 3-Zitsbank met 2 fauteuils **1695,-**

AANBIEDINGEN IN ONZE TAPIJTZAAK
HOOGSTRAAT 26 NIEUWENHAGEN

GIMO-TAPIJT
Hoogstraat 26 NIEUWENHAGEN Tel 045 311922
Dinsdags de gehele dag gesloten

KAMERBREED WOLLEN TAPIJT

Tunis
Wollen berber 400 breed
Montreal
100% wol 400 breed
Desso tapijt
100% zuiver scheerwol 400 breed

Adviesprijs Gimoprijs
159,- **119,-**
185,- **145,-**
219,- **189,-**

Bastogne tapijt
Zuiver scheerwol 400 breed **259,- 209,-**
Khifir L.D.P.
Los te leggen 400 breed **269,- 229,-**

Speciaal voor de feestdagen

KOM... KIJK EN... KOOP

nu een van onze prachtige oosterse tapijten. Zij zijn er in vele kleuren en dessins. Nu voor een spijkooptje

30 x 30 **19,95**
40 x 60 **19,95**
60 x 120 **59,00**
70 x 140 **79,00**
55 x 85 **89,50**
80 x 150 **89,00**
90 x 160 **119,00**

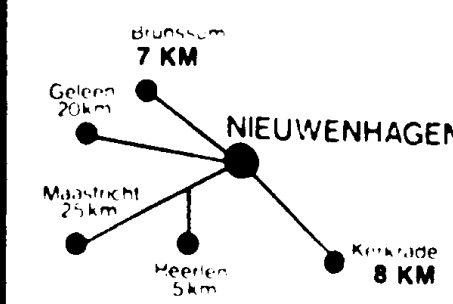


MOSMULLER-NOLS

HOOGSTRAAT 8 NIEUWENHAGEN TEL: 045 311231 EN 315092
RUIME EIGEN PARKEERPLAATS TEGENOVER ONZE ZAAK!
MEER DAN 3000 M2 SHOWROOM

dinsdagmiddag
na 1 uur gesloten

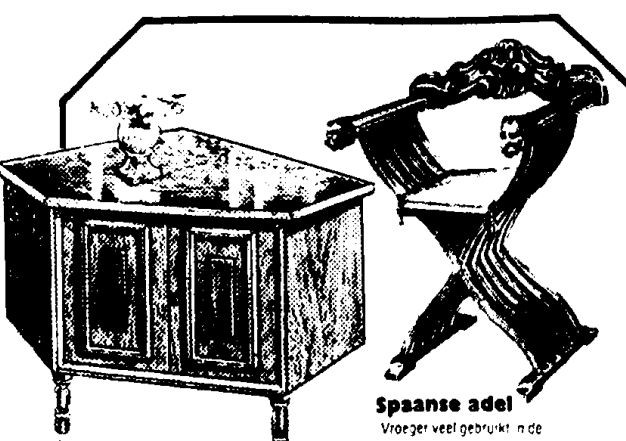
Met 'n kwartier zit u in NIEUWENHAGEN



Eiken T.V. kast met geheel openstaande deuren (260")

Plaats voor radio, bandrecorder of grammofoon en heel veel platen.

349,-



Spaanse adel
Vroeger veel gebruikt, nu nog steeds populair. Deze prachtige kast is nu voor een verrassend lage prijs te koop. Meeneemprijs nu of nooit

Wie nu koopt is beslist niet duur uit. Hoekkastje in eiken voor weinig geld **198,- 119,-**



Deze grandioze grenen boekenkast 166 cm hoog en 80 cm breed. Iets voor u? Meeneemprijs: **79,- 139,-**



GEZELLIGHEID IS WEER TERUG



PROEF NU DE KERSTAL BIJ AH

AH heeft de feestelijke menusuggesties - met recepten - al klaarliggen. AH heeft eigenlijk alles al klaar voor een ouderwets gezellig Kerstfeest in de huiselijke kring. Dus haal nu vast in huis wat handig (én voordelig) is. Dan komt straks niet alles tegelijk. En dat is een rustig gevoel, niet?

Dôle ananas, 10 hele schijven op zware siroop, blik 567 gram **179**
AH Slag slag, doos 2 zakjes à 40 gram **75**
Uit de diepvries:
AH Kalkoenrollade, 750 gram **698**

Kerstserving van de AH Vakslager.

Wilt u iets bijzonders bestellen? 'n Extra fijne soort vlees of 'n afwijkend gewicht. Vraag dan 't speciale bestelformulier en reserveer nu vast voor uw kerstmenu.



Gezellige eters: Aan tafel. We gaan Gourmetsen!

Want daar gebeurt 't met Gourmetsen. Aan tafel. Ieder met z'n eigen pannetje. Lekker bakken en braden en sudderen en... geen uren in de keuken! Stukjes vlees, kip of kuikenlevtjes. En dat met stokbrood, sausjes, groenten... U merkt het, 't komt allemaal van AH. Tot en met het Gourmetstel aan toe. In één keer klaar. Smullen maar!

Uit de diepvries:
Dr. Oetker Schwarzwalders kirschtorte, 450 gram **495**
Verse rookworst, ± 250 gram **178**
AH Cocktailworstjes, blik 200 gram **149**




Socra
fancy pink zalm
blik 240 gram **279**
225

Let op de Libelle, Story, Margriet en Viva, want daarin zit de kerstfolder van AH!

AH's feestelijke ideeënfolder voor Kerst. 16 pagina's in uw damesblad van 16 december. Met het verhaal Kerst van Dag tot Dag. Met complete menu's en recepten, met wijntips, wat is brunch, hoe gaan we gourmetsen. Maar vooral: Op elke pagina feestelijk Kerstverhaal in veelvoud. Daar heeft u de komende dagen plezier van! Haal 'm uit uw damesblad. Bent u geen lezeres van 'n damesblad, haal hem dan uit uw AH winkel!



Spa bronwater, fles 1 liter **79**
Dr. Siemer druivensap, rood of wit, pak 0.70 liter **159**



Uit de afdeling delicatessen:
Filet Americain
100 gram **139**
109

Wokkels, naturel of paprika, zak 80 gram **139**
AH Gezouten pinda's, zak 500 gram **269**
Meursing domino's, kaas, kerry of paprika, pak ± 150 gram **159**
After Eight, pak 200 gram **349**
Tjoklat bonbons, doos 500 gram **795**
Haust snackcups, groot of klein pak 100 gram **119**
Devos Lemmens, sauce tartare, pot 245 gram **250**

Marie Claire pastebakjes, 4 stuks **139**
Goudse kaas, licht belegen, per kilo **890**
Maggi aardappelpuree, zakje 140 gram **149**
MacQueen theezakjes, doos 20 stuks **159**
Deep Blue crabmeat, blik 205 gram **795**
AH Garnalen, blik 125 gram **219**
AH Gesneden champignons, blik 155 gram **219**
Freesia's, bos **350**



Heinz soepen
Real Turtle, Bisque d'Homard, Clear Oxtail, blik 0.46 liter **329**
189

Devos Lemmens, cocktail whiskysaus, pot 250 gram **250**
Devos Lemmens, groene pepersaus, pot 290 gram **250**
Calvé tomatenketchup, tube 195 ml. **179**
Calvé mayonaise, tube 185 ml. **179**



AH Doperwten
extra-fijn, 1/1 blik **169**
129

Marie Claire pastebakjes, 4 stuks **139**
Goudse kaas, licht belegen, per kilo **890**
Maggi aardappelpuree, zakje 140 gram **149**
MacQueen theezakjes, doos 20 stuks **159**
Deep Blue crabmeat, blik 205 gram **795**
AH Garnalen, blik 125 gram **219**
AH Gesneden champignons, blik 155 gram **219**
Freesia's, bos **350**

Vers uit de eerste hand!

Jaffa grote grapefruits, 10 stuks **250**
Hollandse Golden delicious, 2 kilo **295**
Sperziebonen, 500 gram **158**

Magere runder/riblapen, 500 gram **750** **5.98**
kiloverpakking **13.98**
Runderlapen, iets doorregen, 500 gram **6.00** **4.98**
kiloverpakking **10.48**
Verse hele kip, per kilo **5.48**

Groente, fruit en vers vlees gelden t/m zaterdag 17 december.



Montilla no7
3 flessen à 0.70 liter **11.25**
10.-

Mosel of Rosé Perlé, 3 flessen à 0.70 l. **10.50** **8.95**



Vin Rosé
fles 0.70 liter **2.89**
250

Prijzen gelden t/m zaterdag 24 december. *Partijvoordeel-zolang de voorraad strekt. 771214.

Conqueror Port, wit of rood, fles 0.70 liter **7.95** **5.95**
Bordeaux superieur, wit of rood, fles 0.70 l. **4.75** **3.95**
Albert Heijn Perla Mild, snelfiltermaling, vacuumpak 250 gram **4.98**
Chiquita mandarijnen, hele partjes op lichte siroop, blik 310 gram **139**
AH Feestpudding met vruchten en bitterkoekjes, pak 240 g **1.39** **99**
Patria éénhups-crackers, pak ± 140 gram. **1.25** **109**



Gouda blakertje
zwaar koper met 2 kaarsen **10.95**
7.95

AH Fijnproever kippe-soep, blik 0.82 liter **1.98**
Fa douche schuim, flakon 500 ml. **6.95** **4.95**
Edet keukenrol, gedecoreerd, 2 rol **2.99** **198**
Vruchtenkransjes, 200 gram **149**



In de Gezellige Winkels van AH